AUJOURD'HUI

SUPPLÉMENT ILLUSTRÉ

Prévisions atmosphériques

Aujourd'hui : nuageux, s'éclaircissant dans l'après-midi.

Demain : ensoleillé et froid.

(Voir détails en page 9)

★ ★ ★

LE SOLEIL

83e ANNEE — No 47 QUEBEC, VENDREDI 21 FEVRIER 1964 PRIX CINQ CENTS

Dans Le Soleil aujourd'hui

Ann. classées	23 à 26	Mots croisés	2
A Québec auj.	22	Pages fém.	6 et 7
Bandes illustrées	8	Patrons	5 et 8
Bridge	15	Spectacles	22
Décès	27	Sport	11 à 13
Finance	14 et 15	Télévision	18
Horoscope	26		

M. Lesage : Qu'on nous accepte tels que nous sommes

Discours à l'Assemblée législative ontarienne

Toronto, (Spéciale) — Le peuple canadien doit accepter les citoyens du Québec tels qu'ils sont, a déclaré, aujourd'hui, le premier ministre Jean Lesage alors qu'il adressait la parole devant les membres de l'Assemblée législative de l'Ontario.

C'est la première fois dans l'histoire du pays qu'un premier ministre du Québec porte la parole devant la Législature ontarienne. M. Lesage a été invité à le faire par le premier ministre John Robarts, de l'Ontario.

"Nous avons toujours dit, au Québec, que le régime confédératif canadien devait se renouveler", a dit M. Lesage. "Les institutions susceptibles de faciliter la collaboration interprovinciale constituent, à mon sens, un des éléments importants de ce renouveau. Je suis certain, monsieur le premier ministre, qui, sur ce point, comme sur bien d'autres, l'Ontario et le Québec, dont les frontières sont communes, peuvent avoir les mêmes opinions".

M. Lesage a souligné que le Québec "prend conscience de lui-meme". Nous devons, non seulement sauvegarder notre entité ethnique, mais nous devons trouver les moyens qui permettront à notre langue et à notre culture de s'épanouir.

"Tout le monde sait que le Québec prend conscience de lui-même. Je veux dire par là qu'il prend conscience de ce qu'il est et de ce qu'il peut devenir".

Et de ce fait, a dit M. Lesage, le Québec s'interroge aussi bien sur ses structures économiques, sociales et politiques internes que sur le cadre confédératif lui-même. Comme conséquence de l'évolution rapide qui se produit au Québec, les autres provinces peuvent s'étonner. Dans le passé, trop de gens prenaient le "Québec traditionnel pour acquis". Cependant, ce changement, par ses nombreux aspects positifs, enrichira en définitive le patrimoine commun de tous les citoyens du pays. "Mais il a une condition à cela, condition dont j'ai souvent parlé : qu'on nous accepte tels que nous sommes".

SITUATION PARTICULIERE

La province de Québec est dans une situation particulière à cause de l'histoire et de la géographie.

"Ainsi, pour nous, le Québec est l'expression politique du Canada français. C'est probablement là ce qui distingue le plus notre province des autres provinces du pays".

Cette situation particulière fait partie de la réalité dont les Québécois doivent tenir compte, a dit M. Lesage. "Elle nous dicte aussi les tâches collectives que, comme peuple, nous devons entreprendre. Elle oriente notre action et guide nos efforts dans tous les domaines. Dans la découverte et dans l'application de ces moyens, nous faisons face à des problèmes qui nous sont propres et nous savons qu'en dernière analyse c'est presque toujours par nos propres énergies que nous les résoudrons".

MEMES DIFFICULTES

Si certains des problèmes actuels du Québec lui sont particuliers, il n'en est pas ainsi dans tous les domaines, souligne le premier ministre québécois.

"Au contraire, il me semble

(Suite à la page 9, 6e col.)



VOYAGE A TORONTO — Le premier ministre de la Province et Mme Lesage ont quitté Québec, par avion, en fin d'avant-midi, avec une trentaine de membres de la Tribune des journalistes, en poste à l'Assemblée législative du Québec. Le groupe se rend à Toronto pour une visite de courtoisie à Queen's Park. On se souvient qu'en juin dernier une délégation semblable, présidée par le premier ministre de l'Ontario, M. Robarts, était venue à Québec. M. Lesage est accompagné de plusieurs ministres de son cabinet, notamment de Mme Claire Kirkland-Casgrain et de MM. Gérard Cournoyer, Bona Arsenault et Pierre Laporte. Sont aussi du voyage : le chef de l'Opposition, M. Daniel Johnson, ainsi que le président du Conseil législatif, M. Hector Laferté, et le président de la Chambre Basse, M. Richard Hyde.



MM. Lévesque et Laing

A Ottawa

avec Amédée Gaudreault

Accord possible à Québec, le 29, sur les Esquimaux

OTTAWA — 19,000,000 de Canadiens, dont MM. Pearson et Diefenbaker, qui ont prononcé des discours sans doute importants aux Communes, me le pardonneront je l'espère, mais 2,500 Esquimaux du Nouveau-Québec ont surtout retenu mon attention hier...

Il s'agissait, on l'a deviné, du transfert de l'administration des Affaires esquimaudes d'Ottawa à Québec, discuté d'une part par M. René Lévesque et Mme Claire Kirkland-Casgrain, et de l'autre, par MM. Laing, Favreau et Tremblay.

Les pourparlers étaient au point (presque) mort depuis huit mois et un dialogue de 5 heures (à huis clos) hier, n'a apporté aucun accord. Mais je pense que l'on est plus près d'une solution qu'on ne le croit de prime abord et qu'il sera possible de trouver un terrain d'entente dès la prochaine réunion du même groupe de ministres fédéraux et provinciaux à Québec, le 29 février.

— Je suis convaincu qu'on va finir par s'entendre", m'a dit M. Guy Favreau, ministre de la Justice, qui a de nouveau joué à cette conférence, ai-je appris d'autre part, le rôle de conciliateur souple, lucide et pondéré qu'on lui a vu tenir à d'autres conciliabules fédéraux-provinciaux.

"Le plus grand pas est même fait, a ajouté M. Favreau. Car les représentants de Québec sont maintenant convaincus que nous acceptons le principe de la possibilité du transfert des Esquimaux. Ceci fait d'ailleurs partie d'une politique générale du gouvernement fédéral, puisque nous entendons également confier aux provinces certaines affaires indiennes quand cela sera possible. Déjà, Ottawa a conclu des accords avec le Manitoba pour l'éducation de jeunes Indiens."

REFERENDUM ET CONSULTATIONS

Le ministre de la Justice a signalé qu'il y a aussi accord sur les conditions "principales", concernant la religion et l'éducation, où Québec s'engage à respecter les convictions des Esquimaux. "Le Québec n'a pas de leçon à recevoir quand on

(Suite à la page 9, 1ère col.)

Objectif de la SSJB de Québec

(Par Clément Trudel)

La campagne de recrutement de la SSJB du diocèse de Québec vise à porter à 75,000 le nombre de membres de la "société nationale des Canadiens français". Elle s'est ouverte ce matin, à l'hôtel de ville de Québec, alors que le secrétaire général, M. Gilles Desmarais, a remis au maire Hamel une carte de membre. La société compte actuellement 65,000 membres.

Le maire s'est rejoui de constater le regain de vie de "notre société nationale qui n'a peut-être pas toujours été ce que nous aurions voulu qu'elle soit". Pour sa part, M. Desmarais souhaite que les jeunes adhèrent en plus grand nombre à la SSJB et qu'ils

(Suite à la page 9, 3e col.)

Fondre toutes les races dans un tout (Pearson)

sans sacrifier langue et culture

OTTAWA (UPI) — Le premier ministre Lester B. Pearson, a demandé hier soir au Parlement et au Canada de fondre toutes les races du pays dans un tout qui, toutefois, ne forcerait pas à l'abandon d'aucune culture ou d'aucune langue et ferait abstraction de la ségrégation raciale.

Dans un éloquent appel lancé au cours de son premier grand discours de la présente session, M. Pearson a déclaré:

"Je me refuse à croire que lorsque le monde désire l'unité, lorsque les peuples du monde entier s'unissent, ou désirent l'unité, notre pays fasse route à part."

Le discours du premier ministre, qu'on pourrait qualifier de "message à la nation", portait à la fois sur des aspects provinciaux et brossait les grandes lignes de la politique fédérale sur la Confédération canadienne.

M. Pearson a reçu une vibrante ovation d'une durée de trois minutes de son propre parti. Un groupe de néo-démocrates, de créditistes, de caouettistes et de conservateurs s'est joint aux ministériels pour approuver les idées du chef du gouvernement.

T. C. Douglas, chef national néo-démocrate, a qualifié ce discours "d'appel passionné et éloquent en faveur de l'unité et de la bonne volonté de tous, lequel appel trouvera un accueil enthousiaste chez tous les membres de la Chambre et tous les citoyens du pays."

Soulignant l'importance "hautement émotionnelle" du débat actuel entre les Canadiens fran-

(Suite à la page 9, 1ère col.)

Le monde de la finance

Par Marcel Boutin, rédacteur financier

Privés des directives de la Bourse de New York laquelle était fermée à l'occasion de la fête de George Washington, les marchés financiers canadiens n'ont rien fait qui vaille ce matin. A la Bourse de Montréal, le virement des titres industriels a diminué pour la peine, puisque seulement 54,200 valeurs industrielles ont été transigées durant les 90 premières minutes de la séance à comparer à 81,700 durant le même espace de temps hier. Comme on peut le constater, la prudence domine l'actualité boursière et il en fut de même à Toronto, où le volume des transactions est passé de 1,963,000 à 1,701,000 actions d'un midi à l'autre. L'approche de la fin de semaine, associée au congé aux Etats-Unis, explique, sans doute, l'accalmie sur nos bourses.

A Montréal, les changements dépassaient rarement $0.50 dans le compartiment industriel; en effet, seule Page Hersey a marqué une variation de quelque importance en se hissant de $0.62½ pour se transiger à $21.37½. Les actions de la compagnie ne cessent de monter depuis quelques séances; hier, elles ont progressé de $0.62½. Un autre stock en vedette a été la Corporation de Valeurs Trans-Canada dont les actions ont monté de $0.25 pour se coter à $10.75 sur un virement de 5,375 actions. Incidemment, ce fut le stock industriel le plus actif de la matinée. Dans la section minière, Mistango a connu un déplacement de 205,000 actions accompagné d'une hausse de $0.01 à $0.17.

A la Bourse de Toronto, les titres industriels étaient indécis comme l'indique leur moyenne

(Suite à la page 9, 7e col.)

Tentative de fraude à Québec

La police municipale a éventé avant sa réalisation complète une fraude que le chef-adjoint Aimé Guillemette a décrite comme devant être d'au moins $35,000. Le complot était tramé depuis environ un mois et était exécuté aux dépens d'une succursale bancaire de Québec. En matinée, aujourd'hui, un Québécois a été mis en état d'arrestation. Sa détention conduira probablement d'ici la fin de la journée à d'autres inculpations.

Des Montréalais seraient impliqués dans la manigance. Pour ne pas nuire à l'enquête en cours il importe, pour ce midi, de ne pas donner de détails.

Une conflagration éclate à Manille

Manille (UPI) — Une conflagration a causé des dégâts de l'ordre de $50 millions dans le quartier chinois de Manille. On n'a jamais vu, à Manille, un tel incendie depuis la fin de la seconde guerre mondiale. Les flammes ont fait rage pendant six heures avant d'être maîtrisées. Le maire de la ville, Antonio Villegas, a déclaré qu'au début de l'incendie les pompiers avaient manqué d'eau.

Les flammes ont détruit des centaines de maisons dans le quartier chinois qui est très populeux.

Des vents violents ont attisé les flammes et les ont propagées sur une étendue de 12 rues, lançant les flammes d'un toit à l'autre.

Le feu a débuté vers 4 h. 15 de l'après-midi (3 h. 15 du matin) et a été maîtrisé vers 9 h. du soir (8 h., heure normale de l'Est).

Au début de l'incendie, les pompiers n'ont pu travailler avec efficacité parce qu'il manquait de pression dans les boyaux.

Mais ensuite, on a pu rétablir la pression et comme les vents étaient devenus moins violents, des centaines de pompiers ont pu maîtriser les flammes.

Chutes Hamilton

Laconisme de M. Lesage

Le premier ministre du Québec a déclaré, hier, qu'il ne pouvait assurer la Chambre qu'un projet de loi lui sera soumis pour étude avant qu'une entente définitive ne soit signée entre la province de Terre-Neuve et la province de Québec au sujet du développement des chutes Hamilton.

La question lui avait été posée une fois de plus par le chef de l'Opposition, Me Daniel Johnson. Celui-ci a également demandé :

"Relativement aux dites chutes Hamilton, le premier minis-

(Suite à la page 9, 3e col.)

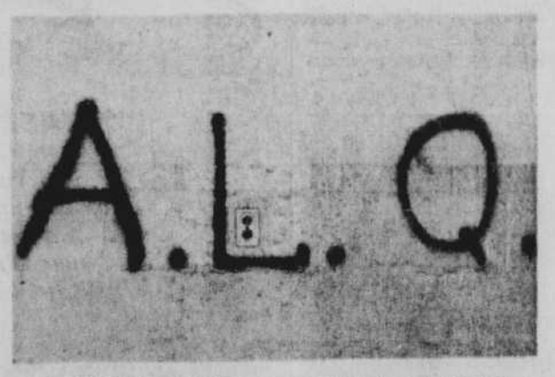
Armes retirées de certains manèges

Ottawa, (DNC) — L'hon. Paul Hellyer, ministre de la Défense nationale, a annoncé à midi que le gouvernement a ordonné que les armes légères qui se trouvent dans les manèges militaires du Québec où une garde de 24 heures par jour ne peut-être maintenue soient immédiatement retirées de ces endroits.

Il répondait à M. J. Diefenbaker, qui demandait des détails sur le vol d'armes perpétré hier à Shawinigan. M. Hellyer a ajouté qu'à partir d'aujourd'hui également, il y aura, à la journée longue, au moins un gardien de faction dans les établissements militaires, ou des armes sont entreposées. A. M. Tommy Douglas, M. Hellyer a déclaré qu'il est vrai qu'aucun gardien ne se trouvait dans le manège de Shawinigan, la nuit où des voleurs s'y sont introduits.

L'ordre ne s'appliquera qu'aux établissements militaires situés dans les "régions menacées", surtout dans la province de Québec. Quelque 60 ou 70 établissements militaires seront touchés par cet ordre de retrait des armes légères.

Selon un porte-parole de l'armée, il y a 600 manèges militaires au Canada, mais on ne sait pas combien seront protégés de façon spéciale ou combien seront laissés sans arme.



INITIALES DE L'ARMEE pour la Libération du Québec. (Téléphoto PC)

Tout le programme d'entraînement de la milice sera chambardé si les miliciens sont privés d'armes légères.

Il n'y a pas assez de soldats sous les armes au Canada pour garder tous les manèges militaires comme sont gardés présentement les manèges militaires, de Montréal, par les membres du Royal 22e Régiment, a-t-on appris.

On apprend que les voleurs ont dérobé dans le manège militaire de Shawinigan des uniformes de l'armée canadienne. On ne sait pas combien d'uniformes sont disparus ni quel usage on en pourrait faire.

Le colonel S. M. Suttie, mem-

(Suite à la page 9, 4e col.)

Caisse de retraite obligatoire

Selon Pearson, période de transition extensible

OTTAWA (PC) — Les principales critiques que soulève l'Ontario contre le régime de retraite obligatoire proposé par le gouvernement fédéral portent surtout sur la période de transition, qui se fera en dix ans selon le projet de loi, mais aucune raison apparente ne semble exister pour que cette période soit plus longue, a déclaré hier devant les Communes le premier ministre, M. Lester Pearson.

Le nombre des problèmes, que posera la mise en vigueur complète du régime de retraite obligatoire, sera sûrement moindre, si son application se fait sur une période plus étendue, a déclaré M. Pearson, qui faisait son premier discours d'importance de la nouvelle session parlementaire.

Mais il était important de noter, a ajouté le premier ministre, que seulement 30 pour cent des Canadiens participent actuellement à des systèmes de retraite et que le souci du gouvernement se porte plutôt sur les 70 pour cent, qui ne sont pas protégés.

Selon M. Pearson, il ne serait pas raisonnable de prolonger la période de transition à moins que cette procédure soit la seule capable d'éviter un coup nuisible aux régimes de retraite privés.

Il a ajouté carrément, en réponse aux critiques du premier ministre de l'Ontario, M. John Robarts, qu'il ne prévoyait pas un tel danger pour les systèmes de retraite déjà établis.

Le premier ministre a dit qu'il croyait que les systèmes déjà existant pourraient facilement s'adapter au nouveau régime proposé par le gouvernement. M. Pearson se propose de porter l'étude du régime fédéral de retraite devant un comité spécial des Communes, dès que la Chambre lui en accordera la permission.

APPLAUDISSEMENTS

M. Pearson a provoqu des applaudissements effrénés quand il a déclaré que le projet du gouvernement était probablement le sujet le plus important présenté mardi dans le Discours du Trône.

Comme on lui demandait de commenter la décision de M. Jean Lesage, qui a opté pour la création d'un système provincial de retraite pour le Québec, M. Pearson a dit qu'il importait beaucoup plus pour le moment de connaître l'opinion des membres de la Chambre.

Il a profité de l'occasion pour répondre à la récente accusation de M. Lesage, contre le projet du gouvernement fédéral d'accorder des prêts-bourses sans intérêts aux étudiants. Le premier ministre a déclaré qu'il ne s'agissait aucunement d'une intrusion du gouvernement central dans les affaires provinciales, pas plus que les prêts aux fermiers ou les prêts pour encourager la construction.

M. Pearson a annoncé la formation prochaine d'une commission d'enquête qui étudiera la question de limiter les dépenses électorales.

Scotland Yard à Québec

Précautions en vue de la visite royale

par J.-L. Hardy

Des agents du service secret de Scotland Yard seront à Québec d'ici quelques semaines en prévision de la visite de Sa Majesté la reine Elisabeth, au mois d'octobre prochain. Ces officiers viendront rencontrer les autorités de la Gendarmerie Royale du Canada, de la Sûreté provinciale et de la police municipale en vue d'assurer toute la sécurité à la reine. La police fédérale a la responsabilité première d'assurer la protection mais elle recevra l'entière coopération des corps policiers de la région.

La visite prochaine de la reine du Canada suscite beaucoup d'appréhension à la police. Les autorités policières n'ont voulu faire aucun commentaire au sujet du voyage que Elisabeth II entreprendra pour venir inaugurer les immeubles commémorant le centième anniversaire des conférences de Charlottetown et de Québec.

La Gendarmerie Royale du Canada est à la veille de tracer les grandes lignes de la protection qu'elle devra accorder à la reine. Rien n'a encore été fait. Aussitôt que le travail aura été ébauché, les autorités policières de la province et de la ville seront rencontrées. Il est de l'intention de la Gendarmerie de commencer son travail le plus tôt possible. Des mesures toutes particulières seront prises auprès des mouvements subversifs et de leurs adeptes. La police est déjà au courant que des associations ont fait connaître toute leur opposition à la venue de Sa Majesté. Il s'agit non seulement d'assurer la protection à la personne de la reine mais aussi de prévenir toute manifestation dangereuse, sabotage ou incident qui pourrait se produire à cette occasion.

Les agents de Scotland Yard, qui viendront à Québec, seront informés du climat actuel dans l'"Etat du Québec". Lors de ses visites antérieures, soit en 1959, alors qu'elle était reine, et en 1952 alors qu'elle était princesse, Elisabeth II n'avait rencontré aucune manifestation hostile. Le premier ministre du Canada, l'hon. Lester B. Pearson, a déclaré à la Chambre des Communes, mercredi après-midi, qu'il était persuadé que la ville de Québec ferait un chaleureux accueil à la reine.



DESAPPROBATION — Un "artiste" a formulé à sa façon sa désapprobation au sujet de la main-mise de la brasserie John Labatt Limited, de London, en Ontario, par la Jos. Schlitz Brewing Company, de Milwaukee. Cette "oeuvre d'art", reflète en fait la pensée des Canadiens en général qui voient une industrie du pays passer, une fois de plus, aux mains des intérêts étrangers. L'immeuble où l'artiste a formulé sa désapprobation est le "Labatt Memorial Park Stadium," un don de la brasserie à la ville de London. (Téléphoto PC)

Appui surprenant à ma suggestion au sujet du service militaire (Laniel)

OTTAWA (PC) — M. Gérard Laniel, 39 ans, ancien pilote de guerre maintenant domicilié à Valleyfield, et promoteur d'un service national obligatoire pour la jeunesse canadienne, affirme que sa proposition rencontre un appui surprenant dans la province de Québec.

M. Laniel, député libéral de Beauharnois-Salaberry, s'attend que sa motion soit débattue aux Communes d'ici quelques semaines. Dans une interview donnée hier, il a déclaré que plusieurs de ses collègues du Québec voteront probablement en sa faveur. Mais il ne prévoit pas que le gouvernement adopte son projet immédiatement.

"Un grand nombre de gens auxquels j'ai parlé de la proposition approuvent une certaine forme de service national. Je croyais qu'on y ferait davantage opposition, surtout dans le Québec. Mais quant à savoir s'ils le diront ouvertement, c'est une autre question."

M. Laniel explique que le but de conscrire la jeunesse pour un service militaire d'un an n'est pas de créer des soldats de carrière ou d'encourager le militarisme mais d'inculquer aux jeunes Canadiens un sens plus profond de leurs responsabilités et de la discipline.

COURS D'ETE

"Le plan n'empêcherait pas les jeunes de poursuivre leurs études. Les étudiants des universités pourraient suivre des cours d'entrainement l'été et même gagner quelque argent."

M. Laniel énonça pour la première fois sa proposition dans un discours prononcé aux Communes sur la question de la Défense en octobre dernier. Elle fit le sujet d'un débat à la radio à Valleyfield à cette époque et 80 pour cent des participants se prononcerent en sa faveur, dit-il.

Il constate un revirement d'opinion par suite de l'avènement d'une nouvelle génération.

HUILE D'OLIVE VIERGE
PUGET
PUR JUS DE FRUIT
Plus qu'une HUILE
un Condiment Sain Savoureux Naturel
Agent général pour le Canada: J. Alfred Ouimet, Montréal

Huit députés accèdent à "l'école des ministres"

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Pearson a annoncé hier la nomination de sept secrétaires parlementaires aux Communes.

M. Guy Rouleau, député de Montréal-Dollard, devient secrétaire parlementaire du premier ministre; M. Hubert Badanai, député de Fort William, sera secrétaire parlementaire du ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, M. René Tremblay; M. Bruce Beer, député de Peel sera secrétaire parlementaire du ministre des Forêts, M. Maurice Sauvé.

M. Alexis Caron, député de Hull, occupera ce poste auprès du ministre des Postes, M. J.-R. Nicholson; M. Roy Mcwilliam, député de Northumberland-Miramichi, occupe le même poste auprès du ministre des Travaux Publics, M. Jean-Paul Deschateleis; M. John Munro, député de Hamilton-Est, sera secrétaire parlementaire du ministre de la Santé Nationale et du Bien-Etre Social, Mlle Judy LaMarsh et M. John Stewart, député d'Antigonish-Guysborough, occupera ce même poste auprès du secrétaire d'Etat du Canada, M. Maurice Lamontagne.

Les autres secrétaires parlementaires demeurant en fonction sont MM. John Davis, député de Coast-Capilano, auprès du premier ministre; Edgar Benson, député de Kingston, auprès du ministre des Finances; Jomes Byrnè, député de Kootenay-Est, auprès du ministre du Travail; Jean-Charles Cantin, député de Québec-Sud, auprès du ministre des Transports; Chesley Carter, député de Burin-Burgeo, auprès du ministre des Anciens Combattants; Donald Macdonald, député de Rosedale-Toronto, auprès du ministre de la Justice; Jean-Luc Pépin, député de Drummond-Arthabaska, auprès du ministre du Commerce, et John Turner, député de Saint-Laurent-SaintGeorges, auprès du ministre du Nord canadien et des Ressources nationales.

Le Fédéral entend protéger les périodiques canadiens contre les empiétements étrangers

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Pearson a exposé jeudi à la Chambre des Communes les mesures auxquelles le gouvernement se propose de recourir pour avantager les périodiques canadiens.

La loi de l'impôt sur le revenu sera amendée de façon qu'aucun contribuable, après le 31 décembre 1963, ne pourra revendiquer un dégrèvement pour réclame parue dans un périodique étranger. "Time" et "Reader's Digest" bénéficieraient d'une exemption.

La loi des douanes serait aussi revisée de manière à interdire les périodiques étrangers dans le cas où plus de cinq pour cent de leur publicité s'adresserait spécialement au marché canadien.

M. Pearson a déclaré qu'il n'avait nullement l'intention de se mêler des préférences du public lecteur canadien et la clause de 5 pour cent a pour but d'établir un certain équilibre et de parer à l'avenir.

Seront considérées comme périodiques les publications paraissant à des fréquences d'une fois la semaine à quatre fois par année.

Ces mesures sont en somme celles que proposait le gouvernement précédent.

QUESTION DE SURVIE

La décision du gouvernement a pour but de prévenir la disparition des périodiques canadiens. M. Pearson a admis qu'il ne connaissait aucun autre pays au monde où la concurrence de la publicité américaine soulevait de tels problèmes.

La question des antennes communautaires de télévision a déjà été référée au Bureau des gouverneurs de la radio.

Les postes de télévision américains, voisins de la frontière canadienne, sollicitent des annonces canadiennes.

Suivant certains symptômes, il y a danger que des journaux métropolitains au Canada ou des chaines de journaux tombent à l'avenir sous contrôle étranger.

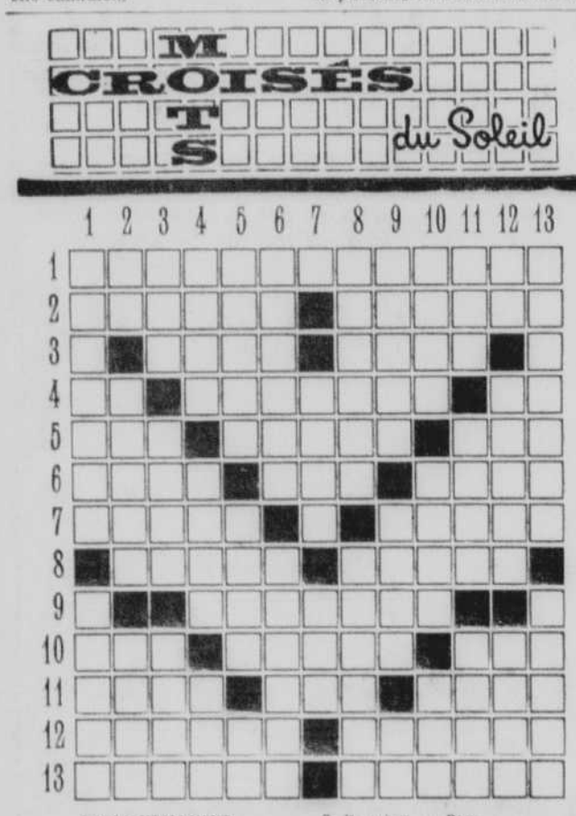
Le gouvernement prend l'affaire en sérieuse considération. Les mesures proposées par M. Pearson, prédites dans le Discours du Trône et laissées en suspens à la dernière session, représentent une des solutions appliquées au cours des huit dernières années pour régler le problème du magazine.

Poste de 1er vice-président à la CSN

M. Adrien Plourde, premier vice-président de la CSN, a déclaré hier, au terme d'une réunion du bureau confédéral de la CSN tenue à Hull, qu'il demeurera au poste où il a été élu par le congrès général de la centrale syndicale en octobre 1962.

M. Plourde a annoncé que le bureau confédéral l'a déchargé d'une partie de ses fonctions administratives, ce qui lui permettra de suivre de près les négociations qui doivent commencer incessamment entre l'Aluminum Company of Canada et une quinzaine de syndicats affiliés à la Fédération nationale de la métallurgie (CSN).

MOTS CROISÉS du Soleil



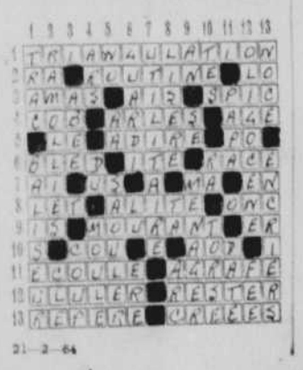
HORIZONTALEMENT

1—Insouciance.
2—Dire son avis sur un sujet en délibération. — Cheval de chasse.
3—Boite servant à serrer un objet. — Assistance.
4—Inf. — Applique de l'émail. — Particule du dialecte provençal.
5—Tamis de crin. — Greffée. — Tonneau.
6—Pour. — Revers. — Obstiné.
7—Ch. l. de c. (Mayenne). — Aplanir.
8—Fabuliste grec. — Mammifère carnivore de l'Afrique.
9—Chauve-souris d'Europe.
10—Aurochs. — Homme réduit au dernier degré d'abaissement. — Louanges.
11—Insecte vivant dans les fourrures. — Sans inégalité. — Construction pour réunir deux rives.
12—Calmes et sans inquiétudes. — Dispute sur des sommes insignifiantes.
13—Qui a perdu la raison. — Eviter avec adresse.

VERTICALEMENT

1—Qui appartient à la Jeunesse Ouvrière Chrétienne. — Danse d'origine sud-américaine.
2—Phonétiquement: epee. — Bramer. — Chef métis au Manitoba.
3—Intérieur du pain. — Direction. — Grosse pièce de bois pour soutenir un mur.
4—Oreille. — Elément gazeux. — Saisan.
5—Signe englobant plusieurs notes dans le plein-chant. — Cor poussé à la tête d'un cerf. — Pron. pers.
6—Qui est gourmand. — Ouvrage de maçonnerie servant à rendre les cours d'eau navigables.
7—De même. — Poss.
8—Grandes pièces de laine portées par les femmes sur les épaules. — Oxyde naturel de titane.
9—Corps gras extrait de diverses substances végétales. — Qui est du sexe masculin. — Pron. pers.
10—Couleur extraite de l'indigotier. — Qui porte un bât. — Capitale du Liberia.
11—Saisie. — Fin, ruse. — Titre donné aux pairs d'Angleterre.
12—Nég. — Instrument de travail. — Disposé en lignes ondulueuses.
13—Rejeter par la bouche les gaz contenus dans l'estomac. — Intenter.

(Solution du dernier problème)



21—2—64

Simons
PLACE DE L'HÔTEL DE VILLE
CENTRE D'ACHAT STE FOY



L'ANNEE DE LA BLOUSE Un brin de romantisme . . . beaucoup de féminité . . . et voilà, de quoi vous rendre particulièrement plus jolie. Ici, une délicate surblouse en crêpe-arnel au décolleté ourlé d'un large col à plis couchés et noué d'une régate. Blanc seulement. Tailles 10 à 16 ans. $11.

A Québec et Ste-Foy

LA ROBE ROMANCE *Des boucles . . . des plis . . . une allure très romantique . . . un des visages de la mode '64. Ici, il s'agit d'une robe au complet: corsage et jupe vol-au-vent en beau crêpe noir, sur laquelle repose une marinière de soie-rayonne sophistiquée, fermée d'un gros noeud d'organza. Tailles: 7 à 15 ans. $50. Le breton de paille panama $15. Exclusivité Simons'*



Simons
quebec . . . place ste-foy

quebec ouvert le vendredi soir place ste-foy ouvert les mardi, jeudi et vendredi soir

Jean Lesage a eu peur de M. Marchand

(Daniel Johnson)

Rien ne m'arrêtera dans mon devoir

(Jean Lesage)

Un rude débat au sujet du Code du Travail...

"Il n'y a pas de marche sur Québec, ni fusil, ni révolver qui m'empêcheront de faire mon devoir de premier ministre de cette province", a clamé le premier ministre Jean Lesage, hier après-midi, en réponse à l'Opposition.

Par Normand GIRARD

L'étude par la Chambre du bill 54 ou "Code du Travail" ne semble pas devoir se poursuivre dans la sérénité relative qui a caractérisé l'étude du bill 60 et amené assez rapidement les législateurs à voter unanimement le projet de loi instituant un ministère de l'Education et un conseil supérieur de l'Education.

En effet, une bonne partie des articles contenus dans le Code du Travail, dont l'étude a été remise une première fois lors de la session de 1963, doit faire l'objet du "regard" des membres du Comité parlementaire de la fonction publique.

A cette occasion, les organismes intéressés pourront être entendus et proposer les amendements qu'ils considèrent indispensable à la rédaction d'un véritable "Code du Travail" qui rencontrerait leurs exigences.

Par ailleurs, l'Opposition a nettement manifesté son intention de livrer une chaude lutte aux ministériels, en Chambre Basse, et celle de suggérer des améliorations au projet de loi qu'elle ne considère toujours que comme un "instrument de travail".

Les députés de la gauche reprochent au projet de loi de ne contenir aucune philosophie, aucun principe directeur et d'être fort incomplet puisqu'il ne codifie que sept lois ouvrières, en laissant 16 autres de côté.

De son côté, la Confédération des Syndicats nationaux n'y est pas allée avec le dos de la cuiller pour manifester son mécontentement et crier ses protestations assaisonnant le tout d'une menace: "Déterrer la hache de guerre si...".

Voilà que M. Jean Marchand, dans un communiqué remis aux journalistes, hier après-midi, fait part de la tenue d'une réunion extraordinaire de tous les officiers des fédérations, des conseils centraux et syndicats, dimanche prochain, en la salle du Motel des Laurentides, à Québec.

Le président de la CSN dit: "Le but de cette réunion est d'étudier le bill 54 (Code du Travail) qui est présentement devant l'Assemblée législative et d'aviser aux meilleurs moyens pour amener cette dernière à tenir compte des revendications du mouvement syndical."

Tout cela réuni, sans constituer un véritable danger pour l'avenir immédiat du bill 64, n'en est pas moins un signe avant coureur que le sentier sera tortueux et hérissé d'obstacles.

Le leader de l'Opposition, Me Daniel Johnson, et le député unioniste de Champlain, M. Maurice Bellemare, avaient tour à tour soutenu que le premier ministre avait décidé d'interrompre l'étude du bill 54 article par article et d'entreprendre dès lundi l'étude des prévisions budgétaires parce qu'il a eu peur de certaines paroles de M. Jean Marchand, président de la CSN, au sujet du Code du Travail.

M. Lesage a expliqué qu'au contraire il avait déjà informé le chef de l'Opposition et le député de Missisquoi, Me Jean-Jacques Bertrand, de son intention de procéder avec l'étude du budget dès la reprise des travaux sessionnels, lundi, avant que les paroles de M. Marchand ne fussent prononcées.

Dans une déclaration publiée dans les journaux de jeudi, le président de la Confédération des Syndicats nationaux a exprimé l'avis que le nouveau projet de loi ne constitue pas une amélioration sur le premier. La communication précisait qu'à moins que le gouvernement ne décide d'amender le projet de loi sur des "points qui sont fondamentaux pour les travailleurs et pour le mouvement syndical", la CSN partirait en guerre contre le Code du Travail.

Faisant allusion à cette déclaration, M. Bellemare a accusé le premier ministre d'avoir eu peur, précisant que M. Marchand avait fait part de son intention de reprendre toute la discussion sur le principe général du projet de loi lors de la session du 12 avril du comité parlementaire de la fonction publique que préside Mme Claire Kirkland-Casgrain.

Le premier ministre a fait remarquer à ce sujet qu'on serait bien mal venu d'agir ainsi puisque le principe du bill 54 a été adopté à l'unanimité en deuxième lecture par la Chambre. M. Lesage a ajouté qu'il ne pouvait dire quand l'étude de ce projet de loi sera reprise mais qu'il était possible que le bill 54 soit appelé pour être étudié article par article entre les séances que la Chambre consacrera à l'étude du budget.

Le premier ministre a expliqué que la chose pourrait arriver lorsqu'un ministre serait absent de la Chambre pour défendre ses demandes de crédits. Il a par ailleurs attribué au retard apporté dans l'impression du budget, "laquelle a pris un peu plus de temps que je ne le pensais", le fait que l'étude du bill 54 a été entreprise mercredi.

Les paroles de M. Lesage n'ont pas semblé convaincre le député de Champlain qui a brandi le "spectre" de M. Marchand et d'une "marche" sur le Parlement. C'est alors que M. Lesage visiblement ennuyé par l'éperonnage de M. Bellemare fit la déclaration qui ne manqua pas de soulever un tonnerre d'applaudissements du côté des ministériels.

A Québec

avec Henri Dutil



Le contribuable devrait surveiller ses dirigeants

La Commission municipale n'a pas été créée pour régenter les municipalités du Québec mais seulement pour surveiller l'application des lois qui les concernent, surtout dans le domaine des emprunts. Elle fut établie sous le gouvernement Taschereau, à un moment la pagaille existait dans les finances municipales, au point qu'un contrôle de l'autorité supérieure s'avérait nécessaire. Son adoption donna lieu à des débats animés et les grandes villes comme Montréal et Québec s'opposèrent à ce que le gouvernement du temps impose des oeillères de ce genre aux administrateurs municipaux.

Ces faits nous ont été rappelés, il y a deux jours, lorsque le ministre des Affaires municipales, l'hon. Pierre Laporte, intervenant dans un court débat provoqué par une question de l'Opposition, au sujet d'une société dont le siège social se trouve dans ville d'Anjou et dont l'état des affaires a nécessité une mise en liquidation ville d'Anjou se trouvant sur la liste des créanciers pour une somme de plus de $1,000,000. M. Daniel Johnson s'est enquis, au moment des questions, si la loi avait été observée et si le ministère et la commission des Affaires municipales avaient fait tout leur devoir.

Après avoir dit qu'aux yeux des deux organismes la loi avait été observée, le ministre des Affaires municipales a cru bon de rappeler que son ministère et la Commission municipale ont deux choses à surveiller dans des cas de ce genre: 1° - Est-ce que la municipalité qui entend faire un emprunt a les moyens financiers de procéder à cette opération; 2° - La municipalité qui veut faire un emprunt a-t-elle respecté la procédure prévue pour cet emprunt. En d'autres termes, il faut se rendre compte si toute la procédure prévue dans la loi a été suivie à la lettre.

Il n'y a donc pas d'intrusion dans l'autonomie des municipalités. Elles restent libres de recruter des industries en s'assurant qu'elles sont viables; elles doivent surveiller l'administration des sociétés qui s'installent chez elles à la faveur d'un prêt du fonds industriel, etc. La seule responsabilité du ministère des Affaires municipales est de s'assurer que tout se passe légalement.

Par sa mise au point, l'hon. Pierre Laporte rejoignait, à 31 ans d'intervalle, l'hon. Alexandre Taschereau, premier ministre du Québec, qui, le 11 février 1932, expliquait à l'Assemblée Législative, les raisons qui incitaient son gouvernement à établir la Commission municipale.

Depuis quelques années, des municipalités s'étaient engagées dans des spéculations, parfois imprudentes, où le paveur de taxes n'avait pas trouvé son dû. Les banques commençaient à se faire tirer l'oreille pour faire des prêts temporaires aux conseils municipaux, et il semblait nécessaire à ce moment que le gouvernement intervienne.

Les grandes villes comme Montréal et Québec craignaient de tomber en tutelle et le maire Camilien Houde et le maire Henri Lavigueur étaient au premier rang des objecteurs. M. Taschereau n'admit pas la prétention de MM. Houde et Lavigueur que la création de la commission municipale équivalait à la mise en tutelle de la métropole et de la capitale du Québec. Elles ne tomberaient en tutelle que si elles ne remplissaient pas leurs obligations financières.

Rappelons que cette situation financière des municipalités du Québec n'était pas particulière à notre province. Presque au même moment, le gouvernement d'Ontario établissait lui aussi une commission municipale et décrétait un moratoire sur les dettes des contribuables urbains et ruraux, pendant un an de la date de la sanction de la loi.

Depuis, on le sait et c'est admis par tous ceux qui s'occupent des affaires municipales, la commission municipale du Québec a rendu des services signalés aux cités et villes, aux municipalités et aux commissions scolaires, et elle est la police d'assurance donnée par le gouvernement aux propriétaires qui sont certains que dans chaque cas des enquêtes sérieuses sont conduites par les experts et que lorsqu'un emprunt est permis c'est certain que la loi a été observée et que la municipalité mise en cause a raisonnablement le moyen d'ajouter un nouvel emprunt à sa dette accumulée.

Il reste que c'est aux citoyens eux-mêmes qu'il appartient de surveiller les maires et les échevins, de voir à ce que seules les dépenses absolument nécessaires soient faites, et de prendre des mesures pour assurer une stricte économie dans la dépense publique.

Si les contribuables s'occupaient activement de leurs affaires publiques, il y aurait plus d'économie, les taxes augmenteraient, mais dans une proportion moindre, et tout irait mieux dans le monde municipal. Ceux qui oublieront ce devoir primordial de surveiller les administrateurs municipaux s'exposent à un très dur réveil en face de la montée en flèche des obligations qui s'accroissent dans tous les domaines.

Peu de contrôle sur les autobus scolaires reconnaît G.-Lajoie

Le ministre de la Jeunesse, M. Paul Gérin-Lajoie, a reconnu, au cours d'une conférence de presse hier, qu'il existe très peu de contrôle sur les autobus scolaires dans la province.

Il a révélé que la question du transport des écoliers était à l'étude à son ministère et au ministère du Transport et des Communications.

Au cours des dernières semaines, huit enfants de la région de Québec ont été victimes d'accidents d'autobus scolaires.

M. Gérin-Lajoie a dit que les deux ministères vont étudier les moyens d'être plus sévères (strict) sur cette question.

L'Etat se doit d'assurer un haut niveau moral au cinéma

Devant le relâchement de la surveillance de l'Etat en matière de cinéma, le Comité de civisme et de moralité publique du diocèse de Québec demande que la législation que l'Etat établit en matière de cinéma ait comme but principal d'encourager la projection de films qui contribueront à élever le niveau culturel et moral de la population tout en procurant à celle-ci une saine récréation.

Les films dont l'Etat contrôle la situation et la présentation, selon le mémoire présenté hier au gouvernement de la province de Québec par le Comité, pour la formation d'une Régie du Cinéma du Québec, doivent être évalués au point de vue culturel, en particulier au point de vue des idées, de la thèse soutenue par les personnages ou sous-jacente à l'intrigue du film, et aussi au point de vue artistique.

Le mémoire prévoit que la classification des films doit se faire en fonction du niveau psychologique propre à chaque catégorie de spectateurs. En outre, la législation civile sur le cinéma doit pourvoir aussi à l'éducation cinématographique.

Pour répondre à toutes ces exigences, ajoute le Comité, il va de soi que les personnes préposées à la surveillance des films doivent être non seulement compétentes en matière de cinéma, mais aussi d'une haute valeur morale, suffisamment informées sur le niveau psychologique propre à chaque catégorie de spectateurs, et en mesure d'apprécier la valeur culturelle des films qu'ils doivent visionner.

CINE-CLUBS ET TELEVISION

Le Comité dit qu'il appartient à l'Etat de favoriser le plus possible les initiatives d'ordre culturel, tels les ciné-clubs, surtout dans les maisons d'enseignement, qui poursuivent l'éducation cinématographique de leurs membres par la présentation et l'étude de films de qualité.

Les postes de télévision situés dans la province de Québec, ajoute le mémoire, ne soumettent pas à la Régie du Cinéma les films dont la présentation origine dans leurs locaux. Selon le Comité, c'est une anomalie qui doit être corrigée. "Si la Régie ne peut surveiller les ondes — ce que nous admettons au plan juridique, — elle doit pouvoir atteindre, pour examen et vérification de visa, les films cinématographiques gardés pour présentation au public dans les postes émetteurs de télévision situés dans la province."

Quant aux cinémas en plein air, le Comité juge sage et prudent d'en maintenir l'interdiction et de solliciter des opinions sérieuses et motivées sur la question. Toutefois, ajoute le mémoire, il faut convenir que de sérieuses objections justifient encore le maintien de cette interdiction.

"REGIE DU CINEMA DU QUEBEC"

D'autre part, le mémoire recommande que le Bureau de censure du cinéma de la province de Québec soit désormais désigné sous le nom de "Régie du cinéma du Québec," et que la Régie relève du secrétaire de la province.

Cette Régie devrait comporter trois divisions: la surveillance, l'administration et la documentation.

Le Comité recommande également que la Régie soit constituée de trois régisseurs nommés à plein temps par le lieutenant-gouverneur en conseil: un président choisi parmi les juges de la Cour du Bien-Etre social, un régisseur choisi parmi les psychologues, et un troisième choisi parmi les sociologues.

La Régie devrait aussi utiliser les services d'un conseiller en sciences morales, d'un conseiller en art cinématographique, d'un conseiller juridique, d'un secrétaire, de surveillants-examinateurs choisis pour leurs connaissances approfondies dans le domaine cinématographique et nommés à plein temps et d'inspecteurs régionaux.

La fonction de la Régie serait d'établir les critères d'appréciation des films et les catégories de spectateurs par paliers d'âge, de visionner les films, d'accepter les films avec ou sans coupures ou de les refuser, de délivrer les visas, d'exercer un contrôle efficace sur toute forme de publicité, de fournir au public la documentation nécessaire en vue d'aider au perfectionnement du goût cinématographique.

Le Comité recommande que les salles publiques, les salles paroissiales et les salles institutionnelles de cinéma soient assujetties à la nouvelle législation.

Pour protéger leurs intérêts

Les propriétaires du vieux Montréal décident de s'unir

Une association des propriétaires du vieux Montréal a été créée par les intéressés pour défendre leurs intérêts, à la suite de la désignation de site historique, de toute cette région sise près du vieux port, par le gouvernement.

Ce matin, le porte-parole de l'association, M. P. Noël, a demandé au Comité des bills privés de l'Assemblée législative, durant l'étude du bill de Montréal, que des correctifs soient apportés, d'une manière ou d'une autre, pour dédommager des propriétaires qui ne peuvent plus transformer les vieilles bâtisses sises dans ce secteur.

La demande, qui peut intéresser les propriétaires des maisons sises dans le vieux Québec, également déclaré site historique, venait à la suite de la discussion, dans le bill de Montréal, d'une clause permettant à la ville de Montréal de verser une subvention annuelle au propriétaire qui effectue des travaux de restauration à un immeuble situé dans le secteur déclaré historique du vieux Montréal.

Cette subvention peut être versée pendant une période de dix ans et le montant annuel ne pourra pas dépasser l'augmentation de la valeur de l'immeuble au premier rôle d'évaluation fait après l'exécution des travaux qui doivent être conformes aux exigences que déterminera le service d'urbanisme de Montréal et de la Commission des monuments historiques de la province de Québec.

Le premier ministre, M. Jean Lesage, a demandé aux parties en cause de voir d'abord comment les choses se comporteront à l'expérience, et que, comme correctif, il y a toujours cette subvention de la ville de Montréal.

Montréal annexera l'île Notre-Dame

Le bill annuel de la ville de Montréal a peut-être battu un record, hier. Il a fallu un peu moins de 3h.30 de travail aux législateurs pour l'étudier et l'adopter en comité. Le maire de Montréal et les membres du conseil exécutif reviendront la semaine prochaine (jeudi) pour mettre au point certains paragraphes techniques de la loi. Il y a deux ans, l'étude du bill de Montréal avait duré six semaines.

Le comité des bills privés a accepté en principe d'annexer l'île Notre-Dame à la ville de Montréal dans le cadre de l'Exposition universelle de 1967. Cependant, une commission d'urbanisme veillera à ce que les intérêts des citoyens de St-Lambert soient sauvegardés au cours de cette annexion.

En vertu de la loi adoptée hier, la cité de Montréal est devenue la ville de Montréal. La ville a mordu la poussière sur sa demande de contrôle des arrêts d'autobus interurbains mais le gouvernement a accepté la demande qui hausse la taxe d'eau de $17,000 à l'Université de Montréal et à l'Université McGill. Il s'agit d'un rajustement de taux.

Le bill 100 a également permis l'annexion d'un territoire souterrain servant à la construction du métro de Montréal.

A Sherbrooke

Gérin-Lajoie espère que le conflit sera réglé lundi

Le ministre de la Jeunesse a demandé à un commissaire d'écoles de Sherbrooke, M. Michel Maringo, de servir de médiateur entre les commissions scolaires des Cantons de l'Est et les professeurs qui sont en grève dans cette région.

Il conserve un espoir pour la réouverture des classes, lundi.

M. Marengo a rencontré le ministre à 5 heures, hier après-midi. Il devait retourner à Sherbrooke en soirée pour commencer immédiatement sa médiation.

M. Paul Gérin-Lajoie a dit qu'il ne procéderait pas immédiatement à la formation d'une commission d'arbitrage.

Au cours de l'avant-midi d'hier, le ministre s'est aussi entretenu avec le président de l'Association des commissions scolaires et la vice-présidente de l'Association des professeurs. Ils étaient assistés de conseillers juridiques.

MALHEUREUX ET OPTIMISTE

Le ministre a exprimé l'espoir que les classes pourront reprendre lundi.

Il a dit par contre son désappointement de voir les classes fermées. Le conflit l'a ennuyé parce qu'il n'avait pas les pouvoirs d'intervenir, ses responsabilités étant limitées.

M. Paul Gérin-Lajoie espère que le comité de la fonction publique va étudier ce problème des relations entre commissions scolaires et professeurs.

On accorde beaucoup d'importance à la tournure du conflit. Les commissions scolaires de la région de Sherbrooke font la tentative de négocier un contrat à l'échelle régionale. Les professeurs s'y opposent parce que certains professeurs auraient ainsi des diminutions de salaires.

Une maison en prévision de l'avenir

Une maison d'un étage et demi est le modèle J-62 de la série "La maison de la semaine", qui est publiée tous les samedis dans les pages de Construction-Embellissement de ce journal.

Vous pourrez donc lire, demain, une description complète de cette maison dans Le Soleil. L'habitation comporte trois chambres à coucher et une salle de bains au rez-de-chaussée, et offre la possibilité d'aménager deux chambres supplémentaires et une deuxième salle de bains à l'étage supérieur. La surface fondamentale est de 1,316 pieds carrés et les dimensions hors tout sont de 50' 4" de longueur sur 27' 9" de largeur. Il faut ajouter 804 pieds carrés pour l'étage supérieur, si ce dernier est aménagé.

Des esquisses de ce plan sont disponibles. Les lecteurs pourront en faire la demande à nos bureaux en postant le coupon, qui sera inséré demain dans les pages de Construction-Embellissement.

PERSONNE SERIEUSE
DEMANDEE
comme servante pour deux personnes, grande liberté, bon traitement, bon salaire. Ecrire
Dépt 4301, Le Soleil.

Docteur
REMY BEAULIEU o.d
OPTOMETRISTE
363 de la Couronne
au carré Jacques-Cartier
TEL.: 524-2413
Jour 9 h. a.m. à 5h.30 p.m.
Le samedi de 9h. à 12h.30
Le soir sur rendez-vous
• Examen de la vue
• Rééducation visuelle
• Choix de lunettes

DEMANDÉES
Jeunes filles possédant dactylographie, pour ouvrage général de bureau.
Réceptionniste bilingue, avec ou sans expérience.
Ecrire en mentionnant âge et qualifications à
CASE POSTALE 1394, QUEBEC 2.

AVIS
Nous sommes toujours à la recherche des documents perdus dans la Paroisse de St-Pascal et contenus dans une chemise de carton rouge brique, portant le numéro 704. Une personne a téléphoné le 17 courant au sujet de ce dossier, mais la jeune fille qui lui a répondu n'était pas au courant de la perte de ces documents. On lui demande de communiquer à nouveau avec le numéro 522-2947 sur semaine entre 9h. a.m. et 5 h. p.m. Une récompense de $50.00 est promise.

YOGA
CONFERENCE et DEMONSTRATION
de 84 exercices yogiques et respiration par le SWAMI VISHNU-DEVANANDA
au Centre de Yoga
475 Richelieu, Québec
le 22 février à 8.30 h. p.m.
Le SWAMI VISHNU-DEVANANDA est un ancien professeur de Hatha Yoga de la Yoga Vedanta Forest Academy, Rishikesh, Himalayas. Il est le fondateur-directeur des CENTRES SIVANANDA YOGA VEDANTA en Amérique du Nord, l'auteur de THE COMPLETE ILLUSTRATED BOOK OF YOGA et l'éditeur du YOGA AND HEALTH DIGEST.
Des cours pour débutants, étudiants, intermédiaires et avancés sont donnés sous la direction du SWAMI VISHNU-DEVANANDA au CENTRE de YOGA, 475 Richelieu, Québec, et sont basés sur des contributions volontaires.

RUSCO
RECHERCHE CONCESSIONNAIRE
POUR REGION DU LAC ST-JEAN
Excellentes fenêtres pour nouvelles constructions
Contre-fenêtres et portes
Fenêtres de remplacement pour édifices commerciaux et habitations
1. Etes-vous actuellement dans le commerce de l'immeuble?
2. Vendez-vous des produits d'amélioration résidentielle directement aux propriétaires?
3. Etes-vous au courant des possibilités de ventes et de profits dans le domaine des fenêtres de remplacement pour édifices commerciaux et maisons d'habitation?
NOUS OFFRONS
Des produits éprouvés de marque connue
Privilèges de vente dans un territoire protégé
Assistants vendeurs et techniciens formés à l'usine
Programme de vente bien établi.
Ecrire au Dépt 4482, Le Soleil, Québec.

ÉDITORIAL

Fais ce que dois

LE SOLEIL, QUEBEC, VENDREDI 21 FEVRIER 1964

Retour du Code du Travail

C'est à l'unanimité des voix que l'Assemblée Législative a voté, en deuxième lecture, mardi après-midi, le projet de loi du gouvernement instituant un Code du Travail, après deux rapides interventions, la première, de l'hon. Carrier Fortin, ministre du Travail; la deuxième, de M. Maurice Bellemare, député de Champlain, qui s'est fait en l'occurrence, le porte-parole de l'Union Nationale.

Si on a été unanime à adopter le principe d'un Code du Travail, il ne faudrait pas en déduire que cette belle unanimité existera tout au cours de l'étude du projet de loi, article par article. Le représentant de l'Union Nationale a manifesté ouvertement que son groupe n'est pas satisfait du projet de loi, disant que les changements apportés au texte présenté l'an dernier ne se limitent qu'à des virgules, en dépit des longues séances consacrées à sa discussion, en dépit des recommandations venant tout aussi bien des milieux syndicaux que des milieux patronaux.

A l'extérieur du Parlement on ne semble pas plus satisfait du nouveau projet soumis à l'étude de l'Assemblée Législative et les groupes syndicaux ont déjà commencé à élever la voix. Le président de la CSN, pour sa part, M. Jean Marchand, a annoncé que son groupement s'apprête à déclencher une vigoureuse campagne contre le projet de loi d'un Code du Travail. Il estime que tout ce que les ouvriers gagneront est la retenue syndicale obligatoire par les patrons, lorsque les travailleurs en font individuellement la demande par écrit, et qu'on leur fait payer bien cher cette concession en ne tenant pas compte des autres revendications des groupements ouvriers et en ajoutant des clauses restrictives du droit d'association.

Les représentants des organisations et associations patronales, pour leur part, sont lents à faire connaître leur réaction. Doit-on interpréter leur silence comme une manifestation de satisfaction à l'endroit du nouveau projet de loi ? Nous en doutons, car une étude rapide des deux textes permet de retrouver dans le projet de loi de 1964 des articles auxquels elles s'étaient objectées dans le projet de loi présenté et discuté en 1963. Mais les représentants du patronat prennent toujours du temps à entrer en lice et il leur arrive souvent même, à cause de leur individualisme, de ne pas intervenir ou d'intervenir trop tard, une fois qu'un texte de loi a consacré des principes et des situations de fait contre lesquels leurs intérêts leur commandaient de s'élever. L'expérience du passé a démontré qu'ils sont en général les perdants et que chaque nouvelle législation ouvrière gruge un peu davantage leur autorité et leur contrôle de l'entreprise. C'est à eux qu'il appartient de livrer leurs batailles et de présenter leurs objections tandis qu'il en est encore temps.

Quant au bill 54, il montre une fois de plus combien il est difficile de légiférer dans le domaine des relations ouvrières-patronales : un champ d'action où la situation se complique un peu plus tous les jours et où des conflits sont souvent la conséquence d'articles dont l'interprétation peut ouvrir la porte à tous les abus. On pourrait en particulier invoquer l'article 99 qui dit que rien n'empêche une interruption de travail qui ne constitue pas une grève ou un lock-out. C'est de lui qu'on s'autorise de plus en plus pour abandonner le travail au moindre prétexte, au moindre retard du patronat à donner suite aux revendications des travailleurs. C'est lui qui a été à l'origine des journées médicales de Sainte-Justine, des journées pédagogiques de Ste-Foy, en décembre et des journées pédagogiques des instituteurs des Cantons de l'est, journées pédagogiques qui se prolongent depuis près de deux semaines et privent une quinzaine de milliers d'étudiants de leurs cours.

Il semble qu'un tel article prêtant à une aussi vague interprétation n'a aucune place dans un texte de loi qui tend à mettre de l'ordre dans la société à aider au règlement des différends qui peuvent survenir entre patrons et employés, puisqu'il permet à un groupe de salariés, surtout ceux des services publics, de faire indirectement ce qu'ils ne peuvent faire directement. Si on leur refuse le droit et le recours à la grève, il est inadmissible qu'on insère dans un projet de loi une clause qui annule celles qui les prive de leur droit de quitter le travail. Les journées médicales ou pédagogiques ou de toute autre nature, dont s'autorisent des groupes de travailleurs pour déserter en bloc leurs postes, ne sont en fin de compte qu'une grève déguisée et rendent illusoires un bon nombre des prescriptions de la loi.

Quand Radio-Canada déraille

L'idée de tourner un film sur la vie de l'hon. René Lévesque part-elle d'un bon naturel ? Ce n'est certes pas la question qu'il faut se poser en lisant la nouvelle que la société Radio-Canada fait beaucoup de frais pour évoquer la carrière de M. René Lévesque, à l'intention des téléspectateurs du réseau anglais. Car l'on peut être bien intentionné.

Il semble pourtant que Radio-Canada pourrait utiliser les deniers publics à de meilleures fins. La carrière de notre ministre des Richesses naturelles a ses mérites, comme toutes les carrières de journalistes et d'hommes politiques. Mais pourquoi tourner un film avec l'argent des contribuables sur M. Lévesque plutôt que sur le premier ministre ou sur le chef de l'Opposition ? Voilà bien la question qu'on peut se poser.

La société d'Etat prépare-t-elle une galerie pour rendre un culte à la personnalité de tel ou tel de nos hommes politiques ? On a critiqué sur tous les tons "la statue de Duplessis". Mais on avait tout de même attendu que l'homme qu'elle représente soit mort pour en passer la commande.

Il faut considérer comme un impair cette initiative d'un organisme qui relève de la fonction publique fédérale à l'endroit d'un ministre provincial. En général, les provinces sont plus jalouses que ça de la garantie de leurs droits dans le domaine de l'éducation. Et puis, qu'en pensera le futur ministre provincial de l'Education ?

Decidément, plus on scrute l'affaire, moins on en voit le bien-fondé. Certes, ce ne sera pas la première aberration de Radio-Canada, une institution qui fait heureusement de meilleures réalisations de temps à autre. On pourrait en dire autant d'ailleurs de notre Office national du film qui "performe" parfois des hors-d'oeuvre charmants. On pense, par exemple, à ce portrait de grand-mère présenté dernièrement, pour qui "l'étatisation, l'école laïque, etc, etc., ne sont plus des mythes", selon le parolier, l'auteur d'un commentaire aussi farfelu que peu conforme à l'authenticité, si l'on réfère à la vie de la moyenne de nos grands-mères.

Les monuments sur pellicules sont-ils plus diserts que les statues dans la pierre ? La grande majorité y verra-t-elle plus d'élégance et plus de charme ? D'ailleurs, vous verrez, ça commence par un film, et ça finira par une statue. Il y en aura certainement pour dire que ça n'a pas de bon sens.

WALTER LIPPMANN

Dans notre monde troublé

On peut dresser une longue liste de situations dans le monde où les choses ne vont point comme on le voudrait. Notre politique étrangère éprouve de sérieuses difficultés, et les échecs que nous subissons fournissent ample matière à nous plaindre. Ainsi nous ne réussissons pas à persuader les autres à nous suivre dans le boycottage de la Chine Rouge et de Cuba, ni dans un boycottage des crédits commerciaux à l'Union Soviétique.

Les autres ne nous suivent pas non plus dans notre politique de l'OTAN qui consiste à constituer des forces conventionnelles, à abandonner les armements nucléaires nationaux pour y substituer des armements nucléaires multilatéraux.

Notre politique de reconnaissance du gouvernement chinois de Formose comme celui de toute la Chine est sur le point d'être une faillite complète, et l'on entrevoit le moment où les Nations Unies vont reconnaître la Chine Rouge comme étant la "Chine" entière. Et plus que cela, il est possible que le Japon, aussi bien que l'Allemagne, établisse des relations plus étroites avec la Chine Rouge.

Nous sommes maintenant contraints de nous engager, non sans répugnance, dans des problèmes qui résultent de la liquidation de l'Empire Britannique à Chypre, en Afrique orientale et dans les Mers du Sud. Et dans ces endroits troublés, nous sommes loin d'exercer une influence décisive. Les embarras que nous éprouvons dans le Sud-Est de l'Asie, s'accroissent d'une telle façon que nous en sommes réduits, selon le mot du président Eisenhower, à choisir entre une victoire impossible et une paix inacceptable.

La perspective n'est guère plus brillante en Amérique Latine où la liste de nos difficultés s'allonge.

En présence de ces nombreux échecs et insuccès, la première réaction est d'en exagérer l'importance ; "Nous subissons des défaites partout et nous sommes sur le chemin de la guerre". Et puis, on s'arrête à penser à ce qui cherche à nous perdre : "Serait-ce le général de Gaulle, par exemple ?"

Le moyen le plus simple de reconnaître la vérité, c'est de constater que l'organisation du monde dans lequel nous vivons est à la fois naturelle et normale pour les besoins de l'homme. Il serait anormal de supposer que le monde entier se conformerait à ce que nous désirons qu'il soit.

C'est de bon augure que le Président Johnson ne soit pas dans un état d'anxiété qui frise la panique, devant les obstacles qui se dressent contre nous dans plusieurs endroits de l'univers. En vérité nous sommes entraînés par la marche des événements dans le monde et nous grandissons plus vite qu'il serait raisonnable à notre convenance.

Je n'adopterais point ce point de vue dans les conditions troublées de l'heure, si au fond même des choses il n'existait pas des éléments de plus grand calme. Ainsi la menace imminente d'une guerre thermonucléaire a été neutralisée pour disparaître ensuite; à moins d'une volte-face irrationnelle du gouvernement des Etats-Unis ou de l'Union Soviétique, cette menace de guerre nucléaire ne reviendra point pour un certain temps, jusqu'à ce que la Chine Rouge devienne une puissance nucléaire, — et la chose prendra du temps, — et soit prête à faire des essais nucléaires.

Les difficultés de notre politique étrangère proviennent de ce que le Secrétariat d'Etat s'attaque à un trop grand nombre de problèmes sans être préparé suffisamment. Prenons, comme exemple, le boycottage de la Chine, de Cuba et de l'Union Soviétique: cette politique ne porte pas fruit parce que nos meilleurs alliés ne l'adoptent point parce qu'ils le jugent contraire à leurs propres intérêts et à leur conception du monde extérieur.

A mon avis, le Secrétariat d'Etat ne cherche pas à examiner de nouveau les motifs qui ont inspiré cette politique de boycottage. D'une part, il subit encore les craintes du McCarthysme; puis il est intimidé par l'attitude du Congrès et par ailleurs, il se repose sur l'expérience des années.

Toutefois, ces divers boycottages n'opèrent point parce qu'ils sont fondés sur de fausses prétentions, en particulier celle que les Etats-Unis se trouvent toujours maîtres d'un monopole de la puissance financière et militaire dans le monde, comme ils pouvaient l'être au cours des années d'après-guerre, de 1946 à 1955.

L'administration Johnson a donc hérité d'une série de politiques au sujet de l'Europe, de l'Asie et de l'Amérique Latine qui reposent sur des mobiles qui n'ont pas été étudiés à fond depuis la période d'après-guerre qui a pris fin avec les dernières années de l'administration Eisenhower. Ce n'est guère facile, en vérité, que de soumettre à un nouvel examen ces motifs et ces raisons qui demeurent intouchables dans les relations extérieures entre pays et nations, parce qu'à l'époque des années critiques de la guerre froide, ils étaient fondés.

Quoiqu'il en soit, en nous abstenant de les réexaminer de nouveau pour adapter notre politique étrangère aux conditions de l'heure, nous nous exposons à toute une autre série d'échecs et d'insuccès.



"CUBA SI ... JE VEUX !"

L'OPINION DU LECTEUR

Pour la pureté du français

Je me permets de venir protester contre une technique employée par les journalistes depuis quelque temps et qui est devenue très agaçante. En effet, c'est devenu une coutume chez plusieurs journalistes d'employer des phrases anglaises dans leurs articles sans en donner la traduction.

Je ne sais pas si c'est une conséquence du nouvel esprit de bilinguisme, en tout cas, c'est intolérable. Personnellement, je comprends aussi bien l'anglais et cela ne m'importunerait pas si ce n'était du principe qui est en jeu. C'est certainement mauvais ! d'abord parce que quand on achète un journal français c'est pour lire du français, ensuite, la technique peut avoir un effet néfaste sur le public.

Pour expliquer cet effet possible sur le public, permettez-moi de vous citer partie d'une lettre parue dans La Presse du 15 février et signée Ida Larocque : "Ce sont les gens qui fréquemment au cours de conversations françaises, lancent par-ci par-là des phrases en anglais comme pour rehausser la langue française et surtout sans doute, pour qu'on sache qu'ils sont bilingues. Rien de plus désagréable et de moins nécessaire". J'en ai entendu moi-même de pareilles, rien de plus snob en effet, les oreilles nous chauffent tellement que c'est intolérable. Et ce n'est guère plus agréable à lire qu'à entendre.

Etre bilingue, ce n'est pas parler ou écrire deux langues à la fois, cela a déjà été dit.

Etre bilingue, pour un Canadien français c'est presque chose courante (peut-être trop courante) et on ne peut guère épater en insistant pour le prouver. Ce qui est plus rare c'est quelqu'un qui connait bien son français et j'aimerais bien mieux qu'on essaie de m'épater dans ce sens-là. Sauf très rares exceptions, un journaliste compétent devrait pouvoir tout traduire.

Il ne faut pas oublier que le joual est formé en grande partie d'anglais (sa partie la plus basse) ce qui lui donne un sens péjoratif au Québec en particulier quand on le rencontre mêlé au français; mais dans le monde en général, l'anglais n'est pas une langue de prestige tandis que le français l'est. N'essayons pas de diminuer notre langue.

Les magazines américains qui recherchent le prestige font un emploi généreux d'expressions et de mots français; la General Motor donne des noms français à beaucoup de ses voitures toujours dans le même désir de prestige. Ceci est assez pour prouver que nous ne pouvons pas mêler de l'anglais au français sans déprécier le français. On pose des diamants sur l'or et cela donne un effet très décoratif mais si on essaye de décorer le diamant avec de l'or, rien ne va plus !

Les journalistes devraient être les derniers intéressés à nous angliciser parce qu'au moment où nous le serions, nous pourrions tout aussi bien acheter les journaux anglais, nous aurions au moins l'avantage de lire une seule langue à la fois.

Sans vouloir amoindrir l'importance des excellents côtés des moyens de communication : presse, radio, télévision, etc., il est sûr qu'ils ont leurs mauvaises influences et ceux qui contribuent au contenu de ces moyens devraient toujours avoir à la mémoire le désir de la bonne influence.

Il y a un mot joual qui nous est certainement venu par les moyens de communication et que je ne voudrais plus ni voir ni entendre *jamais* : température employé au lieu de temps ou météo. Nos pères disaient temps, les gens plus instruits ont pensé que température faisait plus savant et c'est ainsi que le peuple a été dupé, et c'est d'autant plus déplorable que c'est un mot qu'on a toujours aux lèvres. Ce ne peut pas être un anglicisme, les Anglais ne font pas cette erreur. Température s'applique au thermomètre seulement. On ne peut donc pas dire belle ou mauvaise température mais bien beau et mauvais temps, ou haute et basse température. C'est un mot tellement évident qu'on n'a pas pris la peine de consulter un dictionnaire, il n'y a pas de dictionnaire qui lui donne la même signification qu'on lui donne au Québec, même pas le Bélisle. Deux mots semblables sur le même sujet, cela paraît ridicule même à nous. Imaginez ce qu'un francophone qui n'est pas du Québec pense de "La mauvaise température a endommagé les monuments du carnaval" en gros titre.

Nous voulons parler français au Québec et non développer un langage canayen qui ne serait pas compris hors d'ici et qui nous diminuerait encore plus ; là-dessus, la question a été tranchée. Il faut donc se défaire du joual mais nous ne pourrons pas y arriver malgré les journalistes et les annonceurs, nous avons absolument besoin de leur concours.

Je ne suis qu'un humble petit citoyen sans importance et vous aurez raison de penser que je n'ai pas de compétence en la matière, et il y a longtemps que j'espère et que je m'attends à ce que les linguistes s'occupent de corriger la situation mais je suppose qu'ils ont d'autres chats à fouetter puisque nous sommes toujours accablés des mêmes maux.

C'est d'ailleurs sans malice aucune que je vous fais ces observations.

Si vous ne le faites déjà, je crois que vous devriez faire une liste de tous les mots et les techniques à éviter que chacun serait tenu de consulter à chaque article.

De ma part, je vous demande de nous débarrasser que de deux choses: la technique bilingue et le mauvais usage du mot température, c'est facile pour chacun de s'en souvenir.

Je sais que cette lettre est trop longue pour vos colonnes réservées aux lecteurs et je ne vous demande surtout pas de la publier mais si par hasard vous vouliez la publier en tout ou en partie vous en avez la permission.

Bien à vous :

Maurice MARTEL

Eloge de nos policiers

Monsieur,

Nous avons lu avec intérêt votre éditorial de samedi dernier le 15 courant concernant le dixième Carnaval de Québec.

Comme President du Club Optimiste Ste-Foy Inc., je me fais le porte-parole des directeurs et des membres pour souligner qu'après toutes vos félicitations à la direction du Carnaval de Québec et vos recommandations pour l'avenir, lesquelles nous appuyons, il ne faudrait pas ignorer un groupe d'hommes fort actifs depuis dix ans, qui travaillent sans relâche et dans des conditions souvent assez pénibles telles que bousculades, injures non-justifiées, le froid, la neige, la pluie et quoi encore ?... et j'ai nomme notre POLICE MUNICIPALE, à qui nous voulons rendre un ultime hommage.

Felicitations les plus sincères messieurs les policiers, et avec votre travail magnifique, l'hospitalité du Québec se répandra au-delà de nos frontières.

Optimistement vôtre,

Jean-Marc Parent,
President

Angérisme ou angélisme...

La verdeur de l'angélisme de notre économiste national étonne. Le brave homme en a contre le ministre des Richesses naturelles qui s'attarde à planifier l'électricité. Le ministre, selon monsieur Angers, s'adonne à la perversion des esprits en oeuvrant pour une politique qui tend à l'efficacité. Monsieur Angers démontre une fois de plus qu'il chemine à sens unique. Ses théories économiques s'arrêtent à une phase simpliste et souvent anarchique de l'évolution humaine. D'où une admiration béate pour certaines institutions qu'il qualifie de "populaires et démocratiques".

Quiconque tâte la réalité coopérative découvre un autre univers. Qui dit populaire dit peuple, qui dit peuple ne dit pas nécessairement coopérative. En droit, nous disons que l'intérêt est la mesure des actions et la sagesse populaire à laquelle monsieur Angers est si sensible transpose "Ce qui est à tout le monde n'est à personne".

Voyons voir. Une coopérative compte 250 membres. Lors de l'unique assemblée annuelle, on comptait 35 présences. Ce nombre inclut les administrateurs, le gérant et quelques employés. Où donc est la démocratie dans ce petit monde d'administrés qui va se donner mandat d'agir par eux et pour eux ?

La multitude des avis dans un monde de technique et de précision risque d'engendrer confusion et faillite. C'est l'éternel conflit de la bonne volonté face à l'efficacité, l'histoire du pot de terre et du pot de fer. S'il y a péché contre l'esprit chez Lévesque, il n'y a pas d'avidité ou de complaisance. Il y a justice et équité. Et si c'est là péché contre l'esprit, que l'on pèche bon dieu, l'état du Québec a besoin de cette sorte de faute.

Il faut mettre de l'ordre dans la boutique et il arrive que certains chicanaux de province n'y comprennent rien. L'intérêt commun de la nation commande alors certaines pressions. Bien sûr que l'on doit revendre plus cher aux récalcitrants puisqu'il est établi que leur résistance est la cause directe d'une duplication d'efforts d'où résulte la cherté de la distribution.

Quant aux épouvantails de l'angerisme, facisme ou national socialisme, disons qu'il n'y a pas de modalité d'exécution pernicieuse de soi, mais qu'il y a plutôt un esprit corrupteur, or, selon monsieur Angers, il n'y a chez Lévesque ni péché d'avidité ni péché de complaisance et cela me rassure pleinement.

PIERRE-MAURICE

Les U.S.A. en tête des producteurs de viande

Paris — Avec 7.340.000 t de viande de boeuf et 5.420.000 t de viande de porc, les Etats-Unis se classent de très loin en tête parmi les pays producteurs de viande. L'U.R.S.S. vient ensuite avec respectivement 2.470.000 et 3.090.000 t. La troisième place pour la viande de boeuf revient à l'Argentine 2.110.000 t, suivie par la France 1.670.000 t, le Brésil 1.138.000 t, et l'Allemagne Fédérale 1.110.000 t. Pour la viande de porc c'est l'Allemagne fédérale qui vient au troisième rang 1.770.000 t, suivie de la France 1.280.000 t et de la Pologne 920.000 t.

Nombreuses victoires dans la lutte pour maintenir la liberté de l'information

(Par la Presse Associée)

Celui qui manie le crayon bleu barbouille encore dans de nombreuses parties du monde. Pour son relevé annuel, la Presse Associée a demandé à ses correspondants dans le monde entier de fournir des informations sur l'état de la censure touchant la libre circulation des informations de part et d'autres des frontières.

Ces journalistes ont trouvé que le censeur avait beaucoup de travail avec les dépêches sortant du pays et que, dans de nombreux endroits, il était encore plus dur avec la presse, la radio et la télévision de l'intérieur. Dans certains endroits, on rapporte des victoires dans la lutte constante pour maintenir la liberté de l'information; dans d'autres, on enregistre des défaites.

Dans certains des pays d'Afrique nouvellement indépendants, la liberté de la presse telle qu'elle est connue dans le monde occidental est devenue la première cible des jeunes gouvernements. Au Moyen-Orient, des gouvernements ont changé de mains mais le censeur est demeuré à son poste.

Mais le censeur classique n'est pas le seul ennemi de la libre circulation de l'information. Il y a également la censure à la source, sous forme de répugnance éprouvée par les responsables quand il s'agit de parler aux journalistes ou même quand il faut être disponibles pour répondre à des questions.

Une autre arme formidable est la "censure selon la responsabilité." Cela provoque des réprimandes aux journalistes pour les articles qu'ils ont écrits, une fois que ces derniers sont imprimés. Il arrive parfois que la sanction soit l'expulsion ou la menace d'expulsion du pays.

Voici, en détail, ce qu'ont découvert les correspondants de la Presse Associée :

BLOC SOVIETIQUE

Depuis 1961, il n'y a pas de censure directe sur l'information en Union soviétique, mais le grand inconvénient réside dans les difficultés d'arrivée aux sources des nouvelles. Il arrive que restent sans réponse pendant des mois les demandes d'interviews. Rare est le cas où un correspondant arrive à rejoindre par téléphone une source de renseignements, et, quand il réussit, il est souvent repoussé.

Toute la région industrielle de l'Oural est inaccessible aux journalistes, tout comme de nombreuses parties de la Sibérie. Même à Moscou, il y a une longue liste d'endroits qui ne peuvent être photographiés, dont des édifices publics, tous les ponts et la prison de Lubyanka. On ne peut photographier non plus le secteur entourant le Kremlin.

Les correspondants font l'objet d'avertissements de la part du service de la presse au sujet de certains domaines d'informations et sont critiqués individuellement. C'est ce qui se passe tout particulièrement actuellement pour les difficultés au point de vue produits alimentaires.

A Varsovie, les personnalités officielles sont moins bavardes que l'an dernier avec les journalistes. Les journalistes polonais disent à leurs homologues étrangers qu'on fait plus pression en faveur de la propagande que pour les simples nouvelles. Comme à Moscou, il n'y a pas de censure directe sur la transmission des nouvelles à l'étranger.

Il n'y a pas non plus de censure directe en Allemagne orientale, mais les informations sont efficacement contrôlées grâce au maintien de communistes chevronnés aux postes très importants. On obtient des visas plus facilement que par le passé, mais il faut qu'un journaliste soit accompagné d'un guide s'il veut aller dans la campagne au-delà de Berlin-Est. Les officiels sont plus abordables que par le passé, mais les informations qu'ils apportent sont soigneusement orientées en faveur du communisme.

L'administration censure fortement les journaux en Hongrie, en Tchécoslovaquie, en Bulgarie et en Roumanie. Cependant il y a un nombre croissant de revues littéraires qui ridiculisent les personnalités officielles et la bureaucratie.

EUROPE NON COMMUNISTE

Au Portugal, il n'y a pas de censure manifeste sur les dépêches qui sortent du pays, mais les autorités reçoivent des doubles de ces dépêches et appliquent de subtiles pressions. Les journalistes qui ont critiqué la politique portugaise en Afrique n'ont pas obtenu de visas pour les possessions portugaises outre-mer.

Quant à l'Espagne, elle n'impose pas non plus de censure sur les nouvelles destinées à l'extérieur du pays, mais le ministère de l'Information obtient des copies de ces textes et manifeste parfois de l'irritation. La censure à la source a diminué l'an dernier. Il existe une censure modifiée sur la presse destinée à l'intérieur de l'Espagne.

Pas de censure directe en Italie. Au Vatican, les nouvelles sont étroitement contrôlées à la source, mais ces mesures ont été énormément assouplies pour le concile.

En France, la censure est levée maintenant que la guerre d'Algérie est terminée.

Aucune censure sur la presse en Allemagne occidentale. A Berlin-Ouest, en vertu de l'occupation militaire, des contrôles sur les informations peuvent être imposés n'importe quand.

Pas de censure sur l'information dans les autres pays d'Europe occidentale, non plus qu'en Scandinavie.

En Grande-Bretagne, la situation est toujours la même, pas de censure et aucune restriction.

AFRIQUE

Au Kénya, le gouvernement contrôle la diffusion des informations. Il y a une agence d'information officielle qui travaille avec l'aide d'un matériel et d'un personnel fournis par les communistes. Le Tanganyika a signé avec la Tchécoslovaquie un accord pour établir une agence de presse officielle.

Au Ghana la censure est sévère, et aucune dépêche ne peut sortir du pays sans visa. Dans le cas de certains journaux considérés comme inamicaux par l'administration, les dépêches sont rejetées sans qu'on prenne la peine de les lire.

Au Nigéria, il n'y a absolument aucune censure, tandis qu'au Dahomey, bien que la censure ne soit pas directe, il faut fournir aux bureaux du télégraphe trois exemplaires de chaque dépêche. En Afrique du Sud, il n'y a pas de censure sur les dépêches destinées à l'extérieur, mais le gouvernement peut refuser des visas aux correspondants ou ne pas accorder de permis de travail. Les secteurs où la ségrégation joue à plein sont en général fermés aux journalistes et on accorde rarement des permis pour les visiter.

Aucune censure officielle en Afrique du Nord en 1963, mais les presions des gouvernements sur les journalistes ont fait que le monde extérieur a reçu une vue contrôlée des événements. En Algérie, ces pressions ont énormément réduit la libre circulation des nouvelles. Six journalistes occidentaux ont été expulsés de ce pays parce qu'ils constituaient "un danger pour la sécurité publique." Les correspondants occidentaux ont de plus en plus de difficultés à approcher les sources d'information tandis que le favoritisme grandit à l'égard des agences d'information du bloc soviétique. La presse algérienne est censurée. Au Maroc et en Tunisie, la liberté de mouvement est accordée aux journalistes, mais on fait souvent pression sur eux ou on les repousse avant ou après l'envoi des dépêches.

En général, les correspondants étrangers peuvent couvrir sans ennuis la plupart des pays francophones d'Afrique, mais les correspondants nationaux font, l'objet de pressions et de contrôles constants.

MOYEN-ORIENT

Les gouvernements du Moyen-Orient continuent d'opposer des barrières à la libre circulation des nouvelles de cette région du monde. En plus de la censure, il y a une lutte constante contre le secret et les menaces. La censure contrôle toutes les dépêches en provenance de l'Irak et de l'Arabie séoudite.

En RAU, la censure sur les dépêches allant à l'étranger a été supprimée, mais elle est sévèrement maintenue à la source. Les sources gouvernementales donnent des renseignements infimes et les contacts avec les journalistes étrangers sont décourageants. Mais on a fortement diminué les pressions sur les correspondants étrangers. La presse, la radio et la télévision des pays sont contrôlées par l'Etat.

Les correspondants étrangers en Israël soumettent encore leurs dépêches à l'administration pour des raisons d'ordre militaire ou de sécurité.

En Turquie, la censure a empiré en 1963, la loi martiale règne à Istamboul et à Ankara. Les correspondants étrangers peuvent envoyer sans ennuis leurs dépêches, mais les nouvelles sont retenues à la source.

En Iran, les restrictions ont diminué. Les censeurs installés dans les bureaux des journaux sont partis. Cependant, un organisme spécial donne des conseils aux rédacteurs en chef.

ASIE

Aucune censure directe en Chine communiste à l'égard des quelques correspondants étrangers admis à Pékin. Mais ils font l'objet de contrôles efficaces, leurs voyages sont très limités et la plupart des sources d'information leurs sont fermées. La presse et la radio chinoises sont complètement contrôlées.

A la suite de la détérioration des relations avec les USA, la censure à la source est plus sévère que jamais au Cambodge.

Au Sud-Vietnam, il n'y a plus de censure sur les dépêches destinées à l'extérieur depuis la suppression de la loi martiale après le coup d'Etat du 1er novembre. Mais il est difficile d'obtenir des informations des sources officielles.

Aucune censure à Hong Kong. En Inde, les dépêches des correspondants étrangers font l'objet d'une étude par l'administration une fois qu'elles sont envoyées. La censure militaire a cependant été appliquée en Inde dans la zone de la frontière sino-indienne.

En Birmanie, les correspondants étrangers qui envoient ce qu'on appelle des informations officieuses sont avertis qu'ils le font à leurs propres risques. Les journaux birmans n'impriment que ce qu'ils pensent que le gouvernement approuvera. Il est difficile pour les journalistes étrangers en voyage d'obtenir des permis de travail en Birmanie.

En Thaïlande, les câbles des journalistes ne sont pas censurés, mais la publication à l'étranger d'articles que le gouvernement juge défavorables peut provoquer des pressions sur les correspondants. En Malaisie, il n'y a pas de censure sur les nouvelles qui sortent du pays, et les journaux ont des permis d'un an renouvelables.

En Corée du Sud, les dépêches destinées à l'extérieur ne sont pas censurées, mais la presse locale subit énormément de restrictions. La Chine nationaliste, à Formose, ne censure pas les dépêches destinées à l'étranger, mais les journaux du lieu ne se permettent pas de critiquer le gouvernement. Il n'y a aucune censure au Japon.

Il n'y a pas de censure officielle sur les dépêches partant à l'étranger au Pakistan, mais des correspondants étrangers se sont souvent plaints du fait que leurs dépêches aient été tronquées ou perdues. Il y a des interdictions pour la presse pakistanaise.

Pas de censure à Ceylan en 1963, mais les hautes personnalités officielles sont difficiles à approcher. La censure indirecte a énormément diminué en Indonésie.

AMERIQUE LATINE

Des restrictions ont été imposées par moment en 1963 au Vénézuéla, mais la situation s'améliore dans l'ensemble. Il n'y a relativement pas de censure au Brésil. Les dépêches destinées à l'étranger ne sont pas censurées en Argentine, ou la censure a été appliquée sur les journaux locaux en raison de l'état de siège proclamé sous l'administration Guido.

Avant et après le coup d'Etat de juillet, le libre flot des nouvelles vers l'étranger a été assuré en Equateur. Au Chili, on applique, jusqu'à un certain point, la "censure selon la responsabilité," mais la liberté de la presse est maintenue.

Aucun obstacle à la libre circulation des nouvelles au Pérou, au Mexique, en Colombie et en Bolivie.

La situation à Cuba est à peu près sans changement. Il y a de temps en temps des restrictions sur les communications et les correspondants étrangers ne peuvent en général pas sortir de La Havane.

Votre travail à l'aiguille

814

Décorez de biais vos rideaux, toiles ou vêtements d'enfants. Choisissez ces gais motifs que vous ferez de teintes gaies. Le patron vous indiquera la façon de procéder.



Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

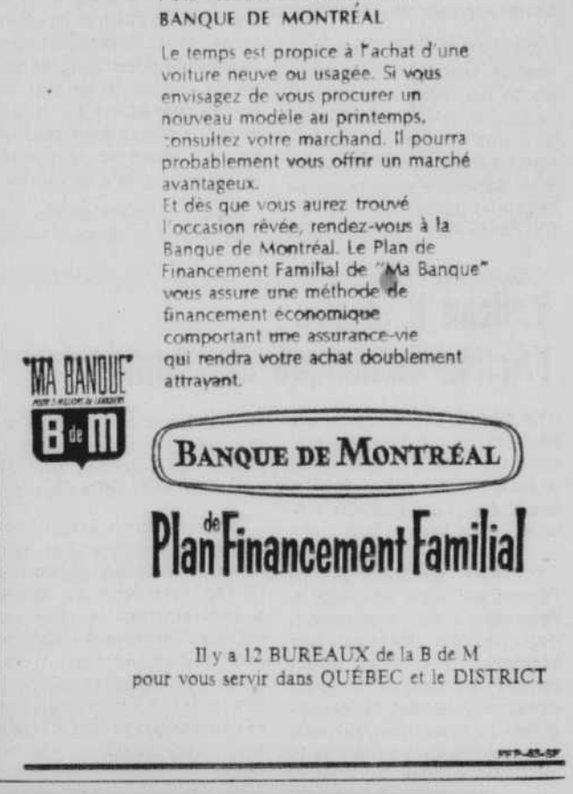
Le Dr von Brentano plaide sans fléchir le ralliement à l'Europe

Francfort — Le Dr von Brentano, président de la fraction CDU/CSU à la Diète fédérale allemande, a souligné de nouveau, à Darmstadt, son inébranlable ralliement à l'Europe et au mouvement toujours plus puissant en faveur de l'intégration. L'Europe est déjà, selon M. von Brentano, une réalité politique, et si l'on a sans aucun doute commis des erreurs, en chemin ,c'est qu'un processus aussi révolutionnaire ne se déroule pas sans à-coups.

Ainsi que dans le cadre de nombreuses déclarations précédentes, le Dr von Brentano a défini le Marché commun comme le prélude à l'unité politique de l'Europe. Toute politique européenne est, selon lui, conditionnée par l'entente franco-allemande.

De même la réunification allemande passe-t-elle par la voie d'une Europe puissante et absolument pas par celle d'une politique allemande indépendante.

Plus fort sera chaque pays européen et plus puissante la communauté européenne.



CONSULTEZ VOTRE MARCHAND D'AUTOMOBILES... PUIS ADRESSEZ-VOUS À LA BANQUE DE MONTRÉAL

Le temps est propice à l'achat d'une voiture neuve ou usagée. Si vous envisagez de vous procurer un nouveau modèle au printemps, consultez votre marchand. Il pourra probablement vous offrir un marché avantageux.
Et dès que vous aurez trouvé l'occasion rêvée, rendez-vous à la Banque de Montréal. Le Plan de Financement Familial de "Ma Banque" vous assure une méthode de financement économique comportant une assurance-vie qui rendra votre achat doublement attrayant.

"MA BANQUE" B de M

BANQUE DE MONTRÉAL

Plan de Financement Familial

Il y a 12 BUREAUX de la B de M pour vous servir dans QUÉBEC et le DISTRICT

AU PREMIER SIGNE DE RHUME OU DE GRIPPE



Prenez des Capsules Buckley's pour le Rhume

Soyez avisé — soignez promptement les symptômes du rhume avec ce remède éprouvé, genre ordonnance. Pour un soulagement rapide et efficace en cas de malaises dus au rhume, mal de tête, enchifrènement, sensation fébrile due à la grippe, procurez-vous des Capsules à la Canelle Buckley's pour le Rhume. 45c. 62-1F

Toussez-vous? Prenez BUCKLEY'S MIXTURE

Pour continuer son oeuvre
La Société Saint-Jean-Baptiste de Québec demande votre appui
CAMPAGNE DE RECRUTEMENT DU 23 FÉV. AU 7 MARS
ADHÉREZ, VOUS AUSSI, AU MOUVEMENT NATIONAL DES CANADIENS FRANÇAIS
SIGNEZ VOTRE CARTE DE MEMBRE
Cotisation annuelle: $2.00



vous aussi, vous pouvez profiter des tarifs rouge, blanc et bleu

Ils voyagent par le CN, parce que les jours Rouges sont de retour!
Ils voyagent par le CN, parce que les tarifs-aubaine des jours Rouges sont sensationnels. Demandez dès aujourd'hui le calendrier Rouge, Blanc et Bleu du CN.

Ils voyagent par le CN, parce que, jusqu'au 1er juin, les lundis, mardis, mercredis, jeudis et samedis sont presque tous jours Rouges.
Ils voyagent par le CN, parce qu'ils épargnent davantage lorsque deux personnes ou plus partagent la même place en voiture-lits. Les occupants des voitures-lits ont droit à des repas gratuits en territoire Rouge, Blanc et Bleu. Toutes les places des voitures-coach du Super Continental et de l'Océan Limité sont réservées, sans frais supplémentaires.
Ils voyagent par le CN, parce que, dans le train, on peut se dégourdir les jambes, manger, se rafraîchir et bien dormir. En somme, des voyages reposants, agréables!
Ils voyagent par le CN, parce qu'ils veulent profiter des tarifs économiques. Voici quelques prix de billets simples en voiture-coach, les jours Rouges:

de québec à:
montréal $3.60
ottawa $6.30
winnipeg $25.60
gaspé $10.50
moncton $10.50

CN



ACTION CATHOLIQUE DES DAMES — M. l'abbé Geo.-Henri Guay, aumônier; Mme Marc Dion, présidente, le Rév. Père Louis Pontais, conférencier.

Un apostolat exclusivement féminin est incomplet

Comme l'homme et la femme ne peuvent être dissociés, l'apostolat de la femme ne saurait être séparé de celui de l'homme. Ils se complètent l'un l'autre. Il y aurait d'ailleurs danger, en prônant un apostolat exclusivement féminin, que la religion soit identifiée à la femme... ce qui en conséquence risquerait d'éloigner l'apport de certains éléments masculins.

Considérant donc l'apostolat féminin dans l'optique du couple, le Rév. Père Louis Pontais, de Rennes, missionnaire de Notre-Dame de la Bonne-Nouvelle, a voulu situer et spécifier le rôle de la femme dans la vie de l'Eglise et indiquer les différentes formes par lesquelles peut s'exercer son apostolat. De passage à Québec comme prédicateur du Carême à la paroisse des Saints-Martyrs-Canadiens, le conférencier s'adressait à un groupe de dames rassemblées hier après-midi sous les auspices de l'Action Catholique des Dames de cette paroisse.

Complémentaire, l'apostolat de la femme n'en possède pas moins des notes distinctives en raison même de sa vocation propre. "Gardienne et éveilleuse de toutes les valeurs de vie tant sur le plan familial que sur le plan social", la femme devra dans son apostolat, demeurer dans le rôle qui correspond à sa nature.

Ainsi la femme possède un sens profond de l'humain — plus poussé que chez l'homme. Il lui appartiendra donc de veiller à ce que dans les recherches ou entreprises techniques, on ne perde pas de vue l'individu ou la personne. L'homme par contre arrivera plus facilement à trouver une solution aux questions d'ordre matériel ou à déterminer un plan d'ensemble..., que la femme surtout préoccupée par le souci de la personne. Une juste coopération entre homme et femme sur le plan de l'apostolat est donc nécessaire. "D'ailleurs", a remarqué le conférencier, "ce dont l'Eglise a le plus besoin présentement, n'est pas l'apostolat individuel mais l'apostolat du couple.

Toujours au service de l'Eglise, la femme devra mettre à profit ses qualités propres. Il lui faudra être patiente dans son action apostolique. Elle ne peut brusquer ou forcer les gens. Elle n'est en somme que l'instrument du Seigneur et de sa grâce. De plus le succès de l'apostolat ne se mesure pas en terme d'efficacité. L'échec apparent peut en réalité être un succès.

La délicatesse féminine est une autre qualité dont ne saurait se passer l'apostolat véritable. Celui-ci suppose un dialogue qui ne peut s'établir sans une délicatesse de sentiments. Parlant de dialogue, le conférencier a rappelé qu'il s'agit d'échange où l'on donne aussi bien qu'on reçoit. "La personne, même la plus malheureuse, a toujours quelques chose à nous apporter".

L'apostolat, qui comprend une action accompagnée d'une revision de vie ou d'une réflexion sur les sentiments qui nous animent au moment de la rencontre ou du dialogue, doit d'abord s'exercer dans le milieu où l'on évolue. Pour y arriver, il faut d'abord être parfaitement intégré à son milieu . . . l'accepter moins les défauts. C'est d'ailleurs de cet apostolat laïc dans le monde, apostolat de présence, d'action, qu'a le plus besoin l'Eglise présentement.

Un forum destiné à approfondir les différents points exposés dans la causerie a suivi l'entretien du Rév. Père Pontais. M. l'abbé Geo.-H. Guay, aumônier de l'Action Catholique des Dames a remercié le conférencier.

Vatican II inspire l'Action Catholique des Dames

Le Concile Vatican II marque pour l'Eglise le début d'une époque de renouveau dont le besoin se faisait sentir depuis quelque temps déjà dans plusieurs milieux.

Soucieuse d'emboîter le pas, l'Action catholique diocésaine a demandé à ses mouvements, dont plusieurs limitaient leur programme à quelques prières récitées en commun — pour certaines personnes la participation au mouvement s'arrêtait au renouvellement annuel de la carte de membre —, d'entreprendre des oeuvres d'action catholique au lieu de se limiter aux exercices pieux.

Voilà pourquoi, dans plusieurs paroisses, on constate un effort sincère en vue de rajeunir les mouvements déjà existants ou de les adapter aux exigences actuelles.

Dans la paroisse des Saints-Martyrs-Canadiens, à Québec, les Dames de Sainte-Anne sont devenues depuis septembre dernier l'Action Catholique des Dames. Le mode d'action autant que le nom a été modifié.

Aux exercices de piété, viennent s'ajouter des conférences suivies d'un forum qui seront données le troisième mercredi de chaque mois et auxquelles seront conviées toutes les dames de la paroisse. Le Rév. Père Pontais, de Rennes, prédicateur du Carême aux Saints-Martyrs, a inauguré hier cette série de rencontres par un entretien sur l'apostolat de la femme dans le monde d'aujourd'hui, qui fut donné un jeudi par exception.

En collaboration avec l'Association canadienne pour la Santé mentale, section de Québec, l'Action Catholique des Dames a aussi entrepris la visite des malades mentaux à l'hôpital Saint-Michel-Archange. Il s'agit surtout d'apporter un réconfort moral à ces patients qui ont parfois perdu tous contacts avec leurs amis ou leur famille.

C'est dans le même esprit que se font les visites aux vieillards ou aux malades abandonnés. D'autres membres se rendront aussi à la Crèche de Saint-Vincent-de-Paul afin de prodiguer un peu d'affection à des enfants que le sort n'a pas gâtés.

Pour aider à subvenir aux besoins matériels des personnes visitées, l'Action Catholique des Dames a mis sur pied un atelier de couture. Quelques dames consacrent donc une partie de leurs heures de loisirs à la réparation ou à la confection de vêtements.

Très jeune encore, l'Action Catholique des Dames ne manque pas de vie. L'aumônier, M. l'abbé Geo.-H. Guay, de même que la présidente, Mme Marc Dion, croient que cette nouvelle formule suscitera l'intérêt d'un plus grand nombre de dames tout en permettant au mouvement de rayonner davantage.



TROIS PIECES composé d'une jupe, d'une veste à devant arrondi et d'une cape fermée par trois boutons. Un chapeau de cuir blanc complète cet ensemble de ville.

Grâce au bill 16, la femme est devenue l'égale de l'homme

Depuis plusieurs années, la femme assume, dans la société les mêmes responsabilités que l'homme. Il est donc juste et légitime qu'elle puisse jouir enfin des mêmes avantages juridiques et sociaux. C'est d'ailleurs ce qu'est venu confirmer l'apparition du fameux Bill 16 qui reconnaît officiellement la femme comme étant l'égale de l'homme.

Ainsi s'exprima, en substance, Mme Jean-Charles Bonenfant, présidente de la section québécoise de l'Association canadienne des Nations Unies, devant les membres du Syndicat des instituteurs et institutrices de la Côte de Beaupré, réunis hier soir pour un dîner-causerie, offert en l'honneur de l'élément féminin de l'Association.

La conférencière attira d'abord l'attention de ses auditeurs sur l'évolution lente mais constante dont la situation de la femme fut l'objet au cours des siècles. Elle expliqua, en effet, comment la femme quitta peu à peu son état d'esclavage pour devenir enfin l'égale de l'homme.

"C'est d'abord l'Eglise dit-elle, qui entreprit de revaloriser le rôle de la femme, dans la société, par le culte de la Vierge. Plus tard les guerres et surtout celles de 1914 et de 1939 contribuèrent pour beaucoup à rendre évidente l'égalité de l'homme et de la femme. En effet, pendant que les époux étaient à se battre, les femmes assumèrent avec succès les responsabilités de chefs de famille. "Pourquoi, de continuer la conférencière, n'auraient-elles pas pu jouir des mêmes avantages puisqu'elles remplissaient les mêmes devoirs ?"

Mme Bonenfant expliqua ensuite comment la situation de la femme s'améliora aussi, peu à peu, dans la Province de Québec avant d'aboutir enfin au bill 16, qui permet à la femme mariée sous le régime de la séparation de biens, de jouir des mêmes avantages que son mari.

"Cette amélioration considérable est due en grande partie, dit-elle au travail acharné et persévérant de pionnières comme Mme Thérèse Casgrain ou Mme Marie Gérin-Lajoie qui ne ménagèrent pas leurs efforts, pour revaloriser le rôle de la femme, au Québec.

Certaines associations de femmes, continue la conférencière, sont mécontentes à cause du fait que cette loi n'accorde des privilèges qu'à la femme mariée par contrat sous le régime de la séparation de biens. Mme Bonenfant expliqua qu'il fallait se montrer satisfaites car cette loi marque un pas énorme dans l'amélioration de la situation de la femme au Québec et que d'ailleurs les droits que réclament encore ces dames viendront bientôt s'ajouter à ceux que nous a accordés le bill 16.



DE GAUCHE A DROITE : M. Augustin Lacroix, président du Syndicat des instituteurs et institutrices de la Côte de Beaupré; Mme Jean-Charles Bonenfant, conférencière et M. L'abbé Antoine Després, aumônier du syndicat.

Décor féminisé pour les marins au long cours

Les équipages de deux nouveaux navires britanniques disposent de postes que leurs femmes risquent fort de leur envier. Priée de choisir des rideaux pour l'un des nouveaux bateaux de la compagnie Booker, Mme Diane Rocke, épouse de son directeur, s'en fut jeter un coup d'oeil à une trentaine de vaisseaux. Découragée par la monotonie de leurs aménagemetns intérieurs, elle s'attacha aussitôt à donner un aspect plus gai à l'un d'entre eux, le **Booker Venture** (8,227 tonnes) dont elle venait d'être la marraine.

Le salon des officiers s'orne aujourd'hui de meubles modernes en rose et bleu indigo, sur un fond de rideaux blanc argent, tombant jusqu'au sol, en fibre de verre d'entretien facile.

Autres innovations : des moquettes pleines et l'éclairage indirect. Pour tous les plafonds, Mme Rocke a choisi le blanc; les murs et le mobilier ont des tons clairs et reposants (eau-de-nil pour les quartiers des officiers supérieurs, bleu pâle pour les officiers subalternes et gris perle pour les matelots et les gradés).

Enhardie par le succès Mme Rocke vient de transformer un second bateau, le **Booker Vanguard**, dernière acquisition de la compagnie. Des ornements chinois en faux ivoire ont été introduits un peu partout; les murs et les meubles sont couverts de plastique gai et pratique, et une admirable reproduction d'une scène de pêche à la baleine orne le salon des officiers.

La femme est restée à l'écart du monde sur son piédestal

"Si jusqu'à présent les femmes n'ont pratiquement pas réussi à se distinguer dans le domaine des affaires ou le monde professionnel, c'est qu'elles n'ont pas voulu descendre de leur "piédestal victorien", a dit le Dr Allen Ross de l'université McGill.

Parlant devant les membres du Business and Professional Women's Club de Montréal, réunis en session d'étude, la sociologue a en effet mentionné que l'époque victorienne qui a fait de la femme la reine du foyer tout en la gardant complètement à l'écart des préoccupations du monde extérieur a exercé une influence ou créé une mentalité qui s'est transmise jusqu'à nos jours. Bien des femmes sont heureuses de vivre sur ce piédestal que le Dr Ross qualifie de "la plus subtile des prisons". La conférencière ajoute même que plusieurs femmes ne voudraient pour rien au monde changer leur mode de vie. Elles croient qu'elles seront plus heureuses si elles demeurent accrochées aux traditions qui la veulent au foyer vingt-quatre heures par jour.

Si l'homme acquiert très tôt un esprit de compétition, la femme par contre se comportera d'une façon différente. Elle ne sera pas agressive dans ses relations professionnelles ou d'affaires. Par contre elle sera portée à se plaindre et pleurera facilement. N'est-ce pas ce qu'on lui a appris au foyer ?

"Plusieurs femmes mariées", poursuit la conférencière, s'ennuient. Elles voudraient trouver un travail intéressant mais n'osent pas ou ne savent pas comment s'y prendre".



CERCLE DES FEMMES CANADIENNES — L'artiste espagnole Isabelita Alonso a donné, hier après-midi, un récital causerie devant les membres du Cercle des femmes canadiennes, rassemblés pour une de leurs réunions. Mlle Alonso qui a eu l'occasion de visiter plusieurs pays, au cours de sa carrière, interprète avec brio des airs folkloriques de diverses contrées et de diverses époques en s'accompagnant à la guitare. Sur la photo, nous apercevons, à gauche, Mme Maurice Drouin, présidente du Cercle des femmes canadiennes et à droite, Mlle Isabelita Alonso.

ANNONCE

QUELLE SERAIT LA CRÈME IDÉALE POUR LE VISAGE?

Cette crème devrait redonner à la peau l'humidité tarie par le savon. Elle devrait adoucir les rides, les marques du temps et les pattes d'oie. Elle devrait nettoyer profondément la peau en faisant disparaître le savon et les impuretés. Malheureusement, la plupart des crèmes pour le visage n'atteignent pas ces buts. Seul le COLD CREAM DE POND y réussit! Pond reconstitue l'humidité de la peau, adoucit les rides, fait disparaître les imperfections et nettoie la peau en profondeur. Le COLD CREAM DE POND redonne à votre teint une nouvelle beauté, une nouvelle douceur, un nouvel éclat. Avec le COLD CREAM DE POND, vous découvrez ce que devrait être un cold cream idéal.



HENNESSY

Deux siècles de tradition
Deux siècles d'excellence

Voilà pourquoi le cognac Hennessy, mis en bouteilles en France et provenant des plus grandes réserves au monde de cognac vieux, est

LE COGNAC PRÉFÉRÉ DES CANADIENS

Nouvelles teintes du cuir : orchidée, orange et or

Le boom du cuir poursuit son ascension verticale. Pour aider à faire face à une demande maintenant mondiale, la Grande-Bretagne exporte aujourd'hui des cuirs pour vêtements aux quatre coins du globe. Pour 1964 les fabricants ont choisi, entre autres, le rose orchidée, l'orange, le rouge, l'or et le bleu paon; les peaux prennent les aspects les plus divers des daims veloutés aux souples cuirs grenus.

Pour les vestes-chemises si populaires cette saison, les créateurs utilisent le bronze des peaux de serpent ou le souple cuir du Cap, façon ocelot.

Une firme dont l'apparition dans ce secteur est relativement récente quoique ses cuirs pour gants soient célèbres depuis près de 200 ans présente cette saison sa propre version du daim léger et lavable qui jouit d'une si grande vogue, sous forme de manteaux, de tailleurs et de robes. Nous avons particulièrement apprécié la robe-fourreau sans manches, fermée sur le devant et nouée d'une mince ceinture.

Accompagnée de corsages ou de sweaters, de manches longues ou courtes, portée seule, décolletée et sans manches ou encore avec de gros bijoux fantaisie, cette robe unique remplace toute une garde-robe !

Certains modélistes utilisent les cuirs fins pour le soir. Nous avons vu une robe mi-longue dans un cuir argenté particulièrement souple, accompagnée d'un manteau trois-quarts garni de fourrure. Le couturier londonien Ronald Paterson se sert du cuir pour un tailleur de dîner porté avec une blouse de jersey à col montant et un ruban de cuir assorti pour retenir les cheveux. Mais les clientes des maisons de couture ne sont pas les seules à pouvoir se permettre de porter du cuir; aujourd'hui il est à la portée de toutes les bourses.

Les Esthéticiennes-Visagistes diplômées de l'Institut

Edith Serei - Fernand Aubry

(TOUTES MEMBRES DU COMITE CANADIEN D'ESTHETIQUE)

sont à votre disposition dans votre quartier pour vous rendre ou garder votre beauté et votre jeunesse. Par leur intermédiaire, c'est Mme Edith Serei qui vous conseille ! Confiez-leur vos problèmes.

Rajeunissement, soins anti-rides, de l'acné, du buste, du cuir chevelu, du double-menton, etc. Seules les diplômées de l'Institut Edith Serei ont la formation et le titre officiel de Visagiste.

STE-FOY
Salon de Beauté Carlain, Place Laurier
La Reine de Saba, 1417 Chemin Ste-Foy

QUEBEC
Institut Edith Serei, 736 est, rue St-Joseph
Salon Visage de Rêve, 526, rue St-Jean
La Cie Paquet Ltée, Institut de Beauté (5e étage), Boulevard Charest
Salon de la Jonction, 990, des Erables
Institut Louise-Hélène, 57 d'Auteuil

INSTITUT Edith Serei

ALMA
Institut Carmen, 91 rue Sacré-Coeur, app. 5

JONQUIERE
Salon Pauline, Madame Houde, 162 rue St-Dominique

CHICOUTIMI
Madame Houde, Salon Elysée, chez Gagnon Frères, 406 est, rue Racine

La mode italienne fait le tour du monde

Rome (PA) En Italie, les maisons de haute couture ont autorisé la publication des photographies montrant les collections récentes à Rome et à Florence. Depuis hier, ces photos ont fait voir aux quatre coins du monde, les modèles italiens printemps-été 1964, qui se caractérisent par une silhouette ajustée, d'allure plus féminine, et dans une gamme de couleurs pâles.

Les corsages sont petits, et conçus de façon à donner au diaphragme une apparence concave. L'ourlet couvre le genou, et les jupes sont droites pour la plupart, mais tombant en mouvement souple, et parfois avec un peu d'ampleur. La ligne d'épaules vient rejoindre la manche raglan ou kimono, alors que les manches des costumes et manteaux remontent à "hauteur bracelet".

Les petits cols ronds se retrouvent dans toutes les collections, alors qu'ils se présentent unis ou garnis d'un noeud, étroits ou larges. Des scieries imprimées de texture très légère, et de couleurs douces, sont en vedette. Des nuances estompées, telle le beige écru, sont à la mode cette saison, bien que le bleu marine et blanc soit une combinaison de couleurs qui retrouve sa popularité.

LAINE ET SOIE

Les lainages soyeux comme la gabardine, le tissu réversible ou la texture en diagonale, sont largement utilisés. Les couturiers italiens ont réalisé de nouvelles conceptions avec un tissage mêlant le ruban de soie au fin lainage. Ils préconisent aussi la toile unie, mais la nouveauté est sous le signe du quadrillé, et le dessin de la mousseline imprimée évoque les motifs du tweed.



Enzo de Milan propose ce manteau (ci-dessus) aux épaules étroites, formant cloche. A droite, Tita Rossi de Rome a présenté cette robe de soie imprimée avec blouse de mousseline assortie.





Schuberth de Rome a créé un costume de shantung vert menthe porté avec une blouse de chiffon chartreuse et une longue écharpe appareillée, drapée sur l'épaule.

Sandwichs bien grillés

Les sandwichs grillés sur une plaque ne brûleront pas si l'on place sous le sandwich une feuille d'aluminium.

Jersey toute saison

Une robe de jersey passera facilement des jours froids aux journées ensoleillées, sans trop ébranler votre budget garde-robe. Blancou de teinte pastel, le jersey conviendra à toutes les heures et à tous les emplois.

La skieuse aux fleurs

Pour les adeptes du ski de printemps, il existe de ravissants anoraks fleuris, plus légers, qui viendront remplacer le gros coupe-vent matelassé. Souvent réversibles, ils offrent une face unie, pour répondre à tous les besoins.



Jouez d'imagination avec le ruban brodé

La ménagère adroite de ses mains trouvera dans les nouveaux rubans brodés présentés par une maison britannique, l'inspiration pour mille idées amusantes et inédites. Quelques rangées cousues autour de l'ourlet d'une robe de petite fille la rendront digne d'un jour de fête.

Quelques bandes bien choisies, piquées sur le plastron d'un corsage uni blanc ou noir, feront beaucoup d'effet. On peut également en garnir l'ourlet d'une longue robe droite de soirée, ou encore utiliser un ruban large en une ceinture.

Ces rubans brodés conviennent également à la décoration de la maison. Etroits, ils seraient jolis piqués au bas d'un volage de chambre à coucher en nylon et de la garniture d'une coiffeuse. Vous pouvez encore coudre du ruban à motifs le long de l'ourlet d'un drap de dessus et de la taie d'oreiller assortie.

Les couleurs garanties grand teint résistent à l'ébullition. Il existe divers motifs et plusieurs largeurs.

Les conseils de Gigi

La dernière nouveauté pour cadeaux à faire soi-même ! Au rayon des tissus des plus grands magasins vous trouverez des étoffes de cotonnade comportant, imprimées à même le tissu, des instructions pour confectionner un sac à tout mettre ou fourre-tout. Ces étoffes spécialement dessinées portent des motifs allant du caniche français aux gravures d'almanach qui sont tous de couleurs brillantes et gaies. La feuille d'instruction, simple et claire vous enseigne comment les assembler en très peu de temps. Les dimensions sont amplement suffisantes pour vous permettre de transporter tout ce qui est nécessaire pour l'école, y compris vos livres et votre goûter. Ce sac à tout mettre pourrait aussi être utilisé à la place d'une mallette pour un déplacement d'un soir.



Pratique fourre-tout

Cordon Bleu

POTAGE PARMENTIER

Ce potage tire son nom d'un agronome français qui développa la culture de la pomme de terre en France. On emploie souvent le nom "Parmentier" pour désigner un mets où les pommes de terre constituent un ingrédient important.

4 tasses de pommes de terre tranchées mince
4 petits oignons tranchés mince
¼ tasse de persil haché
¼ tasse de feuilles de céleri
2 tasse d'eau bouillante
1¼ c. à thé de sel
⅛ à ¼ c. à thé de poivre
2 tasses de lait ou
1 tasse de lait et 1 tasse de crème de table paprika ou
½ tasse de fromage râpé

Peler les pommes de terre, les diviser en quatre sur la longueur et trancher mince. Dans une grande casserole, placer les légumes, l'eau et les assaisonnements, excepté le paprika. Couvrir et amener à ébullition. Cuire jusqu'à ce que les légumes soient tendres, environ 40 minutes. Ajouter le lait, couvrir et mijoter 10 à 15 minutes. Servir saupoudré de paprika ou de fromage râpé. 6 portions.

POMMES DE TERRE A LA HONGROISE

4½ tasses de pommes de terre crues, en dés de ½ pouce
¼ à ½ tasse d'eau bouillante
1 c. à thé de sel
4 c. à table de beurre fondu
1¼ tasse de crème sure
½ c. à thé de sel
Paprika

Cuire les pommes de terre dans l'eau bouillante salée, 3 minutes. Egoutter. Ajouter le beurre. Couvrir et continuer de cuire sur un feu doux jusqu'à ce que les pommes de terre soient tendres, environ 15 minutes. Brasser de temps en temps pour empêcher de coller. Ajouter la crème sure, la demi-cuillerée à thé de sel et laisser mijoter, 5 minutes. Saupoudrer de paprika et servir immédiatement. 6 portions.





Le bill 60 a subi l'épreuve de la deuxième lecture à la Chambre Haute

Le bill 60 créant un ministère de l'Education dans la province a franchi l'étape de la deuxième lecture, hier après-midi, à la Chambre Haute par un vote de treize à trois, sept membres de l'Opposition votant avec la droite. L'hon. Gérald Martineau a réclamé le vote sur la deuxième lecture, appuyé par l'hon. Albert Bouchard. L'hon. Edouard Masson s'est joint à eux. La 3e lecture du projet sera proposée mercredi prochain.

Par contre, les honorables Edouard Asselin, leader de l'Opposition, Oscar Gilbert, J.-Olier Renaud, Ernest Benoit, Patrice Tardif, Jean-Louis Baribeau et Antonio Auger ont voté pour le principe du bill avec leurs six collègues de la droite, soit les honorables Hector Laferté, président de la Chambre, George Marler, leader du gouvernement, Frank Connors, Arthur Dupré, Félix Messier et Jules Brillant.

Neuf orateurs, dont deux de la droite et sept de la gauche, ont participé au débat qui, selon le mot de M. Marler, marquait un moment historique dans notre province. M. Marler a présenté le projet de loi en sa qualité de leader du gouvernement. Il fut suivi par le leader de l'Opposition, M. Edouard Asselin. M. Arthur Dupré, représentant de la division de Montarville, a ouvert la controverse avec le leader de l'Opposition.

Les autres orateurs, du côté de la gauche, furent MM. Jean-Louis Baribeau, Patrice Tardif, Edouard Masson, Gérald Martineau, Ernest Benoit et J.-Olier Renaud. M. Masson fut le premier orateur à se prononcer carrément contre le principe du projet. On se prit à s'interroger alors sur le sort que pourrait réserver la Chambre Haute, en majorité oppositionniste, au projet du gouvernement.

M. Masson prit position dès le début de ses remarques en déclarant qu'il voterait contre le principe du bill 60 qui, selon lui n'est pas acceptable. L'un des principaux griefs de M. Masson contre le projet de loi, c'est qu'il ne garantit pas suffisamment les droits prioritaires des parents. Il ne croit pas que le Conseil supérieur de l'Education puisse représenter efficacement les parents, puisqu'il n'aura qu'un rôle consultatif.

M. Ernest Benoit a fait entendre la voix du milieu rural, "soumis à son clergé et respectueux de ses traditions". Il s'alarme de la campagne de haine et d'acharnement à détruire tout ce qui est confessionnel chez nous. Puis il engage le gouvernement à faire taire les dénigreurs de nos congrégations enseignantes et de nos prêtres. La création d'un ministère de l'Education lui fait appréhender que ce soit ouvrir la porte à ces éléments indésirables. M. Benoit ne s'oppose pas au principe du bill, mais il souhaite que "le gouvernement veuille enfin mettre à la raison le noyau d'athées qui cherchent à dominer chez nous".

M. J.-Olier Renaud est d'avis que le bill 60 motive l'inquiétude. Il reproche à certains de nos compatriotes de méconnaître le mérite extraordinaire et indiscutable de notre système d'enseignement qui a produit des fruits abondants.

S'il y a place à des améliorations en raison de l'évolution extraordinaire, ce n'est pas une raison pour tout chambarder, estime M. Renaud. On peut faire les adaptations nécessaires sans compromettre des principes qui nous ont toujours été chers et qui sont immuables, comme, par exemple, les droits prioritaires des parents en matière d'éducation. Toutefois, M. Renaud ne s'est pas objecté au principe du projet "tout en déplorant les lacunes qu'il comporte".

Le leader du gouvernement a donné la réplique aux orateurs de la gauche. Il a affirmé que les droits de l'Eglise sont garantis, comme l'a reconnu l'Assemblée des Evêques. Le bill offre aussi des garanties quant à la confessionnalité, dit-il, puisque les comités, catholique et protestant, grouperont des représentants des autorités religieuses et enseignantes.

Au chapitre des droits des parents, M. Marler rappelle que jusqu'à 1961, les parents n'existaient pas, comme tels, dans les lois scolaires. Aujourd'hui, les parents, comme tels, contribuent au choix des commissaires d'écoles. Le bill 60, insiste M. Marler, donne des responsabilités aux parents et leur fournit l'occasion de se faire entendre.

Le vote vint alors couronner le débat et la Chambre Haute se pencha sur d'autres projets de lois moins contentieux. Elle reprendra ses travaux, mercredi après-midi prochain, pour faire l'étude du bill 60 en troisième lecture. Jeudi prochain, le Comité des bills privés de la Chambre Haute sera saisi de seize requêtes.

Tardif croit que le bill 60 menace nos valeurs sacrées

L'idée d'un ministère de l'Education dans la province, selon l'hon. Patrice Tardif, vient "des esprits forts qui guettent depuis longtemps l'occasion de mettre la main sur ce que nous avons de plus précieux, de plus sacré: l'éducation par l'école. Ces gens n'ont qu'un objectif: déchristianiser notre jeunesse et lui inculquer des idées subversives ou athées".

Sans vouloir taxer le gouvernement de mauvaise foi, M. Tardif affirme que "la mauvaise inspiration de celui-ci réjouit les radicaux, les sans-Dieu, les communisants et autres sujets indésirables. La Commission Parent a été mise sur pied, déclare-t-il, pour préparer la voix à l'étatisation de l'instruction". Il accuse le gouvernement de manque de logique en légiférant avant d'avoir en main le rapport final de la Commission Parent.

Le représentant de la division de La Vallière à la Chambre Haute rappelle que ce n'est pas la première tentative d'établir dans la province un ministère de l'Education. Un premier effort en ce sens avait avorté en 1898. "Mais depuis", dit M. Tardif, "tous les mouvements laïcisants ont travaillé dans l'ombre à la réalisation de ce sinistre projet."

Si des réformes étaient nécessaires, poursuit M. Tardif, "est-ce une raison pour tout chambarder et, surtout, mettre de côté les dispositions qui garantissaient le contrôle aux parents par les éléments les plus stables et les plus sains de la population ?"

M. Tardif qualifie de "dictature" le fait de confier aux mains d'un seul homme toute l'autorité en matière d'éducation. Il appréhende qu'un jour on en vienne à voir à la tête du futur ministère de l'Education "un homme favorisant la neutralité de nos écoles". Aussi, insiste-t-il sur la nécessité d'une loi claire qui définisse nettement "les pouvoirs de celui qui sera — pour le pire ou pour le mieux — à la tête du futur ministère".

Le conseiller de la division de La Vallière appréhende que le ministre ne se subroge aux parents "pour décider que les enfants fréquenteront une école neutre ou athée". Il doute que les membres du conseil des ministres, actuels et futurs, soient toujours suffisamment versés dans les difficiles questions d'éducation pour conseiller leur collègue, titulaire du ministère de l'Education. Puis il s'inquiète pour la survie des commissions scolaires.

Cette loi va sortir la province de son vieil immobilisme (Dupré)

"La seule vérité qui n'ait pas été contestée dans le grand débat qui a précédé l'adoption à la Législature du bill 60", selon l'honorable Arthur Dupré, représentant de la division de Montarville au Conseil législatif, "c'est bien le droit qu'a le peuple du Québec à l'éducation". Tout le monde est d'accord, dit-il, "pour affirmer que ce droit représente de nos jours, le sacré et l'essentiel. Le sacré, parce que nous vivons en démocratie; l'essentiel, parce que nous voulons garder notre place au soleil".

M. Dupré a insisté sur le fait que "c'est justement pour garantir ce droit à l'éducation et l'asseoir sur des bases autres que des sentiments dictés par le nationalisme ou l'esprit de parti qu'on a voulu en saisir le peuple en l'embrigadant sans détour, directement, dans la grande croisade".

Le représentant de la division de Montarville à la Chambre Haute estime en effet que le bill 60 annonce une croisade. "Habitués que nous étions jusqu'ici à nous gargariser de mots en proclamant à la face du monde", dit-il, "que nous avions le meilleur système d'éducation de la planète, il était fatal qu'on se trouvât, un jour ou l'autre, en face de l'un des pires maux dont puisse souffrir une société: l'immobilisme."

Votre travail à l'aiguille

814

Décorez de biais vos rideaux, toiles ou vêtements d'enfants. Choisissez ces gais motifs que vous ferez de teintes gaies. Le patron vous indiquera la façon de procéder.



Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

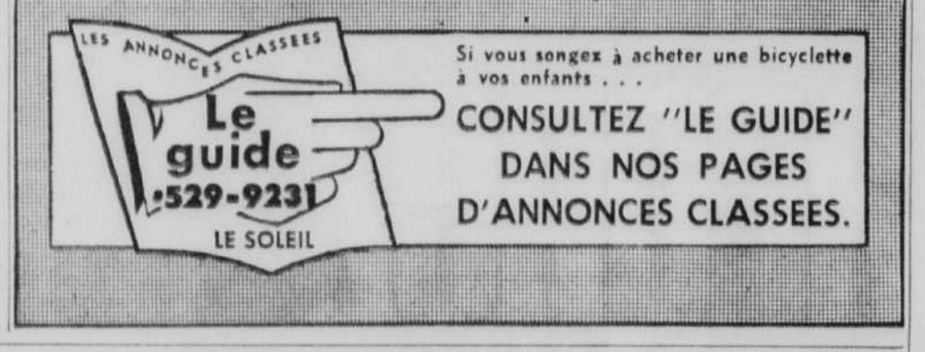
Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

ANNONCE

Plan d' amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Etablissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile—et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le plan Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces réduisibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaîtra vite—combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.





Saveur et valeur, tout y est!



Dégustez ces vins remplis de gaieté de Jordan Valley. Ces vins raffinés ont la renommée d'être parmi les meilleurs au monde. De ce fait, ils sont supérieurs à d'autres d'un prix beaucoup plus élevé!

Ces vins se servent à quiconque, en tout temps. Une qualité certifiée et un prix modique les ont rendus célèbres. Un déboursé qui vous obtient une saveur assurée et une valeur incomparable.

vins JORDAN *valley*

JORDAN WINES (QUÉBEC) LTD., MONTRÉAL, QUÉBEC











A Ottawa . . .

(Suite de la première page)

sait la façon généreuse dont il traite les protestants", a dit de son côté M. René Lévesque.

Là où il n'y a pas entente, c'est sur l'importance de l'influence qu'auront les Esquimaux dans cette affaire.

Disons tout de suite que l'idée d'un référendum où les Esquimaux se prononceraient pour Ottawa ou pour Québec est définitivement écartée.

Mais il y aura des "consultations" et c'est sur le sens que les représentants fédéraux et provinciaux donnent à ce mot que l'on n'est pas encore parvenu à se mettre d'accord.

Alors que "référendum" implique l'idée d'un vote qui équivaut souvent à un ordre, la consultation, selon Quillet, est l'action de consulter, mot qui signifie "prendre l'avis de", ce qui ne veut pas dire qu'on doive tenir complètement compte d'un tel avis.

"Nous ne demanderons pas aux Esquimaux de décider, mais nous ne déciderons pas sans les consulter", a déclaré M. Laing, ministre fédéral des Affaires du Nord, qui a rappelé qu'il a promis aux Esquimaux que rien ne serait fait sans qu'ils aient eu l'occasion d'exprimer leur avis.

De son côté, M. Lévesque ne veut pas que l'on confie aux Esquimaux, qui ne sont "pas placés pour évaluer la situation", une sorte de veto. Car c'est comme "si on demandait à un profane de donner son avis sur le mécanisme d'un moteur d'avion à réaction". Ces "Esquimaux manquent d'information et sont sous la dépendance totale des fonctionnaires fédéraux", de sorte que si l'on glissait dans le référendum, ce serait commettre "un abus caricatural de la procédure démocratique, une bouffonnerie, adopter une formule artificielle et inapplicable."

"SUR LES MODALITES"

De son côté, M. Laing reprend que les Esquimaux ont "tout de même le droit de faire entendre leur voix, car c'est leur sort qui se joue après tout".

"On ne demandera pas aux Esquimaux de choisir entre Ottawa et Québec, mais on les interrogera sur les modalités de l'entente," déclare M. René Tremblay.

"Dans tout ceci, les Esquimaux constituent une minorité et ils ont le droit de faire connaître leurs revendications", a noté M. John Turner, secrétaire parlementaire de M. Laing, ajoutant que si l'on n'agit pas prudemment, cela compliquera les négociations quand Ottawa voudra plus tard conclure avec les provinces des accords concernant les Indiens, que le précédent des Esquimaux du Nouveau-Québec pourra inquiéter.

A ce sujet, M. René Lévesque a reconnu que "le transfert doit s'effectuer dans des conditions bien établies d'avance, de façon à ce que les Esquimaux québécois soient pleinement rassurés sur les intentions du gouvernement québécois".

On constate donc qu'une analyse des positions révèle maints rapprochements. Ottawa veut confier à une commission (de 3 membres) la tâche de consulter les Esquimaux, afin de recueillir des suggestions qui pourraient permettre d'améliorer la formule de transfert. "Si les Esquimaux demandent des changements raisonnables, nous les exigerons pour eux", m'a dit un porte-parole fédéral.

Québec et Ottawa sont d'accord sur un autre point fondamental: la juridiction constitutionnelle relève du gouvernement fédéral, ce que confirment des lois adoptées en 1912 et un jugement de la Cour Suprême rendu en 1939. Mais Ottawa, tout en gardant sa juridiction, est prêt à consentir le transfert de l'administration à Québec et à verser un équivalent fiscal, comme cela s'est fait par exemple pour Terre-Neuve. Mais dans ce dernier cas, c'est un peu différent, puisque Terre-Neuve s'occupait déjà de ses Esquimaux avant de se joindre au Canada et que St-Jean a continué de le faire allant avant tout chercher des subsides à Ottawa.

On n'a pas eu le temps, hier, de discuter "finances". A première vue, j'étais également inquiet à ce sujet, car les chiffres mentionnés récemment à Québec étaient deux fois plus élevés que ceux que j'avais obtenus de source fédérale. Mais en discutant avec des conseillers de M. Lévesque, dont M. Eric Gourdeau, j'ai découvert que là aussi des rajustements sont possibles. On n'a évidemment pas inclus les mêmes dépenses, mais le Québec se dit disposé à accepter les chiffres officiels d'Ottawa. En outre, les calculs de Québec représentent une "perspective pour les dix prochaines années", alors que les dépenses augmenteront nécessairement, un facteur dont Ottawa voudra sûrement tenir compte. On en trouve d'ailleurs la démonstration dans une déclaration de M. Laing hier, quand le ministre des Affaires du Nord a signalé qu'en 1950, Ottawa entretenait 4 écoles fréquentées par 91 Esquimaux dans le Nouveau-Québec, tandis qu'en 1963, les quatre-cinquièmes des enfants Esquimaux d'âge scolaire (657) fréquentaient l'école.

. . . ET M. RENE LEVESQUE

Le point de . . . mire: M. René Lévesque, fracassant, envoûtant, sympathique, inquiétant et . . . gesticulant. Aimable, compréhensif, un tantinet insultant et l'instant d'après causant amicalement avec vous comme à l'époque où il "couvrait" l'événement à vos côtés. "Il a un caractère yo-yo", m'a dit un membre de la délégation fédérale.

Entouré de journalistes, il a empilé les déclarations, discutant calmement par moments, pour s'enflammer soudain et lancer des propos comme celui-ci, par exemple: "Si les Esquimaux deviennent des citoyens du Québec, ils auront du travail dans l'amiante, ok. Mais si ce sont des citoyens artificiels, nous ne nous en occuperons pas."

N'est-ce pas là un propos nettement séparatiste, faisant absolument fi du citoyen . . . canadien. N'y a-t-il pas là un certain chantage et aussi une sorte de ségrégation?

Je signalais justement à un collaborateur de M. Lévesque que le ministre des Ressources crée des "problèmes" et parfois des angoisses à ceux qui, à Ottawa, essaient de "vendre" au reste du pays l'"image" d'un Québec ferme, progressif mais responsable". Mais vous oubliez d'autres aspects du même homme, me répondit-on. Ainsi, M. Lévesque est celui qui a permis de faire un succès de la conférence nationale sur les ressources et ce n'est certes pas là une attitude séparatiste." D'accord. Mais pour reprendre une expression utilisée plus haut, M. Lévesque ne fait-il pas du . . . yo-yo en politique aussi?

Fondre toutes les races dans...

(Suite de la première page)

çais et anglais, Pearson a donné l'avertissement que "les querelles, en quelque langue que ce soit, ne contribuent en rien à l'unité du pays, mais qu'elles favorisent singulièrement la division."

Le problème dépasse de beaucoup la signification des mots "biculturalisme" et "bilinguisme", a dit le premier ministre.

"La ségrégation culturelle n'est pas plus désirable que toute autre forme de ségrégation, a-t-il dit. Le biculturalisme n'est pas et ne doit jamais être le désir de supériorité sur les autres races.

Cela signifie que le français et l'anglais sont à la base de notre société. Cela ne signifie pas que l'une de ces cultures doive tenter d'absorber l'autres, mais qu'au contraire ces modes d'expression tentent plutôt de s'unir en s'influençant et en s'améliorant mutuellement et par l'apport d'autres cultures fleurissant au pays."

Le premier ministre a cependant donné l'avertissement que la présente campagne en faveur du bilinguisme ne doit pas faire oublier que les principales qualités d'un fonctionnaire sont encore son efficacité et son expérience et que les employés unilingues ne doivent pas souffrir de cet état de choses.

"Cependant, cette question du bilinguisme sera ajoutée comme troisième qualité exigée du fonctionnaire, lorsque l'unilinguisme sera l'exception," a commenté le premier ministre.

Tout comme le journal parle le même langage que la localité pour laquelle il est publié, les annonces qui y sont publiées ont la même qualité locale, si importante pour l'acheteur comme pour le marchand.



INDEMNE — Le premier ministre de Turquie, Ismet Inonu, a échappé aujourd'hui à une tentative d'assassinat. Un homme a tiré quatre coups de feu en direction du premier ministre, qui n'a pas été atteint. Cet attentat ne serait pas relié à la Crise de Chypre. L'assaillant serait un nommé Mesut Sunay, âgé de 32 ans, qui en faisant feu s'est écrié: "J'espère que je vais le tuer. Ce serait pour le bien du pays". Inonu est âgé de 80 ans. On le voit à New York, lors de sa visite aux Etats-Unis, à l'occasion de la mort du président Kennedy.
(Téléphoto PA)

Laconisme de M. Lesage

(Suite de la première page)

tre peut-il nous dire si, à l'occasion des négociations, on tient compte aussi d'un règlement éventuel de frontière entre Terre-Neuve et Québec?

M. Lesage: "J'ai répondu à cette question déjà, M. le Président".

Sur cette réponse toute aussi laconiques que les précédentes du premier ministre concernant le même sujet, on aborda la question des vols d'armes survenus récemment au Québec et plus spécialement celui commis hier à l'arsenal de Shawinigan.

Objectifs de la SSJB de Québec

(Suite de la première page)

établissent un "dialogue que nous souhaitons".

Le président de la campagne de recrutement, M. Têtu, espère que chaque famille du diocèse aura son représentant au sein de la SSJB; ce serait, a-t-il dit, "un signe d'approbation à l'égard de notre travail en même temps qu'un moyen de financer les projets que nous avons".

Interrogé sur le sens d'une protestation contenue dans un communiqué de la SSJB au sujet de la situation faite aux Canadiens de langue française au Manitoba, M. Desmarais a dit que c'était le mandat donné par les dirigeants diocésains au Dr L.-P. Boulet, qui revient d'un séjour dans l'Ouest. Le secrétaire de la SSJB confirme qu'"il nous fallait éveiller l'opinion publique aux conséquences que peut avoir une législation" qui mènerait à la disparition de la langue française dans la masse des Manitobains.

Les dirigeants de la campagne de recrutement insistent sur l'aspect "entraide" que revêt l'activité de la SSJB, plus particulièrement par son "Cercle des philanthropes".

Le temps

Montréal, (PC) Voici les prévisions de la Météo:

La perturbation qui a déversé de la neige le long de la côte est des Etats-Unis n'a pas atteint le sud du Québec, cette nuit. Elle a provoqué un appel d'air de l'Atlantique Nord qui a semé le ciel de nuages et qui a provoqué de faibles précipitations de neige dans la plupart de nos régions. Une masse d'air plus froid recouvrira nos régions et le ciel s'éclaircira. Les températures seront sous la normale, demain, et le temps généralement ensoleillé. Ces conditions devraient se poursuivre durant tout le week-end.

Prévisions valables jusqu'à minuit demain:

Régions de Montréal, Ottawa, Cantons de l'Est et Québec: nuageux devenant clair cet après-midi. Ensoleillé et froid demain. Vents du nord-ouest de 15 milles aujourd'hui, devenant légers cette nuit. Minimum cette nuit et maximum demain à Montréal, 0 et 20, à Ottawa, -5 et 20, à Québec et Sherbrooke, 5 et 15.

Armes retirées de certains...

(Suite de la première page)

bre du tribunal militaire de trois membres, nommé par le major général Frank Fleury, commandant de la région militaire de Québec, pour faire enquête sur le vol d'armes et d'équipement au manège militaire de Shawinigan, a déclaré que le "forfait avait probablement été perpétré par une bande de jeunes gens bien organisés."

Les cinq "commandos", qui ont pénétré dans la salle d'exercice du 62e Régiment de campagne de Shawinigan, ont écrit les lettres "ALQ", Armée de libération du Québec, en lettres d'un pied de hauteur sur le plancher et les murs du manège, avec de la craie. Ils ont également souillé le portrait de la reine Elizabeth II, brisé un certain nombre de carreaux et les serrures de toutes les portes intérieures de l'immeuble.

Le butin emporté par les "commandos" de l'Armée de libération du Québec" consiste en 33 fusils semi-automatiques, trois pistolets de 9mm, 12 appareils de radio de campagne et une machine à mimeographier.

C'est le troisième vol d'armes dans les manèges militaires du Québec en trois semaines. Les deux précédents ont été commis à Montréal le 30 janvier et à Noranda, dans le nord-ouest du Québec, samedi dernier.

En outre, des voleurs ont pénétré par effraction dans une quincaillerie du Cap-de-la-Madeleine, durant la nuit de mardi à mercredi et se sont enfuis avec 10 fusils et des munitions.

Les "commandos", qui ont frappé à Shawinigan, n'étaient pas masqués et seraient âgés de 18 à 23 ans, selon trois témoins: Octave Heppel, concierge, le capitaine Jacques Joinville et le sergent C. Barrière.

Lorsque ces derniers arrivèrent au manège peu après 8 h. du matin, ils furent assaillis et ligotés et conduits au sous-sol de l'immeuble.

Heppel a raconté qu'au moment de son entrée dans le manège hier "rien ne paraissait anormal et je me suis dirigé vers le bureau. Quand j'en suis sorti, je me trouvai en face de canons de revolvers."

Selon un porte-parole de l'armée, les voleurs sont entrés en brisant un carreau à l'arrière.

On dit que les armes seront inutiles aux voleurs parce qu'elles n'ont pas de culasses.

Le vol a déclenché une série de questions, certaines sérieuses, d'autres moqueuses, à la Chambre des communes et à l'Assemblée législative à Québec.

Le chef de l'Opposition, John Diefenbaker, a voulu savoir du ministre de la Défense, Hellyer, ce que l'on fait pour "protéger les forces armées et les armes dans les casernes d'actes aussi ignobles que ceux-là."

Le ministre de la Défense a déclaré qu'il fera rapport aujourd'hui au Parlement sur ce vol.

A Québec, le procureur-général René Hamel a dit à un député qui l'interrogeait que la police locale a la première responsabilité des recherches des "commandos" qui ont volé les armes.

Une commission fédérale composée de cinq personnes a été formée. Elle aura la fonction de trouver les moyens de protéger les établissements militaires du Canada.

Les "mouvements de libération du Québec" ont maintenant à leur disposition un véritable arsenal, par exemple des Fusiliers Mont-Royal, ils ont obtenu 1,922 rondes de balles pour les fusils semi-automatiques FN.

Ce fusil utilise des balles du même calibre que celles que l'on utilise pour les fusils de chasse .308 et elles peuvent être achetées dans plusieurs magasins.

Cette série de vols d'armes inquiète fort les autorités fédérales.

Le ministre de la Défense a donné instruction aux commandants des régiments de reserve d'enlever les culasses des armes et de les placer en lieux sûrs.

"Seuls les voleurs savent où et comment ils vont frapper. Nous avons pris des mesures afin de réduire leur action, mais on doit se rendre compte qu'il nous est impossible de savoir où ils s'attaqueront ensuite", a déclaré le ministre de la Défense.

"Il est pratiquement impossible de penser à protéger toutes les salles d'exercice pendant la nuit", a ajouté le ministre.

Deux morts à un passage à niveau

Saint-Félicien — Deux hommes ont perdu la vie et un troisième a été blessé, hier après-midi, vers 5 heures, lorsque la camionnette qu'ils utilisaient pour retourner à leur campement après une dure journée de travail, a été happée par un train à une traverse à niveau située au millage 118, à 25 milles à l'Est de Chibougamau.

L'accident s'est produit dans un chemin forestier sur la concession de Gagnon & Frère.

Demeurant à Sayabec, comté de Matapédia, Albert Bélanger, 58 ans et son fils, Laurent 28 ans, travaillaient comme contremaîtres dans un chantier dirigé par le frère du premier, M. Luc Bélanger, pour le compte de Gagnon & Frère.

Employé comme bûcheron, Lionel Harvey, de Saint-Fulgence, n'a subi que des blessures mineures. On l'a transporté à l'hôpital de Chibougamau.

Laurent Bélanger était également marié.

M. Lesage: Qu'on nous accepte...

(Suite de la première page)

bien que toutes les provinces du pays sont aujourd'hui aux prises avec des difficultés qui se ressemblent. Je pense, par exemple, au coût croissant de l'éducation, aux charges de plus en plus considérables qui découlent des mesures de santé et de bien-être social, aux exigences du développement régional et de la croissance économique, et à combien d'autres.

"Toutes les provinces du pays, si l'on s'en tient seulement aux responsabilités que leur confère la constitution du pays, font présentement face à des obligations financières qui, bien souvent — et c'est le cas du Québec — dépassent leurs ressources fiscales actuelles".

L'Ontario, d'après M. Lesage, est dans la même situation. Et parlant du discours du budget prononcé par le premier ministre Robarts, M. Lesage dit qu'il appuie plusieurs points de ce discours, "notamment celui où votre province annonce qu'elle réclamera des sources de revenus plus étendues à la reprise de la conférence fédérale-provinciale et je crois bien que vous ne serez pas seuls, plus exactement que nous ne serons pas seuls..."

Les provinces n'ont pas seulement besoin d'argent, car la réalité est beaucoup plus complexe. "Si les provinces ont besoin d'argent, c'est tout simplement qu'elles veulent s'acquitter de leurs responsabilités. C'est qu'elles veulent se consacrer à la mise en valeur de leur capital humain à un moment de notre histoire où le capital-canon a perdu de son importance relative.

"A cause des préoccupations qui les unissent, je pense que nous entrons dans une période où les relations d'une province à l'autre seront beaucoup plus étroites. De plus en plus, elles agiront ensemble, par groupes de deux, de trois ou même de dix, à la solution de problèmes communs".

Le monde de la finance

(Suite de la première page)

qui marquait une hausse marginale de 0.06 point à 140.46 à l'heure du lunch. Parmi les nouvelles de la matinée, il y a lieu de mentionner le rapport favorable publié par COMINCO pour l'année 1963 alors que ses gains par action ont atteint $1.82 à comparer à $1.42 l'année précédente.

Ne pas confondre

M. Olivier Saint-Laurent, domicilié au 288 rue Paquin, Ville Duberger, n'a rien de commun avec l'individu du même nom qui a présentement des démêlés avec la justice.



CHASSEZ LA DOULEUR LANCINANTE DE L'ARTHRITE ET DU RHUMATISME

Massez les parties douloureuses avec l'onguent blanc de Buckley. A mesure qu'il pénètre les minuscules vaisseaux sanguins, la circulation s'accélère, une chaleur bienfaisante se dégage de l'épiderme, et la douleur s'atténue. Vous pouvez alors mieux vaquer à vos travaux journaliers et mieux vous reposer la nuit. En vente partout à 75¢. Faites-en l'essai.

OFFRE SPÉCIALE D'ESSAI

Envoyez tout simplement 25¢ aujourd'hui avec vos nom et adresse à W. K. Buckley Ltd., 559 College Street, Toronto, Ontario, pour un format d'essai.

Pour continuer son oeuvre

La Société Saint-Jean-Baptiste de Québec demande votre appui

CAMPAGNE DE RECRUTEMENT DU 23 FÉV. AU 7 MARS

ADHÉREZ, VOUS AUSSI, AU MOUVEMENT NATIONAL DES CANADIENS FRANÇAIS

SIGNEZ VOTRE CARTE DE MEMBRE

Cotisation annuelle: $2.00

Sténodactylo

Bilingue

Demandée dans centre commercial Ste-Foy, Boulevard Laurier, pour travail général de bureau. Expérience de 1 à 5 ans. Toute application sera gardée confidentielle.

ECRIRE DEPT 4502

LE SOLEIL



panneaux parfaits

pour les "champs de bataille"

Comment embellir votre intérieur sans craindre les méfaits des enfants? C'est facile maintenant, avec les panneaux Abitibi "Woodgrain" à nouvelle surface protectrice. Ils ont vraiment tout pour vous plaire:

Beauté — Le charme incomparable et le naturel parfait de veinures similibois soigneusement sélectionnées, aux tonalités riches et chaudes, au fini délicatement satiné.

Durabilité — Les solides panneaux Abitibi "Woodgrain" résistent mieux et plus longtemps que bien des revêtements plus coûteux et gardent leur éclat pendant de longues années.

Résistance aux marques — La nouvelle surface protectrice des panneaux Abitibi "Woodgrain" les rend pratiquement insensibles aux coups, éraflures, etc.

Pose aisée — Les panneaux Abitibi "Woodgrain", qui mesurent 4' x 8' ou 4' x 7', sont préfinis et prêts à poser. Chaque panneau est orné de rainures en V qui dissimulent les clous tout en créant un attrayant effet de planche.

Entretien facile — La nouvelle surface est inaltérable, lavable et n'a pas besoin d'être cirée. Les taches ordinaires s'enlèvent à l'eau additionnée de détersif ménager.

Economie — Pas besoin de peinture ou autre finition; durée supérieure à celle de bien d'autres panneaux de lambrissage. Et vous serez surpris du peu qu'il en coûte pour redécorer votre maison avec les panneaux Abitibi "Woodgrain".

Demandez à votre marchand de bois de vous montrer ces magnifiques panneaux dans leurs divers motifs: **Butternut, Pecan, Provincial Cherry, Silverwood, Hearts of Oak et Laurentien.**

ABITIBI SALES COMPANY, LIMITED • DIVISION DES PANNEAUX • MONTREAL ET TORONTO

Abitibi

PANNEAUX "WOODGRAIN" à nouvelle surface protectrice

PASSEZ LES VOIR CHEZ VOTRE MARCHAND DE BOIS OU DE MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

Dépositaires

O. CHALIFOUR Inc. 1170 Taillon Centre Industriel St-Malo Tél.: 683-4466	DEMERS & DION INC. 308 St-Sacrement Québec Tel.: 681-6113	J.-L. DEMERS Ltée 57 Commerciale Lévis Tél.: 837-4711	H. DROUIN & FRERE LTEE (Bois de finition) Angle Boul. Duplessis & Charest ouest Tél.: 653-4928
FERLAND & FERLAND LTEE 445, Boul. Pierre Bertrand Tél.: 681-2512	ISIDORE GARON Ltée 2900 Chemin Ste-Foy Québec Tél.: 653-7258	J.-E. FORTIER Enr. St-Henri de Lévis Tél.: 523-3437	JOS. GRENIER Ltée 947 avenue Royale Beauport Tél.: 663-3508
LS CANAC MARQUIS LTEE 25 Marie de L'Incarnation Québec Tél.: 683-3629	J.-E.-F. MORIN Ltée (Bois et Matériaux construction) Rte Trans-Canada Est Casier 115, Lauzon Tél.: 837-1237	FRANÇOIS GUAY Ltée 10, rue Dorval Lévis Tél.: 837-8659	Corriveau 1277 route Nationale Ancienne-Lorette TEL.: 872-2875
MAGASIN CO-OP de Beauceville Case Postale 609 Beauceville Est Cté Beauce	LEON LAPLANTE St-Pascal Cté Kamouraska Tél.: 492-2407	ROLAND GAGNON LTEE Cap Chat Cté Gaspé-Nord Tél.: 299	ROCCO INC. 735 Brochu Sept-Iles Tél.: 942-3891



Pour saluer les amis...

VAN KAMP

★★★

GENEVA

DISTILLÉ À BEAUPRÉ AU GOÛT DE CHEZ-NOUS

Remise officielle des prix et trophées aux gagnants du concours de monuments



GAGNANT DU GROS LOT — M. A.-F. Mercier, vice-président et gérant général du Soleil Ltée présente à M. Jean Guérard de Ville Duberger, dont le bulletin de vote a été tiré au hasard par le Bonhomme Carnaval le 11 février dernier, la photographie attestant qu'il a remporté le Gros Lot des quotidiens Le Soleil-L'Evénement, à l'occasion du concours de monuments de neige et de glace.

Par Monique Deslauriers

M. A.-F. Mercier a remis officiellement, hier soir, le gros lot du Concours de monuments de glace et de neige à M. Jean Guérard, lors de la cérémonie officielle de remise des prix et de trophées aux gagnants de ce concours organisé par "Le Soleil" et "L'Evénement" dans le cadre du 10e Carnaval d'hiver de Québec.

M. Mercier, vice-président et gérant général de ces deux quotidiens, a procédé à la remise des prix et trophées en présence de plusieurs représentants et chefs de services du "Soleil Ltée" au cours d'une réception qui groupait tous les gagnants de ce concours.

Lors de la cérémonie, M. Mercier a félicité tous les participants qui ont généreusement apporté leur collaboration à ce concours dont le succès fut retentissant puisque 202,790 votes ont été enregistrés. Sur ce nombre de votes, on compte 102,778 votes populaires pour la catégorie "neige" et 100,012 votes pour la catégorie "glace".

C'est le Bonhomme Carnaval qui avait procédé au tirage des noms des gagnants des deux catégories et du gagnant du gros lot de $3,700 lors de la clôture du Carnaval mardi le 11 février. Le gagnant du gros lot, M. Jean Guérard, réside à Ville Duberger, et les gagnants des deux prix de $250, MM. Lucien Guérard et Raymond St-Laurent, demeurent tous deux sur la rue Ste-Thérèse.

En plus de la remise officielle des prix aux gagnants, les autres participants qui avaient pris part au concours de popularité grâce à un tirage au hasard au Colisée, lundi le 27 janvier, ont reçu des trophées attestant qu'ils avaient participé à ce concours.

A cette réception, assistaient, entre autres, les représentants des magasins qui ont contribué à la création du gros lot acheté par "Le Soleil" et "L'Evénement", MM. Benoit Gingras, de la maison Simpsons Sears, L.-J. Chénier, de Pollack Ltée, Roméo Lessard, de J.-B. Laliberté. N'étaient pas présents MM. Jean Gauchy, de la Compagnie Paquet Ltée, et Thomas Fortin, du Syndicat de Québec Ltée. Parmi les représentants de nos deux quotidiens, on remarquait MM. Gabriel Gilbert, adjoint du président du Soleil, l'honorable Oscar Gilbert, c.l., Guy Gilbert, assistant-contrôleur, Paul-A. Audet, chef de la publicité, Alfred Morisset, gérant du service de publicité et Jean-Charles de LaDurantaye, gérant de la rédaction.



Voici le trophée remis hier soir aux 20 sculpteurs dont les monuments de neige et de glace ont été soumis au vote populaire du 1er au 11 février dernier. Chaque trophée était gravé au nom du récipiendaire et comprenait cette formule :

"Pour attester que le monument de,

M. .....

a été choisi et soumis au vote populaire

11/2/1964

GAGNANTS

Le monument de neige de M. Lucien Guérard, 575 rue Ste-Thérèse, duché de Frontenac, ayant recueilli 20,548 votes a été décrété comme le plus populaire de sa catégorie. Dans la catégorie glace, celui de M. Raymond St-Laurent s'est mérité la place d'honneur en obtenant 29,332 votes.



GAGNANTS DE LA CATEGORIE NEIGE — Nous apercevons sur cette photo six des récipiendaires des trophées du concours de monuments de neige et de glace, soit de gauche à droite MM. Paul-E. Lebel, Fernand Lapointe, Denis Gaumond, Gaston Roberge, Marcel Toupin et Lucien Légaré.



COLLABORATION DES MARCHANDS — Lorsque les représentants des quotidiens Le Soleil et L'Evénement se sont rendus chez Simpsons-Sears, Pollack Ltée, la compagnie Paquet Ltée, J.-B. Laliberté Ltée et Le Syndicat de Québec Ltée pour y acheter le Gros Lot, ils ont rencontré des hommes d'affaires désireux de collaborer entièrement au succès du concours de ces quotidiens. Nous apercevons sur cette photo quelques représentants de ces maisons d'affaires québécoises, soit de gauche à droite MM. Benoit Gingras, L.-J. Chénier et Roméo Lessard. M. A.-F. Mercier les a officiellement remerciés au cours de la réception pour leur collaboration et leurs suggestions.

UN CONCOURS GOUTE PAR LE PUBLIC...

202,790 bulletins de vote sont parvenus aux bureaux des quotidiens Le Soleil et l'Evénement en dedans d'une période de votation de 8 jours seulement. Quantité de bulletins nous sont parvenus de l'extérieur surtout des comtés de la rive sud, de Lévis à Gaspé. Ces gens, on se le rappelle pouvaient voter grâce aux photos des monuments éligibles parues dans la section spéciale des quotidiens Le Soleil - L'Evénement du 1er février.

Le concours lui-même avait débuté le 18 décembre 1963 par une conférence de presse conjointe du Carnaval d'Hiver de Québec (1964) et des quotidiens Le Soleil & L'Evénement. M. A.-F. Mercier, vice-président et gérant général du Soleil Ltée, avait alors invité les gens à ériger des monuments de neige ou de glace soulignant que le sculpteur du monument de neige le plus populaire à la fin du concours recevrait $250. Il en serait de même pour le sculpteur du monument de glace le plus populaire dans cette seconde catégorie. Cette première étape dura jusqu'au 25 janvier. Quantité de gens inscrivirent leur monument, mais la température trop clémente empêcha plusieurs autres de terminer, corriger et photographier leur monument à temps pour l'inscription. Après un jugement préliminaire par un jury composé de représentants des 7 duchés officiels du Carnaval, Le Bonhomme Carnaval tira les photos des 20 monuments qui seraient soumis au vote populaire. Ce tirage se fit au Colisée, le 27 janvier au soir, devant des milliers de Québécois. La seconde étape débutait à ce moment par la parution de bulletins de vote dans les pages des quotidiens, Le Soleil - L'Evénement. Les gens devaient conserver ces bulletins jusqu'au premier février, date de la parution de la section spéciale dans laquelle les photos des 20 monuments étaient publiées, chacune possédant un numéro de vote. C'est alors que l'avalanche de votes débuta pour se terminer samedi le 8 février à minuit. Tous ces bulletins ont dû être séparés, classés et comptés afin de savoir exactement quel monument était le plus populaire dans chacune des 2 catégories. Plus de 10 personnes se sont occupées à ce travail. Enfin le comptage des bulletins de vote se termina le 11 février à 4 hres p.m. alors que le tirage du Gros Lot d'une valeur totale de $3,700, se faisait le soir-même par le Bonhomme Carnaval au Palais de Glace à 11 hres p.m.

Ce fut vraiment un concours apprécié par le grand public, à en juger par les résultats.



GAGNANTS DE LA CATEGORIE GLACE — Une discussion très amicale s'est engagée entre les différents auteurs des monuments de glace, soit MM. C. Moisan, Camil Charest, L.-J. Chénier, André Emond, Juneau, Marcel Paquet, Paul Caron et Camille Bisson sur la présentation de leurs monuments dans la section spéciale des quotidiens Le Soleil-L'Evénement du premier février dernier.



ILS GAGNENT CHACUN $250 — M. Lucien Guérard, dont le monument de neige a été décrété le plus populaire reçoit un chèque de $250 des mains de M. A.-F. Mercier, vice-président et gérant général du Soleil Ltée, alors que M. Raymond St-Laurent, gagnant de la catégorie glace prend connaissance du chèque de $250 qu'il vient de recevoir.

Le concours de monuments de neige et de glace était présenté par le Carnaval d'Hiver de Québec (1964) en collaboration avec vos quotidiens préférés "Le Soleil - L'Evénement".

UN SUCCES SANS PRECEDENT

202,790

BULLETINS DE VOTE

pour les monuments de neige et de glace les plus populaires

(VOICI LE DECOMPTE OFFICIEL :)

NEIGE

NO.	MONUMENT	VOTE
1-	M. Lucien Légaré, 584, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	9,259
2-	M. Yvan Dussault, 1255, ave Nelles, Ste-Foy, Duché de Laval	8,381
3- (Coureur des bois)	M. Denis Gaumond, 1150, ave de la Tour, Duché de Champlain	1 998
4-	M. Paul-E. Lebel, 519, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	18,762
5-	M. Marcel Toupin, 1955, rue Maufils, app. 2 Duché de Cartier	4,746
6-	M. Gaston Roberge, 6, rue Vaudreuil, Terrasse Bon-Air, Charlesbourg, Duché de Montcalm	11,645
7-	M. Fernand Lapointe, 735, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	13,227
8-	M. Jean-Pierre Langlois, 635, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	9,074
9-	M. Lucien Guérard, 575, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	20,548
10- (Quêteux)	M. Denis Gaumond, 1150, ave de la Tour, Duché de Champlain	4,138
		102,778

NOMBRE TOTAL DE VOTES :

202,790

DIVISE AINSI :

CATEGORIE NEIGE :	102,778
CATEGORIE GLACE :	100,012
	202,790

GLACE

NO.	MONUMENT	VOTE
1-	M. Camil Charest, F. W. Woolworth Co. Ltd., 669, rue St-Joseph est, Duché de Frontenac	9,425
2-	M. Marcel Paquet, 150, 54e Rue ouest, Charlesbourg, Duché de Montcalm	7,667
3-	Montréal Jobbing Ltd., 875-879, rue St-Joseph Est, Duché de Frontenac	2,183
4-	M. Raymond St-Laurent, 595, rue Ste-Thérèse, Duché de Frontenac	29,332
5-	MM. Paul Caron & Camille Bisson, 301, rue St-Luc, Duché de Frontenac	24,111
6-	M. Pollack Ltée, M. L. Chénier, Duché de Frontenac	3,564
7-	Nap. Côté Sports Inc., 874-878, rue St-Joseph est, Duché de Frontenac	8,953
8-	M. André Emond, Norman & Fils Ltée, 685 est, rue St-Joseph, Duché de Frontenac	10,697
9-	Pharmacie Brunet, MM. C. Moisan & C. Taillon, 605 est, rue St-Joseph, Duché de Frontenac	2,156
10-	Juneau & Frères Inc. 550, 3e Avenue, Duché de Cartier	1 924
		100,012

LE SOLEIL
L'ÉVÉNEMENT

Au carrefour des Sports



Par Claude Larochelle

NOUS COMPTIONS SANS PATRICK ET SULLIVAN

Les Rangers de New York qui ont subi une raclée de 7-2 contre les Hawks de Chicago, mercredi soir, sont à huit points de la quatrième position et d'une participation aux éliminatoires, et à moins d'une terrible débandade des Red Wings de Detroit, ils mettront leurs patins dans les boules à mite tôt cette année, suivant une vieille habitude.

Nous nous trouvions du nombre des observateurs qui avaient prédit une troisième place au club de Manhattan, mais nous avions compté sans Muzz Patrick te Red Sullivan.

Les Rangers ont posé un geste inconcevable et ridicule quand ils ont laissé partir l'homme-clé de leur ligne bleue, Doug Harvey. Le visage de ce dernier doit d'ailleurs se détendre en un sourire railleur toutes les fois qu'il consulte le classement de la Ligue Nationale.

Mais après avoir vécu douloureusement les conséquences de cet affront au célèbre arrière, Muzz Patrick a réédité le même geste ridicule en concédant la cinquième position aux Red Wings de Detroit en leur donnant Junior Langlois.

Il est bien connu maintenant que le directeur général des Rangers et Junior Langlois étaient à couteaux tirés depuis quelque temps, mais donne-t-on le coup de mort à sa brigade défensive pour se débarrasser d'un type qu'on n'aime pas ?

La situation est d'autant plus déplorable que les Rangers, pour une fois, avaient de la stature à l'offensive. Parmi les 12 premiers compteurs du circuit, ils ont présentement quatre joueurs: Bathgate, Gilbert, Goyette et Henry, le même nombre que les Hawks de Chicago. Dans ce groupe, on ne trouve que deux Canadiens, un seul Bostonnais, et un seul joueur des Wings: Gordie Howe. Toronto n'a pas un seul porte-couleurs parmi les 12 premiers.

LA RESPONSABILITE DE JACQUES PLANTE

On peut juger par là l'état lamentable de la défensive. Evidemment, Jacques Plante n'a pas donné suite à son excessif enthousiasme de l'automne dernier où en termes vibrants il annonçait les grands succès des Newyorkais.

Un journaliste qui suit de près les Rangers nous a confié au sujet de Jacques: "Il connaît des bonnes et des mauvaises soirées, mais les mauvaises sont plus nombreuses que les bonnes".

Un autre qui n'est pas impressionné par le travail de Plante est Gump Worsley qui lui a cédé sa place à New York. Nous avons récemment publié son commentaire sur cette question.

Mais lui aussi Jacques, à l'instar des experts, comptait sur Harvey quand il disait que les Canadiens étaient sur la descente et les Rangers en marche vers le sommet. Pour avoir conversé longuement avec l'excentrique cerbère immédiatement après le départ du célèbre numéro 2, nous savons pertinemment que cette expulsion a porté un dur coup à son moral. Doug parti, il n'ignorait pas que les Rangers auraient une ligne bleue délabrée pendant tout l'hiver.

C'est à croire que la direction de cette équipe met tout en oeuvre pour saper le moral de ses joueurs.

On connait la réaction de Andy Bathgate quand le livre qu'il avait signé fut retiré de la vente au Garden sur l'ordre de Patrick. On sait aussi que cinq ou six bruits de transactions ont circulé chez les Rangers depuis le début de l'hiver. La dernière rumeur expédiait Don McKenney et Vic Hadfield à Toronto. Et cette fois, c'était tellement sérieux que Hadfield téléphona à Toronto, dimanche dernier, pour annoncer à ses amis qu'il serait dans l'uniforme des Leafs pour la partie suivante des Torontois, et que les Rangers eux-mêmes firent venir Jean Ratelle des mineures pour combler le vide causé par le départ de McKenney au centre.

Quand le marché du 4 juin fut connu, on lança que la fameuse dynastie qui avait lancé le Tricolore sur la voie des cinq coupes Stanley, était maintenant réduite à quatre hommes: Béliveau, Henri Richard, Geoffrion et Provost.

Stafford Smyte disait qu'un vent de panique avait dévasté Montréal. Punch Imlach restait bouche bée, Sid Abel était renversé, et Tommy Ivan ne voulait pas le croire.

Et les experts s'emballaient pour envoyer les Rangers troisièmes, certains poussant l'audace jusqu'à leur offrir le deuxième rang. Mais ils comptaient sans Patrick et Sullivan.

Du beau gâchis!

CARNET DE CHASSE

Jean-Claude Tremblay, le premier produit de la Ligue Junior de hockey du Saguenay à s'être frayé un chemin jusqu'au grand circuit sera l'objet d'une réception-cocktail à l'hôtel Reine-Elizabeth, demain . . . L'athlète professionnel du Saguenay-Lac-St-Jean, Jean-Claude, recevra un cadeau impressionnant: une voiture américaine, et une décapotable par-dessus le marché . . . Des vedettes du ciruit Campbell doivent attendre parfois une dizaine d'années avant de recevoir un tel témoignage de considération.

L'ex-joueur des As de Québec et des Leafs de Toronto, Larry Regan qui agit comme instructeur à Innsbruck, jouit d'une immense popularité en Autriche . . . L'athlète d'Ottawa prétend que ses revenus en Europe sont aussi considérables qu'à ses meilleures années dans la Ligue Nationale . . . Il garde un bon souvenir de Punch Imlach et des Leafs de Toronto . . . "Les Leafs m'ont gardé pendant un an alors que j'étais incapable de les aider, dit-il; vous ne m'entendrez jamais dire un mot contre Toronto."

Une question qu'on nous pose: pourquoi les Leafs n'ont-ils pas fait graduer des athlètes des mineures au milieu de leur léthargie ? . . . Pour la bonne raison que les joueurs les plus efficaces à Rochester, par exemple, sont des joueurs avancés en âge comme Dick Gamble qui a 35 ans et Bronco Horvath qui en a 34 . . . Punch Imlach entend parler assez de ses "vieillards" présentement sans offrir plus de prise à cet argument . . . Le sensationnel Rodrigue Gilbert déclare au sujet de son ami Jean Ratelle: "Je vous jure que ce gars-là a autant de talent que Jean Béliveau." . . . On sait à la suite d'une colonne que nous avons rédigée il y a quelque temps, ce que Red Sullivan pense des joueurs du type de Béliveau !

Clay s'est fait cogner

MIAMI BEACH (PA) - Cassius Clay a reçu plus de coups qu'il en a donnés à son partenaire d'entrainement hier au cours d'une séance d'entrainement en vue de son combat de championnat mardi soir avec le champion poids-lourd Sonny Liston.

Cody Jones, un gaillard de six pieds et un pouce, pesant 210 livres, de Detroit, a martelé Clay sans arrêt avec des crochets du gauche à la tête, lorsque ce dernier a baissé les bras. Jones l'a ensuite frappé dans les côtés au moment où Clay a relevé ses gants.

Bien qu'ils portaient tous deux des gants de 16 onces, à comparer aux gants de huit onces qui seront utilisés pour la bataille de championnat mardi soir au Convention Hall, Cody a causé un émoi général parmi les 150 spectateurs présents au gymnase de la 5e avenue lorsqu'il a réussi à administrer un foudroyant crochet du gauche à la mâchoire de l'aspirant.

Lorsque Cody et Clay ont terminé leurs deux rondes d'entrainement, quelqu'un parmi la foule a crié: "lequel de vous deux fera face à Liston?".

Quand on lui demanda son impression, à la suite des crochets que Cody a administrés à Clay, Angelo Dundee, l'entraineur de Clay, a répondu: "Si vous voulez nager, vous devez vous mouiller. Alors c'est le temps de commettre des erreurs, avant la bataille importante".

Clay, qui doit concéder un gros avantage de 7 contre 1 dans les paris pour son match avec Liston, a déclaré: "C'est parce que je suis fatigué. Il y a de quoi après avoir couru cinq milles avec des souliers de cinq livres et supporter un poids de deux livres dans les mains".

"Je serai rapide comme un avion à jet lorsque je monterai dans l'arène pour affronter le "gros ours". Ces gants et ces souliers deviendront si légers que je le frapperai comme une mitrailleuse".

Roy Emerson et Fletcher ont subi l'élimination

SALISBURY, Maryland (UPI) Chuck McKinley et Dennis Ralston, deux joueurs de l'équipe americaine de la coupe Davis, ont atteint hier la ronde quart de finale du tournoi de tennis pour les championnats intérieurs des Etats-Unis grâce à des victoires en sets consécutifs.

McKinley, qui vient de San Antonio, Texas, a disposé d'Antonio Palafox du Mexique par 7-5, 8-6 tandis que Ralston, qui vient de Bakersfield, Cal., a remporté une victoire de 11-9, 6-4 contre Jose Arilla d'Espagne.

Par contre, les vedettes australiennes Roy Emerson et Ken Fletcher ont subi la défaite. Emerson a perdu par 6-4, 6-8, 6-3 contre Tom Eddlefson de Berkeley, Cal., tandis qu'Arthur Ashe de Richmond, Virginie, a triomphé de Fletcher par 4-6, 8-4, 6-4.

On sait que Fletcher et Emerson sont dans les mauvaises grâces de l'Association Australienne de tennis parce qu'ils ont quitté leur pays en vue de participer à des tournois étrangers avant le 31 mars, en dépit d'un ordre de l'Association. Emerson a révélé que ses dépenses pour son voyage aux Etats-Unis sont payées par sa compagnie en Australie.

Canadien reste "collé" au 1er rang en défaisant Boston 3-2

HOCKEY

HIER

Ligue Américaine
Aucune joute.
Ligue Nationale
Boston 2, Montréal 3
Ligue Centrale
Cincinnati à Omaha
Ligue de l'Ouest
Seattle à Denver
Ligue Junior "A" Provinciale
(Semi-finale "B" 4 de 7)
As Juniors 1, Victoriaville 4
(Victoriaville en avant 3-0)
Ligue Intermédiaire "C"
(Semi-finale 3 de 5)
Pont Rouge à Beaupré
(Pont-Rouge en avant 1-0)
Ligue Junior "A" d'Ontario
Montréal 7, Hamilton 3

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Providence à Rochester
Ligue Nationale
Aucune joute.
Ligue Centrale
Aucune joute.
Ligue de l'Ouest
Portland à Los Angeles
Ligue Interuniversitaire
Laval à Toronto
Ligue Progression
Bulldogs vs Castors
Aigles vs Loups

LIGUE AMERICAINE

Section EST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Québec	57	33	23	1	205	175	67
Hershey	56	28	25	3	182	194	59
Baltimore	59	26	30	3	184	188	55
Providence	54	24	27	3	198	186	51
Springfield	52	19	30	3	174	203	41

Section OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Cleveland	56	31	21	4	198	161	66
Pittsburgh	56	30	24	2	182	161	62
Rochester	54	27	26	1	194	190	55
Buffalo	54	18	30	6	150	203	42

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Montréal	56	36	15	11	175	138	71
Chicago	58	30	17	11	161	134	71
Toronto	55	24	21	10	141	137	58
Detroit	56	22	24	10	143	162	54
New York	57	19	29	9	157	190	46
Boston	56	14	33	10	135	171	38

LIGUE DE L'OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Denver	58	38	18	2	228	161	78
Seattle	55	25	25	4	204	172	54
Los Angeles	54	24	26	4	163	195	52
S. Francisco	58	26	31	2	184	222	52
Portland	57	24	28	5	188	199	53
Vancouver	56	23	30	3	189	202	49

LIGUE JUNIOR D'ONTARIO

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Toronto	48	32	9	7	271	175	71
Canadien Jr	50	32	13	5	261	163	69
St. Catharin's	48	26	16	6	212	186	58
Niagara F.	49	23	19	7	184	156	53
Peterborough	47	21	19	7	149	158	49
Oshawa	49	18	25	6	197	211	42
Hamilton	49	10	30	9	169	237	29
Kitchener	48	6	37	5	113	270	17

LIGUE INTERUNIVERSITAIRE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Toronto	11	8	1	2	54	26	18
Montréal	11	6	2	3	48	48	15
McMaster	12	6	5	1	54	52	13
Laval	9	5	3	1	50	26	11
McGill	12	4	4	4	49	38	12
Queen's	9	2	6	1	41	53	5
Waterloo	12	1	11	0	46	99	2

LIGUE PROGRESSION

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Bulldogs	14	9	2	3	87	57	21
Loups	14	6	4	4	70	68	16
Castors	14	5	6	3	71	82	13
Aigles	14	1	9	4	61	81	6

LIGUE DIMANCHE-MATIN

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Guy	20	11	4	5	94	54	27
Malouin	20	10	7	3	48	52	23
Bisson	20	9	8	3	64	67	21
Blais	20	8	11	1	56	80	17
Rest. Bell	20	7	11	2	47	82	16
Pelletier	20	7	11	2	61	78	16



A L'OUVRAGE MAINTENANT : Chuck Dressen, à droite, le gérant des Tigers de Detroit de la ligue Américaine de baseball, donne une provision de balles à son brillant lanceur Frank Lary au début de l'entraînement de l'équipe à Lakeland, Floride. Lary s'est rapporté à l'entraînement, hier, après avoir été handicapé par un malaise au bras au cours des deux dernières saisons. L'an dernier, il retourna sur l'alignement des Tigers après avoir passé une partie de la saison à Knoxville. Parce qu'il ne faisait pas très chaud, hier, à Lakeland, Lary a tenu sa première pratique à l'intérieur. (Téléphoto PA)

L'affaire Finley

Les propriétaires de clubs se rencontrent à Boston

BOSTON — (UPI) — La mésentente continue entre Charles O. Finley, les officiels de Kansas City, et la Ligue Américaine, sera de nouveau ravivée aujourd'hui alors que toutes les parties se rencontrent à Boston à la demande du président de la ligue, Joe Cronin.

Les dirigeants de la Ligue Américaine ont demandé une réunion des propriétaires une fois de plus, pour étudier le nouveau bail de location du stade de Kansas City aux Athletics.

En annonçant la rencontre, cependant, Cronin a laissé entendre que la ligue pourrait de nouveau s'écarter de la dispute et qu'une autre rencontre pourrait avoir lieu plus tard.

La ligue avait d'abord ordonné à Finley et à Kansas City d'en venir à une entente avant le 31 janvier, et avait ensuite accordé un délai de quinze jours qui a été dépassé depuis longtemps.

Les représentants des dix clubs ainsi que les officiels de la ville de Kansas City s'étaient réunis après que Finley eut fait une autre campagne tapageuse pour obtenir un bail de deux ans. Mais le maire de Kansas City, Ilus W. Davis continua à tenir son bout dans le but d'imposer un bail de quatre ans. Davis et le conseiller municipal Herbert Hoffman devaient se rendre à l'invitation de Cronin de donner leur point de vue.

Curling mixte

Cinq des quatorze équipes subissent l'élimination

par Léonce JACQUES

Cinq des quatorze équipes inscrites dans le tournoi de curling pour le championnat mixte de la province et l'obtention de la "Coupe d'Or O'Keefe" sont éliminées de la course aux honneurs à la suite des rencontres présentées hier.

Ces cinq équipes qui ont encaissé un deuxième revers dans ce tournoi à double élimination sont celles de Val d'Or, de Baie Comeau, de Lachute, d'Aubrey et celle du skip Maurice Sears de Windsor Mills.

Parmi les neuf équipes encore en lice, une seule n'a pas encore connu la défaite et c'est le quatuor du skip Art Merrick du club St-George de Westmount qui représente la région Montréal Centrale.

Hier après-midi, en semi-finale de la compétition "A", Merrick et ses coéquipiers l'emportèrent facilement par 14-2 contre l'équipe du skip Duke Doucet de Windsor Mills et les curlers de Westmount y allèrent d'une quatrième victoire consécutive hier soir en l'emportant par 8-7 contre l'équipe de Bill Tracy de Bagotville, dans un match de la première ronde de la compétition "B". Il s'agissait d'une première défaite pour Tracy qui avait atteint hier après-midi la finale de la compétition "A" grâce à une victoire contestée de 8-5 aux dépens de l'équipe du skip Paul Tremblay de Val d'Or. La finale "A" entre Westmount et Bagotville est à l'affiche pour ce matin à 9.15 heures sur la glace 14 du Winter Club. Tracy devra l'emporter pour éviter l'élimination. Par contre, Merrick peut se payer le luxe d'une défaite puisqu'il est encore éligible dans la compétition "B".

L'équipe de Val d'Or, battue hier après-midi par Bagotville, encaissa un deuxième revers hier soir, par 10-4, contre l'équipe de Baie d'Urfé. Baie Comeau, qui avait perdu contre Westmount en première ronde de la compétition "A", a subi un revers de 9-5 hier soir contre Cap de la Madeleine en première ronde de la compétition "B".

L'équipe de Lachute, battue par celle de Matane en première ronde de la compétition "A", a été automatiquement éliminée en perdant par 10-4 hier contre Rosemère en première ronde de la compétition "B". L'équipe d'Aubrey, battue par Baie d'Urfé dans la compétition "A" a subi un deuxième échec hier soir contre Doucet de Windsor Mills qui l'emporta par 10-8 en première ronde de la compétition "B".

Quant à l'équipe de Maurice Sears de Windsor Mills, elle a subi un revers de 12-7 hier contre St-Lambert en première ronde de la compétition "B", après avoir perdu contre Westmount en deuxième ronde de la compétition "A".

Aujourd'hui, en plus de la finale Westmount-Bagotville, en compétition "A", on jouera la deuxième ronde et la semi-finale de la compétition "B" en plus de présenter six matches dans la ronde consolation.

La région de Québec est représentée dans ce tournoi par l'équipe d'Olivier Samson du club Jacques-Cartier. Samson a subi la défaite en première ronde de la compétition "A" mais il avait obtenu un "bye" pour la première ronde de la compétition "B". Les curlers du Jacques-Cartier devront cependant l'emporter cet après-midi contre l'équipe de Matane pour éviter l'élimination. Ce match sera joué à 2 heures au Jacques-Cartier.

HIER

Compétition "A"

Ronde semi-finale

St-George, Westmount (Merrick) 14, Windsor Mills 2 (Doucet) 2.
Bagotville (Tracy) 8, Val d'Or (P. Tremblay) 5.

Compétition "B"

Première ronde

Bagotville (Tracy) 7, St-George, Westmount (Merrick) 8.
Val d'Or (P. Tremblay) 4, Baie d'Urfé (Burr) 10.
Cap-de-la-Madeleine (Saulnier) 9, Baie-Comeau (Lévesque) 8.
Rosemere (McDonald) 10, Lachute (McFaul) 4.
Windsor Mill 2 (Doucet) 10, Aubrey (Robb) 8.
St-Lambert (Elliott) 12, Windsor Mills 1 (Sears) 7.

AUJOURD'HUI

Compétition "A"

Finale — 9.15 heures a.m.

14—St-George, Westmount (Merrick) vs Bagotville (Tracy).

Compétition "B"

Deuxième ronde — 2.00 heures p.m.

10—Québec (Samson) vs Matane (Vinet).
7—St-George, Westmount (Merrick) vs Baie d'Urfé (Burr).
9—Cap-de-la-Madeleine (Saulnier) vs Rosemere (McDonald).
8—Windsor Mill (Doucet) vs St-Lambert (Elliott).

Ronde semi-finale — 8.00 heures p.m.

13—Gagnants St-Georges, Westmount—Baie d'Urfé vs gagnants Cap-de-la-Madeleine—Rosemere.
14—Gagnants Québec (Samson)—Matane (Vinet) vs gagnants Windsor Mills (Doucet)—St-Lambert (Elliott).

Béliveau aide aux 2 buts de Provost

MONTREAL (PC) — Les Canadiens de Montréal ont rejoint les Black Hawks de Chicago en tête de la Ligue Nationale de hockey, hier soir, en disposant des Bruins de Boston par 3-2 grâce à deux buts de Claude Provost.

Les visiteurs ont effectué un brillant retour en comptant à deux reprises dans les deux dernières minutes de jeu. Charlie Hodge semblait assuré d'un blanchissage jusqu'à ce moment-là.

Doug Mohns et Jerry Toppazzini ont réussi les buts des Bruins, tandis que Robert Rousseau a complété le total des locaux.

Pour sa part, Jean Béliveau, qui a manqué la moitié de la première période à la suite d'une dure mise en échec, n'en a pas moins récolté deux aides pour s'approcher à six points de Stan Mikita, du Chicago, qui domine les compteurs du circuit.

Les Canadiens ont profité de le nervosité du gardien Ed Johnston, des Bruins, en comptant à deux reprises au premier engagement. Puis, après un second engagement sans point, les vainqueurs affichaient une avance de 3-0 à 18:10 de la dernière reprise lorsque Mohns a privé Hodge d'un blanchissage.

En somme, ce ne fut pas la soirée de Johnston, qui a semblé faible sur le premier but de Provost pendant une punition à Orland Kurtenbach, des Bruins.

Puis, sur l'échappée de Rousseau, Johnston s'est penché en croyant que le lancer de son rival passerait par-dessus les filets, mais il fut pris en défaut.

Johnston s'est cependant ressaisi par la suite et Provost a pu compter le but victorieux seulement sur le retour d'un lancer de Béliveau, brillamment arrêté par le cerbère bostonnais.

Les Bruins ont remplacé leur gardiens de buts avec 30 secondes de jeu dans le match, après que Toppazzini eut réduit la marge des locaux à 3-2, mais la tentative s'est presque révélée coûteuse lors qu'un lancer de Béliveau a frappé le poteau de leur but.

Bernard Geoffrion a évolué au cours des deux derniers engagements en arborant trois points de suture à la joue.

Jim Roberts, du Cleveland de la LAH, afait ses débuts avec les Canadiens en "tuant" les punitions, tandis que la recrue Gary Dornhoeffer, des Bruins, effectuait un retour au jeu après une absence de deux parties en raison d'une fracture à la mâchoire.

BOSTON 2, MONTREAL 3

Première période

1—Montréal: Provost (11e), (Béliveau, Balon). 3:31
2—Montréal: Rousseau (21e). 6:56
Punis: Kurtenbach 1:50, Ferguson 4:43, Prentice 10:07.

Deuxième période

Aucun but.
Punis: Green 6:36, 18:28, Laperrière 8:05, Hebenton 17:05, Richard 18:28.

Troisième période

3—Montréal: Provost (12e), (Béliveau, Harper). 1:10
4—Boston: Mohns (7e), (Gendron, Kennedy). 18:10
5—Boston: Toppazzini (6e), (Oliver, Bucyk). 19:10
Pun: Ferguson 12:22.

ARRETS —

Johnston,	11	9	14—34
Hodge,	8	9	7—24

Compteurs de la Nationale

	B	A	Pts
Mikita, Chic.,	33	40	73
Hull, Chic.,	35	35	70
Béliveau, Cdns,	22	45	67
Bathgate, Rang.,	16	43	59
Wharram, Chic.,	31	28	59
Goyette, Rang.,	20	34	54
Gilbert, Rang.,	21	32	53
Howe, Det.,	20	33	53
Hay, Chic.,	20	29	49
Rousseau, Cdns,	21	27	48
Henry, Rang.,	25	22	47
Richard, Cdns,	13	31	44
Mahovlich, Tor.,	20	23	43
Pilote, Chic.,	6	35	41
Balon, Cdns,	22	18	40
Bucyk, Bos.,	13	27	40
McDonald, Chic.,	13	27	40
Keon, Tor.,	16	23	39
Pulford, Tor.,	15	23	38
Delvecchio, Det.,	19	18	37

"Grâce au prêt plan-à-Terme j'ai eu, pour la même somme, une voiture plus luxueuse"

Avec un prêt plan-à-Terme de la Banque Royale, vous disposez d'un pouvoir d'achat *immédiat* et vous êtes en mesure de *négocier*. Pas de frais supplémentaires ou dissimulés. C'est la manière rationnelle et économique d'utiliser votre crédit!

Financez vos achats d'avance à la
BANQUE ROYALE





Les whiskys **Wiser** sont plus âgés dans presque toutes les catégories de prix!

Et le vieillissement, chez Wiser, se mesure au temps passé dans les fûts de chêne et non pas seulement en fonction de la date imprimée sur la bouteille. Après le dernier mélange, les whiskys Wiser sont retournés dans les fûts où ils continuent de vieillir lentement. C'est ce vieillissement lent qui leur donne leur velouté *naturel* et leur saveur délicate . . . Si vous désirez ce qu'il y a de mieux exigez du **Wiser** — il est plus âgé!

Les whiskys les plus avantageux aujourd'hui: Wiser's De Luxe, âgé de 10 ans; Wiser's 101, âgé de 6 ans; Wiser's Special Blend, âgé de 4 ans.

WISER'S DISTILLERY LIMITED, MONTREAL

Dans le monde du Sport



par Léonce Jacques

"Je serais prêt à payer le double du prix actuel pour le seul plaisir de voir cet athlète à l'oeuvre... C'est un joueur de hockey formidable et il est le meilleur jamais vu ici"... Croyez-le ou non mais c'est un amateur de hockey de New Glasgow, N. E. qui prononçait toutes ces belles paroles en parlant de Fleming Mackell, le joueur-instructeur des Rangers de l'endroit qui évoluent dans la ligue Senior de la Nouvelle-Ecosse... Ici, à Québec, le nom de Mackell est bien connu de tous et l'on voudra bien m'excuser de rappeler son nom à la mémoire du public québécois alors que tout va comme pour le mieux dans le meilleur des mondes sur la scène du hockey local... Mackell avait été engagé comme joueur-instructeur des As en vue de la saison 60-61 mais il "avait donné" sa démission pas plus tard qu'en décembre pour finalement connaître une saison tout simplement lamentable... A New Glasgow, le propriétaire des Rangers a retenu les services de Mackell dans l'espoir de relever sa moyenne d'assistance et tout indique, du moins à venir jusqu'à aujourd'hui, qu'il a obtenu du succès... Tant mieux pour lui et tant mieux pour Mackell mais je vous laisse le soin de juger du calibre de jeu que l'on présente dans ce circuit...

—o—o—o—

Un article publié dans la dernière édition du "Hockey News" traite de la popularité dont jouissent les Clippers auprès des amateurs de hockey de Baltimore et laisse entendre que les Clippers ont évolué jusqu'à aujourd'hui devant la plus forte moyenne d'assistance pour ce qui est des villes de l'Américaine, avec un total de 5,300 spectateurs par partie... Si l'auteur de cet article avait pris la peine de jeter un coup d'oeil du côté de Québec, il aurait découvert que la moyenne des assistances aux joutes des As au Colisée est sensiblement supérieure à celle des Clippers... Le brillant Andy Bathgate des Rangers de New-York est loin de connaître une bonne saison et il est le premier à admettre qu'il n'a jamais connu une telle léthargie depuis ses débuts dans la Nationale, soit en neuf saisons... Il y a quelques semaines, une rumeur voulait que Bathgate soit échangé aux Maple Leafs de Toronto, rumeur dont Bathgate a certainement entendu parler mais rumeur qui ne s'est jamais concrétisée... La piètre tenue de Bathgate serait-elle le résultat du désappointement qu'il a ressenti en voyant qu'il restait avec les Rangers au lieu de prendre le chemin de la Ville-Reine ?...

—o—o—o—

Le skip Bill Tracy qui dirige actuellement le rink de Bagotville dans le tournoi en vue du championnat provincial de curling mixte est un type qui prend son curling très au sérieux, peut-être trop même au goût de certains curlers... Tracy joue chaque match de curling comme s'il s'agissait d'une question de vie ou de mort mais, à le voir jouer, on doit admettre que la recette ne semble pas être mauvaise... Encore hier après-midi, Tracy a réussi des pierres de toute beauté pour conduire son club à la finale de la compétition "A" du tournoi actuellement en cours... Si vous en doutez, parlez-en au skip Paul Tremblay de l'équipe de Val d'Or... Les Hornets de Pittsburgh ont encaissé un revers de 6-4 devant les Indiens de Springfield mercredi et la nouvelle a dû être accueillie avec joie par le gardien de buts Lorne Worsley puisque les six buts des Indiens ont été réussis contre Roger Crozier, l'homme que talonne Worsley dans la course en vue du championnat des gardiens de buts dans l'Américaine... De tous les clubs de la ligue Américaine, seuls les Bisons de Buffalo et les Americans de Rochester ont attiré, à venir, jusqu'à aujourd'hui, moins de monde qu'au cours de la dernière saison... Jean-Marie Cossette a marqué trois buts et récolté deux aides dans une victoire de 10-2 remportée par Seattle aux dépens des Canucks de Vancouver il y a quelques jours...

—o—o—o—

Le curler Jean-Paul Fecteau de Matane suit avec intérêt chacune des rencontres disputées dans le tournoi de curling actuellement en cours à Québec mais inutile de dire qu'il aimerait mieux être sur la glace que derrière la vitre... Fecteau devait piloter l'équipe de Matane dans cette compétition mais une blessure subie à un genou, en jouant au curling, l'a forcé à changer son balai pour une paire de béquilles... Dans n'importe quel sport, les arbitres sont habituellement mal acceptés par les spectateurs mais c'est tout le contraire qui s'est produit mardi soir au Colisée quand Frank Udvari a été l'objet d'une belle ovation lors de son entrée sur la patinoire... Il ne devait pas en croire ses oreilles... L'hiver est encore parmi nous mais cela n'empêche pas les amateurs des courses sous le harnais à parler de plus en plus de leur sport favori... A Québec, aucune date n'a encore été décidée pour l'ouverture de la saison mais on parle du 2 mai... Avis aux intéressés... On rapporte que les billets ne se vendent pas trop vite à Miami Beach pour la bataille de mardi prochain entre Sonny Liston et Cassius Clay... Pourvu, maintenant, que Liston ne s'infilge pas une autre blessure à un genou qui obligerait le promoteur à retarder la date de la bataille... On ne sait jamais... Les Reds de Providence seront au Colisée la semaine prochaine et s'ils affichent autant de détermination sur la glace que lors de la dernière visite des As dans cette ville, les As devront faire appel à tous leurs atouts pour gagner l'importante série.



DES ATOUTS DE LA DEFENSE : Les amateurs de hockey de Québec sont prêts à reconnaître que l'arrivée de Doug Harvey et Lorne Worsley a fait beaucoup pour améliorer le record défensif des As, dans la Ligue Américaine de hockey, mais les quatre athlètes ci-dessus ont apporté également une large part. Jimmy Morrison, à gauche, et Frank Martin, deuxième de gauche, forment une solide paire à la ligne bleue, tandis que le capitaine John Hanna, deuxième de droite, et le robuste Jean Gauthier, à droite, savent se faire respecter quand ils alternent aux côtés du rusé Harvey. Il n'y a aucun doute qu'ils aident à former la meilleure défense de toute la ligue.

Chez les As

Floyd Curry fixe un objectif de 87 points à ses hommes

par Roland SABOURIN

Après une journée de repos, à la suite du balayage de leur série contre les Bears de Hershey, les joueurs des As étaient de retour au travail, hier matin, à l'occasion d'un dur exercice d'entrainement.

Ils sont retournés sur la glace une autre fois, ce matin, avant de s'embarquer à bord du train pour se rendre à Springfield, où ils seront les visiteurs demain



soir. On sait que dimanche soir, ils iront disputer la victoire aux Bisons de Buffalo.

Hier matin, Wayne Hicks, qui a été blessé à une cheville mardi soir, s'est retiré avant les autres. Cette blessure ne l'empêchera pas de jouer, cependant, nous a assuré Hicks lui-même.

Le seul absent était Bill Sutherland. Le courageux ailier gauche suit des traitements à l'hôpital pour son genou malade. Il est bien désireux de recommencer à patiner, mais le médecin a été avisé par l'instructeur Floyd Curry de ne pas presser les choses.

AUSSI IMPORTANTES

Au sujet du voyage de la fin de semaine, Curry a dit qu'il avait bon espoir que ses hommes allaient comprendre que les deux joutes en question étaient aussi importantes que les autres, même si Springfield et Buffalo ont les plus pauvres fiches de toute la ligue dans leur section respective.

"Nous sommes bien placés pour le championnat de notre section, mais ce que nous voulons est le plus grand nombre de points de toute la ligue", a dit Curry. Et pour atteindre ce but il ne faudra pas perdre ces joutes contre les clubs supposés les plus faibles.

"Ces gars-là prennent plaisir à gâcher les choses maintenant", continua-t-il. "Plusieurs des athlètes jouent maintenant pour le contrat de l'hiver prochain. Si nous pouvons prendre l'avance sur eux dès le début, nous serons bien postés, mais s'ils prennent un ou deux buts d'avance, ils batailleront comme si leur vie était en jeu. C'est pourquoi mes gars devront travailler fort. De plus, il ne faudrait pas que nous tombions dans un complexe de défaitisme".

IL VEUT 87 POINTS

Après des calculs personnels, Curry croit que ses hommes termineront la saison avec 87 points. Il en accorde 81 au Hershey et choisit Baltimore pour devancer Providence avec 72 points. Dans la Section Ouest, il voit maintenant Cleveland en tête avec 84 points, suivi de Pittsburgh avec 80.

"J'aurais pensé que Pittsburgh aurait gagné dans la Section Ouest, mais après leur défaite contre Springfield, hier soir, je crois que Cleveland l'emportera", précisa l'instructeur des As.

Après leur voyage de fin de semaine, les As auront huit joutes consécutives au Colisée. Ils recevront Providence, mardi et jeudi prochains; Cleveland, les 3 et 5 mars; Springfield, les 8 et 10 mars; puis Buffalo, 17 et 19 mars. Leur dernière rencontre sera "sandwiché" entre deux courts voyages.

Jim Roberts à Montréal

CLEVELAND (PC) — Jim Roberts, un joueur de défense de 23 ans qui jouait avec les Barons de Cleveland de la Ligue Américaine de hockey, a été rappelé par les Canadiens de Montréal de la Ligue Nationale de hockey, ont annoncé mercredi soir les Barons.

L'athlète natif de Toronto vint à Cleveland le 1er février en provenance des Knights d'Omaha de la Ligue Centrale comme remplaçant pour Ted Harris, rappelé auparavant avec les Canadiens qui possèdent les droits sur les deux joueurs en question.

Jack Gordon, gérant général des Barons, a dit que les Canadiens avaient permis aux Barons de garder Roberts même après le retour de Harris à Cleveland il y a huit jours.

Roberts s'est aligné avec les Canadiens contre les Bruins de Boston, hier soir, et a pris la place du jeune Brian Watson qui n'était pas en uniforme. On n'a pas annoncé pourquoi Watson n'avait pas joué.

La descente Sydney-Dawes

Le concours de descente pour le trophée "Sydney-Dawes", organisé par le Club de Ski du Mont Sainte-Anne, aura lieu dimanche, à 1 heure de l'après-midi.

Rappelons que cette année, ce concours de descente partira du milieu de la montagne et est ouvert à tous les membres de clubs de ski affiliés à une Zone, skieurs masculins et féminins, seniors et juniors, des classes A, B et C.

Les inscriptions devront être faites avant 7 heures, ce soir, en communiquant avec C.A. Plante, à Beaupré.

Le tirage de l'ordre des départs se fera à 8 heures, à la Salle Paroissiale (soubassement de l'église).

Hockey de la Côte de Beaupré

Les Aigles de Laval se sont assuré le droit de passer en finale de la ligue de hockey Intermédiaire "C" de la Côte de Beaupré en disposant en semi-finale du club l'Ange Gardien en trois parties consécutives dans une série 3 dans 5.

Laval Auclair, le gardien de buts des Aigles, a limité les joueurs de l'Ange Gardien à seulement deux buts dans la série pour se mériter la vedette.

Dans l'autre série, le Ste-Thérèse mène deux parties contre une.

Dimanche la glace à Laval sera occupée par un grand Festival d'hiver. On couronnera une reine parmi trois jolies Duchesses.

Curling scolaire

L'Ontario au premier rang

REGINA (PC) - L'Ontario s'est approchée à deux victoires du championnat canadien au curling scolaire, hier après-midi, en écrasant la Nouvelle-Ecosse par 14-4 en huitième ronde.

Ce sixième gain en sept matches donne à l'Ontario un avantage de deux parties dans la colonne des revers, si bien que deux autres victoires au cours des trois rondes finales de ce tournoi à la ronde de 11 matches lui assureraient le championnat.

Les plus proches rivaux de l'Ontario avant la 8e ronde, la Colombie-Britannique et la Saskatchewan, ont subi la défaite. Le champion actuel, le quatuor de l'Alberta, a triomphé de la Colombie-Britannique par 9-5, tandis que le Nouveau-Brunswick écrasait la Saskatchewan au compte de 12-5.

Dans les autres matches de la 8e ronde l'Ontario-Nord a supplanté Terre-Neuve par 11-10 et l'Ile-du-Prince-Edouard a devancé le Manitoba par 8-7, cependant que le Québec était inactif.

Plus tôt dans la journée, l'Ontario avait vaincu le champion actuel, l'Alberta, au compte de 9-6 en portant son record à cinq gains contre un seul revers.

Dans les autres matches disputés en matinée, l'Ontario-Nord a triomphé de la Colombie-Britannique par 10-7; Québec a vaincu la Saskatchewan par 13-5; le Nouveau-Brunswick a écrasé le Manitoba par 10-4; et l'Ile-du-Prince-Edouard a remporté son premier gain aux dépens de la Nouvelle-Ecosse au compte de 16-7.

Les revers de la Saskatchewan et de la Colombie-Britannique étaient leur deuxième consécutif, ce qui les a relayées au second rang avec une fiche de 4-2.

Par ailleurs, l'Ontario-Nord et le Nouveau-Brunswick ont rejoint l'Alberta au quatrième rang avec des records identiques de 4-3.

Le Manitoba vient ensuite avec une fiche de 3-3, suivi du Québec à 3-4, Terre-Neuve à 2-4, la Nouvelle-Ecosse et l'Ile-du-Prince-Edouard avec des fiches de 1-5.

Le quatuor de Shawinigan a complètement decontenancé celui de la Saskatchewan avec son brillant jeu. Le point tournant du match est survenu aux 3e et 4e bouts, où les Québécois ont volé deux points à leurs rivaux en s'assurant une avance de 5-1. Les vainqueurs en ont ajouté trois autres au 6e bout et ont complété le balayage avec quatre points au dernier bout.

Les étudiants du Séminaire de Québec se signalent avec brio

Les porte-couleurs du Séminaire de Québec ont décroché encore cette année les principaux honneurs lors de la journée sportive annuelle des étudiants du Séminaire et du collège des Jésuites qui eut lieu hier.

Le Séminaire a perdu seulement un des cinq trophées qu'il défendait cette année dans les cadres du 6e festival des étudiants. Le Collège des Jésuites a enlevé le trophée du basketball, tandis que le Séminaire a défendu ses lauriers avec succès au ski, aux quilles, au hockey et à la natation.

LES VAINQUEURS

Le Séminaire a enregistré ses premières victoires de la journée hier matin au basketball midget et dans le concours de ski au Relais du Lac-Beauport, et s'est acheminé vers un triomphe décisif dans quatre des cinq sports au programme du 6e festival en accumulant la majorité des premières places aux quilles, au hockey et à la natation.

Les équipes de hockey du Séminaire ont remporté les quatre joutes au programme dont les deux dernières qui ont marqué la clôture du festival hier soir à l'Aréna du parc Victoria, où les étudiants des deux institutions ont littéralement envahi l'amphithéâtre, pour fraterniser dans une atmosphère de joie et de franche camaraderie.

AU SKI

Des skieurs du Séminaire ont supplanté l'équipe des Jésuites par 26.3 secondes au classement général du combiné hier matin dans le concours de ski, pour décrocher le trophée Guy Massicotte. Le Séminaire l'a emporté avec un temps global de 693.2 secondes comparativement à 719.5 secondes pour les Jésuites.

Toutefois, un skieur des Jésuites, A. Robitaille fut le meilleur concurrent des deux épreuves, soit la descente et le slalom géant. Il a gagné le combiné individuel avec un temps de 78.4 secondes, et finit bon premier dans les deux épreuves avec 34.9 secondes pour la descente et 43.5 secondes pour le slalom géant. François Fortier du Séminaire, a pris la deuxième place au combiné avec un temps de 90.4 secondes, et D. Cogger du Séminaire également finit troisième avec un temps de 90.8 secondes.

La compilation des points pour l'attribution du trophée d'équipe était basée sur la performance des sept meilleurs skieurs de chacune des deux institutions.

AU BASKETBALL

Le collège des Jésuites a ravi le trophée du basketball au Séminaire en remportant trois des cinq joutes disputées au cours de la journée. La première victoire des Jésuites fut enregistrée hier matin dans le bantam "A", par 48-25 sur le Séminaire. Le collège des Jésuites a obtenu ses deux autres triomphes dans le Juvénile, par 94-66, et dans le Senior par 58-46. Le Séminaire l'a emporté dans le midget, 62-29 et dans le bantam "B", 35-24.

Au total des points, le collège des Jésuites a accumulé 25 points contre 19 pour le Séminaire, et a mérité le trophée Industrielle.

AU HOCKEY

Le Séminaire est sorti vainqueur haut la main au hockey en gagnant les quatre joutes et le trophée Nap Côté, avec un total de 10 points contre cinq pour les Jésuites.

Hier après-midi, le Séminaire a gagné les joutes juvénile et midget aux pointages de 4-2 et 7-1, et remporta les deux joutes en soirée par 4-2 et 8-4 dans les catégories bantam et senior. Benoit Gravel s'est signalé pour les vainqueurs dans cette dernière joute, en comptant quatre buts en plus de récolter une aide.

AUTRES SPORTS

A la natation, et aux quilles, les porte-couleurs du Séminaire l'ont emporté haut la main dans ces deux compétitions, pour décrocher les trophées Lucien Beaumont et Laiterie Arctic.

Le Séminaire a gagné quinze des 20 courses dans le concours de natation à l'Académie de Québec pour finir bon premier avec un total de 128 points comparativement à 46 pour les Jésuites. L'Académie a récolté pour sa part 50 points dans une compétition hors-concours réservée à cette institution. Joseph-Marie DeKoninck fut le meilleur concurrent du Séminaire.

Aux quilles, le Séminaire a supplanté les Jésuites par 14 points contre six, alors que Jean-Marc Hivon a pris la vedette individuelle en réussissant le meilleur simple et le meilleur triple. Le Séminaire a également obtenu le meilleur triple d'équipe avec un total de 1,904 points.

Mazzinghi au repos

PONTEDRA (PA) - Alessandro Mazzinghi, champion mondial des boxeurs poids moyen junior, a quitté l'hôpital de cette ville d'Italie, hier, huit jours après un accident d'automobile où sa femme a perdu la vie.

Les médecins ont recommandé au champion, victime d'un choc nerveux, de se reposer pendant trois semaines.

On ne croit pas qu'il se remette à l'entraînement avant avril.

POSSIBILITES ILLIMITEES

pour jeune homme

Maison de Prêts

Il ne s'agit pas de programmes de formation usuelle, ni d'un travail ordinaire. Ce programme unique, de formation de personnel de direction bien conçu et avec stages bien définis, vous offre la meilleure occasion de parvenir rapidement à un poste de commande dans maison de prêts.

Stage payé, plein salaire avec augmentations selon le mérite. 21 - 28 ans.

Instruction supérieure ou secondaire requise. Bon salaire; frais de voiture, tous avantages sociaux.

Ouvert jeudi et vendredi, jusqu'à 8 heures p.m.

Household Finance Corp.

891, rue St-Jean, Québec.

Un vrai gros GIN du pays



UN PRODUIT DU QUÉBEC par Les Distillateurs du Québec Ltée., Valleyfield

Actuellement en vente

du MAURIER king size

au prix régulier!



- Même super-filtre exclusif "Millecel", le filtre le plus efficace jamais conçu, qui augmente le plaisir de fumer.
- Formats RÉGULIER et EXTRA-LONG maintenant offerts en paquets de 20 ou 25 cigarettes.

Plus que jamais...la vogue est à du MAURIER la cigarette de bon goût

UN PRODUIT DE LA MAISON B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE – ETABLIE À QUÉBEC DEPUIS 1841

Au golf à Caracas

CARACAS (PA)—Alfonso Fernandez, du Vénézuéla, a reussi une ronde de 66, quatre sous la normale, hier, en prenant une avance de deux coups à l'ouverture de l'omnium de Caracas, deuxième arrêt dans la tournee des Caraïbes.

Le jeune golfeur professionnel a récolté trois birdies sur le premier neuf du parcours du Valle Arriba Cluba, puis en a ajouté un autre sur le chemin du retour.

Sur un pied d'égalité avec des 68, on note le champion actuel de la tournée, George Knudson, de Toronto, ainsi que les Américains Al Besselink et Billy Capps.

Le champion actuel du tournoi et vainqueur de l'omnium de Maracaïbo la semaine dernière, Art Wall, n'a pu faire mieux qu'un 74.

Les Américains Bob Ross et Bob Erickson sont également sur un pied d'égalité avec des 69.

Henry McIlree, de Hamilton, Ont., et les Américains Jim Ferree, Joe Himenez et Earl Puckett ont roulé des 70.

Chez les autres Canadiens, Adrien Bigras, de Montréal, a réussi un 72; Wilf Homenuik, de Winnipeg, un 73; André Garnier, de Montréal, un 74; Norm Hunt, de Montréal, un 75 et Murray Tucker, de Toronto, un 75 également.

Dans la boxe mercredi soir

Par la PRESSE ASSOCIEE

Erie, Pennsylvanie — Kenny Lane, 135 3-4, de Muskegon, Michigan, a défait aux points Johnny Bizzaro, 134 1-4, d'Erie, en 10 rounds.



RENCONTRE AMICALE : Le champion mondial poids-lourd Sonny Liston a rencontré, hier, le jockey Ron Hutchinson, actuellement en vacances en Floride et les deux vedettes sont accompagnées de Joe Louis, ancien champion mondial. Hutchinson est l'un des meilleurs jockeys de Grande-Bretagne. (Téléphoto PA)

Marciano dixit

Combat décisif pour l'avenir de la boxe

MONTREAL (PC) — Rocky Marciano, ex-champion des boxeurs poids lourd, a exprime son inquiétude, hier soir, au cas où le champion Sonny Liston disposerait rapidement de Cassius Clay lors de leur match titulaire mardi prochain.

"Je suis réellement inquiet au sujet de l'avenir de la boxe si Liston l'emporte facilement", a déclare Marciano, "car il n'a pas d'autre adversaire en vue. En somme, la boxe pourrait bien en être à son point tournant".

Marciano etait l'orateur invité à l'occasion du 31e banquet annuel de l'Association des Sportsmen de Montréal.

Il a choisi Liston pour triompher par K. O. au 6e round, sinon son choix va à Clay par la marge de 4 contre 1.

Selon Marciano, qui s'est retiré il y a sept ans, sans avoir été battu, le gros problème de Clay sera son attitude au cours des premières minutes du combat, car Liston tentera de profiter de son expérience au maximum.

Par contre, il doute que Clay, qui compte l'experience de 19 combats professionnels seulement, puisse profiter de la faiblesse du champion, qui n'aime pas se battre dans les corps-a-corps.

Par ailleurs, Marciano n'avait que des éloges à l'endroit de Clay, qu'il considère comme l'être le plus rapide sur deux jambes, travaillant et sérieux."

Quant à lui-même, Marciano se considere trop vieux pour songer à un retour à 40 ans.

Quelque 500 sportifs ont assisté au banquet, où George Dixon, des Alouettes de Montréal, a reçu un trophée en tant qu'athlète professionnel montréalais de l'année.

Pour sa part, François Godbout, membre de l'équipe canadienne de la coupe Davis, s'est vu decerner le trophée accorde à l'athlète amateur de l'année.

Chasse et Pêche



par François Roy

CHANDLER VEUT UN TERRITOIRE DE 40 MILLES CARRES

Je dis Chandler alors que je devrais plutôt dire le Syndicat d'Initiative touristique de Chandler puisque c'est de lui qu'il s'agit. Et ce syndicat a fait une demande au gouvernement provincial pour obtenir un permis de "outfitter" ainsi que la location d'un terrain de chasse et de pêche de 40 milles carrés entre les deux branches de la rivière Pabos. Il semble que cette demande soit d'une importance considérable pour les gens de Chandler et de la région.

Les privilèges des propriétaires de lacs et de terrains de chasse qui ont un bail ne doivent pas être touchés. On ne sait pas ce que sera la réponse officielle du gouvernement, mais selon les rapports un employé du ministère de la Chasse et de la Pêche serait allé à Chandler et aurait déclaré que le gouvernement était prêt à offrir un terrain de 100 milles carrés, et que quiconque possède un bail sur un lac compris dans ce territoire perdrait ses droits de pêche et se trouverait dans la même situation que tout le monde: soit demander la permission au syndicat pour aller pêcher. Les baux ne seraient renouvelables que pour le terrain où se trouverait le chalet du propriétaire.

Je ne sais à quelles conditions ce syndicat veut obtenir un pareil territoire, mais si je me réfère à la ligne de conduite que veut adopter définitivement le ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche l'année prochaine, et si l'on considère que le syndicat en question veut un permis de "outfitter", je doute fort du succès des démarches des intéressés de Chandler. Vous vous souvenez sûrement du très long exposé que le ministère m'a remis récemment et que j'ai publié en rapport avec la location des territoires et l'expiration de 125 baux de clubs privés et de "outfitters" prévus pour l'an prochain afin de redonner graduellement au public ces territoires de pêche et de chasse. Alors !

INVENTAIRE DES POPULATIONS D'ORIGNAUX A L'OUEST DU QUEBEC

Nous n'avons jamais très bien su à combien se chiffraient les populations d'orignaux dans notre belle province mais les biologistes du service de la Faune (et ils n'ont pas le temps de chômer) pourront très bientôt nous fournir des précisions sur la question si l'on se base sur le vaste inventaire aérien qu'ils ont mené le mois dernier.

On se souvient que l'hiver dernier les biologistes du ministère avaient inventorié les populations de caribous de la Côte-Nord et du centre de l'Ungava. Les résultats alors obtenus ont permis au ministère d'octroyer deux saisons de chasse au caribou, l'une sportive, en septembre dernier dans l'Ungava, l'autre dite de subsistance pour venir en aide aux familles affamées de la Côte-Nord habitant le comté de Duplessis à l'est de la rivière Sheldrake jusqu'à Blanc-Sablon; cette chasse s'est terminée samedi dernier.

Pour recenser l'orignal, le service de la Faune a dépêché une équipe, dirigée par Jean-Marie Brassard, ingénieur forestier et biologiste, et composée des techniciens de la faune Claude Lavoie, Pierre Laliberté et Reginald Ouellet. Cette équipe disposait d'un avion sur skis pour parcourir un territoire immense comprenant les comtés de Témiscamingue et de l'Abitibi, de la frontière ontarienne à l'ouest jusqu'à la Mauricie à l'est; en direction nord-sud, du lac Chibougamau au fleuve près de Montréal.

Pour ce qui a trait à l'orignal, c'était la première fois qu'une opération d'une telle envergure s'effectuait dans la province. L'inventaire a nécessité 80 heures de vol et l'équipe du service de la Faune a utilisé une nouvelle méthode d'inventaire mise au point dans le parc des Laurentides durant l'hiver 1961-62 et vérifiée par la suite. En plus du vaste secteur décrit plus haut (secteur que l'on peut voir sur la carte ci-contre) l'équipe a survolé la réserve Matane aux mêmes fins de recensement des orignaux. Dès le 15 mars, une nouvelle équipe de biologistes poursuivra l'inventaire des populations de caribous, cette fois dans le secteur nord-ouest de l'Ungava.

Les résultats de ces travaux seront de la plus haute importance pour tous les chasseurs du Québec car en plus d'assurer un meilleur aménagement du cheptel d'orignax, les données qui ont été recueillies permettront de modifier en conséquence la réglementation de la chasse à l'orignal et peut-être celle de la chasse au chevreuil. Personnellement j'attends avec anxiété les conclusions de ces inventaires que je vous communiquerai avec empressement.

Et sur ce à mardi prochain et heureuse fin de semaine !

Liston ne devra pas chercher un rapide KO contre Clay, selon Louis

MIAMI BEACH (PA) — Joe Louis a déclaré hier que, si le champion Sonny Liston tentait de l'emporter par un K. O. rapide, il pourrait bien être obligé de boxer Cassius Clay pendant 15 rounds lors de leur match titulaire des poids lourds mardi prochain.

"Je ne puis m'imaginer comment Liston peut perdre, car il est tellement rude et fort, mais je lui répète sans cesse de ne pas perdre la tête contre ce gars-là", a expliqué le Bombardier Brun en surveillant l'entrainement du champion.

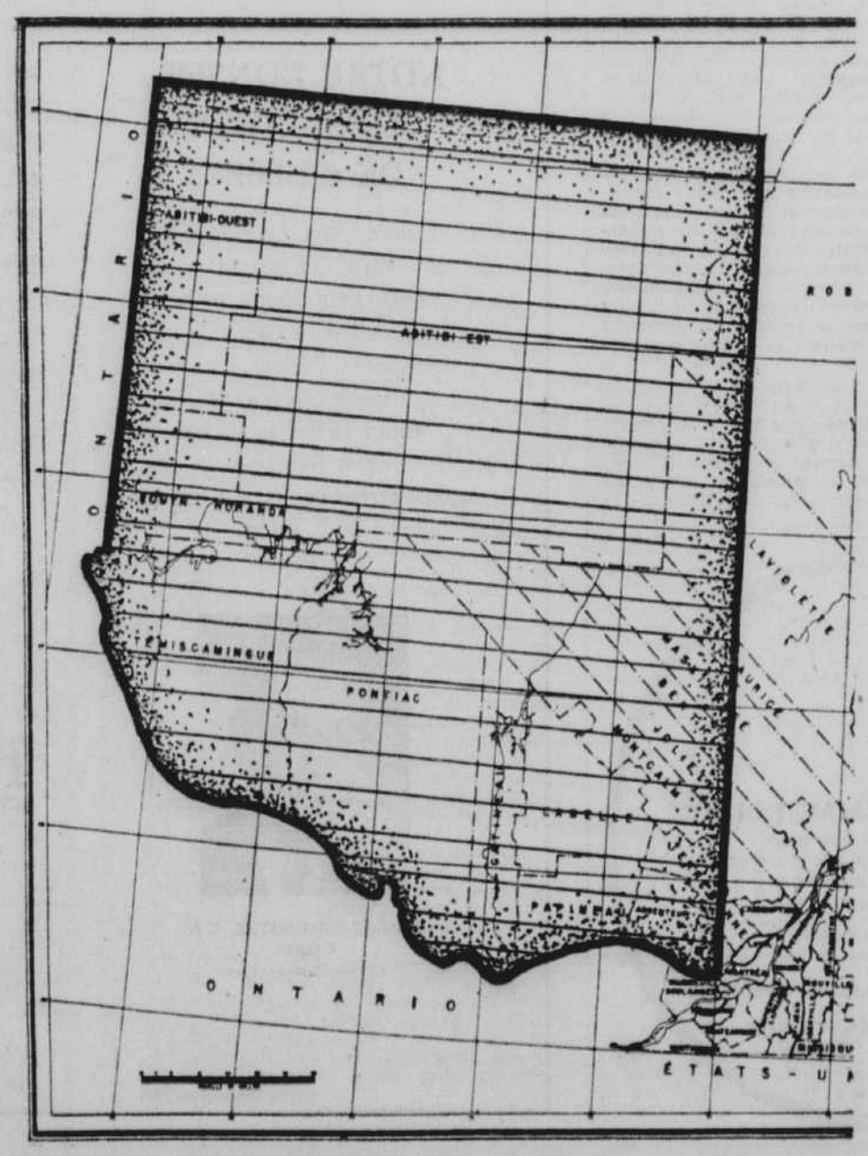
"Si la rage l'aveugle et s'il tente de le mettre K.O. en un temps-record, il pourrai' bien avoir tout un combat sur les bras, car ce gars-là est très rapide, aussi rapide que tout homme que je connaisse", a ajouté Louis.

Joe Louis et son épouse demeurent avec Liston dans les quartiers temporaires de ce dernier, à côté de la demeure du propriétaire des Yankees Dan Topping.

Au terme d'une journée d'entrainement, Louis et Liston discutent de stratégies devant l'appareil de télévision.

"Sonny ne parle pas beaucoup", dit Louis, "et je n'essaie pas de lui enseigner la boxe, ce qu'il sait déjà.

"Nous parlons seulement de stratégies et je tente de lui donner quelques conseils sur la façon de tenir son équilibre afin qu'il ne paraisse pas mal dans l'arène. Je veux non seulement qu'il l'emporte mais aussi qu'il paraisse bien."



Recettes aux guichets

Les promoteurs du match sont inquiets

MIAMI BEACH, Floride (Reuter) -- Tandis que Sonny Liston et Cassius Clay continuent à afficher, l'un comme l'autre, une grande confiance quant à l'issue du combat qui les opposera, mardi soir, à Miami Beach, les organisateurs du championnat du monde des poids lourds commencent à se faire des soucis.

La raison en est que leur caisse est loin d'être remplie, car la location des 16,448 sièges au "Convention Hall" de Miami n'a rapporté pour l'instant que $300,000. Disputé à guichets fermés, le combat devrait rapporter $1,200,000 et certains n'hésitent pas à dire que William MacDonald, qui a investi $800,000 pour organiser le match à Miami aura bien de la chance s'il rentre dans ses fonds.

La recette tirée de la projection du combat en direct dans 265 salles des Etats-Unis sur un circuit fermé de télévision doit rapporter par ailleurs, à elle seule, $7,000,000. Les sièges vaudront dans ces salles de $4 à $10.

La faible location enregistrée jusqu'à présent s'explique essentiellement par le fait que beaucoup de gens hésitent à payer jusqu'à $250 un fauteuil de ring au "Convention Hall", alors que l'on s'accorde à donner Liston victorieux par K. O. des les premiers rounds.

COURT COMBAT

Hier encore, Liston n'accordait pas plus de trois rounds à Clay et le champion du monde reconnait même qu'il aimerait bien en finir dès les 180 premières secondes.

C'est un fait que le "Gros Ours", comme l'appelle son challenger, s'est imposé un entrainement sévère. Son corps semble aussi dur que de l'acier et les experts ne cachent pas qu'il existe encore des failles dans la technique de Clay.

Aussi, les organisateurs ont-ils lancé une campagne de publicité sur le thème: "Après tout, tout peut arriver." Le dernier à estimer que le 7 contre 1 donné en faveur de Liston ne représente pas les véritables chances respectives des deux hommes est Jack Dempsey.

EXPERTS

L'ancien champion du monde aurait même déclaré: "Clay n'est pas un paresseux. C'est un boxeur et il peut ennuyer Liston, peu importe la force des coups que porte Liston. Clay sait comment se déplacer et Liston se dépensera énormément à le poursuivre."

Pour accorder quelque chance à Clay, il se trouve également les deux anciens entraineurs Mannie Seamon et Pete Mello. "Je ne serais pas surpris, déclare Seamon, si Clay arrête Liston dans les derniers rounds.

Quant à Pete Mello, qui entraina l'équipe olympique américaine de boxe en 1952, il remarque: "Clay a beaucoup plus d'expérience que ne l'indiquent les 19 combats professionnels qu'il a disputés. Il doit avoir derriere lui 175 combats amateurs, qui sont parfois plus durs que les rencontres entre professionnels."

Il faudra encore attendre cinq jours avant de connaitre l'avis de Cassius Clay.

Tir à l'arc régional

Lors du dernier programme de la ligue du tir à l'arc Québec-District, le club Sherwood a défait l'Union Commerciale, 2-1, dans la Section des Maitres, avec 3,013 points. Dans une autre rencontre de la même section, les Archers de Lauzon, aidés par une volée parfaite de 54 points par Robert Trudel, ont accumulé 3,466 en gagnant 3-0 contre les Flèches de la Colline.

Dans la Section "B", Ste-Foy a vaincu Fleur de Lys, 3-0, avec 3,416 points.

Détails de ces rencontres et classements:

LES MAITRES

SHERWOOD

F. Hamann,	682
Y. Rainville,	555
R. Renaud,	192
G. Caron,	704
Dummy,	810
TOTAL:	3013

UNION COMMERCIALE

M. Bruneau,	742
A. Fortin,	810
J. G. O'Malley,	737
Dummy,	1020
TOTAL:	3009

—0—0—0—

LAUZON

H. Roxer,	725
J.-A. McCarty,	646
J. Laflamme,	632
R. Trudel,	778
J. Bleuto,	686
TOTAL:	3466

FLECHES DE LA COLLINE

S. Mercier,	678
M. Duseault,	682
A. McCandeny,	737
R. Cyr,	851
Dummy,	832
TOTAL:	3375

POSITION DES EQUIPES

	PJ	G	P	Pts
Lauzon,	9	9	0	25
Union Commerciale,	8	4	4	13
Flèches de la Colline	8	3	5	10
Sherwood,	9	1	8	2

SECTION "B"

STE-FOY

A. Ross,	760
D. Lavoie,	603
M. Demers,	670
C. Dupuis,	695
R. Lamarche,	686
TOTAL:	3416

FLEUR DE LYS

J. Morin,	736
G. Nolin,	698
R. Lecours,	678
J.-G. Caron,	596
B. Perguson,	531
TOTAL:	3269

POSITION DES EQUIPES

	PJ	G	P	Pts
Ste-Foy,	8	8	0	24
Lauzon,	8	6	2	18
Fleur de Lys,	9	6	3	18
Flèches de la Coll.,	8	2	6	6
Sherwood 1,	8	1	7	3
Sherwood 2,	9	0	9	0

Bruins à un gain de la finale

Défaite des As jrs à Victoriaville 4-1

VICTORIAVILLE (PC) — Les Bruins de Victoriaville ne sont plus qu'à un gain de la finale de la ligue junior Provinciale de hockey à la suite de leur victoire de 4-1 sur les As de Québec dans la troisième partie de leur semi-finale, 4 de 7, hier soir.

Donald Marcotte, sur un jeu de puissance, et Normand Pépin ont d'abord donné une avance de 2-0 aux locaux dans la première période, puis Jean Pronovost y est allé de deux buts en annulant une tentative de retour des visiteurs au troisième engagement.

Gilles Renaud a réussi l'unique but des As juniors au début de la dernière reprise.

Première période

1—Victoriaville: Marcotte, 4:19
2—Victoriaville: Pepin, (Hurtubise, Gaudreault) 11:18
Punis: Robinson 2:21, Gagné 8:56, Hurtubise 8:56, Cournoyer 13:14, Fortin 16:57.

Deuxième période

3—Victoriaville: Pronovost, (Beaulé, Hurtubise) 3:08
Punis: Deschamps 8:06, J.-C. Marcotte 12:57, Bouvert 17:56.

Troisième période

4—Québec: Renaud, (Robinson, Poirier) 8:08
5—Victoriaville: Pronovost, (Hurtubise, Dubuc) 16:36
Punis: Deschamps, Beaulé, J.-C. Marcotte, Gagné, Bégin (majeures) 18:15.

ARRETS —

Grenier,	11	8	11—27
Gilbert,	13	7	12—31

Jim Brosnan déménage avec sa machine à écrire

CHICAGO (PA) — Les White Sox de Chicago ont dit au lanceur-écrivain Jim Brosnan de déménager sa machine à écrire ailleurs, hier, alors qu'ils l'ont soumis au repêchage dans le but de lui donner son congé sans condition.

Les autres équipes de la ligue Américaine de baseball peuvent s'assurer les services du lanceur droitier pour $1 seulement.

Brosnan, qui peut faire ses propres conditions s'il n'est pas reclamé d'ici trois jours, a subi le même sort, l'an dernier, lorsque les Reds de Cincinnati l'ont échangé aux White Sox en mai et ce, pour la même raison son insistance à publier ses écrits pendant la saison de baseball.

Le gérant general Ed Short a dit à Brosnan hier que son cas en était au point où il devait abandonner sa plume ou bien quitter l'équipe. Brosnan, qui publiera deux articles dans des magazines cet été, a répliqué que la litterature était sa profession pendant la saison morte et qu'il avait l'intention de la poursuivre.

Brosnan, qui a affiché un record de 3-8 la saison dernière, a déclaré que la clause dans un contrat de baseball défendant aux joueurs de publier des articles ou des livres pendant la saison régulière "le privait d'un travail en hiver", ce qui lui semblait "immoral".

Brosnan a accusé Short, qui a retardé son ultimatum jusqu'à jeudi, "d'attitude indigne d'un gentilhomme, d'autant plus qu'il me cause du tort dans ma tentative d'obtenir un autre poste au baseball".

"Je vais offrir mes services moi-meme si rien ne survient d'ici trois jours" a déclaré Brosnan, "bien qu'il soit un peu tard pour rejoindre les équipes déjà organisées en vue de leur camp d'entrainement."



CIGARETTES "EXPORT" BOUT UNI ou FILTRE



TUILES - PRELARTS ET TAPIS

Tuiles en bas du prix du gros, estimé gratuit, ouvrage garanti, 25 années d'expérience. Vous adresser à 614 Christophe Colomb ouest.

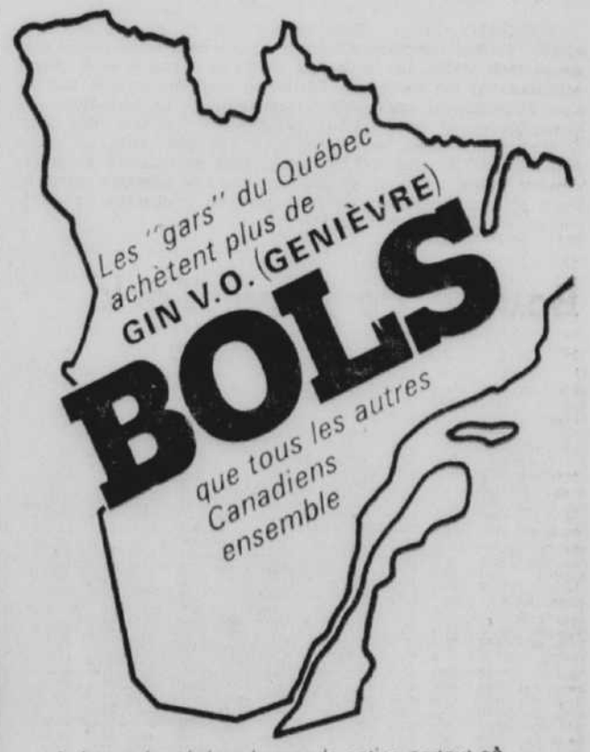
Salle d'échantillons à votre service représentant chaque compagnie de couvre-planchers.

OUVERT LE SOIR SUR RENDEZ-VOUS : TEL.: 683-0462

Robert Simard

COUVRE-PLANCHER

Tél. : 683-0462



Bols est réputé dans le monde entier, partout où l'on rencontre des connaisseurs de "Gros Gin". Vous aimerez ce "Gros Gin" corsé,—le préféré des connaisseurs depuis 1575. Goûtez-y . . . ce soir!

Erven Lucas Bols (div.) Montréal, Canada



HÔTEL DE Province

le petit hôtel du grand boulevard . . . au cœur de Montréal . . .

Chambres et appartements, avec ou sans TV . . . un petit hôtel, idéal pour les hommes d'affaires et les familles (sans frais pour enfants de moins de 14 ans) . . . situé près de la rue Ste-Catherine, des théâtres, des magasins et des gares . . . stationnement gratuit . . . prix modiques . . . table de gourmet! On accepte les cartes de crédit d'organismes reconnus.

Locations: 1484 ouest, boulevard Dorchester Téléphone: 861-7201

BAR Catalogne

NORWICH UNION LIFE INSURANCE SOCIETY



M. VICTOR MAROIS

The Norwich Union Life Insurance Society est heureuse d'annoncer que le trophée du gérant général a été de nouveau gagné par M. Victor Marois, gérant de la succursale de Québec sise au 100 Place d'Youville, Québec, pour la quatrième fois depuis 1959.

Pour souligner cette réussite, le trophée a été remis définitivement à M. Marois, lors d'une cérémonie offerte à Toronto le 9 janvier 1964, par le président du conseil d'administration canadien de la Société, M. Henry Borden, C.M.G., C.R.

Le trophée est décerné annuellement à la succursale qui montre le meilleur rendement dans toutes les phases des transaction.

M. Marois, outre ses fonctions de gérant de la succursale de la ville de Québec, est également premier gérant pour la province de Québec. —

Expansion du groupe Pye

Une des plus importantes sociétés au monde dans le domaine des appareils servant aux télécommunications a fait part de sa décision de commencer la fabrication au Canada.

Cette déclaration a été faite conjointement par la société Pye of Cambridge Ltd., en Angleterre, et Pye Electronics Limited, Canada.

Le puissant groupe Pye, qui comprend plus de 108 sociétés industrielles, est établi actuellement dans plus de 100 pays du monde.

La direction de l'entreprise Pye au Canada sera purement canadienne. MM. Robert et Paul Mignault, deux jeunes industriels canadiens-français, sont les directeurs-administrateurs de cette société canadienne qui est établie à Montréal.

Au Canada, les ateliers de fabrication seront situés à Ville Mont-Royal, en banlieue de Montréal.

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Titres	Off.	Dem.	Titres	Off.	Dem.
Aconic	4	6	Mart Bd	3	4
Amer Ch	29	31	Nat Mal	30	34
Bald Min	4	6	New Ass	16	25
Bracem'c	10	12	New Lor	4	8
Brosnan	14	17	New Mill	5	7
Beaupor	19	23	New Ins	12	15
Chesbar	8	10	Nipiron	5	7
Cuvier		10	Nemrod	37	47
Garner		24	Pine Pt	30½	31½
Glen new	4½	5½	Quejo	3	7
Gibson	4	6	Rusty	54	60
Huramo	50	60	Tamara	7	11
Hull Ir	45	55	Titanium	5	18
Kewag	8	11	Verchères		50
Lun Exh	40	43	Wats La	8	11
Main O	15		Young D	14	17

NOMINATION CHEZ DUMONT EXPRESS



BERNARD GRAVEL

M. Pierre-A. Marchand, vice-président de la compagnie de transport routier **Dumont Express Limitée**, et gérant général de la succursale de Montréal de cette maison, annonce la nomination de M. Bernard Gravel au nouveau poste de gérant général des ventes pour tous les services routiers de la compagnie. M. Gravel occupait auparavant le poste de gérant des ventes et du trafic à la succursale de Montréal. La compagnie Dumont possède des terminus et des bureaux de vente dans les villes suivantes : Montréal, Québec, Granby, Sherbrooke, Magog, St-Hyacinthe, Drummondville, Vallée-Jonction, Thetford Mines, Trois-Rivières, Saint-Georges de Beauce et Montmagny. —

Plus de $3,000,000,000 de biens administrés par le Royal Trust le 31 déc.

Au cours de la 64e assemblée annuelle des actionnaires du Royal Trust, tenue hier dans la métropole, son président, M. John M. Wells, a déclaré que les biens administrés par la compagnie au 31 décembre 1963 ont atteint un nouveau sommet, c'est-à-dire le total de $3,231,-000,000, une augmentation de $290,000,000 sur celui de l'année précédente.

Les comptes de successions, de fiducies et d'agences administrés s'élèvent au grand total de $2,915,000,000, une augmentation de $233,000,000; l'actif de la société et des comptes garantis montre une augmentation de $57,000,000 pour atteindre un total de $316,000,000.

M. Wells a fait savoir que pour l'année se terminant le 31 décembre 1963 le revenu brut est de $16,231,000; les dépenses, de $12,811,000; les profits, de $3,-420,000; les impôts, de $1,570,000; le bénéfice net, de $1,850,000 et les dividendes, de $1,226,000. M. Wells a fait remarquer qu'un boni de 25c l'action à même les bénéfices de 1963 a été versé le 1er février, en même temps que le dividende trimestriel de 50c l'action.

M. Wells a également rendu public qu'à la fin de l'exercice, les livres de la filiale à propriété entière de la compagnie, The Royal Trust Company Mortgage Corporation, indiquaient au compte des prêts un total de $26,000,000 tandis que celui de l'année précédente ne s'élevait qu'à $15,000,000. Les bénéfices nets, après impôts, sont de $111,000; l'année précédente s'était terminée par une perte de $2,635.

M. C. F. Harrington, vice-président et directeur général, a annoncé que le Royal Trust allait mettre sur pied des services d'épargne dans plusieurs succursales, au cours de l'année à venir, et que la société étudiait la possibilité d'ouvrir d'autres succursales. Il a également mentionné que la société installait présentement un calculateur électronique afin de mieux répondre aux exigences d'un volume d'affaires sans cesse croissant. Il a ajouté que cette installation rendra possible la mise en marche de services considérés jusqu'ici comme économiquement irréalisables.

A la Bourse des céréales

WINNIPEG (PC) De vives reprises de l'orge ont marqué hier l'activité de la Bourse des céréales de Winnipeg. Tous les produits ont manifesté de la vigueur. L'orge a été favorisée par des informations non confirmées voulant que la Chine communiste soit en train de négocier l'achat de 23,000,000 de boisseaux d'orge canadien.

Les achats de lin ont été attribués à des intérêts à l'exportation et à des informations concernant une petite vente au Royaume-Uni.

Le siegle s'est montré irrégulier. Les ventes en fin de séance ont été influencées par les hausses du seigle à Chicago.

Le commerce de l'avoine n'a pas été très important.

Voici les prix des options sur le marché à terme aux Grands Lacs :

AVOINE

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
Mai	78	77⅞	77⅞ b	77⅞ b
Juil	...	...	77⅝ b	77½
Oct	...	...	77⅜ b	77⅜ a

ORGE

Mai	116¾	115	116	114⅝ b
Juil	115¼	113¾	114⅜ b	113⅜ b
Oct	114	112⅝	113½	112⅝ a

LIN

Mai	329	328¼b	328⅞	328½
Juil	323⅞	323	325⅛ b	325⅜ a
Oct	322 b	321½	321⅝	321½ b

SEIGLE

Mai	155⅞	154⅞	155¼ b	156
Juil	149¼	147⅝	148⅛ b	148 a
Oct	...	...	146 b	145⅝ a

GRAINE DE COLZA

Mrs	271	270⅛	270⅛	270⅛ b
Mai	...	...	273⅛ a	273⅛ b
Juil	...	...	267⅜ b	276⅜ a

GRAINS AU COMPTANT

AVOINE : 2 c.w., 0.76⅜ ; ex. 3 c.w., 0.74⅜ ; 3 c.w. et ex. 1 fourr., 0.72⅛ ; 1 fourr., 0.71⅛ ; 2 fourr., 0.68¼ ; 3 fourr., 0.65⅜ ; fourrage mixte, 0.53.

ORGE : 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.13 ; 1 c.w., 2-rangs, 1.16 ; 2c.w., 2-rangs, 1.12 ; 3 c.w., 6-rangs, 1.16 ; 3 c.w., 2-rangs, et 1 fourr., 1.09¼ ; 2 fourr., 1.07⅛ ; 3 fourr. 1.04¼.

SEIGLE : 1 et 2 c.w., 1.52¼ ; 3 c.w., 1.49 ; 4 c.w., 1.32¼ ; ergoté, 1.27½ ; sur rails, 1.31⅜.

LIN : 1 c.w., 3.24⅜ ; 2 c.w., 3.19⅞ ; 3 c.w., 2.88⅜ ; sur rails, 3.23⅜.

GRAINE DE COLZA : canadienne No 1, 2.70.

—o—o—o—

WINNIPEG (PC) Voici les prix de la Commission canadienne du blé pour les ventes locales ; les ventes aux terminus sont sujettes à confirmation :

AVOINE : 2 c.w., 0.76¾ ; 3 ex. c.w. 74½ ; 3 c.w. et 1 ex. fourr., 0.74 ; 1 fourr., 0.73 ; 2 fourr. 0.70 ; 3 fourr., 0.67 ; fourrage mixte, 0.53 ; grain mixte, 0.62.

ORGE : 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.26 ; 1 et 2 c.w., 2-rangs, et 3 c.w., 6-rangs, 1.24 ; 3 c.w., 2-rangs, 1.21 ; 1 fourr., 1.11 ; 2 fourr. 1.10 ; 3 fourr. 1.07 ; 3 grain mixte, 1.02.

—o—o—o—

Voici les prix du blé de deuxième catégorie pour l'exportation aux pays en dehors de l'accord mondial :

Northern No 1, 2.07⅞ ; No 2, 2.04⅞ ; No 3, 2.01⅞ ; No 4, 1.94⅞ ; No 5, 1.88⅞ ; No 6, 1.83⅞ ; Durum No 1, 2.18⅛ ; No 2, 2.17⅛ ; No 3, 2.07⅛.

Prix selon l'accord et prix canadiens. Northern No 1, 2.07⅞ ; No 2, 2.04⅞ ; No 3 2.01⅞ ; No 4, 1.94⅞ ; No 5, 1.88⅞ ; No 6, 1.83⅞ ; Durum No 1, 2.18⅛ ; No 2, 2.17⅛ ; No 3, 2.07⅛.

MARCHE DU LIN

Prix courants : 1 c.w., 3.24½ ; 2 c.w., 3.19½ ; 3 c.w., 2.88½ ; sur rails, 3.23¾ ; No 1 canadien, 2.70.

Prix aux commerçants : 17 cents de moins que l'option de mai.

DIRECTEURS à TORONTO-DOMINION



M. E. B. HINMAN — M. JAMES A. STEWART

La Banque Toronto-Dominion annonce la nomination de MM. E.B. Hinman, de Montréal, et James A. Stewart, de Toronto, à son conseil d'administration.

M. Hinman est président et administrateur en chef de Canadian International Paper Company et directeur de plusieurs compagnies associées. Il est entré au service de Canadian International Paper aussitôt après avoir reçu son diplôme du Harvard School of Business Administration en 1936.

M. Stewart est président et administrateur en chef de Continental Can Company of Canada Limited et fut récemment nommé vice-president administratif du Plastics and Closures Group de Continental Can Company Inc., New York. Il est également administrateur et directeur de plusieurs filiales de Continental Can Company of Canada. —

Revue hebdomadaire des marchés aux bestiaux

MONTREAL (PC) — Les prix sont restés fermes cette semaine aux marchés à bestiaux de Montréal. La demande a été bonne et le commerce assez actif.

Les arrivages ont été de 1,567 bovins, de 1,135 veaux, de 743 porcs et de cinq agneaux et moutons.

Les bouvillons de choix se sont vendus de $23.50 à $24.25, les bons de $22.50 à $23.25, les moyens de $18 à $22 et les communs de $14.50 à $19.25.

Les bonnes vaches ont rapporté de $15.50 à $16.75, les meilleures $17.75, les moyennes de $15 à $16, les communes, de $13 à $15 et celles destinées à la mise en conserve, de $6 à $13.50.

Les bonnes taures valaient de $18.75 à $20, les moyennes de $17.25 à $18.25, et les communes de $12.50 à $17.

Les bons taureaux se sont vendus de $18 à $20.50, les moyens et les communs de $13 à $17.75.

Les bons veaux ont rapporté de $29 à $36, les moyens de $23 à $29.50, les communs de $12 à $22.50.

Les porcs de catégorie "A" valaient de $26.50 à $28.05 et les truies de $17 à $17.80.

Il n'y a pas eu suffisamment d'agneaux et de moutons aux marchés pour établir des prix.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous un aperçu des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points en solide	55½
Québec, 93 points en solide	55
Québec No 1, moule d'une livre	54

PRIX DES OEUFS

Catégories

grosseur	A	B	C	D
A-Ex-Gros	32½-33½	40 -40½	51-52	59-61
A-Gros	30 -31	38 -39	48-49	57-58
A-Moy.	24½-25½	31½-32	44-45	51-53
A-Petits	21 -22	28 -29	40-41	47-48
B	14 -24½	21 -32	42-43	50-52
C	18 -18½	24½-25½	—	—

Les prix des oeufs aux détaillants et aux consommateurs représentent les prix à la douzaine et en cartons.

A-Prix aux producteurs
B-Prix aux postes enregistrés
C-Prix aux détaillants
D-Prix aux consommateurs
N.-B. Les prix dans les colonnes A B et D sont ceux en vigueur le 18 février 1964.

TABLEAU DES VOLAILLES
Prix aux producteurs
poids vivants

POULETS

Moins de 5 livres	18½
5 à 6 livres	19½-22
6 à 7 livres	22 -24
7 livres et plus	25 -27

POULES

Moins de 5 livres	9 -12
5 à 6 livres	14 -15
6 livres et plus	20 -21

DINDONS

Moins de 12 livres	25 -25½
De 12 à 20 livres	27 -28

PRIX AUX DETAILLANTS
Poids eviscérés

POULETS

Moins de 4 livres, catégorie "A"	73-75
4 à 5 livres catégorie "A"	35-36
"A" 31½-33	35-38 44-46 46-48
5 livres et plus catégorie "A"	39-41

DINDONS

Moins de 10 los catégorie "A"	40-42
De 10 à 16 livres catégorie "A"	44-45

Prix des pommes de terre payés par les marchands de gros aux producteurs

Pour pommes de terre locales, No 1 sac jute second, 75 livres, $1.25; 50 livres, $0.81 à $0.83; N.-B., 75 livres, $1.35; 50 livres, $0.88 à $0.90.

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs continue de monter. Hier matin, le service fédéral des marchés rapportait une augmentation de un à trois cents la douzaine dans la plupart des catégories.

MONTREAL (PC) — Voici les prix des denrées selon le rapport quotidien du ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS — Prix de gros des commerçants aux points de la campagne en caisse de bois: A-Extra-Gros, $0.43½ la douzaine; A-Gros, $0.40½; A-Moyens, $0.36½; A-Petits, $0.32; B, $0.35; C, $0.28.

BEURRE — Arrivages courants prix non admissible, 51 cents, 93 points, à prix admissible, 51¾ cents; 92 points, prix admissible, 51½ cents.

FROMAGE — Livré à Montréal: cru — arrivages courants prix de gros blanc du Québec, $0.35; colore $0.35½.

POMMES DE TERRE — Prix de vente en gros. Nouveau-Brunswick, nouvelles 75 livres, $1.45 à $1.50; $0.95 à $1.00 les 50 livres; $0.25 à $0.27 les 10 lbs. Québec, nouvelles, $1.50 à $1.55 les 75 livres; $1.00 à $1.10 les 50 livres. Ile du Prince-Edouard nouvelles blanches, $1.70 à $1.80 les 75 livres; $1.15 à $1.25 les 50 livres; $0.30 à $0.32 les 10 livres.

LAIT ECREME EN POUDRE — Procédé de conservation No 1 en sacs, $0.14 à $0.16 la livre, procédé au rouleau No 1 en sacs, $0.13 à $0.14, procédé pour animaux, $0.11 à $0.12 poudre de lait de beurre destiné aux animaux, $0.09 à $0.09¼.

MONTREAL (PC) — Les prix des oeufs sur les marchés de gros des produits agricoles de Montréal étaient tantôt stables et tantôt à la hausse au cours de la journée d'hier. Les prix du beurre étaient stables et ceux des pommes de terre n'ont pas varié.

Un nouveau sommet à la Bourse de New York

NEW YORK (PA) — La Bourse a fait mentir, hier, la tradition qui veut que l'on fasse peu ou prou à la veille d'une longue fin de semaine. La cote s'est élevée suffisamment pour faire monter les moyennes populaires à de nouveaux sommets. Le virement fut modérément actif. Les Bourses seront fermées aujourd'hui à l'occasion de la fête de Washington. La reprise tardive des chemins de fer entraîna la hausse des valeurs industrielles, quelque irrégulière que fut cette tendance, et conféra au marché un aspect de bon aloi dont il manquait depuis quelques temps. La moyenne industrielle de Dow Jones monta de 2.08 à un nouveau sommet de 796.99, dépassant le sommet précédent de fermeture, 796.37, atteint le 17 février. Le virement fut de 4,720,000 actions. Il avait été de 4,260,000 mercredi.

MONTREAL (PC) — Les cours se sont repliés en fermeture aux Bourses de Montréal et Canadienne, hier, à la suite de reculs de certaines valeurs. L'indice général baissa de 0.2 à 131.5. Malgré tout, les hausses l'emportèrent sur les baisses dans la proportion de 88 à 79. Parmi les industrielles, Asbestos monta de 3-4 et Page-Hersey, de 5-8.

TORONTO (PC) — Les stocks présentaient, hier, une allure légèrement encourageante vers la fin d'une journée, qui avait été plutôt terne. L'activité dans le secteur des valeurs spéculatives a atteint un volume qui était le plus élevé depuis plusieurs jours. Canadian Keeley Mines a présenté le marché le plus mouvementé avec un déplacement de 467,726 actions, passant de 8 cents au début de la journée à 45 cents à la fermeture, après avoir atteint un sommet de 59. Les aciéries et les papeteries ont progressé et les banques étaient mixtes. Par ailleurs, Canadian Tire a gagné 3 points à 42 et Canadian Tire "A" deux points à 34. International Nickel a fléchi de 1 1-8 à 78 parmi les principaux métaux usuels.

Une séance calme sur le marché des obligations

TORONTO (PC) — Tous les secteurs du marché des obligations étaient exceptionnellement calmes, hier, alors que la tendance était stable. Les émissions fédérales à courte et à longue échéance ont été enclines à fléchir en matinée, mais le marché s'est raffermi au milieu de l'après-midi et en fermeture, les changements de prix étaient négligeables. Le taux des prêts d'accommodation est passé de 3.75 à 3.50 pour cent. Le calme régnait dans les secteurs des obligations industrielles et municipales. Enfin, les bons du trésor venant à échéance dans 91 jours étaient disponibles sur une base de rendement de 3.95% sur un marché également calme.

Bourse de New York

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

ACF Ind	1400	64½	64	64½	+	¼	Int Pap	36300	31⅝	31	31	— ⅛
Address	4500	48⅞	48	48⅞	—	⅛	Int Tel	7700	53⅝	54⅜	54⅝	+ ⅛
Allegany	2700	12⅞	11⅞	12			Johns M	4700	56⅝	56	56	+ ⅛
Allis Ch	11900	16½	16¼	16½	+	⅛	Kellogg	700	42⅜	41⅞	42⅛	+ ¼
Amerada	11300	76	75½	75⅝	—	⅛	Kennecot	10600	81⅛	80½	81	+ ¼
Am Can	9200	42⅞	41⅞	42⅛	—	⅛	Korvette	3800	33⅝	32⅝	33	+ ¼
Am Cyan	4800	61⅝	61⅜	61⅜	—	¼	Kresge	2300	28	28⅛	28⅛	+ ⅛
							Kroehler	3400	21⅞	21	21⅛	+ ⅛
A Mot xd	16800	16⅛	16⅛	16⅛	+	⅛	Lib McN L	800	16⅛	16⅛	16⅛	— ⅛
Am Smelt	1000	91⅛	91¼	91⅛	+	⅛	Litt Ind	7100	71⅝	70⅝	70⅞	— ½
Am Std	6800	19⅜	19⅛	19⅛	—	⅛	Lock Aire	8400	33⅝	33¼	33⅜	— ⅛
Am Sugar	1900	24⅜	23⅞	24	—	⅛	Lorw's	1900	18¼	17⅞	18¼	— ⅛
Am Tel	32400	142½	141⅜	141⅞	—	⅝	Mack Gar	1600	1⅝	1⅝	1⅝	
Am Tob	31300	39¼	38⅝	39⅛	+	⅛	Mara Oil	2000	58⅝	58¼	58⅛	— ⅛
Amsted	1900	44⅜	44⅛	44⅜	—	⅛	Marsh Fld	1300	39⅞	39⅜	39⅜	— ⅛
Ancnda	7600	48⅜	47¾	48	—	⅛	Martin	8400	19⅞	19⅝	19⅝	— ⅛
Armco Stl	9000	69	68⅝	69	+	⅛	McKee	400	17⅞	17½	17⅝	— ⅛
							Merck	700	117¼	116	117¼	+ 1
Armstg Ck	3400	113⅜	113	113⅜	+	⅛	Mpls Hon	2800	135¼	134⅜	135	— ⅛
Babcock	1600	56½	56	56⅜	+	⅛	Minn MM	4700	68⅜	67⅞	68⅛	— ⅛
Beth Stl	62100	34⅜	33⅜	34⅜	+	1	Minn Ont	1300	23⅞	23⅛	23⅛	— ⅛
Boeing	28200	41⅛	40	40⅝	+	⅛	Mohasco	6200	11⅞	11⅛	11⅞	+ ⅛
Borden	2900	70⅜	70¼	70½	+	⅛	Monsant	12800	67⅜	66⅝	67⅛	+ ⅛
Borg War	3800	46¼	45¼	45¼	—	⅝	Mt Ward	3600	37⅝	37¼	37⅜	+ ⅛
B Edison	3000	43⅝	41⅝	42⅜	+	1⅛	Nat Aviat	1500	26⅝	26	26⅛	+ ⅛
Brunswk	14500	10⅝	10½	10⅝	+	⅛	Nat Cash	6100	71½	71	71	— ⅛
Buc Erie	14000	26½	25⅞	26⅛	+	1⅛	Nat Dist	6500	24	23⅞	23⅞	— ⅛
Budd Co	1900	14⅛	14⅛	14⅛	+	⅛	Nat Gyps	1400	46⅞	46⅝	46⅝	+ ⅛
Burl Ind	9300	45⅝	45	45	—	⅛	NY Cent	26800	33⅞	33⅜	33⅞	+ 1⅛
Burrghs	3900	32⅝	32½	32⅝	—	⅛	Nor Pac	2500	30⅝	30⅜	30⅜	— ⅛
Calumet	1800	14⅜	14⅛	14⅜	—	⅛	Outb Mar	4200	16⅝	16⅜	16⅜	
Camp Sp	700	113⅜	113⅛	113⅜	—	⅛	Park Dav	15300	35⅜	34⅝	34⅞	+ ⅛
Can Dry	4100	28½	28	29¼			Penn RR	49000	32⅝	31¾	32⅛	+ ⅛
CPR	3200	34	33⅜	34	+	⅛	Pepsi Cola	2900	32⅝	31⅝	32⅛	+ ⅛
Case JI	47800	12	10⅞	11⅞	+	⅛	Pfizer	16200	50⅝	49⅝	50	— ⅛
Cater Tr	4700	51⅝	50⅝	50⅝	—	⅛	Phelps D	1700	65	64⅝	65	
Celanese	16600	63	61	62⅝	+	1⅝	Philip Mor	2500	73⅛	72½	73⅛	+ 1⅛
Ches Ohio	1300	71⅝	71¼	71¼	—	⅛	Pit Plate	3900	37⅝	37	37⅛	+ ⅛
Chrysler	43400	41	40	40⅛	+	⅛	Pro Gam	8000	83	82¼	82⅞	+ 1⅛
Cities Sv	3000	66¼	66⅛	66⅝	—	⅛	Pullman	7000	33⅛	32¾	33⅛	+ ⅛
Clevite	1700	43⅜	42⅞	42⅞	—	⅛	R C A	19000	106½	104⅝	104⅞	— 1⅝
Coca Cola	1200	120½	119⅝	119⅝	—	1	Ralston	4000	31⅝	31⅜	31⅜	— ⅛
CBS	68200	43¼	42⅜	43¼	+	⅛	Repub Stl	11700	42⅝	41⅞	42⅜	+ ⅛
Comi Solv	7900	31	30¼	31	+	1⅛	Rey Tob.	23000	40	39⅛	40	+ ⅛
Con Edis	3800	82⅝	82¼	82⅜	—	⅛	Rich Mer	3000	46⅝	46	46⅛	+ ⅛
Container	1000	32⅞	32⅝	32⅞	+	⅛	Royal Dut	4900	43⅝	43	43⅜	— ⅛
Con Can	8500	43⅝	43	43	—	⅜	Sears R	13100	109	107¼	107⅜	— 1⅝
Cont Oil	1900	63¼	62⅝	62	—	⅝	Shell Oil	4300	47⅝	47	47⅛	
Copw Stl	5800	45¼	44¼	44⅝	+	½						
Corn Prod	8300	64	62⅝	63	—	⅝	Sreraton	2000	8⅜	8⅛	8⅜	+ ⅛
Crane Co	700	38⅝	37⅞	38⅛	—	⅜	Sinclair	10400	47	46½	46⅞	+ ⅜
Cr Zell	1800	56¼	55⅞	55⅞	—	⅜	Socony	5000	72⅝	71⅞	72½	+ ⅝
Curtiss W	7000	18⅝	18⅜	18⅜	+	⅛	South Pac	7900	38¼	37⅞	38⅛	+ ⅛
Deere	3600	40⅝	40	40⅛	—	⅛	Sperry R	20100	19	18⅝	18⅞	
Dist Seag	700	47¼	46⅝	46⅝	—	⅛	Std Brand	3000	75⅝	75¼	75⅜	+ ⅛
Dome M	3400	26¼	25⅝	25⅞	+	⅛	Std Cal	14800	62⅜	61⅞	62⅜	+ 1
Douglas	5800	33⅜	32⅞	33	—	⅛	Std Ind	7100	64⅛	63⅝	64⅛	+ ⅛
Dow Chem	3700	83½	82⅝	83⅜			Std N J	19600	81⅝	81	81	— ⅛
Du Pont	4000	250½	248¼	250⅛	—	⅛	Stud Pack	24400	7	6⅞	6⅞	— ⅛
East Kd	10600	126	125	125⅜	—	⅛	Sun Oil	1600	53½	53	53½	+ ⅛
Eaton Mfg	4300	41	40⅝	40⅝	—	⅛	Swift	4700	47⅜	47¼	47⅜	+ ⅛
Elec B xd	200	38	38	38	+	⅛	Texaco	17900	75	74⅝	74⅞	
El Paso	11600	19¼	19	19⅛	+	⅛	Tex G Su	67700	24⅛	23⅞	24⅛	+ ⅛
Firestn	9200	42	40¾	41¾	+	⅝	Textron	10800	42⅛	41½	42	+ ⅛
Ford	43100	54	52⅞	53⅞	+	⅛	Tnkokol	6800	18⅛	17½	18	+ ⅛
Frueh Tra	3100	29¾	28⅝	28⅝	—	⅛	Tidewt O	18100	40⅛	40⅛	40⅜	— ⅛
Gen Dyn	13800	28¼	27⅝	27⅝	—	⅛	Timken	100	78⅝	77½	78¼	+ 1⅛
Gen Elec	9800	87⅞	87⅜	87½	+	⅛						
Gen Fds	3300	89⅝	88⅜	89⅜	+	1¼	Twent C	19800	25½	24	24⅝	+ 1
Gen Mills	1900	38¼	37⅞	38¼	+	⅜	Un Carb	3500	122	120	120½	— ½
GMC	73400	80	79¾	79¾	+	⅜	Utd Aire	3600	45½	44⅞	45½	+ ⅝
Gen Tire	11100	22⅜	22⅛	22⅜			Utd Corp	4000	8¾	8⅝	8⅝	
Ga Pac Cp	7200	39¼	38⅝	39⅛	—	⅛	Un Fruit	3300	21	20⅞	20⅞	
Gildden	200	44⅛	44⅛	44⅛	—	⅛						
Goodrich	5800	53⅜	52¾	53⅛	+	⅛	US Freight	2700	53⅜	52⅝	53	+ ⅛
Goodyear	17300	44	43¾	43⅞	+	⅛	US Gyps	4300	88¾	86	88⅝	+ 2⅛
Grand Un	1000	18	17⅞	17⅞			US Robb	17700	51⅛	50⅝	50⅝	+ ⅜
Gt A P	11700	33¾	33½	33½	—	⅛	US Steel	48600	56⅞	55⅝	56⅝	+ 1⅛
Gt Nor Ry	1100	37½	37⅜	37½			Vanada Cp	1900	12½	12⅛	12⅜	+ ⅛
Gulf Oil	9300	31⅝	31½	31⅝								
Homestk	1000	44	44	44		½	Walkers	900	38⅞	38¼	38⅜	— ⅛
Hud B M	300	37½	37½	37½	+	⅛	W Un Tel	4600	33⅛	32⅝	33⅛	+ ⅛
Interlake	3200	28	27⅝	28	+	⅜	Wesths El	28700	33⅞	33	33⅛	+ ⅛
Int Bus	3900	356	352	355½	+	1½	Woolwth	2300	71½	71¼	71½	
Int Harv	12900	62¾	60½	62⅜	+	1⅝	Xerox Cn	30400	79½	77	78½	— 1⅝
Int Nick	4600	72¾	72¼	72¾	—	⅛						

Ventes totales : 4,720,000 actions.

Elu président de la BCN

M. Louis Hébert vient d'être élu président de la Banque Canadienne Nationale. Il succède à M. Ulric Roberg qui a démissionné pour cause de santé.

La Prévoyance a terminé une bonne année

A l'assemblée générale annuelle des actionnaires de La Prévoyance Compagnie d'Assurances, qui vient d'avoir lieu, le président, M. Etienne Crevier, a révélé que la Compagnie avait connu en 1963 des progrès intéressants, qui ont continué d'accroître la solidité financière de l'entreprise et font entrevoir pour l'avenir des succès toujours plus grands.

Le bénéfice avant l'impôt se chiffre par $637,747, soit un montant légèrement inférieur à celui de l'année précédente. Après une provision de $99,480 pour impôt sur le revenu, il s'établit à $538,267, ce qui représente $1.08 l'action, contre $1.09 pour 1962. Cette comparaison est basée sur le nombre de 500,000 nouvelles actions d'une valeur nominale de $1.00 provenant de la division des actions qui s'est faite à raison de 10 pour 1 en avril dernier.

"Il y a lieu d'être satisfait d'un tel résultat", a dit le président. "En effet, a-t-il ajouté, d'une part, nous avons surmonté avec succès, pour la deuxième année de suite, une situation qui, dans le domaine de l'assurance générale, a continué d'être peu favorable au Canada. D'autre part, dans le domaine de l'assurance-vie, nous avons enregistré un bénéfice appréciable, malgré le coût d'acquisition élevé dû à l'accroissement considérable des ventes en 1963".

Dans le domaine de l'assurance-vie, La Prévoyance a connu la meilleure année de production jamais enregistrée par elle. Le secteur de l'assurance-vie ordinaire accuse un accroissement de 41.5 p. 100 dans les ventes, le capital assuré des polices émises en 1963 atteignant $28,952,837, contre $20,458,549 en 1962. D'autre part, le secteur de l'assurance-vie collective, où elle avait débuté une année plus tôt, affiche le chiffre remarquable de $24,497,307 de nouvelles assurances pour 1963, à rapprocher de $14,385,885 en 1962. Au total, les ventes ont atteint $53,-450,144 l'an dernier, comparativement à $34,844,434 l'année précédente, soit une augmentation de pas moins de 53.3 p. 100, ce qui a contribué à porter le montant des primes à $1,735,-342.

L'assurance-vie en vigueur est ainsi passée de $106,855,674, au 31 décembre 1962, à $149,325,337, au 31 décembre de l'an dernier, marquant une hausse de l'ordre de $42 millions en 1963, contre celle de $25 millions réalisée en 1962.

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
All Cdn Com	5.34	5.83
All Cdn Div	7.22	8.02
American Growth	9.80	10.71
Beaubran	35.63	38.89
Canada Growth	5.41	5.91
Cdn

IMPORTANTES NOMINATIONS AU CONSEIL DE LA BANQUE CANADIENNE NATIONALE



Hon. F.-Philippe Brais, c.r., c.b.e.



M. Louis Hébert



M. Henri Ouimet

La Banque Canadienne Nationale annonce les nominations suivantes à son Conseil d'administration : l'hon. F.-Philippe Brais a été élu président du Conseil; M. Louis Hébert a été élu président de la Banque et M. Henri Ouimet en devient l'un des vice-présidents.

L'hon. Brais, c.r., c.b.e., ancien bâtonnier général de la province de Québec, est administrateur de Canadian Pacific Railway Co., Sun Life Assurance Co. et de plusieurs autres sociétés importantes.

M. Louis Hébert était auparavant gérant général et l'un des vice-présidents de la Banque; il est aussi administrateur de Sun Life Assurance Co. et de RoyNat Limited.

M. Henri Ouimet est président de la Société Nationale de Fiducie et administrateur de l'Economie Mutuelle d'Assurance, ainsi que de plusieurs autres entreprises.

M. Ulric Roberge a dû, pour des raisons de santé, résigner ses fonctions de président de la Banque, mais il demeure membre du Conseil d'administration. —

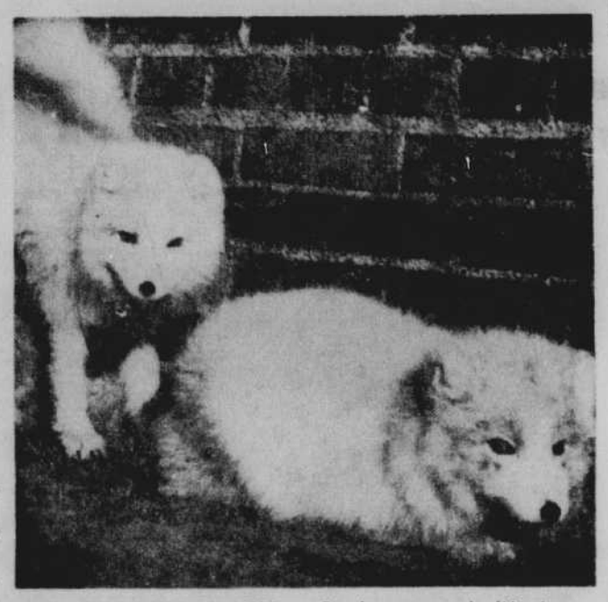
Importante transaction

Gelco Enterprises Limited, une société contrôlée par M. Paul Desmarais, de Montréal, était l'acheteur de 5,500 actions de l'Imperial Life Assurance Company of Canada, à raison de $200.00 chacune, actions transigées en bloc la semaine dernière à la Bourse de Toronto. Triarch Corporation Ltd., l'agent fiscal de Gelco, n'a pu identifier le vendeur de ces actions, rapporte une dépêche de Canadian Dow Jones. M. Desmarais, qui est président de la Compagnie de Transprot Provincial, de Montréal, détenait déjà le contrôle effectif de l'Imperial Life.

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc. et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Add and T	39	42
A-C Tel A	34	—
Aggrite	3.00	—
All Credit	8¾	9¼
Do pfd	10½	11
Arcan	—	35
Auta Fab B	67	72
Banq. d'Econ. de Québec	9¼	10½
Brinco	6.45	6.60
C Sup Oil	12¼	12¾
Cap Lease	1¼	1¾
Char Credit	4	4½
Cons Thea	6½	—
Corpex	9½	—
CPR 4	218	225
Crown Life	270	280
Dupuis P	22	—
Five Wheels	1¾	3
Great Wl	6.90	7.25
Gen Mor	3.00	3.25
Ind Life	—	2.25
London Life	350	360
La Cp Foncier de Mtl	9.50	10.00
La Prév	—	24½
Les Prév	—	87
Mar Tel P	13¾	14
MeD	19	19½
Nat Bowl	.50	1.00
NB Tel	13½	14
NSLT P 4	80	—
Do 4½	90	—
Do pf 5	49½	—
Pacific Gas	16½	17
Paco	1¾	1¾
Permeator	18	19½
Shoppers	3¾	4
Soucy	8¼	8¾
Stearman	½	1
Super Seal	7½	8½
Trust Genl	44½	45½
Trizac	80	75
Un Amus	17	—
Do B	17	—



DES LOUVETEAUX DU NORD — Ces louveteaux de l'Arctique ont été offerts, au zoo de Calgary par une équipe d'ouvriers de la compagnie Commonwealth Drilling. Les hommes ont capturés les jeunes loups alors qu'ils étaient en train de creuser un puits d'huile à l'île Bathurst dans les Territoires du Nord-Ouest. (Téléphoto PC)

Le "Rimja Dan" a été le dernier navire danois à quitter Montréal

MONTREAL (PC) — Le "Rimja Dan" a quitté le port de Montréal, hier.

Il est le dernier partant parmi les navires danois, qui ont profité d'un hiver clément et de l'assistance bienvenue mais non sollicitée des brise-glace, pour faire la navette entre l'Europe et Montréal.

Le Saint-Laurent est libre de glace de Montréal à l'Atlantique, informe un représentant de la Commission des Sports nationaux.

Le "Rimja Dan", un cargo dont le tonnage brut est de 4,500 tonneaux, est le septième navire des lignes J. Lauritzen, de Copenhague, à amarrer dans le port de Montréal au cours de l'hiver.

La compagnie danoise fut la première à profiter de la navigation d'hiver sur le Saint-Laurent.

Quatre autres de ses navires mouilleront dans le port d'ici quelques semaines.

La compagnie ne sait pas encore au juste si son service sera profitable, mais M. Paul Stroyberg, de Copenhague, représentant de la compagnie qui a passé trois mois à Montréal cet hiver, a déclaré dans une interview:

"Les dépenses sont très élevées, mais si nous réussissons à obtenir le même volume de chargement, notre service devrait être rémunérateur, compte tenu du risque de retards que nous encourons."

Il n'y a pas que la douceur de l'hiver qui a poussé Lauritzen à diriger un plus grand nombre de ses navires vers Montréal, ajoute M. Stroyberg.

"Nous sommes venus parce que nous savions que le chenal serait ouvert par les brise-glace, non pas expressément pour nous, mais pour prévenir les inondations et à cause de l'Exposition universelle."

L'an prochain, Lauritzen espère continuer à relier Montréal durant l'hiver, mais tout dépendra des conditions.

Sa décision dépendra de celle des autorités canadiennes au sujet de l'ouverture du chenal.

Le premier navire de Lauritzen à se frayer un chemin dans la glace du Saint-Laurent fut le "Helga Dan", qui arriva à Montréal en mars 1962.

L'an dernier, le navire avait accompli six voyages à Montréal.

POSTEZ CE COUPON

Vos épargnes maintenant rapportent

6 3/4 %

d'intérêt avec les billets de Prudential Finance à courte échéance de 365 jours

5¾% d'intérêt pour 183 jours

PRUDENTIAL FINANCE CORP. LTD.

20 rue St-Jean, Québec

Tél.: 529-0085

Veuillez m'envoyer gratis et sans obligation de ma part des détails complets et mon exemplaire personnel de "UN AUTRE PIEU D'OR"

Q.L.S.

NOM.....

ADRESSE.....

PROVINCE.....

VILLE.....

TÉL.....

Le Vermont se plaint d'un plan sherbrookois

WASHINGTON (PA) — Le département d'Etat américain a assuré hier le sénateur Winston L. Prouty, républicain d Vermont, que le niveau du lac Memphremagog entre le Québec et le Vermont était protégé par un traité international.

La ville de Sherbrooke a proposé dernièrement d'approvisionner son réservoir municipal de 15,000,000 de gallons d'eau de plus par jour. Les citoyens de l'Etat du Vermont qui habitent dans les environs de Newport ont protesté auprès de M. Prouty, en alléguant qu'un tel geste pourrait baisser le niveau des eaux du lac, ce qui poserait de graves problèmes, surtout au point de vue sanitaire.

En réponse aux lettres de M. P ty, le secrétaire d'Etat adjoint, M. Frederick G. Dunton, a déclaré que le lac Memphrémagog était protégé par u traité international, signé en 1909 et que la Commission internationale conjointe devait approuver toute changement qui affecte le lac.

M. Prouty a dit que M. Dunton l'avait assuré que tout détournement des eaux du lac Memphrémagog p la ville de Sherbrooke devrait d'abord être approuvé par la Commission conjointe des gouvernements canadien et américain.

Bourse de Toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
HUILES					
Aiminex	250	265	263	265	
Am Leduc	4600	8½	8	8½	
Anchor	3500	15	14	15	
AngU Dev	10960	24	24	24	
Asamera	500	87	87	87	—12
Banff	1288	160	160	160	
Bata	10000	6	5½	5½	— ½
Cal Ed	3800	$18½	18½	18½	
Calvert	40280	29	25½	28½	+ 1½
C & Pete	111150	380	360	380	+10
C Delhi	2024	615	610	610	— 5
Cent Del	2635	780	770	770	—10
C Dragon	6167	37½	35	35	
C East Cr	2948	106	105	106	+ 1
C West P	500	175	175	175	+10
Dev Pal	116	128	128	128	+ 2
Duvan	1000	7½	7½	7½	
Dynamic	2000	16	16	16	
Fargo	800	250	240	250	
Fr Pete pr	987	350	350	350	
Glacier	1000	10	10	10	— ½
Gr Plains	200	$10	10	10	— ¼
Gridoil	4676	41	40	41	
H B Oil G	3325	$15½	15¼	15⅜	— ¼
Medal	7059	410	400	410	+ 5
Midcon	22700	32	28	31	+ 3
Nat Pete	100	282	282	282	+ 7
N Cont	3000	36	35	35	
N Davies	5000	19	18	18½	+ ½
N C O pr	250	$42	41½	41½	
N C O wts	1000	25	22	25	+ 5
Northld	1000	12½	12½	12½	— ½
Numac	22300	161	160	161	+ 1
Numac wts	2500	68	66	66	— 1
Okalta	2200	10	9	9	— 1
Pamoil	2300	53	53	53	
Permo	8080	35	34½	34½	+ ½
Petrol	5250	55	52	55	+ 3
Place	2700	46	46	46	— 1
Provo Gas	6700	180	179	180	+ 4
Quonto	10000	16	15½	16	— ½
Ranger	700	135	130	130	
Sarcee	4000	118	115	118	+ 1
Southt U	5000	12½	12	12	— 1
Spooner	1200	10	10	10	+ ½
Stanwell	15833	73	72	73	— 2
Teck orp	3063	480	475	480	— 5
Triad Oil	14340	215	206	215	+ 9
Union Oil	3000	12	12	12	+ ½
U Canso vs	500	135	135	135	— 5
Un Oils	43085	186	183	186	+ 3
Un Reef P	1500	10½	10½	10½	+ ½
Wespac	1744	12	12	12	
Wsburne	11300	104	100	100	
W Decalta	650	118	117	118	
Wilshire	200	310	310	310	— 5
Yan Can	1000	4	4	4	
MINES					
Accra	1000	20	20	20	
Advocate	650	685	650	650	—10
Agnico	2000	49	48	48	— 2
Akaitcho	1500	54	54	54	+ 2
All Pitch	1500	21	21	21	
Amal Reze	1000	9	9	9	— ½
An Rouyn	800	15	15	15	— 1
Ansil	1500	8	8	8	+ ½
Area	2000	115	115	115	— 1
Arjon	4000	14½	14	14	
A Arcad	3100	28	27½	28	+ ½
All C Cop	7700	115	110	113	— 2
Atlin-Ruf	9100	9½	9½	9½	+ ½
Aumaq	4500	5½	5½	5½	
Bankeno	5000	17½	16	16	— 2
Bankfield	7000	14	12	13	— 1
Barnat	10100	63	63	63	— 1
Barry Expl	5000	19	18	18	
Base Met	2500	8	7½	8	+ ½
Baska	13500	10	10	10	
B-Duq	4200	20	18	20	+ 1
Belcher	3600	34	33½	33½	— ½
Bellerre	9000	36	35	36	+ 1½
Bethlm	5325	645	630	645	— 5
Bevcon	6100	13	12½	13	
Bibis	18850	26	24½	25	— ½
Black Bay	2500	17½	17½	17½	
Bralorne	710	390	375	375	—10
Brunswk	4225	685	655	670	+10
Bruns ft	48796	47	41	46	+ 4½
Buff Ank	3700	205	200	200	— 6
Bunk Hill	98500	15	13	13½	— 1
Cable	533	9½	9½	9½	— 2½
Cadamet	2000	9	8½	8½	
Camflo	84500	139	129	138	+ 8
Camp Ch	12700	405	395	395	— 5
C Tung	825	87	87	87	
Cm Mine	11000	28	26	28	
C Austr	105000	11½	9½	10	+ ½
C Dyno	1100	115	113	113	— 4
C Malart	7000	54	53	54	
Candore	86760	36½	34	35	— 1
Can-Erin	1500	10½	10½	10½	+ ½
Captain	4100	8½	8	8	— ½
Cariboo	500	70	70	70	
Cassiar	1375	$10⅝	10⅝	10⅝	
Cent Pat	350	108	106	106	— 2
C Ferad	2960	290	285	290	+10
C Keel	467726	59	43	45	+ 8
CKlr rts	294200	12	6½	10	+ 4
Chester	1000	14½	14½	14½	— ½
Chib M	1600	32	32	32	
Chimo	32200	103	95	95	— 4
Chrom	1000	125	125	125	+ 6
Coch Will	1000	390	385	385	— 5
Comb Met	7000	21	20	20	
Coniagas	1000	51	50	50	— 2
Conlaur	1000	22	22	22	+ ½
Con Sha	17742	23	21	23	+ 1
C Bellek	4000	7	7	7	— 1
C Callinan	1500	7	7	7	
C Discov	5350	123	118	118	— 3
Con Gillies	800	8½	8½	8½	+ 1½
C Hall	2600	16½	15½	15½	
C Marben	29400	71	65	70	+ 7
C Marcus	500	130	130	130	— 5
C Mogul	41066	465	440	460	+10
C Mosher	300	152	152	152	
Con Negus	2000	13	13	13	+ ½
C Nichol	20000	12	11½	11½	
C Northld	2600	21	21	21	— ½
C Rambler	8700	170	155	170	+12
CRed Pop	28500	16	16	15½	— ½
CRegcourt	6500	12	12	12	
CSanorm	48100	13½	11½	12	— 1
Conwest	100	390	390	390	
Cop Corp	3500	19	18½	19	+ ½
Cop-Man	18000	9	8	9	
Coulee	2000	28	27½	28	
Courvan	3825	21	19	19	+ 2
Craigmt	800	$17½	17⅜	17½	+ ¼
Crestaur	49100	21	19	20	— 1
Croinor	22000	29	26½	28	+ 1
Crowpat	2000	9	8½	9	+ ½
Cusco	13500	13	12½	13	
Daering	219725	14½	11	12½	+ 2
D'Aragon	7000	17	16	17	+ ½
Deer Horn	1200	49	49	49	— 1
Denison	9962	$12¾	12½	12¾	+ ⅛
Dicknan	625	530	530	530	+ 5
Dome	1276	$28	27½	28	+ ½
Donalda	1075	7½	7½	7½	— ½
E Amphi	10000	5½	5½	5½	
East Mal	600	185	185	185	
East Sull	2025	278	273	278	— 2
El Sol	5000	6	6	6	— ½
Fwest T	1000	12	12	12	
Francoeur	8000	12	11	11	— ½
Frohex	842	72	72	72	— 2
Geco Mine	340	$33⅞	33½	33⅞	+ ¾
Giant YK	303	$11½	11⅜	11⅜	+ ⅜
GFMining	2200	16½	16½	16½	
Goldray	2667	36	36	36	
Grandroy	5050	14	14	14	— ½
Granduc	1400	445	430	445	+ 5
Gulch	1500	7	7	7	+ ½
Gulf L	4000	16½	16½	16½	— ½
Gunnar	2148	765	750	760	
Har-Min	15000	14	12½	13	+ ½
Hasaga	1028	12	12	12	— 1
Hastings	30135	130	112	127	+ 4
Headway	7000	17	16½	16½	— 1½
Heath	500	5½	5½	5½	
High-Bell	3100	330	315	330	+10
Hollinger	1026	$28¾	28¾	28¾	+ ⅛
Hud Bay	350	$62½	62	62½	+ ¾
Hu-Pam	2000	11	11	11	
Hydr Ex	27880	33½	29	31½	+ 2½
I Helium	35533	195	190	192	— 3
Irish Cop	5100	25	24	24	— 1
Iso	10600	268	265	268	+ 4
Jacobus	2275	17	16½	17	+ 1
Jelex	4500	23	23	23	— ½
Joliet	2000	24	23	23	
Jonsmith	10800	15½	15	15½	
Joutel	15325	160	142	146	+ 3
Jowsey	2000	30	29	29	+ 1
Kerr Add	12644	715	705	710	—10
Kanac rts	6166	5	4	4	
Kirk Min	1000	16½	16½	16½	— 1
Kopan	4125	15	14½	15	+ ½
Lab Min	500	$36	36	36	
L Dufault	6525	910	875	910	+25
Lakehead	4000	20	20	20	— 3
L Osu	2500	18	17	17	— 1
Langis	1500	30	29	29	— 2
Latin Am	7500	20	20	20	
Leitch	1500	218	214	214	— 8
Lencourt	14500	12	11½	12	— ½
Lorado	10100	194	185	190	— 3
Louviet	2000	14	13½	14	+ ½
Lyndhst	23500	8½	8	8½	+ 1
Macassa	1148	256	256	256	+ 1
Macdon	1100	15½	15½	15½	— 1½
Madsen	8100	218	216	218	
Malartic	2000	66	63	66	+ 3
Man Bar	2010	17	17	17	— 1
Manok MS	1475	13½	13½	13½	+ 1½
Maralgo	1000	9½	9½	9½	
Marboy	3000	12½	12½	12½	— ½
Marchant	500	82	82	82	— 3
Marcon	12500	13½	13½	14	— 2
Maritime	8300	88	85	85	— 3
Martin	25650	74	72	74	+ 1
Matatch	2000	9½	9½	9½	
Mattgmi	1362	$12	11¾	11¾	
Maybrun	6200	10	9½	9½	+ ½
McIntyre	680	$53	52¾	53¼	+ ¼
McKen	3200	26	23	23	— 2
McMar	2500	9	8½	8½	— ½
McWat	8200	21	21	21	— ½
Mentor	2000	21	21	21	
Merrill	2200	70	70	70	
Meta Uran	4000	9	9	9	
Metal M	672	109	105	108	+ 3
Min-Ore	500	5½	5½	5½	— ½
Moneta	1500	85	85	85	+ 2
M Wright	3500	47	47	47	
Multi-M	3500	30	30	30	— 1
Murr M	23500	120	120	120	
Nama Cr	8500	16½	16	16	— 1
Nealon	2500	11	10½	10½	— ½
Nello	1000	20	20	20	
New Alger	1000	5	5	5	
New Ath	2600	27	26½	26½	— ½
N Goldvue	6250	6½	6½	6½	
N Harri	3000	7½	7½	7½	
New Hos	390865	249	205	238	+38
N Kelore	1000	11	11	11	
Newlund	25000	20	18	19	+ 2
N Mylama	2500	12½	11½	11½	
Newnor	32700	21½	20	20½	— 1½
New Rnuy	7000	13½	13	13	— 1
N Senat	16000	19	18	18	— 1
Nick Rim	1485	20	20	20	— ½
Nisto	18500	35	34½	35	— ½
Norbeau	9200	60	56	60	+ 4
Norgold	16500	14	12½	13	— 1
Norlartic	1500	11	9½	9½	
Norlex	4000	17	16½	16⅝	— ⅛
Normetal	1006	330	325	325	— 5
Norpax	5000	12	11½	12	+ 2
N Bordu	10675	16½	16	16½	+ ½
N Rank	8000	26	25	26	+ 1½
Northcal	12925	52	51	52	
North Can	24000	150	145	145	
Northgate	6150	460	450	450	—10
Norsp A w	200	35	33	35	+ 9
Norvalle	500	8	8	8	
Obaska	2000	5	5	5	
O'Brien	2500	50	49½	50	
O'Ieary	17000	16	14	15½	+ ½
Opemiska	3166	870	860	870	
Orchan	2780	395	380	385	— 5
Ormaby	5970	51	50	51	
Oasko	1000	36	33½	35½	— ½
Paramaq	7500	12	12	12	
Patino	655	680	680	680	— 5
Patio	287	285	285	285	+15
Pax Int	18666	26	23½	25½	— ½
Paymast	17400	17	16	17	
Peerless	26000	14	14	14	
Peel Elder	200	$10⅝	10⅝	10⅝	— ⅛
Perron	1100	11	11	11	
Pick Crow	664	49	49	49	
Placer	585	$29¼	29¼	29¼	+ ¼
Pow Rou	500	45	45	45	— 1
Preston	603	800	800	800	—10
Purdex	7500	11½	10½	11	— ½
Que Ascot	2134	8½	8½	8½	+ ½
Que Chib	1000	18	18	18	+ 2
Que Lith	450	230	226	230	
Qunston	8090	12	11	11	— 1
Quemont	510	$10⅝	10½	10½	— ¼
Radiore	9200	50	48	50	
Rayrock	3825	92	90	92	+ 2
Reeves	1000	213	215	215	—10
Rexspar	5000	16	16	16	
Rio Algom	3555	$12⅜	12½	12⅜	+ ⅛
Rix Ath	16800	30	29	30	— 1
Rockwin	1500	27	27	27	— 1
Row Con	5000	6	5½	6	+ ½
Ryanor	10000	11	11	11	
Salem	12979	64	60	60	— 4
San Ant	500	18	18	18	— 1
Sand Riv	41500	6½	6½	6½	
Satellite	2500	11½	11½	11½	
Sherritt	8482	313	308	310	+10
Sigma	1000	525	525	525	+10
Silv Eur	400	185	175	185	+10
Silvmaq	10000	11	10½	10½	— ½
Sil Mill	23860	20	18	18	
Siscoe	200	169	168	169	+ 6
Stanrck	1500	165	160	165	+20
Starratt	2500	6	6	6	+ ½
Steeley	2000	11	11	11	+ ½
Steep R	1400	485	485	485	+15
Siscoe	300	174	174	174	+ 4
Thom L	500	48	48	48	— 2
Upp Can	200	160	160	160	+ 4
Violam	400	291	290	290	+27

Volume des ventes: 4,336,000 actions.

publie son bilan Kerr Addison

Le rapport annuel de Kerr Addison Mines Limited pour l'exercice 1963 mentionne que sa production a été nettement inférieure à celle de l'année précédente, les chiffres s'établissant respectivement à $12,299,154 et $15,742,590. Les profits provenant des opérations minières ont baissé, eux aussi, avec un total de $4,676,726 au regard de $6,373,883 en 1962. Les profits des mines ne tiennent pas compte de la dépréciation, des taxes et des dépenses d'exploration et d'administration.

Valeurs étrangères

A NEW YORK

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Titres	Offre	Dem.
Australie 3½% 1966	97¾	98¼
Bolivie 3% 1958	16¼	—
Brésil 3⅜% 1979, nouvelles	87	—
Brésil 3⅜% 1979, ancienne	87	—
Chili 3% 1993	42¼	44¼
Colombie 3% 1970	86	89
Cundinamarca 6½% 1959	128	—
Cundinamarca 3% 1978	66⅛	67
Italie 1 à 3% 1977	77½	81
Medellin 3% 1978	65	77
Parana 7% 1958 Stamped	54	60
Pérou 3% 1997	51	53

Bourse de Montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chan.
Abitibi	1450	$13	13	13	
Algoma	410	$60	59¾	60	+ ½
Alumin	1864	$30¼	30	30¼	+ ⅛
Alum 4¼ pr	175	$42	42	42	
Ang 265 pr	50	$52½	52½	52½	
Alcan 2 pr	115	$47½	47½	47½	+ ¾
Arg 270 pr	25	$52¼	52¼	52¼	— ¼
Asbestos	8820	$20⅜	19½	20	+ ¾
Atl Sug	1285	$18⅜	18	18⅜	+ ⅜
Bank Mont	582	$63⅞	63⅜	63¾	— ⅛
Bank N S	25	$69¾	69¾	69¾	+ ⅛
Banq C N	160	$78½	78½	78½	
Banq P C	25	$55⅛	55⅛	55⅛	+ ⅛
Bell Phon	3225	$53¾	53½	53¾	
Bowater	3000	$ 6¼	6¼	6¼	+ ⅛
Brazil	3446	215	210	215	
B A Oil	1255	$29⅞	29¾	29¾	— ⅛
BC Forest	625	$24¼	24¼	24¼	
Bulolo	600	$ 5	5	5	— ⅛
Cal Pow	900	$21⅝	21½	21½	
Can Cem	235	$41¼	41	41¼	+ ¼
C Dom Sug	500	$23	23	23	+ ¼
C I Fndry	325	$26	25½	25¾	+ ⅜
Can Wire B	600	$14⅛	14¼	14⅛	+ ⅛
C A E	275	$ 9⅛	9⅛	9⅛	— ¼
Cdn Brew	2335	$ 9⅞	9¾	9⅞	
Cdn Br pr	75	$50¼	50¼	50¼	
Cdn Br Bpr	25	$53⅜	53⅜	53⅜	— 1⅜
C Chem w	950	550	550	550	— 5
C Fndtn	2100	485	485	485	— 5
C Fndty Ap	178	$16½	16½	16½	
C Imp BkC	615	$62	62	62	
C I L	300	$17½	17⅜	17⅜	— ⅛
CI Poow pr	125	$47¼	47¼	47¼	+ ¼
C P R	1195	$36¾	36¼	36¾	+ ⅛
Cdn Pet pr	883	$12¼	12⅛	12⅛	— ⅛
C Refractor	500	$16½	16½	16½	
Cent Del	2700	785	775	775	— 5
Chemcell	1425	$12¾	12⅝	12¾	+ ⅛
Coghlin	100	$ 6¼	6¼	6¼	
Col Cell	3210	$10⅝	10½	10⅝	+ ⅛
Con M S	825	$31⅜	31¼	31⅜	+ ⅛
Con Paper	670	$39⅞	39¾	39¾	
C Glass	1700	$10¾	10⅞	10⅞	+ ¼
Crain R L	800	$13½	13½	13½	— ¼
Credit F	25	$80	80	80	— ⅝
Cr Zell A	25	$28	28	28	
Cr Zell A	25	$28	28	28	
Crush Int	300	$ 8⅜	8¼	8¼	— ⅛
Denison	700	$12¾	12⅝	12¾	
DistSeag xd	460	$51	51	51	— ¼
D Bridge	1400	$17⅜	17¼	17⅜	+ ⅛
D Coal pr	100	$14⅛	14⅛	14⅛	+ ⅛
Dofasco	275	$69¼	69¼	69¼	
D Glass	650	$17½	17½	17½	— ⅛
DStores	1490	$16⅞	16¾	16¾	— ¼
Dom Tar	4465	$18⅝	18½	18½	
Dos Text	100	$23¾	23¾	23¾	+ ⅛
Donohue	200	$27⅛	27½	27½	— ⅛
Du Pont	650	$41⅜	41¼	41⅜	— ⅛
Du Pont pr	35	$82¾	82¾	82¾	
Dupuis A	1080	$14	13½	14	+ ½
Falcon	458	$62¾	62¾	62¾	+ ¼
Fam Play	500	$19½	19½	19½	— ⅛
Fraser	480	$27¾	27½	27¾	
G Dynam	200	$30¼	30	30	— ⅛
G M C	125	$85⅝	85⅝	85⅝	— ⅛
G L Paper	880	$23¼	23¼	23¼	
Hawker S	3100	$ 6⅛	6	6	— ⅛
Home A	330	$13¼	12¾	12¾	
Horne Pf	2700	285	280	285	+ 5
Hud Bay	1840	$62⅜	62	62⅜	+ ⅜
Husky Oil	150	$ 6⅜	6⅜	6⅜	+ ⅛
Imp Oil	1498	$45⅜	45¼	45⅜	
Imp Tob	1061	$12¾	12¾	12¾	
Ind Accep	1210	$24	23¾	24	
Inland Cpr	120	$71¼	71¼	71¼	+ ¼
Int Nickel	960	$78½	78	78	— 1
Int Util	350	$24	24	24	
Inter P L	340	$80¾	80¾	80¾	
Jamaica PS	100	$10½	10½	10½	
Labatt	300	$19¼	19	19¼	
La

L'ancien côtoie le nouveau au Japon

Tokyo, (PC) Dans une immense aciérie japonaise, le visiteur arrive inopinément devant une fleur solitaire dans un vase simple. La beauté, au Japon, est de tradition et, dans cet immense pays industriel de 95,000,000 d'habitants, dont l'économie subit la plus forte poussée qu'on connaisse dans le monde sur ce plan, le mot tradition n'est jamais bien loin.

Le gouvernement libéral-démocrate de M. Ikeda, qui comprend des éléments très conservateurs, s'est engagé à doubler le revenu national en termes réels au cours de la décennie en cours. Mais que veut dire termes réels?

Des fonctionnaires déclarent que les revenus par habitant, un peu plus de 400 yens, alors qu'ils sont au Canada de $1,600, ne donnent pas une idée juste du niveau de vie en raison du pouvoir d'achat relativement élevé du yen. Ils précisent que le niveau de vie est nettement plus élevé qu'on ne le croirait en faisant de simples comparaisons avec d'autres pays industrialisés.

LES AVANTAGES MARGINAUX

Quant aux industriels, ils parlent des avantages marginaux, et prétendent ne pas avoir d'avantages appréciables au point de vue coût de fabrication par rapport à leurs concurrents sur le plan international. Ils démentent également les allégations selon lesquelles l'ouvrier japonais n'a pas sa juste part dans une économie en pleine expansion.

Il est certain que, dans les grandes villes, les avantages marginaux, et la stabilité de l'emploi sont compris au Japon et les avantages marginaux sont nombreux. On est employé sa vie durant par une maison. En outre, le personnel a, dans l'entreprise, un hôpital où peuvent être soignées les familles des employés, des cantines à prix réduits, des logements avec primes de loyer pour les familles et des dortoirs pour les célibataires, et même des gymnases.

Cependant, pour l'observateur, étranger, il y a le revers de la médaille.

Cachées à l'ombre des grandes entreprises modernes, se trouvent des milliers de petites entreprises familiales qui ont peu changé, depuis un siècle. Sur ce plan, une des grandes raisons des bas prix des fabrications japonaises à la production réside dans les sous-contrats que les grandes entreprises accordent aux petites où les emplois ne sont pas stables et où les salaires sont extrêmement bas.



AU JAPON — Ces jeunes filles, qui travaillent dans une usine sans fenêtre et à l'épreuve de la poussière, dans la banlieue de Tokyo caractérisent le Japon moderne d'après-guerre. Cependant il y a encore dans ce pays des milliers de petites entreprises familiales qui utilisent encore des méthodes de production dépassées et des moyens de recrutement surannés. (Photo PC)

LE PATERNALISME

En mettant les choses au mieux, l'économie japonaise est paternaliste et l'employé de ce pays travaille durement pendant six jours par semaine.

Les jeunes Japonais qui regardent vers l'Ouest se soucient de sauvegarder les réformes politiques et économiques des années d'après-guerre, car la démocratie dans ce pays n'est pas traditionnelle.

Il y a d'autres Japonais qui aimeraient voir au moins un retour partiel au système d'avant-guerre et des jusqu'auboutistes qui préféreraient probablement le rejet pur et simple du 20e siècle.

Par ailleurs, le Canada intéresse beaucoup le Japon, notre pays étant troisième marché d'exportation après les Etats-Unis et le Royaume-Uni.

Il y a cependant des côtés réconfortants au Japon. Les entreprises familiales, avec leurs abus, disparaissent, en dépit du rôle important qu'elles jouent encore.

Mais les prix montent plus rapidement que les salaires et le jeune administrateur est impliqué dans un système où l'âge est plus important que les aptitudes.

COMPTES EN BANQUE

Les comptes en banque sont bons, grâce à l'esprit d'épargne plus qu'à l'affluence d'argent et les Japonais attendent le jour où, les restrictions sur la monnaie étant disparues, ils pourront voyager librement dans le monde.

On est loin de la voiture pour chaque famille, mais le nombre de postes de télévision et l'équipement ménager peuvent rivaliser avec ceux des pays de l'Ouest les plus avancés.



JAPON TRADITIONNEL — Une jeune Japonaise en costume traditionnel prie devant un temple de Tokyo. Cela constitue un contraste avec la vie à l'occidentale adoptée par le Japon depuis la seconde guerre mondiale. (Photo PC)

ANNONCE

Faible, épuisé, fatigué, nerveux ou vieux?

Bien des gens âgés, manquant de fer, peuvent retrouver jeunesse, énergie d'antan avec le Tonique Ostrex. Faible, fatigué, nerveux, peu énergique? Essayez Ostrex aujourd'hui. Aide à rajeunir et redevenir énergique. Le format d'introduction (8 jrs) coûte peu. Toutes pharmacies.

OPPORTUNITÉ UNIQUE

Pour jeune homme de 25 à 35 ans, résidant dans la région de Québec et possédant une automobile de modèle récent.

Si vous possédez les qualifications mentionnées plus haut, que vous ayez de l'initiative, et désiriez vous tailler une carrière de représentant des ventes pour une compagnie renommée d'assurances automobiles et feux résidentiels, nous vous offrons les avantages suivants :

Garantie de salaire annuel $5,100.
Plan d'assurance-hospitalisation gratuit
Assurance-vie gratuite
Plan de pension
Opportunité d'augmenter vos revenus selon les efforts fournis.

Pour appointements, écrire a/s M. Jacques Ferland, 235 Boul. Wilfrid Hamel, Québec, P.Q.

Toute demande sera considérée confidentielle.

L'Europe doit penser "en commun"

Francfort — L'on tente actuellement, de plus en plus, de définir et de mettre en évidence l'héritage culturel commun des pays européens et de préciser ainsi, en se basant sur l'histoire et la tradition, les conditions spirituelles et les nécessités morales et idéales d'une intégration future de l'Europe.

Il faut que l'Europe se réhabitue à une manière de penser en commun qui prévaut réellement dans une grande mesure et qui allait de soi, à certaines époques. C'est ainsi qu'a répondu récemment le Dr Walter Münch, directeur des "Entretiens européens" organisés à l'occasion du Congrès culturel européen de Castrop-Rauxel, à une question qu'il venait de poser lui-même : comment organiser le travail culturel commun en Europe? Un participant à ces entretiens, venu de Grande-Bretagne, a confirmé la possibilité d'arriver à ce résultat en soulignant la puissance élastique de la culture européenne et ses possibilités presque illimitées de contact, dépassant les frontières mêmes de son domaine d'action primitif.

Les déclarations de l'écrivain allemand Josef Reding se sont également basées sur cette idée d'élasticité et sur les possibilités d'échanges culturels. M. Reding a préconisé la multiplication des contacts avec les artistes originaires des pays européens du centre et de l'est. Le prof. Wandruska a montré l'importance d'une reconnaissance réciproque des diplômes et titres universitaires et d'une harmonisation des enseignements, dans le cadre du travail culturel commun à l'échelle européenne. Cette nécessité a récemment été soulignée à maintes reprises mais le problème est particulièrement difficile à résoudre, étant donné les graves divergences entre les différents enseignements supérieurs.

Les différentes manifestations organisées dans le cadre du Congrès européen de la culture, à Castrop-Rauxel, ont remporté un succès considérable, notamment une petite exposition du livre européen et, surtout, une exposition sélective d'oeuvres graphiques modernes. Ce succès démontre que de vastes secteurs de la population allemande ne sont aucunement étrangers à cette "pensée en commun", sur le plan européen.



Lutte collective contre le pian

Montréal (PC) — Le Conseil des élèves de l'école secondaire de Ville Mont-Royal a commencé à réunir des fonds dans les établissements du même genre de tout le Canada pour aider l'Asie du sud-est à combattre le pian, maladie de la peau qui affecte les jeunes comme les vieux.

Cette maladie est parfois fatale, mais une injection de pénicilline, qui ne coûte qu'un peu plus de 20 cents, peut guérir quelqu'un de cette affection. Bert Kidd, co-président du comité formé pour réunir les fonds, a déclaré : "Nous venons d'envoyer des lettres décrivant le but que nous poursuivons et la maladie, à environ 2,000 écoles secondaires du pays. Nous sommes jusqu'ici soutenus par 25 écoles".

Ils ont eu cette idée après avoir lu une brochure de l'ONU décrivant la maladie. Lors du séminaire de l'ONU qui a eu lieu au collège MacDonald, à Sainte-Anne de Bellevue, les élèves représentant les écoles du Québec ont adopté le projet.

Bert, 16 ans, dont le père est le révérend Kidd, pasteur de l'église anglicane de Ville Mont-Royal, et un autre jeune homme de 16 ans, David Caplan, sont co-présidents du comité qui dirige ce projet.

Les sommes réunies seront remises à l'Organisation mondiale de la Santé. Bert a déclaré : "Jusqu'ici, nous avons réuni $1,400".

Ce projet prévoit un don de $400 par année de la part de chaque école, pendant une période de quatre ans.

L'histoire aujourd'hui

21 FEVRIER 1964

(Par la Presse Canadienne)

Un plébiscite a ratifié il y a six ans aujourd'hui, en 1958, l'union de l'Egypte et de la Syrie au sein de la RAU. Le Liban, Israël et la Jordanie séparent les deux Etats. La Syrie se sépara par la suite de la RAU, mais décida plus tard d'en faire de nouveau parti.

1921 — A compter du 1er mai, le gouvernement du Québec contrôla la production et la distribution des alcools dans la province. C'était la première administration provinciale à prendre une mesure de ce genre au Canada.

1941 — Sir Frederick Banting, un des deux savants qui découvrirent l'insuline, fut tué avec deux autres personnes, lors d'un accident d'avion à Terre-Neuve.

Au Québec, la Kébec...



une nouvelle bière douce... ...à la saveur unique

Avant d'être appelée Kébec et d'être lancée sur le marché, la nouvelle bière douce Kébec a été soumise à plus de mille sondages (strictement anonymes) auprès des consommateurs du Québec. Ces dégustateurs, choisis dans le grand public, ont accordé à la Kébec un vote majoritaire des plus importants: c'est la bière à la saveur unique, au goût du Québec moderne.

COMMANDEZ VOTRE KÉBEC AUJOURD'HUI MÊME!

La vie publique du Christ



Le figuier maudit

Quittant Béthanie, Jésus eut faim. Il vit un figuier près du chemin et s'en approcha. Mais il n'y trouva que des feuilles. "Que jamais plus tu ne produise de fruit" dit-il. (Matthieu XXI, 19)

Le lendemain, les apôtres remarquèrent que l'arbre s'était desséché et qu'il était mort. Etonnés, ils lui demandèrent comment cela était possible.

Il répondit : "En vérité, je vous le dis, si vous aviez une foi exempte d'hésitation, non seulement vous accompliriez ce qui a été fait au figuier mais encore vous diriez à cette montagne : Ote-toi de là et jette-toi dans la mer, et il en serait ainsi".

Votre chance de posséder un

magasin Handy Andy

dans votre localité



Associez-vous à cette prospère organisation de détail au Canada et jouissez d'une plus grande indépendance, sécurité et estime dans votre entourage.

Offrez un vaste assortiment de pièces et accessoires d'automobiles, articles de sport, quincaillerie, articles ménagers, etc.

Vous recevrez une formation complète, des conseils et une surveillance en diffusion commerciale, étalage, publicité, administration et toutes les phases de la vente au détail.

Plusieurs excellents postes encore libres !
La mise de fonds est minime.
Pour renseignements, écrire à :

HANDY ANDY

Division Associés
8300 Chemin Devonshire, Montréal, 9 Québec

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

★ ★ ★

LE SOLEIL

83e ANNEE — No 47 QUEBEC, VENDREDI 21 FEVRIER 1964 PAGE DIX-SEPT

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde



SEMAINE SCOUTE — Pour la première fois, les scouts de langue française et de langue anglaise de la région de Québec ont fait, hier, une visite "en commun" chez le maire de Québec, à l'occasion de la semaine mondiale du scoutisme, présentement en cours. Sur notre photo, de gauche à droite, MM. Jean Pelletier, commissaire diocésain des Scouts catholiques, Dan LeRoy, District Commissioner de la Boys Scouts' Association, le maire Wilfrid Hamel ainsi que l'aumônier diocésain des scouts, M. l'abbé Raymond Larochelle. A l'avant-plan, deux louveteaux : Michael Pouliot et Serge Côté.

Fondation du 1er parti "municipal", le Progrès civique

par Clément Trudel

La ville de Québec possède maintenant son premier parti "municipal", le Parti du Progrès Civique, dont la fondation a été annoncée officiellement hier; le chef en est M. Gilles Lamontagne, élu échevin de Montcalm aux dernières élections municipales.

Le parti vient s'ajouter à "l'association" du Progrès Civique de Québec, dont le président est M. Raymond Gérin, association qui aura pour tâche "de conseiller et de surveiller le parti de façon que les buts premiers ne soient pas perdus de vue", a dit le nouveau chef au cours d'une precisées quelques attitudes du Progrès civique.

On se rappelle que le Progrès Civique (association) a fait élire quatre de ses candidats à des sièges échevinaux, obtenant, selon M. Gérin, 42% des voix parmi les votants. Cette même association a présenté un mémoire à la Commission Sylvestre sur l'administration municipale, insistant sur un pouvoir exécutif fort et efficace; l'association préconise l'abolition du vote séparé pour locataires et propriétaires et espère que Québec aura bientôt des élections au suffrage universel, s'acheminant vers un régime parlementaire au niveau municipal.

M. GERIN

Le président du Progrès Civique voit parmi les citoyens un réveil relativement à la chose municipale et se réjouit des idées mises de l'avant par les représentants du P.C.Q. au Conseil municipal, MM. Gilles Lamontagne, Gérard Letarte, Emile Robitaille et Jos. Coulombe, notamment le réaménagement de l'aire No 3 et l'enquête sur le mode administratif de la ville de Québec. L'association du P.C.Q., formée il y a deux ans, s'était donnée comme but "d'éveiller la population aux problèmes de notre ville et d'assurer la surveillance de son administration".

Les membres de l'association avaient autorisé leurs dirigeants, à l'assemblée du 14 novembre 1963, à jeter les bases d'un parti "au moment opportun". Le 20 janvier 1964, les administrateurs choisirent les "structures" qui conviendraient au parti et le chef fut désigné, en accord avec les échevins P.C.Q.

M. LAMONTAGNE

S'il était élu maire, M. Lamontagne (il répondait à une question d'un journaliste) s'armerait d'abord pour une réforme administrative . . . mais il ne veut pas empiéter sur les recommandations de la Commission Sylvestre, confiant qu'il est d'y trouver plusieurs mesures prônées par le P.C.Q. "Les autres échevins peuvent se joindre à nous car nous ne sommes pas un parti négatif", affirme le chef de ce nouveau parti, pensant à ceux qu'il appelle les "pseudo-indépendants" siégeant actuellement avec lui au Conseil de ville.

"Je ne vois pas de gros intérêts financiers qui s'opposeraient à nous" puisqu'ils sont tous pour le progrès de la ville, répondit l'échevin de Montcalm au représentant du Soleil; "il est toujours possible d'en venir à une entente".

VERS LA VICTOIRE

Tous les membres du P.C.Q. présents hier à la conférence de presse sont persuadés que leur parti s'achemine vers la victoire aux élections municipales prevues pour 1965 — M. Gérin voit dans l'acceptation unanime, par le Conseil de ville, de la tenue d'une enquête, l'aveu de l'insuffisance d'une administration "qui ne répond pas aux problèmes actuels".

Le manifeste du P.C.Q. préconise l'établissement de la gérance municipale afin de couper les délais nécessaires à l'exécution des décisions (de principe) prises par le Conseil. "Jamais depuis 1935 l'on n'a vu autant d'organismes se mettre à étudier les problèmes de la municipalité", a dit M. Gérin, mentionnant que "c'était mort entre les élections".

M. Lamontagne, chef du parti P.C.Q., dit que les militants P.C.Q. devront faire un parti "de son temps, adulte, réaliste et enthousiaste" tout en misant sur une "équipe solidaire et un programme" bien charpenté. La prise de position théorique du chef de parti est centrée sur la "mûre réflexion" au sujet de "problèmes complexes". A ce sujet, il admet qu'il faudra des conseillers au parti, dans les sphères qui demandent des spécialistes.

C.-R. Fontaine propose un budget de $2,350,000 pour la Sûreté

En deux jours, le Conseil législatif a disposé de treize projets de loi

En deux jours, le Conseil législatif a disposé définitivement de treize projets de lois dont huit ont reçu la sanction royale mercredi soir. La Chambre Haute a en outre été le théâtre, hier, d'un débat mémorable sur le bill 60 dont la troisième lecture sera proposé mercredi prochain. C'est dire que les Conseillers législatifs ont abattu beaucoup de besogne en trois séances particulièrement remplies.

Les bills numéros 3, 4, 10, 15 et 17, des projets non contentieux, ont subi sans accrochage aérieux, hier après-midi, les deuxième et troisième lectures. Le bill 3 étend la capacité d'adopter des enfants légitimes (orphelins de père ou de mère) à l'époux ou l'épouse du conjoint survivant.

Le bill 4 a trait à la pension des membres de l'Assemblée législative. Il rétablit, au bénéfice des députés élus avant l'entrée en vigueur de la loi sanctionnée le 11 juillet 1963, le droit qu'ils avaient de racheter, pour fins de pension, les années pendant lesquelles ils ont été membres de l'Assemblée législative.

L'hon Gérald Martineau s'est enquis à ce sujet si la loi visait un ou des cas particuliers. Le leader du gouvernement, l'hon. George Marler, a déclaré qu'il ne connaissait pas de cas particuliers et qu'il ne saurait préciser davantage le nombre de députés qui pourraient être en cause.

Quant au bill 10, il modifie la loi des acquisitions et aliénations d'immeubles par les corporations et les gens de mainmorte.. Le secrétaire de la province pourra désormais accorder les permis de mainmorte sans arrêté en conseil. Le leader de l'Opposition, l'hon. Edouard Asselin, s'est dit tout à fait d'accord, reconnaissant que la nouvelle loi constitue une amélioration.

La loi pour favoriser l'exécution de travaux d'hiver par les municipalités est modifiée par le bill 15. Le projet vise à encourager les travaux remédiateurs au chômage saisonnier. Il précise la contribution provinciale qui s'ajoute à la subvention fédérale.

Un autre projet a reçu l'approbation de la Chambre Haute sans division. La mesure abroge la loi du remboursement des subsides par les chemins de fer. Il s'agit d'une taxe qui n'est plus prélevée depuis le 2 septembre 1941. L'abrogation permet de supprimer l'obligation, pour les chemins de fer, de produire les rapports qui étaient encore exigés jusqu'ici par la loi qui disparaît.

Mercredi prochain, le Conseil législatif, en outre d'étudier le bill 60 en 3e lecture, se concentrera sur l'examen de six autres projets de lois du gouvernement. Vendredi matin, il s'attaquera à l'étude de seize bills privés qui ont trait à des changements de noms, des requêtes d'admission à la pratique du droit dans la province ou diverses demandes de groupements et de corporations.

Les méandres juridiques n'ont jamais attiré le profane; ils ont réussi, hier, à éparpiller les membres du comité administratif qui siégea au moins cinq minutes sans avoir quorum. Le budget de la Sûreté municipale était au menu (inachevé) et l'on se prit à penser que huissiers et policiers pouvaient avoir les mêmes pouvoirs, sans avoir la même influence sur les citoyens, en certaines circonstances. Deux minutes avant l'ajournement, le chef du Contentieux tint cependant à affirmer qu'il y avait là matière à étude approfondie tandis que l'échevin Moisan était désolé d'avoir fait fuir, semble-t-il, ses collègues, en faisant remarquer que le chef de police pourrait récupérer "les policiers qui font un travail de huissier" avant de demander d'accroître son personnel.

Le chef de police demande 11 nouveaux commis et le trésorier de la ville, dans ses prévisions, en a concédé cinq "pour éliminer les constables faisant un travail de bureau". Le chef Lemire a rappelé que le 1er mai, la ville aura 54 nouveaux policiers, soit 16 qui rempliront les vacances et 38 candidats choisis pour équilibrer l'horaire de tous les employés du service; ce sera alors la semaine de 42 heures.

Le trésorier alloue à la Sûreté, pour 1964-65, plus de $2,350,000 marquant une hausse de $30,000 environ sur le budget de l'an dernier mais bien des coupures ont été faites sur les demandes du chef Lemire; pas de "recordax" pour microfilmer les fiches, la moitié seulement des crédits demandés pour l'achat et l'entretien d'autos. Les études et recherches devaient, dans l'optique du chef Lemire, coûter $10,000 — le trésorier lui concède $5,000.

Et il en va ainsi pour la plupart des postes de dépenses; exception faite des "gages parcomètres" prévus pour les horlogers et quelques peintres. Sur ce dernier point, le trésorier accorde $39,547, tel que demandé.

Comme l'on peut s'y attendre, l'item salaires passera à $170,026 en 1964-65; il était en 63-64 de $135,000. L'étude des prévisions budgétaires reprend lundi, à 2h.30 p.m.

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de la chaire de saint Pierre Apôtre. Elle honorera aussi la mémoire de sainte Marguerite de Cortone, pénitente.

Ce sera jour des Quatre-Temps.

Offices de dimanche

Deuxième dimanche du Carême. Violet. Première classe. Messe propre, sans Gloria, une oraison, Credo et Préface du Carême.

Deuxièmes vêpres du dimanche sans mémoire.

Evangile de dimanche

(Saint Matthieu, chapitre 17, versets 1 à 9)

En ce temps-là, Jésus prit avec lui Pierre, Jacques et Jean, son frère, et les amena à l'écart sur une haute montagne. Là, il fut transfiguré devant eux. Son visage devint brillant comme le soleil et ses vêtements blancs comme la lumière. Et voici qu'ils virent Moïse et Elie s'entretenir avec lui. Prenant la parole, Pierre dit à Jésus : "Seigneur, il fait bon d'être ici. Si vous le voulez, je construirai ici trois tentes, une pour vous, une pour Moïse, une pour Elie". Il parlait encore, quand une nuée lumineuse les enveloppa. Et de cette nuée une voix disait : "Celui-ci est mon Fils bien-aimé, en qui je me complais : écoutez-le". A ces paroles, les disciples tombèrent le visage contre terre, saisis d'une grande crainte. Jésus s'approcha, les toucha : "Relevez-vous, leur dit-il, cessez de craindre". Ils levèrent les yeux, mais ne virent plus que Jésus.

Les marées

Basse : 6 h. 57 a.m.
Haute : 12 h. 52 p.m.
Basse : 8 h. 09 p.m.

Heure solaire

Le soleil — Lever: 6h.41; coucher: 5h.17. Longueur du jour:

Les modifications de la loi du crédit agricole seront étudiées lundi après-midi (M. J. Lesage)

Le premier ministre Jean Lesage a informé la Chambre, hier après-midi, au moment de l'ajournement à trois heures, que l'on étudiera lundi après-midi, en comité des résolutions, le bill 19 ou la loi modifiant la loi du crédit agricole de Québec.

La nouvelle loi permettra de mettre à la disposition des cultivateurs un montant additionnel de $30,000,000. Présenté à la Chambre par l'hon. Alcide Courcy, ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, le projet de loi a été adopté en première lecture hier après-midi.

Avant d'ajourner à lundi prochain, la Chambre a adopté en deuxième lecture quatre bills privés ayant trait à des incorporations de compagnies et à des changements de noms puis ces bills ont été référés au Comité des bills privés.

Une soirée poétique de grande classe des étudiants en lettres, à l'Estoc

La nécessité où ils se trouvent de recevoir n'empêche pas les étudiants de la Faculté des lettres de donner.

Ils ont donné hier soir au Théâtre de l'Estoc une preuve de leur capacité de créer dans les domaines de l'esprit et de la beauté.

La première de leurs trois soirées du "Marché aux poètes" n'a pas déçu les fervents de la poésie qui ont été admis dans ce cénacle des arts. Ils y ont vraiment goûté un moment plus qu'amusant, proposé à leur nostalgie de la liberté, que leur avait promis au début de la représentation, M. André Boudreau, directeur de cette manifestation.

Un judicieux emploi des jeux de lumière et des sortilèges de l'ombre, d'où sortait une musique discrète et liante qui accompagnait les récitations, avait de quoi envoûter les spectateurs. Car ce fut un spectacle, plus qu'une audition. On comprend alors pourquoi l'inspiration spéciale de cette soirée réclamait comme lieu de représentation ce Théâtre de l'Estoc qui est devenu le Montmartre et le Montparnasse de la capitale du Canada français.

Cette initiative, qui permet de comprendre le point d'évolution où en est arrivée la marche du Québec vers la libération des contraintes intellectuelles et du mortel conformisme académique, montre le chemin parcouru depuis les poses larmoyantes, faussement théâtrales ou pompeuses, de l'arrière-époque romantique.

La jeune génération est réaliste et comprend ou interprète avec la réalisme qui convient tous les genres de littérature, depuis les regrets sublimes de Villon jusqu'aux évocations de Prévert, depuis la complainte de Rutebeuf jusqu'au conte folklorique d'un équivoque Ange Gabriel.

Cette soirée suggère que notre peuple, libéré de certains soucis d'ordre germinal, en est au stade de la revanche de l'esprit.

E.-A. GRENIER

Les Echos de l'Hôtel de Ville

Plaidoyer pour un absent

Alors que la résolution 628 du comité administratif était devant le Conseil municipal, hier, l'échevin Burns a tenté de faire adopter un rapport qui la veille avait été rejeté par un vote de 5 à 2, au comité. Le Conseil prit le vote sur le rapport: 12 à 3, les échevins Burns, Mecteau et Boissinot se prononçant pour une coupure "d'un quart" aux honoraires de Me Ernest Godbout, membre du contentieux municipal et député de Québec-Est à l'Assemblée législative. Le conseil venait d'approuver la résolution 628, proposée mercredi par l'échevin Matte; Me Godbout aura un congé sans solde pour le temps que durera la session et devra payer sa contribution à la caisse de retraite en plus de rembourser la part versée par la ville à ce "fonds de pension" durant son absence. Un moment, l'on s'interrogea sur la légalité du "rapport" Burns, les questions pécuniaires relevant exclusivement du comité administratif.

Pour mieux loger l'ingénieur

A Québec, paraît-il, l'ingénieur en chef a un bureau qui attire la pitié. Le maire a demandé, hier, à ses collègues s'ils approuvaient des dépenses de $5,000 pour transformer le bureau et la salle d'attente. Convenait-il de mettre du contreplaqué sur les murs alors que la salle du Conseil est "potable" avec son plâtre repeint? Plusieurs échevins favorisent les travaux suggérés mais veulent que l'on détaille chacune des transformations projetées. Le coût de $5,700 semble un peu élevé aux échevins, dont certains croient que l'ingénieur pourrait peut-être se passer de tapis, de tentures ou . . . de contreplaqué.

Frais pour le FLQ

La ville de Québec paiera $186.64 à la ville de Montréal pour défrayer les cours de désamorçage de bombes donnés à quatre membres de la Sûreté municipale. Ces cours furent donnés au plus fort des activités terroristes du F L Q; tous les chefs de services de police s'étaient à ce moment consultés pour arriver à mettre fin aux actes de sabotage du FLQ.

Avant-goût de l'Aire No 3

"Les demandes se multiplieront" a lancé le trésorier de la ville alors que les échevins prenaient connaissance d'une lettre des Edifices Champlain. Ces propriétaires d'immeubles situés dans l'aire no 3, dont le réaménagement serait sous peu décrété, désirent que la ville achète les immeubles qu'ils possèdent sur la rue Prévost, non loin de la côte Claire Fontaine.

Çà et là

Sans qu'il y ait de demande du chef adjoint Girard, les échevins sont d'accord pour lui verser un supplément de salaire de $400 pour le travail supplémentaire occasionné par le 10e Carnaval de Québec. Les édiles venaient d'approuver les crédits de $2,432.50 pour les pompiers et de $1,140 pour les employés de la signalisation mobilisés pour le jour de la parade du Carnaval.

Les rapports sur les accidents commencent à faire sourciller les échevins Moisan et Matte qui retrouvent pour la quatrième fois des accrochages d'automobiles stationnées, dont seraient responsables des employés de la ville; l'échevin Moisan a demandé au maire de faire fonctionner le comité de discipline dans quelques-uns de ces cas.

Pour terminer la baie vitrée autour de la patinoire du Colisée, il en coûterait à la ville $6,000; chacune des vitres coûte $175 et il y a aussi des droits à payer sur ces importations de verre non éclatable.

La "paperasse" coûte cher, lance l'échevin Blais, en duo avec l'échevin Boissinot. Le chef Lemire, durant ce temps, rappelle les exigences de la "Loi" et les ordres récents de la Cour municipale; il faut utiliser une seule feuille pour chaque chef d'accusation porté contre un prévenu, ce qui aide à constituer des dossiers apparemment chargés!

Verdict de mort accidentelle pour Alph. Lagacé

Un jury du coroner a rendu, hier, un verdict de mort accidentelle dans le cas de M. Alphonse Lagacé, 62 ans, du 4270 Blvd des Forges à Trois-Rivières. M. Lagacé est décédé le 5 février dernier, lors d'un accident de la route survenu sur le Boulevard Talbot.

La voiture conduite par la victime était entrée en collision, dans la soirée du 5 février, avec la remorque d'un camion conduit par M. Léo Larouche, camionneur, domicilié à 433 rue Price, Alma. L'accident est survenu à environ 30 milles avant la dernière barrière du Parc des Laurentides. M. Lagacé serait mort sur le coup.

Le Dr Placide Mayrand, coroner du district de Montmorency, était assisté de M. Paul-E. Magnan, greffier, et de M. Marc Choquette, substitut de la Couronne. Outre le témoin impliqué, M. Larouche, neuf témoins ont comparu. Il s'agit de MM. J.-Pierre Lehnert, de Saint-Raymond; Rosaire Boudreau, de Saint-Nazaire; Philippe Gosselin, de Lévis; Magella Gagnon, de Sainte-Perpétue; Raymond et Bertrand Potvin, de Chicoutimi; Léonidas Simard, de Saint-Ambroise; l'agent Guy Lefebvre, de la Sûreté provinciale et M. Pierre Joron, de Chicoutimi.

Début d'incendie dans une auto

L'auto de M. Rosaire Bélanger, 1900 boulevard Hamel, Ville de Duberger, a été endommagée par le feu, hier soir. L'incendie a éclaté sur la banquette avant. Le caporal Cloutier est accouru à l'alerte et il a éteint les flammes avec un extincteur chimique. Cet incident s'est produit moins d'une heure après la collision survenue à cet endroit. Les dégâts ont été limités à la banquette du véhicule.

La circulation fait de nombreux blessés

Plusieurs personnes ont été blessées, hier, au cours d'accidents de la circulation survenus à Québec et dans la région. Leur état ne semble pas grave.

Deux autos se sont heurtées de face, hier soir, sur le boulevard Charest-Ouest. Il y avait deux personnes dans chaque véhicule et toutes ont été blessées. M. Amédée Méthot, de Saint-Nicolas, et son fils Raymond ont été traités à l'hôpital du Saint-Sacrement. Ils ont pu regagner leur domicile un peu plus tard. M. Arthur Racine, 52 ans, du camp Valcartier, a été transporté à la même institution par l'ambulance J. Bouchard et fils. Il est hospitalisé. Son compagnon a été soigné au même hôpital et les policiers ont procédé à son arrestation pour ivresse au volant.

Le détective Lacasse et le constable Perreault, de la brigade volante, ont également enquêté sur l'accident subi par M. Jos.-Ariste Roy, 72 ans, 779, 2e Avenue. Vers 5 h. 30, hier après-midi, M. Roy a été renversé dans la 3e Rue par une camionnette qui reculait. L'ambulance Bouchard l'a conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

A VILLE DUBERGER

Une autre collision a fait trois blessés, vers 6 h. 15, hier soir, en face du 1900 boulevard Hamel, à Ville Duberger. M. Fernand Roy, de la rue Notre-Dame, à l'Ancienne-Lorette, M. Paul Plamondon, 50 ans, 426 rue Kirouac, Québec, et M. Marc-Emile Malouin, 42 ans, du 309 rue Darveau, Ville Duberger, ont été conduits à l'hôpital du Christ-Roi par l'ambulance de cette ville. M. Roy était évanoui. Le caporal Cloutier et le constable Whitton ont enquêté.

Jacques Boisclair, 34 ans, du 179 rue Saint-Joseph, Québec, est hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Lévis, depuis hier midi. Il a été blessé lors d'une collision survenue sur la route transcanadienne à Saint-David de Lévis.

Lisette Couture, 9 ans, du 338 rue Lafayette, a été dirigée vers l'hôpital Saint-François d'Assise par l'ambulance Sylvio Marceau, vers 1 h. 30 de l'après-midi. Elle venait d'être heurtée par une auto au croisement des rues Sainte-Thérèse et Lafayette. Son état ne serait pas grave.

DEUX INFIRMIERES LICENCIEES
demandées pour hôpital de 9 lits situé sur Côte Nord. Très bonnes conditions de travail. Salaire intéressant. Ecrire à C. P. 1004, Québec, P.Q. ou tél.: 522-3652 pour rendez-vous.

Restaurant à vendre
Restaurant et salle à diner, état neuf, capacité 110 personnes, Ste-Marie de Beauce. Conditions de vente exceptionnelles.
Ecrire dépt 4496, Le Soleil

MAGASIN A LOUER
à 879, rue St-Jean
Possession immédiate.
Information
MAURICE TURCOTTE
523-0472

Demandons
VENDEUSES D'EXPERIENCE POUR NOTRE SALON DE CHAUSSURES (dames)
Salaire intéressant et nombreux bénéfices sociaux
SYNDICAT DE QUEBEC LTEE

Dionne et Drolet
AVOCATS
Denys Dionne, B.A., L.Ll.
Jean-Paul Drolet, B.A., L.Ll.
46, Côte de la Montagne
Tél.: 525-7195

Dr Robert Noël
Optométriste
Examen de la vue | Verres de contact
529-9841 Loc. 242
SIMPSONS-SEARS
Place Fleur de Lys

AVOCATS
GERARD LEVESQUE, c.r.
LAURENT-P. BOLDUC
GASTON DESJARDINS
COME BOUCHER
JEAN MIKO
1026, rue St-Jean Québec
TEL.: 529-0101

SI VOUS VOULEZ AMELIORER VOTRE SITUATION
Si vous possédez une voiture et désirez gagner $100 à $150 par semaine à temps partiel, expérience de vente non requise.
VENEZ ME RENCONTRER
les 24 et 25 février à 7 h. p.m. à
1400 Avenue Maguire, Sillery

MAISONS MODELES
LIVRAISON POUR LE 1er MAI
Développement "BEAU-SITE"
8155, 6e Ave Est, Charlesbourg (Entrée par la 81e rue Est, Charlesbourg
Développement "JOURDAIN"
8430 ave du Séminaire
AUSSI
Maison 25 x 42, 5 appartements, extérieur: pierre et brique; intérieur: gyproc, plancher merisier, cuisine, chambre de bains en vinyl, mur en céramique.
Profitez d'une ristourne du fédéral de $500. Remboursement 25 ans
Quartier résidentiel
A deux minutes de l'Ecole et plusieurs autres services.
PRENEZ RENDEZ-VOUS POUR VISITER NOS MAISONS-MODELES
TEL.: 623-7086
Nous nous occupons nous-même de vous obtenir le prêt.
GILLES DROUIN
Entrepreneur général :
8180, 3e Avenue Est — St-Rodrigue
A ST-RODRIGUE
MAISON A VENDRE
pour professionnel, 8 appt. "Split Level"

Abandon des projets de Krupp en Ungava

Par Claude Tessier

Les Allemands viennent de se retirer de l'Ungava où ils avaient des projets de participation à un grand développement de minerai de fer avec l'industriel Cyrus Eaton.

Le groupe dirigé par le métallurgiste allemand Alfred Krupp s'est tourné vers le Libéria, une république de la Côte de la Guinée, où l'extraction de l'or et du fer est considérable et à un coût plus intéressant que dans l'extrême nord-est québécois.

M. Eaton reste donc seul dans Atlantic Iron Ore qui détenait un permis d'exploitation minière de 160 milles carrés dans la région de Hopes Advance, dans l'Ungava.

Les travaux d'exploration avaient révélé l'existence de gisements d'un volume d'environ 806 millions de tonnes de minerai d'une teneur de 35 pour cent en fer se prêtant à la concentration.

En développant le minerai de l'Ungava, Eaton et Krupp projetaient la construction d'un quai dans les eaux sub-arctiques pour permettre aux navires de transporter et d'entreposer le minerai au Groenland. Les marées sont de 40 pieds dans cette partie de la baie et il y a au plus 100 jours d'arrivage et de déchargement durant l'année. Ces deux obstacles, influençant le coût de production, auraient découragé les Allemands.

En 1957, le groupe de l'Atlantic Iron Ore avait obtenu un permis d'exploitation sous forme de bail de trente ans. Il y a deux ans, un projet de loi au sujet de cette compagnie, était revenu en Chambre et le ministre des Richesses naturelles, M. René Lévesque, avait demandé de fixer, non en 1966 mais a 1970, la mise en marche obligatoire de l'entreprise. Ce projet de loi, le bill 25, avait été refusé par le Conseil législatif et il est resté en plan.

Le projet de MM. Eaton et Krupp avait, à l'époque, suscité beaucoup d'espoir pour la population esquimaude de Fort Chimo situé non loin des projets de développement du minerai de fer.

Elections à l'Association des pompiers

M. Georges-E. Emond, secrétaire du service des incendies de Québec et secrétaire particulier du chef J.-B. Voiselle, a été



M. Georges-E. Emond

réélu pour un 8e terme président de l'Association de Bienfaisance et de Retraite des Pompiers de Québec.

L'Association de Bienfaisance des hommes de la brigade des incendies de Québec est voué, comme son nom l'indique, aux intérêts de ses membres retraités et des familles des disparus. Grâce à la vigilance et au sens pratique dont le bureau de direction a fait preuve, surtout depuis quatre ans, les pompiers de Québec peuvent regarder l'avenir avec plus de confiance.

Le bureau de direction de l'association pour l'année 1964-65 se compose comme suit, à la suite des élections tenues au début de la semaine :

Président : G.-E. Emond, réélu pour un 8e terme.

Vice-président : chef de district Didace Villeneuve, 12ème terme, par acclamation.

Secrétaire : Lucien Laverdière, aide-administratif du service, 25ème terme, par acclamation.

Trésorier : Maurice Plamondon, 1er officier du personnel, 11ème terme, par acclamation.

Ass.-secrétaire : pompier Pierre Lirette, du poste No 14, 8e terme, par acclamation.

Ass.-trésorier: capitaine Jean-Paul Genest du poste No 9, 4ème terme, par acclamation.

Directeur : lieutenant Jules Gauvin du poste No 9, 12ème terme, réélu.

Des témoins devraient être accusés de parjure

SHERBROOKE (PC) — Un tenancier de Sherbrooke, M. Marcel Bernard, 42 ans, le présumé chef d'un réseau de distribution d'automobiles volées pour la région, devra subir son procès lors d'un prochain terme des assises criminelles pour le district de Saint-François.

Le juge Turmel a fixé le cautionnement de Bernard à $5,000 en argent, ou à $10,000 sur la propriété.

Bernard est accusé de complicité dans sept vols d'autos en plus du recel d'un équipement de golf d'une valeur de $500. L'enquête s'est terminée d'une façon spectaculaire et le juge Turmel a suggéré au procureur de la Couronne, M. Guy Blanchette, c.r., de porter des accusations de parjure contre certains témoins qui avaient demandé la protection de la Cour.

De plus, on a laissé entendre que des accusations de recel seront probablement portées contre chacune des sept personnes qui ont acheté des automobiles. La valeur globale de celles-ci était de $27,800 mais les voitures ont été vendues pour des prix approximativement trois fois inférieurs.

Tous les acheteurs ont déclaré qu'ils ignoraient au moment de l'achat que l'auto était volée.

Pendant l'enquête, le témoignage le plus spectaculaire a certainement été celui de Jean Dépôt, 35 ans, de Montréal, qui était chargé de la distribution des autos volées dans la région, avec Conrad Pressé, de Montréal également, qui sont tous deux détenus par la police municipale de Montréal.

Dans son témoignage, Dépôt a mentionné que chacun des clients étaient avisés que l'auto était volée. Il ajoutait cependant qu'on avait rien à craindre, que tous les papiers étaient en ordre et que le seul trouble éventuel était la possibilité de perdre le "char".

La déclaration du P. Mailloux

Trois juges ne sont pas d'accord

Par Camille LESSARD

Trois juges de la Cour des sessions de la paix de Québec se disent en désaccord avec le Père Noël Mailloux, O.P., relativement aux méthodes de réhabilitation qui doivent servir dans le cas des jeunes détenus qui n'ont pas de metier.

Le juge-en-chef des sessions de la paix, le juge Thomas Tremblay, ainsi que les juges Gérard Simard et Henri Jolicoeur disent qu'ils ne peuvent admettre, comme l'affirmait le Père Mailloux, mercredi, devant le Comité de criminologie du Conseil des Oeuvres de Québec, "que la rééducation du jeune délinquant par la discipline d'un métier est un procédé d'une stupidité complète et contribue uniquement à rendre les délinquants plus habiles."

Criminologiste éminent, le Père Mailloux est présentement le président du comité chargé de la refonte des lois concernant les institutions pénales du Québec.

Des quatre autres juges des sessions de la paix, trois ont préféré ne pas débattre la question en public, tandis que le juge Achille Pettigrew n'a pu être rejoint.

Signalons que trois juges de cette Cour étaient présents à la conférence du Père Mailloux, soit les juges Tremblay, Simard et Albert Dumontier.

Pour sa part, le juge-en-chef Thomas Tremblay, malgré toute l'admiration qu'il porte au Père Mailloux, se demande comment des jeunes qui ne savent rien faire pourront réussir à s'intégrer à la société et à gagner leur vie honorablement, une fois sortis du centre de réhabilitation.

"Selon moi, le grand obstacle que rencontre celui qui sort d'une institution de redressement est l'absence d'une main secourable, nous a déclaré le juge Tremblay.

"C'est un fait reconnu que ceux qui ont un casier judiciaire ne peuvent se trouver de travail parce que les patrons les repoussent du revers de la main comme s'ils étaient des guenilles sales. Par surcroit, leur famille leur tourne le dos.

"Dans ces conditions, ils n'ont d'autre ressource que de récidiver."

Le juge Tremblay a fait remarquer que le Père Mailloux s'en était tenu exclusivement aux adolescents dans sa conférence d'avant-hier et que, pour cette catégorie de détenus, les problèmes ne sont pas les mêmes que pour ceux qui sont au pénitencier. Dans ce dernier cas, le juge Tremblay ne croit pas que la thérapie de groupe, préconisée pour les adolescents par le Père Mailloux, pourrait s'appliquer.

Le juge Gérard Simard s'est exprimé catégoriquement en faveur de faire apprendre un métier aux jeunes.

"Je ne suis pas capable de partager l'opinion du Père Mailloux, a-t-il dit.

"Remarquez bien qu'il y a seulement dix pour cent de récidivistes qui retournent aux centres de réadaptation, ce qui est moindre que pour les autres institutions.

"Mon expérience personnelle est à la base de ce que j'avance. Un bon nombre de jeunes délinquants sont revenus me voir et j'ai heureusement constaté que leur séjour au centre de réadaptation les avait corrigés".

Quant au juge Henri Jolicoeur, il trouve "étrange" le jugement catégorique du Père Mailloux sur les méthodes de rééducation des jeunes délinquants.

Il s'est exprimé ainsi :

"Il est reconnu, jusqu'à aujourd'hui, qu'un des grands risques que comportent nos prisons provinciales est, avant tout, l'oisivité à laquelle sont assujettis les détenus.



DRAMATIQUE INCENDIE A SAINT-ROMUALD — Le Dr J.-E. Dumas, 78 ans, a péri dans l'incendie de sa maison, au 1234 de la rue Commerciale, à Saint-Romuald, au cours de la nuit dernière. Le septuagénaire a succombé à l'asphyxie. L'explosion d'une fournaise serait la cause du sinistre.

Motions de censure contre le gouvernement Pearson

OTTAWA (PC). — Le gouvernement minoritaire de M. Lester B. Pearson fait face à deux motions de blâme, l'une présentée par T. C. Douglas, chef national NPD, le critiquant pour n'avoir pas su élaborer un programme fédéral-provincial de soins médicaux, l'autre formulée par le chef de l'Opposition, John Diefenbaker, pour le motif que la taxe de 11 pour cent sur les matériaux de construction n'a pas été révoquée.

La motion présentée par M. Douglas sera discutée dès aujourd'hui et le vote sera pris vers 5h. 45 p.m.

Quant à celle formulée par le chef de l'Opposition, son sort sera réglé mardi prochain.

Alan MacNaughton, président de la Chambre, a d'abord déclaré douter que la motion de M. Douglas soit conforme aux règlements, mais il l'a ensuite acceptée.

C'était la seconde motion de confiance présentée hier au moment de l'ouverture du débat sur le Discours du Trône. M. Diefenbaker, chef de l'Opposition, a proposé de censurer le gouvernement parce qu'il n'a pas supprimé la nouvelle taxe de vente sur les matériaux de construction et les machines servant à la production.

La motion du chef de l'Opposition fut déposée à la suite d'une critique de 90 minutes du Discours du Trône, hier, sous forme d'amendement en réponse au Discours du Trône. Elle déplore que cette taxe de vente est et continuera d'être préjudiciable à divers secteurs de l'économie canadienne.

Le vote sur la motion doit être pris mardi soir prochain. Les libéraux détiennent 129 sièges contre 136 aux divers partis de l'Opposition, soit 95 aux conservateurs, 17 aux néo-démocrates, 13 aux créditistes et 11 représentants du ralliement du crédit social.

Tout sous-amendement proposé par l'un ou l'autre groupe oppositionniste sera mis aux voix ce soir.

M. Diefenbaker rappela que lors du scrutin sur le projet de taxe sur les matériaux de construction, à la dernière session, les conservateurs furent seuls à voter contre tandis que les autres parties d'opposition firent de nombreux commentaires et "mirent leur suffrages au réfrigérateur."

TOUS LES PECHES

Il fit lecture d'une longue liste de récriminations formulées contre la taxe par diverses organisations, qualifia la taxe d'injustifiée, de frein à l'expansion, d'entrave au commerce d'exportation, de fardeau sur le coût de la production et le coût de la vie et conclut qu'elle réduirait l'emploi.

"Le moment est venu, dit-il, où Le Parlement doit dire au gouvernement : voici une chose mauvaise, voici une chose à propos de laquelle nous voulons de l'action."

Le chef de l'Opposition, qui, il y a seulement deux semaines, triomphait d'une certaine opposition à ce qu'il en demeurât chef du parti, fut l'objet d'une ovation prolongée de la part de ses partisans lorsqu'il se leva pour prendre la parole.

Certains députés conservateurs s'abstinrent de faire battre les couvercles de leurs pupitres et gardèrent le silence. M. Douglas Harkness, député progressiste conservateur de Calgary Nord, continua à lire son journal.

Voici les principaux points du discours de M. Diefenbaker :

DIVIDE ET IMPERA

Le gouvernement libéral cherche à tirer un avantage politique de la division entre les races française et anglaise. "Le gouvernement, par ses actions, a donné naissance au séparatisme," dit-il.

Il accuse le gouverneemnt de viser à une furtive centralisation.

Quant au Discours du Trône lui-même il y voit un "dialogue en désillusion ... du lait écrémé que l'on veut faire prendre pour de la crème."

L'inflation nous menace, dit-il, en raison de la manipulation des subsides par le ministre des Finances, M. Gordon.

Il propose la convocation d'une autre conférence economique des nations du Commonwealth comme celle que son gouvernement réunit en 1958.

Il prédit que les modifications apportées dans la taxe sur les dividendes, destinées à encourager la participation canadienne dans les compagnies étrangères au Canada, a créé une situation qui obligera le gouvernement à battre en retraite une fois de plus.

Léon Balcer, perplexe sur son titre

Toronto (PC) M. Léon Balcer a déclaré jeudi soir qu'il ne sait pas trop au juste quel titre il détient au sein du parti conservateur.

Conférencier à une réunion conjointe de l'Association des jeunes conservateurs des comtés de St. Paul et Eglinton, M. Balcer a déclaré qu'il n'a pas d'opinion bien définie au sujet du titre de chef adjoint et qu'il ne compte rivaliser avec personne pour accéder un pouvoir dans la hiérarchie conservatrice.

"Je ne sais pas au juste quel est mon titre", a déclaré M. Balcer. "Nous avons un chef et je suis un de ses adjoints".

Le chef du parti, M. Diefenbaker, a déclaré mardi que le poste de chef adjoint n'existe pas. M. Balcer, qui vient d'être nommé chef du parti conservateur dans Québec, a répondu qu'il était, en fait, chef adjoint. Ces déclarations ont été faites à deux conférences de presse différentes.

Droits provinciaux respectés (Pearson)

OTTAWA (PC) — Le projet de loi fédéral de prêts aux étudiants ne peut être considéré comme une violation des droits provinciaux, a déclaré hier le premier ministre Pearson devant la Chambre. Il répondait ainsi à une accusation portée par le premier ministre de la province de Québec, M. Jean Lesage.

Le premier ministre a dit, en réponse à M. Heward Grafftey, conservateur de Brôme-Missisquoi, que la présentation aux Communes du projet de prêts aux étudiants dépendait de l'agenda du Parlement et du résultat des consultations avec les provinces sur la question.

M. Pearson a précisé: "Nous ne considérons pas le projet comme une violation des droits provinciaux."

Fin de l'enquête préliminaire de Gaston Lavoie

L'enquête préliminaire de Gaston Lavoie de Rivière-à-Pierre, accusé du meurtre de René Laroche, a pris fin, hier matin, et le juge Achille Pettigrew a fixé l'examen volontaire du prévenu au 27 février.

La Cour n'a siégé que quelques minutes avant l'ajournement.

Un rastaquouère devra passer 3 jours à l'ombre

Un rastaquouère de la rive sud qui avait cru bon de se procurer frauduleusement des appareils électriques chez Turgeon et Jobin Limitée au cours des mois de décembre 1962 et de janvier 1963, devra passer trois jours à l'ombre pour réfléchir sur l'inutilité des biens mal acquis.

Le juge Achille Pettigrew de la Cour des sessions de la paix a condamné le prévenu sur deux chefs d'accusation, mais les sentences seront purgées concurremment.

Il s'agit de ce même individu qui avait fait défaut de se présenter devant le tribunal à deux reprises, sous prétexte qu'il était trop occupé. Le juge Gérard Simard l'avait fait coffrer quand il se présenta au Palais de Justice, il y a quelques jours, ayant enfin trouvé le temps de mettre son "honorable" personne à la disposition des tribunaux.

Au Palais de Justice

Verte semonce servie à "un entonnoir à deux jambes"

Le juge Henri Jolicoeur de la Cour des sessions de la paix a rabroué, hier, un père de famille de Boischatel qui a établi un record peu enviable en présence de son fils de 16 ans. Recherché par la police après un accident de la circulation, notre homme absorba en l'espace de cinq minutes, une rasade de 10 onces de "gin" pur, histoire de se remettre les nerfs en place avant d'aller se coucher.

Il appert que l'accusé se servait des meubles de sa chambre comme béquilles, quand la PP est venue le cueillir.

Pas étonnant, si on songe, en plus, qu'en quittant son travail, à la fin de l'après-midi, cet "entonnoir" à deux jambes s'était envoyé quelque cinq petites bouteilles de bière "derrière la cravate".

Le détenu avait l'air de trouver le temps long, quand le juge Jolicoeur, fronçant les sourcils, lui fit une leçon de pédagogie en présence de son fils qui venait de témoigner.

Deux plaintes avaient été portées contre le prévenu : l'une, d'avoir conduit un véhicule automobile avec facultés affaiblies, renvoyée faute de preuve suffisante; l'autre, d'avoir fui les lieux d'un accident, pour laquelle il reçut une peine de $50 d'amende en plus de voir son permis de conduire suspendu pour trois mois.

C'est grâce à cet accident que la Justice réussit à mettre la main au collet de l'accusé à quelques minutes d'intervalle.

Le radiateur de sa voiture avait été perforé sous le choc, les gouttes d'eau qui s'en échappaient, formèrent une piste que les "Sherlock Holmes" de la Police provinciale n'eurent aucune peine à suivre jusque dans le garage du suspect.

Le prévenu décida, un beau jour, de faire installer un nouvel éclairage dans sa demeure et requit à cette fin les services de M. J.-Henri Bédard, entrepreneur-électricien de l'Ancienne-Lorette. Ce dernier lui dressa une liste des articles que nécessitait une telle installation, et recommanda à son client d'aller les acheter chez Turgeon et Jobin, où il pourrait obtenir le prix de gros.

Notre homme avait sans doute une drôle de conception de l'éclairage au néon, puisqu'il prit sur lui d'acheter (au nom de M. Bédard) un lot d'appareils aussi disparate qu'un rasoir électrique, du fil et un fer à vapeur. L'accusé déclara au commis qu'il était autorisé à faire débiter le compte de M. Bédard pour le montant de ces marchandises, ce qui était faux.

OPPORTUNITE DANS LA VENTE

NCR

La Compagnie National Cash Register est à la recherche d'un jeune homme, bilingue, gradué en commerce, pour la région de Québec. Salaire intéressant durant stage de formation et salaire et commission par la suite. Multiples avantages sociaux entièrement payés par la compagnie. Carrière prometteuse pour le bon sujet.
Ecrivez dès aujourd'hui, mentionnant tous les renseignements pertinents, à :

THE NATIONAL CASH REGISTER COMPANY
M. R. Dumouchel
355 Marie-de-l'Incarnation, Québec 8, Québec

LES ANNONCES CLASSEES
Le guide
529-9231
LE SOLEIL

Si votre machine à coudre est défectueuse,
CONSULTEZ "LE GUIDE" DANS NOS PAGES D'ANNONCES CLASSEES



LE REV. W. F. BUTCHER, pasteur de la paroisse presbytérienne St-Andrew's de Québec; M. Jos Weiser, président de la Communauté juive B'Nai B'Rith, de Québec; l'abbé Louis O'Neill, qui reçoit de M. Jos Bigman un diplôme d'honneur attestant son profond souci d'établir un dialogue franc et sincère entre chrétiens et juifs; M. R. C. Rae, principal de l'université Sir George William, et le Rév. rabbin Gérald Chirnomas.

A LA TELEVISION

CFCM-TV, canal 4 - Québec
CKMI-TV, canal 5 - Québec

CFCM-TV Canal 4 — VENDREDI

10.30 Mire
11.00 Palmarès et hit parade
12.00 Horaire commenté
12.10 Nouvelles
12.20 Nouvelles sportives
12.30 De tout, de tous
1.00 Siège réservé "Bombe sur Hong-Kong"
2.30 Féminité
3.00 Votre cuisine, madame
3.15 La revue de la maison
3.30 L'éternel féminin
4.00 Bobino
4.30 La boîte à surprises
5.00 Ti-Jean Caribou
5.30 Capitaine Tombalo
6.00 Horaire commenté
6.05 Nouvelles
6.20 Nouvelles sportives
6.30 Microsillon
6.45 Pignon sur rue
7.00 Panorama
7.30 Police des plaines
8.00 Adèle
8.30 Cinéma international "Destin d'un homme"
10.15 Les affaires de l'Etat"
10.30 Téléjournal
10.45 Nouvelles sportives
10.55 Météo
11.00 Programme de Santé Physique Familial
11.05 Cinéma "Cinq jeunes filles endiablées" Maureen O'Sullivan, Lew Ayres, Burgess Meredith

CFCM-TV Canal 4 — SAMEDI

8.15 Mire et musique
8.45 Cours universitaires "Chimie générale"
9.30 Cours universitaires "Théorie et critique du fédéralisme"
10.15 Cours universitaires "Probalités et statistiques"
11.00 Pépinot
11.30 Tour de Terre
12.00 Croquignoles
12.30 De tout, de tous
1.00 Dessins animés
1.30 Le tapis vert
2.00 Images en tête "L'Affaire est dans le sac" "L'Oiseau moqueur" "L'Orateur"
4.00 Quilles interclubs
5.00 Les uns, les autres
5.30 Temps présent
6.00 Nouvelles et météo
6.15 Québec en Marche
6.30 Les hommes volants
7.00 Première audition
7.30 Tentez votre chance
8.00 Dans les rues de Québec
8.30 La soirée du hockey "Chicago à Montréal"
10.15 Les Couche-Tard
10.45 Votre choix
11.00 Téléjournal
11.15 Activités sportives
11.30 Confrontation
12.00 La Onzième Heure
12.05 Cinéma du samedi soir "Aventure au harem" Abbott & Costello, Marilyn Maxwell John Conte
1.35 FIN DES EMISSIONS

CFCM-TV Canal 4 — DIMANCHE

8.15 Mire et musique
8.45 Cours Universitaire "Géographie Physique"
9.30 Cours Universitaire "Histoire du Canada"
10.15 Cours Universitaire "Histoire de l'Art"
11.00 Le jour du Seigneur
12.00 Les Petites quilles
1.00 Emission politique
1.30 Les travaux et les jours
2.00 Magazine International des Jeunes
2.30 Chasse et Pêche "Orientation et survivance en forêt"
3.00 L'Univers des sports "Tournoi de curling"
4.00 Dans tous les cantons
4.30 Gatagara (Rwanda 3e)
5.00 A l'heure du Concile
5.30 L'heure des quilles
6.30 Destination danger
7.00 Caméra '64
7.30 Robin des Bois
8.00 Le Nord
8.30 Soirée au Théâtre Alcan "Mon Père avait raison"
10.30 Téléjournal
10.45 Conférences
11.00 Sport-éclair
11.30 Conférence
12.00 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV Canal 5 — VENDREDI

9.30 Mire et musique
10.00 Quebec School Telecast
10.30 Chez Hélène
10.45 Nursery school
1.30 Mire et musique
2.00 Password
2.30 Scarlet Hill
3.00 Take Thirty
3.31 Friendly giant
3.45 Misterogers
4.00 Sir Francis Drake
4.30 Cartoons
5.01 Razzle Dazzle
5.30 Kingfisher cove
6.00 Comment and conviction
6.30 News and sports
6.45 Dateline Quebec
7.00 Roaring twenties
8.00 Country hoedown
8.30 The Defenders
9.30 Telescope
10.00 Hourglass
11.00 CBC-TV news
11.14 Viewpoint
11.20 Penthouse 5 : "Casbah" Tony Martin, Marta Toren, Yvonne de Carlo
12.40 FIN DES EMISSIONS

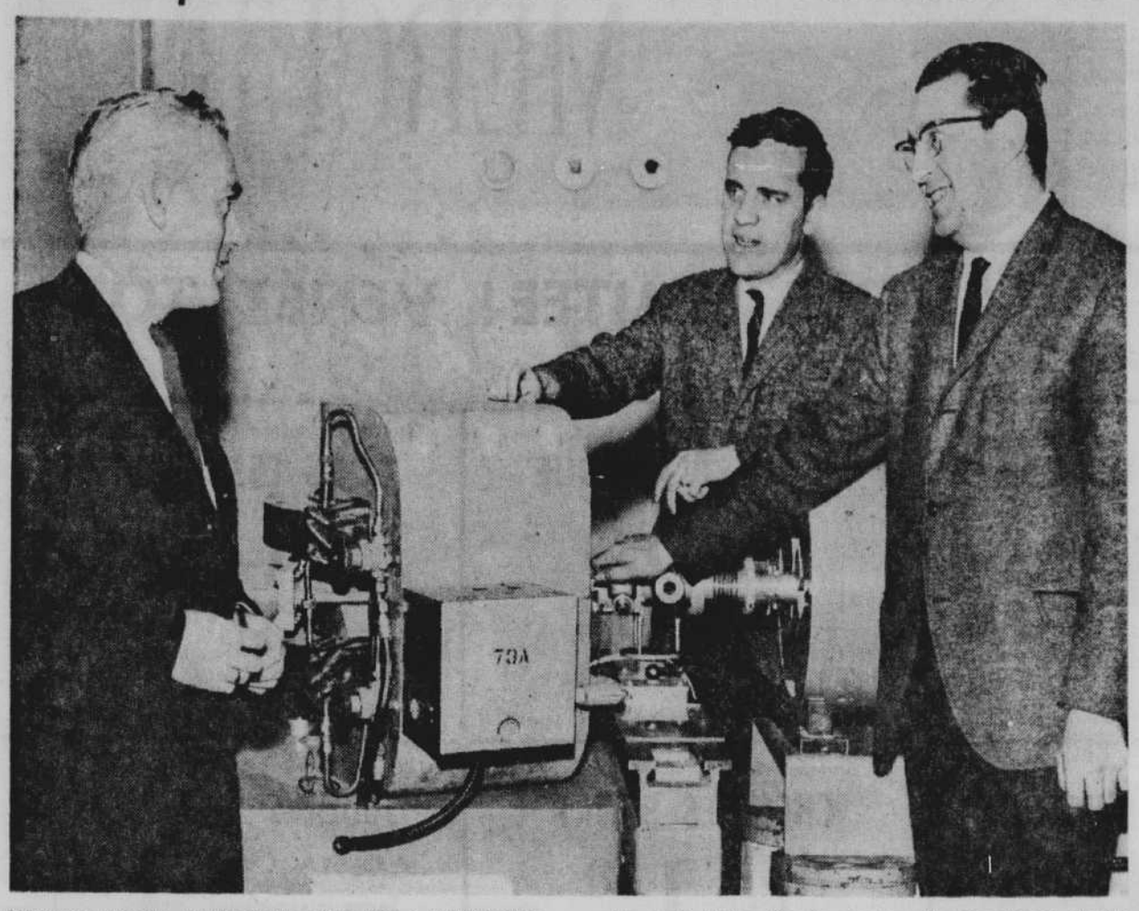
CKMI-TV Canal 5 — SAMEDI

1.30 Mire et musique
2.00 World of Sport INT'L Track & Field
3.00 Cross Canada Curling
4.00 Bowling
5.00 Forest Rangers
5.30 Bugs Bunny
6.00 Teen Club
7.00 The Beverly Hillbillies
7.30 All Star Golf
8.30 NHL Chicago at Montreal
10.15 Juliette
10.45 Let's Talk About
11.00 CBC-TV news
11.09 Penthouse 5 : "Double Life" Ronald Colman, Signe Hasso, Edmond O'Brien
1.35 FIN DES EMISSIONS

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

Réussite des physiciens de Laval en énergie nucléaire

Acquisition récente d'un faisceau de particules chargées unique au monde



OUTILLAGE UNIQUE EN PHYSIQUE NUCLEAIRE A L'UNIVERSITE LAVAL — Le département de Physique de l'université Laval, vient d'acquérir un faisceau de particules chargées qui est d'un caractère unique au monde. Sur notre photo, au premier plan, le Dr Larkin Kerwin, directeur du département de Physique et le Dr Claude St-Pierre directeur des recherches en physique nucléaire. Au second plan, M. Maurice Normand ingénieur en chef.

Le département de Physique de l'Université Laval dont le Dr Larkin Kerwin est le directeur, vient d'acquérir, au moyen de son accélérateur Van de Graff, un faisceau de particules chargées qui est d'un type unique au monde.

Un accélérateur, qui fournit une impulsion de 5.5 millions de volts, est ordinairement employé pour accélérer des ions d'hydrogène i.e. des protons. Mais, grâce à une source spéciale qui vient d'être mise au point, l'accélérateur de l'Université Laval peut accélérer des particules doublement ionisées et leur communiquer ainsi une vitesse quatre fois plus grande que ne le fait le modèle régulier.

Les physiciens, affectés au laboratoire, ont exploité cette possibilité dans le cas de l'isotope rare de l'hélium: l'hélium de masse 3. Ils ont ainsi obtenu un faisceau dont l'énergie dépasse 11 millions d'électrons-volts et cela à une intensité de l'ordre de 1 microampère.

Actuellement, ce laboratoire est le seul au monde à posséder un tel faisceau et à permettre aux chercheurs d'étudier des réactions nucléaires hors de la portée des autres accélérateurs.

La production de ce faisceau marque un triomphe pour la compagnie qui a construit l'accélérateur, de même que pour les physiciens de Laval qui ont réussi à focaliser si bien le faisceau que ses dimensions ne dépassent pas 3/16" par 3/16" à l'un des sept postes de recherches situés au-delà de 100 pieds de la source de l'accélérateur.

Cette réussite est le résultat de plusieurs mois de travail ardu. L'installation de cet appareil a débuté il y a quatorze mois. L'actuel doyen, le Dr Claude Geoffrion, toujours professeur de physique, est l'initiateur de cette idée.

Les caractéristiques uniques de cet accélérateur ont déjà suscité beaucoup d'intérêt chez les chercheurs étrangers qui, nombreux, ont demandé à participer, au moins à temps partiel, aux travaux de recherches des professeurs de Laval.

De nombreux visiteurs scientifiques ont été aussi fortement impressionnés par l'agencement des locaux (salle de recherche, salle de commande etc.) qui entourent cet accélérateur et par le matériel mis à la disposition des chercheurs.

Ce laboratoire de physique nucléaire vient donc s'adjoindre aux laboratoires de recherche qui existent déjà au département de Physique. Il apportera bientôt des contributions importantes dans un domaine de grande envergure.

Le Dr Claude St-Pierre est le directeur des recherches en physique nucléaire. M. Maurice Normand en est l'ingénieur en chef.

La première ligne à haute tension Manicouagan - Montréal, en octobre '65

M. Guy Monty, ingénieur en transmission, à la Commission hydro-électrique de Québec, a révélé hier midi que la première ligne de transport à 735 kilowatts Manicouagan - Montréal, entrera en opération vers le 1er octobre 1965.

Il a également révélé que la seconde ligne à haut voltage de ce projet hydro-électrique, la ligne Manicouagan-Lévis, laquelle sera appelée à desservir en électricité, la région de Québec, entrera en opération, au début d'octobre 1966.

La troisième et dernière ligne de ce projet fantastique, que l'on juge unique au monde, desservira l'ensemble de la rive nord du Saint-Laurent particulièrement la Côte-Nord. On ne sait cependant pas encore quand elle pourra être inaugurée.

S'adressant, hier midi au Club Kiwanis de Québec, M. Monty, un des principaux artisans du transport de ce courant électrique à haute tension, a brièvement parlé de la production de l'électricité sur la Côte-Nord; la structure des pylones; la hauteur libre au point de fléchissement maximum des conducteurs; les traversées de rivières et du fleuve au moyen de conducteurs suspendus à des pylones; la nature des conducteurs, des fils de prise de terre, isolateurs et contrepoids; du défrichement; appels de soumissions, et étude de la nature des sols.

Il a incidemment souligné que dans la préparation de la première partie de ce projet d'envergure, la ligne à 735 kV Manicouagan-Montréal, il a fallu plus d'un an pour préparer les plans et devis relatifs aux appels de soumissions pour les lignes de transport. Il a fallu au moins douze mois pour préparer les soumissions.

D'ici peu, il faudra livrer à quatorze entrepôts, le long des 365 milles entre Manicouagan et Boucherville; 55,000 tonnes d'acier; 4,800 milles de conducteurs; 790 milles de fil de mise à la terre; 700,000 isolateurs; 4,000 accessoires de suspension; 675 accessoires de fin de course; 24,500 entretoises-amortisseurs; 6,500 joints de compression et manchons d'arrêt.

Le conférencier a rappelé que depuis août 1962, sur recommandation du Comité des Projets techniques, l'Hydro-Québec a décidé d'exploiter les lignes de transport de l'aménagement Manicouagan - aux - Outardes, à une tension maximum de 735 kV. L'énergie qui doit être transportée par trois lignes à simple terne, sera produite par les trois nouvelles centrales sur la rivière Manicouagan (Chutes 2, 3 et 5) (2,400,000 kV.) et le supplément d'énergie provenant de l'augmentation de puissance de l'usine McCormick, (450,000 kV.) ainsi que des deux nouvelles centrales de la Rivière-Aux-Outardes (Mille 58 et Mille 46) avec une puissance totale d'énergie de 1,360,000 kV.

Bill 54

Un contingent de syndiqués marcheront sur QUEBEC

ARVIDA. — Une délégation syndicale régionale, forte de 250 personnes, se rendra dans la vieille capitale, en fin de semaine, dans un but précis : inciter les autorités gouvernementales du Québec à modifier quatre ou cinq articles apparaissant au contenu du bill 54, "lesquels points attaquent et anéantissent littéralement des libertés propres aux simples travailleurs", ont commenté des organisateurs régionaux de cet imposant groupe de pression.

Selon M. Adrien Plourde, devenu récemment conseiller technique régional de la Fédération de la métallurgie, tout en demeurant premier vice-président de la CSN après avoir démissionné du poste de vice-président exécutif à la confédération des syndicats nationaux, — les principaux points nuisibles au monde ouvrier qui se retrouvent dans le bill 54, sont : limite des droits de grève, restriction au chapitre du droit d'association ouvrière : "Et d'autres points importants qui, advenant l'application sans amendement, de la loi relative au bill 54, apposeraient un énorme cran de recul aux libertés des travailleurs."

Un nombre de six autobus prendront donc le départ de Port-Alfred, d'Arvida, de Chicoutimi, de Jonquière, Kénogami, d'Alma et de Roberval, vers Québec, pour participer à un congrès spécial de la CSN, où sera mis au point le genre de représentation auprès des autorités gouvernementales, en vue de protester contre le bill 54, et en suggérer les modifications essentielles. En plus des 250 délégués syndicaux de la région, dont le recrutement s'est effectué en seulement deux ou trois heures, le groupe syndical entier s'opposant à certaines parties du bill 54, totalisera sans doute plus de 1500 personnes, représentant toutes les régions du Québec.

De l'avis de chefs ouvriers de la région, cette marche de protestation envers le bill 54, amènera tout d'abord l'opinion publique à se saisir de la valeur attachée aux entraves à la liberté du travailleur québécois, comme préconisée par le bill 54, puis apportera invariablement des résultats satisfaisants au monde ouvrier, par des amendements qui devront nécessairement être appliqués à cette loi, avant son adoption.

Catégorique, un représentant syndical régional a même ajouté que "ces articles nuisibles au monde ouvrier seront changés du bill 54, même si le gouvernement Lesage lutte continuellement avec de nombreux autres groupes protestataires, et est, de ce fait, d'une nature chancelante, présentement."

Ottawa délègue Me Gaspard Côté au Québec pour l'affaire Coffin

OTTAWA (PC) — Le ministre de la Justice, M. Guy Favreau, a fait savoir hier que le gouvernement fédéral avait délégué Me Gaspard Côté, conseiller juridique au ministère de la Justice, comme observateur aux séances de la commission Brassard qui étudiera l'affaire Coffin, dans le Québec.

M. Louis-Joseph Pigeon PC de Joliette-L'Assomption-Montcalm avait demandé à M. Favreau si son ministère avait délégué un observateur à ces séances.

Les aptitudes intellectuelles devraient être le seul critère d'admission à l'université (M. C. Rae)

M. R.C. Rae, principal de l'université Sir George William, de Montréal, a déclaré hier soir que si l'on veut bien fournir à son institution les moyens, le matériel et un appui financier adéquat, il sera possible avec la collaboration des autres universités, de faire face aux besoins pressants et non encore satisfaits de l'éducation d'aujourd'hui.

"L'appel jadis lancé par Sir Winston Churchill: Donnez-nous des outils et nous ferons le travail ! en une période de grande crise, nous le lançons aujourd'hui dans la grande crise de l'éducation," a-t-il dit en substance.

Prenant la parole hier soir, devant l'Association B'Nai B'Rith, de Québec à l'occasion de la Semaine de la Fraternité, organisée à travers le pays par le Conseil canadien des Chrétiens et Juifs, M. Rae a ajouté que l'accès à l'université doit être rendu possible à tous ceux qui peuvent bénéficier de son enseignement, et que les aptitudes intellectuelles devraient être le seul critère d'admission.

Il a reconnu qu'il est vrai que nos institutions sont bondées et que la demande est grande. "Mais si nous limitons l'inscription à notre entourage immédiat, les résultats de notre éducation seront inférieurs" a-t-il dit.

"L'occasion de côtoyer des étudiants de nationalités, de cultures ou de groupes ethniques différents est une partie essentielle de toute éducation supérieure" a-t-il ajouté en commentant le thème de la Semaine de la Fraternité. L'Université Sir George William compte 228 étudiants de 45 pays différents, aux seuls cours du jour. Les cinq continents sont représentés aux cours du soir.

Commentant les buts fixés pour l'université par l'un de ses prédécesseurs, M. Rae a notamment rappelé que "du point de vue de la société, chaque besoin académique qui n'est pas satisfait, chaque individu qui ne reçoit pas une instruction répondant à ses besoins personnels, devient une perte pour la société et un appel à l'action pour l'institution".

Il s'est dit consterné de lire parfois des articles prônant des mesures plus sévères dans le choix des étudiants, afin de faire face au nombre sans cesse croissant des demandes d'admission. Il affirme pour sa part, qu'à Sir George William, on a accepté des élèves qui, à l'inscription, manifestaient de faibles chances de réussite mais qui par la suite se sont révélés de brillants élèves.

"Si nous voulons atteindre notre but, c'est-à-dire que chaque individu reçoive une instruction adéquate, nous aurons besoin de l'appui total des corps publics et des citoyens du pays." dit-il.

Il se félicite cependant de l'encouragement fourni aux institutions du Québec, par le Gouvernement provincial, grâce à l'assistance financière reçue.

L'Université Sir George William qui comptait 1,140 étudiants en 1960-61 prévoit en avoir 3,000 en 1970. C'est la raison pour laquelle on élabore actuellement des travaux d'agrandissement de grande envergure.

"Il est d'une importance primordiale pour résoudre ce grave problème de l'enseignement, que chacun y mette du sien, afin que l'enseignement au Canada soit prêt à remplir le véritable rôle qu'il doit occuper dans notre société démocratique", a conclu M. Rae.

Tempête de neige accompagnée de pluie verglaçante dans le golfe...

Une tempête de pluie verglaçante et de neige a soufflé sur les Iles-de-la-Madeleine, la Gaspésie et le Bas Saint-Laurent. Des rapports parvenus hier après-midi au quartier général de la PP, à Québec, mentionnaient que depuis quatre jours les citoyens des Iles-de-la-Madeleine sont en face d'une situation difficile à cause de l'accumulation de la neige. Même les charrues restent en panne dans les bancs de neige. En Gaspésie, toutes les routes ont été bloquées à la circulation. Dans le Bas St-Laurent, la circulation se faisait encore dangereuse, hier soir, par suite du verglas et une chute de cinq pouces de neige.

La population de 12,000 âmes des Iles-de-la-Madeleine, à 150 milles environ de Gaspé, vit des heures pénibles depuis le début de la semaine. On signalait, hier soir, de Rimouski, que les insulaires sont "séquestrés" dans leurs demeures. Des bancs de neige atteignant une hauteur allant jusqu'à dix pieds paralysent complètement la circulation sur les îles. La situation est telle que les citoyens ne peuvent qu'avec peine sortir de leurs demeures. Les charrues et les chasse-neige étaient impuissantes, hier encore, à ouvrir les routes.

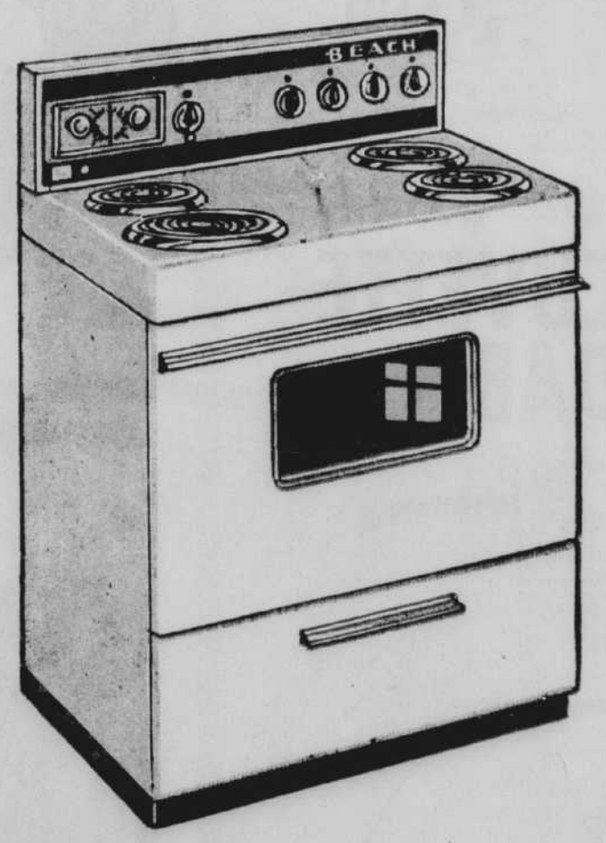
Toute la Gaspésie est aussi aux prises avec une violente bourrasque depuis lundi soir dernier. La tempête a débuté par des vents très violents. Dans la journée de mardi il est tombé quelque cinq pouces de neige. Après une journée de répit, mercredi, la bourrasque s'est de nouveau élevée hier et une neige mouillante est tombée entraînant une précipitation de 2 à 3 pouces. Avec cette chute de sept pouces environ, les routes étaient bloquées, hier soir. Les trains du CN ne pouvaient non plus circuler. On croit que la situation redeviendra graduellement normale à compter de ce matin.

Woodhouse

GRAND Solde d'inventaire

LA VENTE BAT SON PLEIN!

TOUT DOIT ETRE VENDU... ECHANTILLONS, MODELES D'ETALAGE, MARCHANDISE NON RECLAMEE, MODELES '63 ETC. VOICI UN DE NOS SPECIAUX A PRIX D'AUBAINE!



Entièrement automatique!

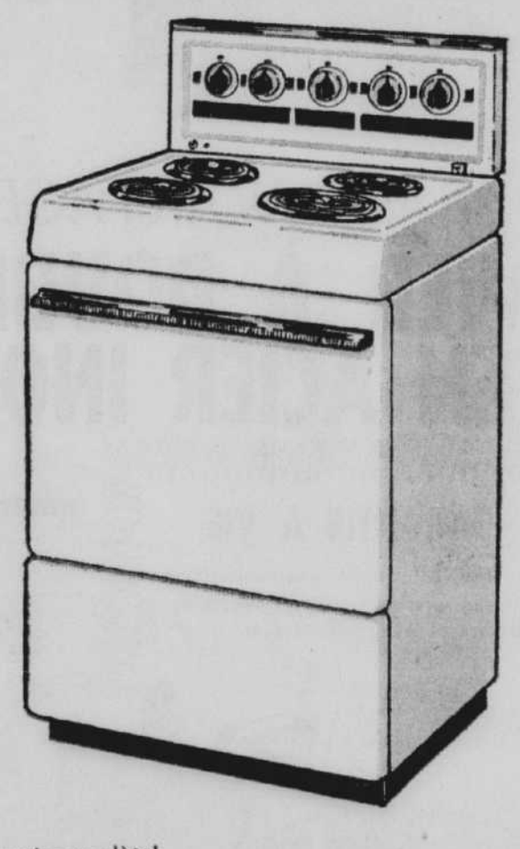
CUISINIERE ELECTRIQUE, 30"

SPECIAL!

169.95

$1.75 PAR SEMAINE

Cadran de réglage pour le four et la prise électrique. Commutateur à 7 degrés de chaleur. Les éléments de surface sont amovibles pour faciliter le nettoyage. Dessus en retrait pour éviter l'égouttement des liquides. Fenêtre-vision avec lumière pour le four.



Garantie complète!

CUISINIERE ELECTRIQUE, 22"

SPECIAL!

139.95

$1.50 PAR SEMAINE

Commutateurs à 7 degrés de chaleur. Prise électrique très pratique. Surface de cuisson en retrait. Contrôle de chaleur pour le four avec signal indicateur. Garantie de 3 ans sur tous les éléments tubulaires, et d'un an sur la cuisinière complète.

Woodhouse

Desservant les Canadiens depuis 1911

Le géant de l'ameublement canadien

440 rue de la Couronne — Tél.: 522-0141

(entre Boul. Charest et rue St-Joseph)

SIMPSONS-SEARS

VOUS POURRIEZ **GAGNER** CETTE SUPERBE



MERCURY "PARK LANE"

SPÉCIAUX DE 9h. 30 A.M. SAMEDI! QUANTITÉ LIMITÉE! VENEZ TÔT!

Pas de Commandes Postales ou Téléphoniques sur ces spéciaux, s.v.p.

25 seulement !
DISQUE MICROSILLON
Valant 3.98 **88c ch.**

Choix de musique de danse ou de mélodies de l'heure, par vos artistes préférés.

Rayon du Disque (58), au Deuxième.

24 seulement !
COUVRE-LIT HOMESPUN
Rég. 4.98 **1.49 ch.**

Mélange rayonne et coton lavable. En brun, vert, ou bleu. Lit double, 87x105".

Tentures et rideaux (Rayon 24), au Deuxième.

25 seulement !
POUBELLES D'ACIER
Rég. 2.98 **1.99 ch.**

Capacité: 13½ gallons. Fabriquées en acier galvanisé, très robustes.

Articles ménagers (Rayon 11), au Rez-de-Chaussée.

12 seulement !
TRAINE PLASTIQUE
Rég. 4.69 **2.33**

½ Prix ! 42" de long, elle est légère et facile à manier. Rouge. Corde de nylon.

Jouets (Rayon 49), au Rez-de-chaussée.

Quantité limitée !
JOLIS ESSUIE-MAINS
Rég. .59 **4 pour $1**

Coton éponge très absorbant, 15 x 25". Choix de couleurs décoratives.

Toile et literie (Rayon 96), au Deuxième.

25 seulement !
CEINTURE de SECURITE
Rég. 5.95 **3.88 ch.**

En nylon très résistant. Boucle d'acier à fermeture sûre. Rouge, bleu, etc.

Accessoires d'auto (Rayon 28), au Rez-de-Chaussée ou Centre de l'Automobile.

10 ensembles seulement !
SAC A MAIN ET GANTS
Rég. 6.98 **3.49 l'ens.**

½ Prix ! En soie. Idéal pour le soir. Gants courts, sac enveloppe. Teintes riches.

Sacs à main (Rayon 88), au Rez-de-Chaussée.

70 seulement !
PANTALONS FUSEAUX
Rég. 5.98 **1.99**

Fillettes: 7-14. Viscose-nylon extensible. Sous-pieds amovibles. Brun, noir.

Vêtements pour fillettes (Rayon 77), au Rez-de-Chaussée.

60 seulement !
CHEMISES SPORT
Rég. 3.98 **1.88**

Pour hommes. P.M.G.TG. Coton imprimé rouge ou bleu. Manches courtes.

Accessoires pour hommes (Rayon 33), au Rez-de-Chaussée.

120 paires seulement !
SOULIERS "OOMPHIES"
Rég. 7.98 à 9.98 **4.97**
Séries interrompues!

Dames. Fameux "Cloudhoppers". Talon plat ou cubain. Cuir à gant. 6½ à 9½. 3 tons.

Chaussures pour dames (Rayon 54), au Rez-de-Chaussée.

DACTYLO "CHEVRON" PORTATIVE



Rég. 79.95 **64.50**

Mensualités: $6

Rabais de 15.45 ! De marque "Tower", exclusive à Simpsons-Sears, donc une garantie pour vous ! Autres avantages: légèreté, maniement facile, 88 caractères, margeurs, interlignes, etc. Avec étui en vinyle pour transport.

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées Simpsons-Sears — Photographie (Rayon 3), au Rez-de-Chaussée 529-9841 loc. 204



PROJECTEUR 35 MM.

De marque 'Argus'. Lentille F3.5 de 4" et lampe de 500w. Chargeur sûr pour 80 diapositives, qui ne se boursouffleront pas grâce à un souffleur.

59.99

mensualités : $6

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées Simpsons-Sears — Photographie (Rayon 3), au Rez-de-Chaussée 529-9841 loc. 203

CHAUSSURES GARANTIES 3 MOIS



Rég. 3.98 **3.33 pai.**

Garantie: Si en dedans des 3 mois, les semelles et talons vulcanisés et à l'épreuve de l'eau se détachent de l'empeigne ou sont usés, nous remplacerons les souliers gratuitement.

D'une fabrication exceptionnellement résistante, sans clous ou coutures pouvant irriter les pieds grandissants.

3 modèles au choix :

A) B) Pour fillettes et garçons. Oxford à empeigne mocassin, tout double. 3 et 4 oeillets. Brun, noir. 8½ à 3.

C) Pour la fillette: Sandales à deux courroies dont l'une est amovible. Empeigne mocassin. Noir, brun. 8½ à 4.



Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées. Simpsons-Sears — Chaussures pour enfants (Rayon 54), au Rez-de-Chaussée 529-9811

RABAIS AVANTAGEUX DE 8.62!

ÉVIER À DOUBLE CUVETTE EN ACIER INOXYDABLE

GARANTIE A VIE

Si une défectuosité apparaissait à l'emploi quotidien normal, nous remplacerons l'évier gratuitement.



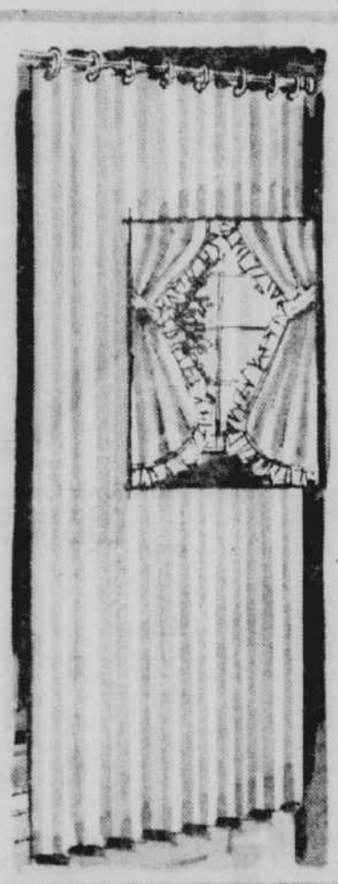
Rég. 43.50 **34.88**

Mensualités : $5

Vous êtes à construire votre nouvelle maison ou vous songez à refaire votre cuisine ? Voilà l'offre idéale qu'il ne faut pas manquer ! Vous risquez de ne pas la voir se répéter ! Voyez tous ses nombreux avantages :

- Un prix de beaucoup inférieur à la qualité !
- Cuves en acier inoxydable, très hygiéniques parce que faciles à laver. Aucun joint pour retenir la saleté.
- Dessous avec enduit insonorisant.
- Rebord à même qui facilite l'installation.
- Crépines à panier aussi en acier inoxydable.
- Planche à trancher amovible en érable. Se pose solidement sur la cuvette.
- Chaque cuvette mesure environ 14 x 16 x 7".
- **Choix de robinets mélangeurs en laiton et triple chromage . . .** 10.49 à 25.95

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées. Simpsons-Sears — Plomberie et chauffage (Rayon 42), au Rez-de-Chaussée. 529-9841 loc. 242



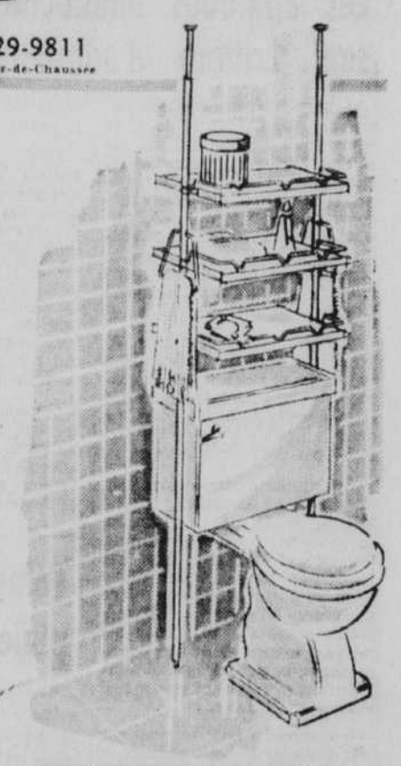
ENSEMBLE RIDEAUX DOUCHE ½ Prix!

Rég. 7.98

3.99 l'ens.

Fabriqués d'un épais plastique très durable. Dans une variété de ravissants imprimés aux teintes de lilas, turquoise, vert ou rose. Le rideau de douche mesure: 70 x 72", ceux des fenêtres: 34 x 54". Venez tôt profiter de cette aubaine !

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées. Simpsons-Sears — Toile et literie (Rayon 96), au Deuxième 529-9841



ETAGERE MOBILE

Pratique pour ranger vos articles de toilette. 2 montants extensibles 7½' à 8½', 3 tablettes, 2 anneaux à serviettes. Rég. 13.98 **9.99 CH.**

SERVIETTES DE BAIN! ½ PRIX!

Quelle offre économique ! Faites-en provision ! Vous pourriez même en donner plusieurs comme cadeau ! Dans un coton éponge bouclé, doux et absorbant. Les coloris sont variés et nombreux.

Rég. 1.98 **99c CH.**

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées Simpsons-Sears — Toile et literie (Rayon 96), au Deuxième 529-9811

PORTE-SERVIETTES

Tige verticale en acier tubulaire extensible de 7½' à 8½'. Munie d'anneaux et de petites barres pivotantes. Rég. 8.98 **6.88**

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, Simpsons-Sears — Toile et literie (Rayon 96), au Deuxième 529-9811

SIMPSONS-SEARS GARANTIT: "SATISFACTION OU REMBOURSEMENT"

SIMPSONS-SEARS

VOUS POURRIEZ **GAGNER** CETTE SUPERBE

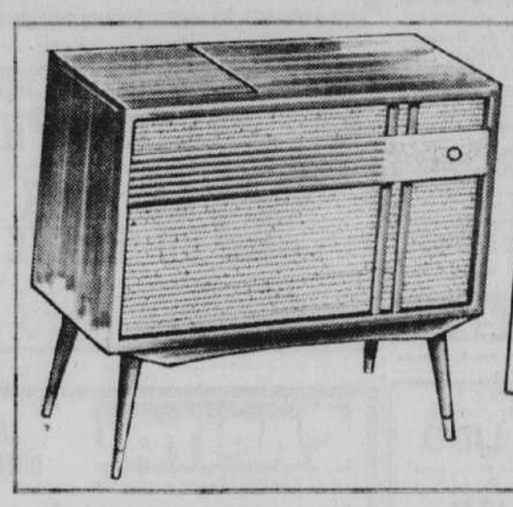


MERCURY "PARK LANE"

Des rabais exceptionnels de 50.95 et 60.95, des plus avantageux !

APPAREILS STEREO SILVERTONE





BONI ! $20 DE DISQUES AU CHOIX !

COMBINE STYLE MODERNE

Magnifique meuble au fini noyer verni ou huilé façon scandinave, long de 52" pour meilleure séparation stéréo, 6 haut-parleurs, radio AM-FM à rendement de 17 lampes, châssis à transformateur.

Rég. 339.95

$289

mensualités: $15

MODELE CONSOLE COMPACT

Appareil stéréophonique et haute-fidélité de première qualité avec radio AM-FM, rendement 10 lampes, espace pour disques. Modèle compact idéal pour petits appartements.

Bas prix !

184.95

mensualité $9

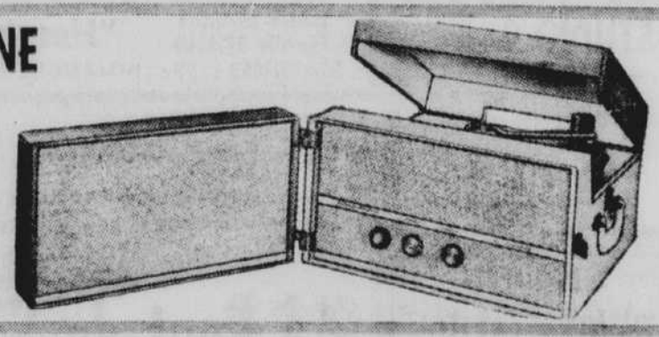
Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, Simpsons-Sears — (Rayon 64), au Rez-de-Chaussée. **529-9841** local **257**

PHONO STEREO PORTATIF SILVERTONE

En cadeau et au choix: porte-phono fini laiton avec espace pour disques . . . ou 12 disques à 45 tours. Un haut-parleur amovible pour séparation stéréo désirée. Changeur automatique à 4 vitesses pour disques toute grandeur.

68.88

mensualités: $4



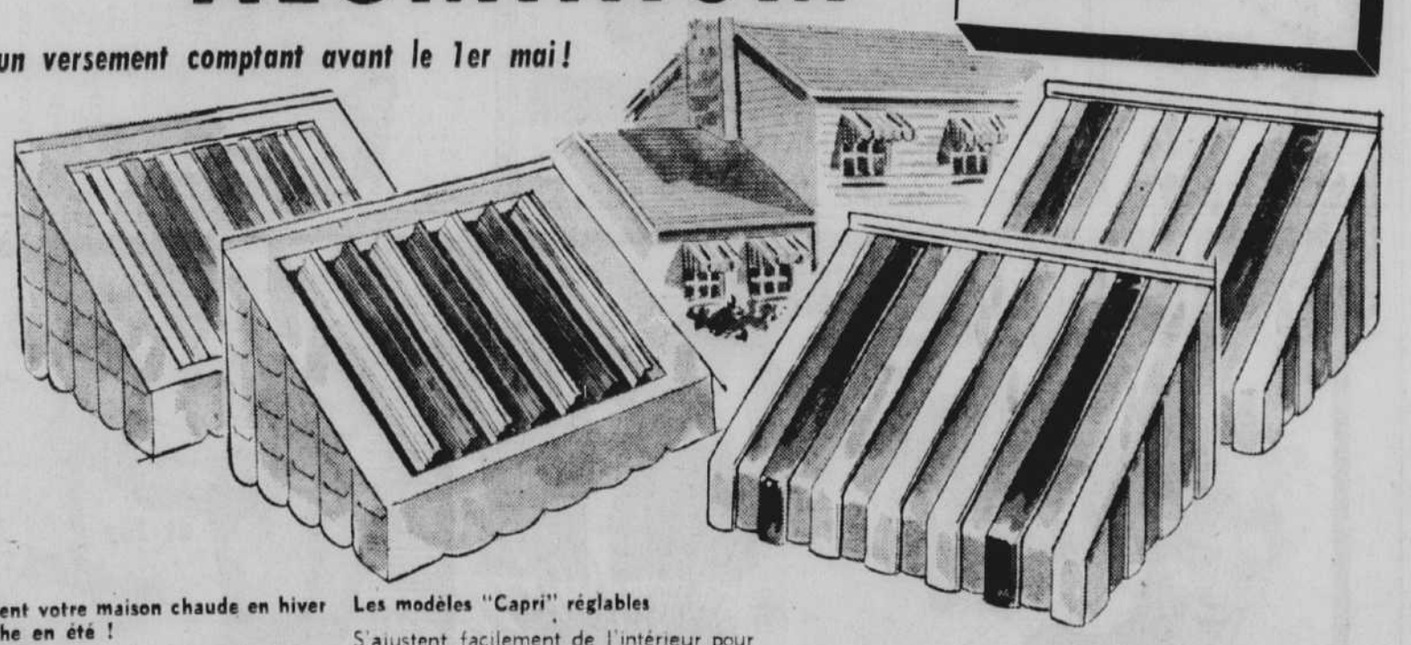
Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, Simpsons-Sears — **529-9841** loc. **257** Rayon de la musique (57), au Deuxième

Fabriqués sur mesures pour meilleure protection

AUVENTS ET MARQUISES ALUMINIUM

RABAIS 25%

Aucun versement comptant avant le 1er mai !



Ils gardent votre maison chaude en hiver et fraîche en été !

Protègent vos meubles, tentures, tapis contre les rayons néfastes du soleil. Nous nous occuperons de l'installation. Postez le coupon dès aujourd'hui et économisez !

Garantis pour trois ans

Selon que nous le jugeons nécessaire, nous réparerons ou remplacerons, dans les trois ans suivant la vente, toute surface de fabrication défectueuse. Pour toute autre pièce s'avérant défectueuse durant la première année, le service et remplacement sont gratuits.

Les modèles "Capri" réglables

S'ajustent facilement de l'intérieur pour toute température. Empêchent la lumière trop brillante du soleil de pénétrer, mais laissent entrer la clarté les jours tristes. Dans un vaste choix de couleurs.

"Custom", les modèles non réglables

La surface extérieure uniforme, avec aération sur les côtés, permet à la lumière de pénétrer abondamment mais retient les rayons solaires dangereux et les courants glacés. Variété de coloris.

Largeur moyenne, 30"

Rég. 36.40

27.30

mensualités: $4

SIMPSONS-SEARS,
Place Fleur de Lys,
Boulevard Hamel, Québec.

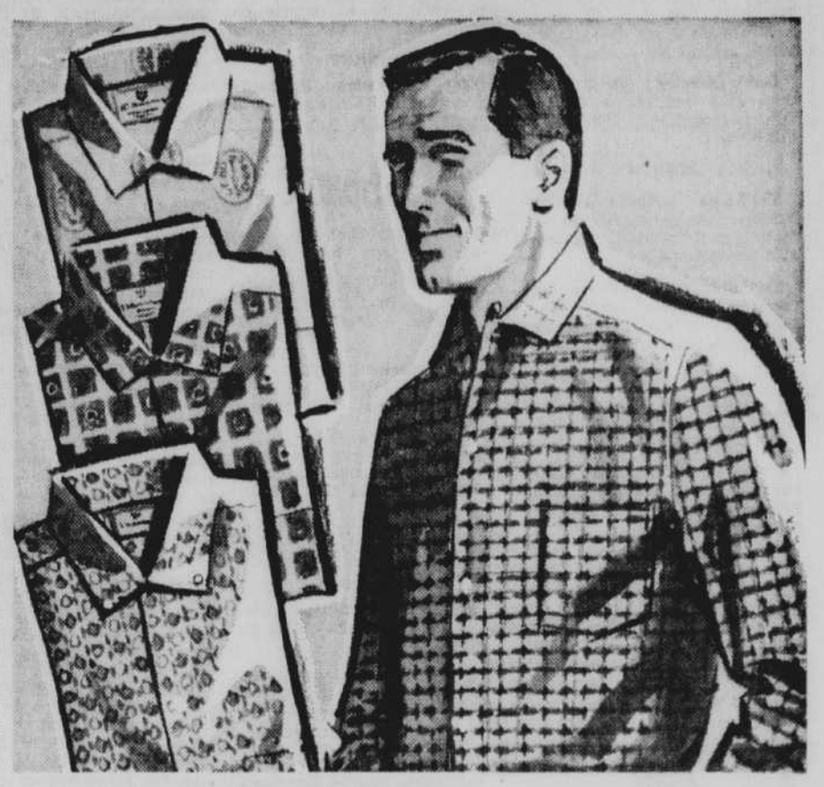
Sans obligation de ma part, je désirerais recevoir la visite d'un de vos représentants afin d'obtenir plus amples détails.

Nom : .....

Rue : .....

Ville : ..... Tél : .....

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées **529-9841** Loc. **264**
Simpsons-Sears — Matériaux de construction (Rayon 64), au Rez-de-Chaussée.



CHEMISES SPORT

Rég. 4.98 à 6.98

2 pour $5

Une aubaine exceptionnelle ! 2 pour le prix d'une ! . . . et même moins ! Vaste choix d'imprimés sobres ou fantaisie. Ces chemises gardent leur aspect de neuf même après des lavages répétés. Manches longues. P.M.G.T.G.

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, **529-9811**
Simpsons-Sears — Accessoires pour hommes (Rayon 33), au Rez-de-Chaussée.



SOUS-VÊTEMENTS COTON

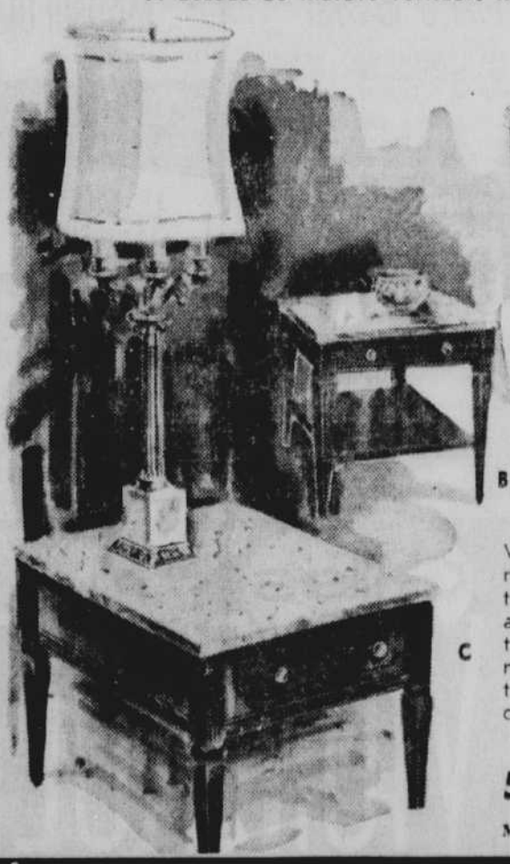
Une confection durable, en tricot de coton blanc. Très confortables. Maillot à encolure et entournures galonnées. Caleçon à siège double, taille élastique. 3 paires par paquet. P.M.G.

3 paires 1.77

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, **529-9811**
Simpsons-Sears — Accessoires pour hommes (Rayon 33), au Rez-de-Chaussée.

TABLES BASSES DE VIVOIR

A dessus de marbre véritable importé d'Europe



Seulement

B 49.88 ch.

mensualités: $5

Voici des tables à dessus de marbre d'une riche élégance, toujours actuelle. Bases en acajou africain fini noyer antique et poncées à la main. 4 modèles: (A) ronde, (B) rectangulaire, (C) commode et cocktail (non illustrée).

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées, **529-9841** loc. **201**
Simpsons-Sears — Meubles (Rayon 1), au Deuxième.

PORTEZ À VOTRE "COMPTE COURANT UNIVERSEL" : JUSQU'À 24 MOIS POUR ACQUITTER !

A Québec aujourd'hui

Convocations

VENDREDI

Pathologie grecque et latine : Cours du Rév. Père Adalbert Hamman à 9h. et à 11h. en la salle 422 du 6 rue de l'Université.

Cercle Goethe : Présentation d'un long métrage à 8h. au Grand amphithéâtre du 6 rue de l'Université.

SAMEDI

SSJB de Québec : Session d'information nationale à 2h. au Motel des Laurentides. Colloque et dîner-causerie.

Tertiaires de l'obédience des Capucins : Souper communautaire à 5h. en la salle paroissiale de Sainte-Claire d'Assise.

Concerts

Club musical des dames: Concert du mezzo-soprano Teresa Berganza. Au Château Frontenac à 8 h. 30 p.m.

Théâtre

"Le marché aux poètes" : Récital poétique présenté par les étudiants de la faculté des Lettres. A 9 h. 30 p.m.

Arts

Lancement de disque : Lancement d'un nouveau long-jeu de Pierre Dudan. De 7 à 9 h. p.m. au Holiday Inn.

Atelier d'Arts de l'Académie : Exposition des oeuvres de Mme Edouard Jean Fleury. De 10 h. a.m. à 10 h. p.m.

Sports

CURLING

Tournoi mixte provincial: Autres rencontres à compter de 9 h. 15 a.m.

HOCKEY

Ligue Progression : Programme double à l'Aréna du parc Victoria, à 7 h. 30 p.m.

Cabarets

A La Page Blanche: Billy Mason — Ce soir: 10h., 12h.30.

A La Porte St-Jean: Inez Gifford — Barbara Raya — Nadjma — Marius — Piet Coomans.

Au Bal Tabarin: Cindy Morrow — Anne Perri — Richard Cazes. Ce soir: 10h., 12h.30.

Au Baril d'Huitres: Oscar Peterson Trio — Claude Girard — André De Chavigny — Denis Walsh. Ce soir: 10h., 11h.30, 1h.

Au Coronet: Los Llopis — Danièle — Marcel Tardif. Ce soir : 10 h., 12 h.

A la Salle Méditerranée : Arturo — Los Amigos — Tous les soirs.

Chez Emile: Claude Valade — Joyce Endrick — Endré Clément — Léon Bernier. Ce soir : 10 h. 15, 12 h. 30.

Chez Gérard: Pola Berger — Christiane Dior — Raymond Thibault — Bob Vocelle — Etienne Bouchard. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Lafayette: Andrée Jobin — Benny & Judy — Marcel Chevari. Ce soir: 10h.15, 12h.30.

Louis XIV: Nazma — Linda Montez — Gaston Boileau. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Cinéma

COTES MORALES ET HORAIRES

On trouvera dans cette rubrique quotidienne, la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive Sud.

La classification morale est établie sur les films tels qu'approuvés et souvent modifiés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les cotes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme si reste il y a.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

AA — ADULTES et ADOLESCENTS : Films qui en général peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).

A — ADULTES : Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.

AR — ADULTES AVEC RESERVES : Films qui présentent des dangers soit à cause des scènes suggestives de la thèse qu'ils développent de certaines idées qu'ils émettent soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.

D — A DECONSEILLER : Films dangereux pour tous, ne peuvent que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.

P — A PROSCRIRE : Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Capitol : — Aujourd'hui, dimanche et lundi: Représentation continue de 1h. à 11h.; "Dr. No" (AR); (111 min.) Couleurs, à 1h.20; 5h.10; 9h.10; "Hero's Island" (AA); (94 min.) à 3h.15 et 7h.10. Samedi à 2hr.30 et 8h.30: Le Théâtre du Rideau Vert": "Un Amour Qui Ne Finit Pas".

Cartier : — Ursus le rebelle (AA) : 1.00, 4.20, 7.45 hrs. Le Dernier Témoin (A) : 2.40, 6.00, 9.30 hrs. Nouvelles : 7.40 hrs. Fin : 11.10 hrs.

Cinéac : — Comme un Torrent (AR) : 1.30, 5.07, 8.47 hrs. Nouvelles: 3.40, 7.17 hrs. Le Jour où l'on dévalisa la Banque d'Angleterre (AA) : 3.45, 7.25 hrs.

Cinéma de Paris : — Les Lycéennes (AR) : 12.30 4.15, 8.10 hrs. Rendez-vous de Septembre (AR) : 2.00, 5.55 9.50 hrs. Actualités : 4.05 8.00 hrs.

Classic : — Etrangleurs de Bombay (AR) : 1.15, 4.35, 7.55 hrs. Opération Geisha (AR) : 2.45, 5.55, 9.15 hrs. Fin: 11.05 hrs.

Empire : — Courts métrages à 2.00 et 8.30 hrs. A Bout de Souffle (P) : 2.45 9.15 hrs. Sortie à 4.15 et 10.45 hrs.

Impérial : — Sujet: 1.00, 4.20, 7.46 hrs. Les Amours d'une Veuve (AA), cinémascope : 1.13, 4.38, 8.07 hrs. 3.10 pour Yuma (A) : 2.53, 6.15, 9.40 hrs.

Lairet : — Ursus le rebelle (AA) : 1.00, 4.20, 7.45 hrs. Le Dernier Témoin (A) : 2.40, 6.00, 9.30 hrs. Nouvelles : 7.40 hrs. Fin : 11.10 hrs.

Laurier : — Le Twist est Roi (A) : 1.15, 4.30, 7.45 hrs. Nouvelles: 2.35, 5.50, 9.05 hrs. LaFemme Nue et Satan (D) : 3.00, 6.15, 9.30 hrs. Fin : 11.00 hrs.

Pigalle : — Actualités : 12.20, 4.13, 8.00 hrs. Les Lycéennes (AR): 12.20, 4.23, 8.16 hrs. Rendez-vous de Septembre (AR): 2.07, 6.00, 9.53 hrs.

Princesse : — La Vengeance de Monte Cristo (AA) : 12.55, 6.04 hrs. Sujet : 2.24, 7.33 hrs. L'Ange Bleu (AR) : cinémascope 2.30, 7.39 hrs. Aux Frontières des Indes (AA) : cinémascope : 4.16, 9.25 hrs.

Rialto : — Nouvelles: 1.00, 4.25, 7.40 hrs. Etrangleurs de Bombay (AR) : 1.06, 4.35, 7.50 hrs. Annonces: 2.25, 5.45, 9.10 hrs. Opération Geisha (AR): 2.30, 5.50, 9.15 hrs. Fin: 11.05 hrs.

Sillery : — Michel Strogoff (AA), cinémascope, couleurs: 7.30 hrs. Des Femmes disparaissent (D): 9.30 hrs. Fin : 10.55 hrs.

Théâtre d'Auteuil : — Le Testament du Docteur Cordelier (AR): 6.30, 8.30 hres

Victoria : — Le Cercle de Feu (A) : couleurs : 1.15, 4.35, 7.55 hrs. Le Rock du Bagne (A), cinémascope : 2.55, 6.16, 9.35 hrs. Continuel de 1.15 à 11.10 hrs.

Cinéma de Lévis : — Escadrille Panthère (AA): couleurs: 8.00, 9.45 hrs. Nouvelles: 7.25 hrs. Celui par qui le Scandale arrive (AR), couleurs CinémaScope: 7.40 hrs.

Bienville : — Le Twist est Roi (A) : 6.30, 9.35 hrs. Nouvelles: 7.50 hrs. La Femme Nue et Satan (D): 8.05 hrs. Fin: 10.50 hrs.

Cinéma Lido : — Joselito le Petit Vagabond (AA): 6.10, 9.23 hrs. Nouvelles: 7.45 hrs. Le Roi des Imbéciles (A), couleurs: 8.00 hrs.

Stefania Sandrelli tourne une fois de plus avec Pietro Germi

Une fois de plus sous la direction de Pietro Germi, qui a découvert ses excellentes qualités dans "Divorzio all'italiana", Stefania Sandrelli affronte, dans "Sedotta e abbandonata", le rôle le plus dur de sa courte mais active carrière de jeune actrice.

Dans le personnage d'une fille du peuple, sicilienne, séduite puis abandonnée par son séducteur, interprète d'une histoire qui tourne souvent au grotesque malgré son fond dramatique, selon le style habituel de Germi, Stefania Sandrelli peut révéler ici toutes les qualités qui l'ont rendue immédiatement populaire: un talent indéniable doublé d'un charme frais et instinctif.

"Sedotta e abbandonata", ce film auquel Pietro Germi a consacré de longs mois de patient travail, s'annonce comme une des oeuvres italiennes les plus importantes et intéressantes de cette saison.

L'éléphant a pris le mors aux dents

Lac Naivasha, Kenya — L'acteur Robert Mitchum s'est blessé à une jambe cette semaine alors que l'éléphant de cinq tonnes qu'il montait pour une scène de son nouveau film "Mister Moses" s'est emballé et est allé se frôler contre un arbre, Mitchum a été blessé avant que Susie (l'éléphant) ait pu être contrôlée.

Dans "Mister Moses", basé sur le roman d'aventures de Max Catto, Mitchum joue un escroc américain qui mène une tribu africaine en sécurité lorsque leurs terres ancestrales sont menacées par une inondation. Dans l'histoire, le personnage de Mister Moses se méfie des éléphants. Robert Mitchum est maintenant à même d'apprécier son point de vue.

Des oeuvres qui méritent d'être vues, en dépit de l'ambiance et du décor . . .

La collection Vincent Price que la maison Simpsons-Sears expose présentement au deuxième étage de son magasin de la Place Fleur-de-Lys est, du moins à prime abord, assez déconcertante. Il semble que ce soit l'éclectisme le plus débridé qui a guidé M. Price dans le choix des toiles exposées. C'est ainsi qu'un dessin de Réginald Pollack (un jeune artiste américain) voisine avec une lithographie d'Honoré Daumier ou avec un dessin de Jacques Villon et qu'une oeuvre de McNeill Whistler peut se retrouver à côté d'une encre de Chagall ou d'une affiche de Miro.

Plusieurs siècles, plusieurs pays et une multitude d'écoles sont représentés, depuis l'école italienne de gravure, avec Piranesi, jusqu'au "Pop Art" américaine, en passant par le romantisme anglais, le surréalisme français et l'abstractionnisme qui n'est d'aucun pays. C'est donc dire qu'il y a de l'art pour tous les goûts et pour toutes les bourses, depuis le Town à $39 jusqu'au Watson à $1,000 et à l'Arbuckle à $1,200.

Faut-il dès lors s'étonner du désarroi de ces bonnes ménagères québecoises qui, au sortir du rayon des rideaux ou des meubles, sont confrontées de but en blanc avec les oeuvres de grands et de petits maîtres?

Pour ma part, je ne crois pas que l'idée de présenter une collection de ce genre dans un grand magasin à rayons soit aussi merveilleuse qu'on voudrait le laisser entendre. L'atmosphère de ces établissements ne se prête guère à la méditation contemplative et encore moins à l'admiration réfléchie. Et les réflexions plutôt saugrenues que j'ai entendues au cours de ma visite de l'exposition m'incitent à croire que les peintres ne sont jamais plus appréciés que dans leurs "habitats naturels": les galeries spécialisées et les musées. Je doute fort qu'entre deux séries d'emplettes on puisse avoir le temps et le courage de s'arrêter très longuement devant un Laurencin ou un Vuillard. Autrement, l'oeuvre d'art risque d'être assimilée à la quincaillerie et aux appareils ménagers.

J'ajouterai qu'en ce qui a trait à la peinture canadienne, la collection de Vincent Price me paraît tout à fait insatisfaisante. Le conseiller de M. Price semble ignorer l'existence d'une peinture canadienne-française très originale et, au demeurant, des plus valable. Les connaisseurs s'étonneront, à juste titre, de ne retrouver dans cette collection, qu'un Dallaire, qu'un Villeneuve et qu'un Joachim Gauthier, alors que les cimaises sont remplies d'oeuvres de paysagistes canadiens-anglais. A mon sens, c'est là une lacune impardonnable.

Quoi qu'il en soit, la collection de Vincent Price mérite d'être vue, ne serait-ce que pour admirer le Vuillard, le Watson, le Villon, le Surrey et les quelques lithographies de Daumier, malgré le décor et malgré l'ambiance.

Martial Dassylva

A Hollywood

Le réalisateur de télévision canadien Harvey Hart a été engagé pour diriger son premier long métrage à Hollywood. Il s'agit de "Bus Riley's Back In Town", mettant en vedette Ann-Margret.

PRINCESSE
Trois grandes attractions en couleurs
AUX FRONTIERES DES INDES
Lauren Bacall & Kenneth Moore
"L'ANGE BLEU"
Curt Jurgens & May Britt
LA VENGEANCE DE MONTE CRISTO
Louis Jourdan & Yvonne Fourneaux

IMPERIAL
Ce "suspense" est vraiment de grande valeur dramatique !
'3.10 POUR YUMA'
GLENN FORD, FELECIA FARR, VAN HEFLIN
EN COULEURS : Elles sont racontées de façon amusante :
"LES AMOURS D'UNE VEUVE"
DEBBIE REYNOLDS & ANDY GRIFFITH

Restaurant le Diplomate
2945 1ère Avenue
Le plus grand et le plus chic restaurant du quartier Limoilou
REPAS de NOCES — RES. : 626-0216
DINER DANSANT AVEC ORCHESTRE TOUS LES VENDREDIS ET SAMEDIS SOIRS
aucune charge minimum
Vivez et mangez bien... vivez et mangez en DIPLOMATE

MARC DROLET en personne
et son ensemble, tous les jours
★ APRES-MIDI AU BAR BOHEME du Restaurant le Braisier 675 Boul. Charest Est
★ LE SOIR AU Cabaret PANORAMA St-Nicolas

CINERAMA CINERAMA A MONTREAL CINERAMA CINERAMA
UN DES 10 MEILLEURS FILMS DE L'ANNEE
"IT'S A MAD, MAD, MAD, MAD WORLD"
Bosley Crowther — N.Y. Times
STANLEY KRAMER CINERAMA
et TECHNICOLOR réalisé par UNITED ARTISTS
• Vous rirez à vous tordre les côtes !
• Sièges réservés en vente au THEATRE, PAR COURRIER ou CHEZ FAUCHER ELECTRIQUE.
• Pour organisations de groupes, composez AV. 8-7102.
• Enfants, 10 ans, admis aux mats de 2 h.
• HORAIRE : 8h., lun. à ven. incl. compris - dim. - 8h. 30, samedi - 2 h. merc., sam., dim.
Guichet ouvert: 10 à 9 Le dim. 12 Le dim. 12 à 9
CINERAMA IMPERIAL
1430 BLEURY, MONTREAL — AV. 8-7102 ou 5602

2e SEMAINE VICTORIA
ELVIS PRESLEY
(Jailhouse Rock) CinemaScope
LE ROCK DU BAGNE
NEW SONGS!
2e FILM Couleur
"LE CERCLE DU FEU"

MICHEL STROGOFF
Couleurs - Cinémascope avec Curt Jurgens et Geneviève Page.
DES FEMMES DISPARAISSENT
avec Félix Martin et Magali Noel
CINÉMA SILLERY

En primeur sur la Rive-Sud
Cinéma LIDO
Centre d'Achats Rond-Point, Lévis Tél. : 837-2272
JOSELITO
LE PETIT VAGABOND
LE ROI DES IMBECILES
A l'Auberge du Cheval Blanc
En couleurs

DANSE
TOUS LES SOIRS
Restaurant Valencien
licencié
149, ST-LOUIS, LORETTEVILLE
Vendredi et samedi avec les Metronomes
Réceptions de toutes sortes.
Pour rés. Tél. : 842-1387 ou 842-8069
Entrée gratuite

STUDIO 9 9 RUE ST-LOUIS
commençant demain
"L'OEIL DU DIABLE"
Ingmar Bergman
TEL.: 523-9740

CINEAC Place Laurier Tél.: 653-2112 Air Climatisé
Commençant AUJOURD'HUI 2 EXCELLENTS FILMS du 21 au 27 février 1964
COMME UN TORRENT
Frank Sinatra - Dean Martin en couleurs
AUSSI :
LE JOUR OU L'ON DEVALISA LA BANQUE D'ANGLETERRE
Alde Ray - Elizabeth Sellars
— Cartoon —

CINEMA de PARIS & PIGALLE
COMMENÇANT DEMAIN
AU RYTHME DES TAMBOURS FLEURIS
en couleurs
NANCY KWAN
Star of "SUZIE WONG"
JAMES SHIGETA
JUANITA HALL and
MIYOSHI UMEKI
Également à l'affiche
JANE WYMAN
ROCK HUDSON
BARBARA RUSH
LE SECRET MAGNIFIQUE
Aujourd'hui dernier jour
"LE RENDEZ-VOUS DE SEPTEMBRE"
"LES LYCEENNES"

NOUVELLE SALLE DE DANSE
PETIT INDUSTRIEL
180 de L'Espinay
Danse ce soir avec l'orchestre de Vampires.
(Entre l'église et l'hôpital St-François d'Assise)
Tél.: 524-9640
Banquet - Réception - Noces, etc.
Servi par LE CHANCELIER
Pour réservation
523-3239

CAPITOL Un Théâtre Famous Players
AUJOURD'HUI et DIMANCHE et LUNDI
Représentation continue de 1h. à 11h.; "Dr. No" à : 1h.20, 5h.10, 9h.10.
Voici JAMES BOND le gentleman espion le plus extraordinaire de toute la littérature
IAN FLEMING'S Dr. No TECHNICOLOR
avec SEAN CONNERY URSULA ANDRESS
SECOND LONG METRAGE à 3h.15 et 7h.10
James MASON Neville BRAND "Hero's Island"
MATINEES : 75c DIMANCHE ET SOIRS : 99c

2e SEMAINE !
"LE FILM LE PLUS ECLATANT, LE PLUS AVISE ET EMOUVANT QU'IL M'AIT ETE DONNE DE VOIR CETTE SAISON".
— Angell, The New Yorker
"A Bout de Souffle"
Un film de JEAN-LUC GODARD
Scénario original de FRANÇOIS TRUFFAUT...
mettant en vedette
jean seberg ★ jean-paul belmondo
Empire
MATS: 2h. SOIRS 8h.30
SAMEDI et DIMANCHE CONTINU DE 1 h. à 11 h.

DEMAIN
THÉATRE CAPITOL
2 hres 30 et 8 hres 30
après un mois de succès à Montréal, le
THÉATRE DU RIDEAU VERT
Jouera la brillante comédie acclamée par la critique montréalaise :
UN AMOUR QUI NE FINIT PAS
d'André Roussin
Pierre Dudan
Françoise Faucher
Denise Pelletier
François Carlier
Mise en scène Jean FAUCHER
Location : 75c à $3.00

GLENN FORD DONALD O'CONNOR OPERATION GEISHA
EN COULEURS
JAMES SHIGETA AND THE YUN YUNNY GIRLS FROM "SAYONARA" MIIKO TAKA and MIYOSHI UMEKI
A L'AFFICHE — 2 GRANDS FILMS
ÉTRANGLEURS DE BOMBAY
avec GUY ROLFE
CLASSIC • RIALTO

LAURIER ★ BIENVILLE
LA FEMME ET SATAN
en plus aux deux théâtres
VENEZ VOIR LA DANSE QUI ÉBRANLA LES CAPITALES DU MONDE !...
LE TWIST EST ROI

Pourriez-vous TUER ce bébé?
ACCUSÉE d'avoir ÉTRANGLÉ SON ENFANT naturel
LE DERNIER TEMOIN
IL COMBAT les débauches et les orgies: 2e film
sauvant ROME de la déchéance
Alan STEEL Gloria MILLAND
URSUS LE REBELLE SCOPE et COULEURS
À L'AFFICHE ! 525-9340 CARTIER et 523-5050 LAIRET 2 EXCITANTS FILMS !

Gilles VIGNEAULT
PALAIS MONTCALM 4 et 5 MARS
4 MARS — Soirée étudiante $2.00 — $1.50
5 MARS — $3.00 — $2.50 — $2.00 — $1.50
RES.: PALAIS MONTCALM — TEL.: 524-3645

Les annonces classées du Soleil Tél.: 529-9231

"Le Soleil" est publié et imprimé au 590 de la Couronne à Québec, par la compagnie LE SOLEIL LTEE.

"Le Soleil" est sociétaire de la Presse Canadienne et affilié à l'Association des journaux quotidiens du Canada à l'Audit Bureau of Circulation, à la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, à l'Union internationale de la Presse catholique, à l'Institut international de la Presse, au Commonwealth Press Union.

"Le Soleil" puise son information aux sources suivantes : la Presse Canadienne la Presse Associée, l'agence Reuter, la United Press International et la Conférence catholique canadienne. Il est abonné au service de la Presse Canadienne. La Presse Canadienne est seule autorisée à reproduire les dépêches attribuées par "Le Soleil".

Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

TARIF D'ABONNEMENT LE SOLEIL

Livraison par porteurs aux endroits ci-dessous : Atalante Baie-Comeau Beauport, Camp Valcartier, Cap-Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château d'Eau, Courville, Giffard Gros Pin, Hauterive, Lac St-Charles, Ancienne-Lorette, Les Saules Lévis Loretteville, N.-D des Laurentides Orsainville, Québec Québec-Ouest St-Romuald, Sillery, Village Huron, Ville Montmorency, Région du Saguenay-Lac-St-Jean

5c la copie (édition régulière) et 10c la copie (édition avec Perspectives) ou $17.50 par année.

Sept-Iles 50 par semaine sans égard au nombre de jours de publication ou $25.00 par année

Dans les autres centres où la distribution se fait par porteurs, 30c par semaine ou $15.00 par année payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants. Le même tarif s'applique pour nos abonnés qui demeurent dans un de ces centres et qui préfèrent recevoir Le Soleil par la poste

PAR LA POSTE

Dans les comtés du Québec suivants : Abitibi, Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants : Gloucester, Madawaska et Restigouche : 1 an $10.00 6 mois $5.25, 3 mois $3.00, 1 mois $1.25. Ailleurs au Canada : 1 an, $16.00, 6 mois $8.00, 3 mois $4.25 et 1 mois $1.50.

Etats-Unis et pays étrangers : 1 an $30.00; 6 mois $16.00 ; 3 mois, $8.00 ; 1 mois, $3.00.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 529-9231

TARIF COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.30 $1.00
3 ins. consécutives. Escompte de	12%
6 ins. consécutives. Escompte de	20%
24 ins. consécutives Escompte de	20% + 15%
Minimum 2 lignes comptées par ins. Titre individuel par insertion	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payable d'avance, Avis de décès formule régulière	$2.00
Services anniversaires formule régulière	$1.50
Services anniversaires avec photo	$15.00
Remerciements, formule ordinaire	$1.50
Mots additionnels	$0.06
Avis dans carnet mondain	$2.00
Remerciements pour faveur obtenue même tarif que les annonces classées minimum	$1.00
La charge de service pour les numéros de dépt., ou de case, requis dans les annonces	$1.00

Les réponses sont envoyées à tous les mardis et jeudis de chaque semaine, en ville et à l'extérieur.

Bien que tous les efforts soient faits pour livrer le plus rapidement possible à l'annonceur le courrier reçu pour une ou des annonces classées à adresse départementale, nous ne pouvons en aucune façon être tenus responsables pour la perte, l'oubli, le retard, la négligence le dommage, ou pour toute autre raison que ce soit dans ce service particulier de livraison du courrier.

Facture non payée dans les 5 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant 5 heures le vendredi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariage, décès ou noces, non responsable n'est accepté par téléphone.

6 AGENTS

COMMERCE — Commencez le votre à crédit. Votre propre patron. 575 ont gagné de $3,000.00 à $5,000.00 en 1963. Nous vous fournissons le stock à crédit. Plaisant, commerce profitable, endossé d'un bout à l'autre du Canada. Bureau et entrepôt à Québec. Pour informations, écrivez à Produits Paula, 21 St-Paul, est, Montréal. quo-29

8 ANIMAUX A VENDRE

BERGERS allemands, boxers, cocker, autres races. Vendons, achetons. — Tél.: 661-5510. quo-2

CANICHES nains (Toy Poodle) mignons, 1er choix. Adultes, 3 livres. Certificats. Prix spécial. L'Islet-ville. 247-3392. quo-3

CANICHES enregistrés, piqués. 10437 Royale, Ste-Anne de Beaupré, tél.: 263-3418. quo-4

PETITS chiens pomeranien. Achetons, vendons. Tél.: 661-1954. quo-22

COCKERS, Chihuahuas, Bostons, Bulls, Bergers allemands, Esquimaux blancs, $10. — 661-0076. quo-2

PETIT chihuahua, pure race, 2 à 3 lbs. Tél.: 527-0286. quo-22

CANICHE, pékinois, pomeranien, mâles, femelles vendre. Mâles pour accouplement. 522-2462. quo-17

TRES beaux caniches miniatures gris, enregistrés, mâles pour accouplement. 842-8027. quo-22

CHIENS de toutes races. Achetons ou échangeons. 663-4441. 65-7

CHIENS d'attelage et autres Sibériens. S'adresser Roger Grondin. 842-4332. quo-24

BEAU Huskie sibérien très doux, 9 mois. Le soir : 849-3284. quo-27

PONEY à vendre, tout attelé avec berlot, cause maladie. 523-7617. 551 Bonaventure. quo-22

BERGER Allemand, pour accouplement, black & silver. 661-3184. quo-22

CHIHUAHUA et autres petites races. 842-4805 — 842-5063. quo-22

LE GRAND CHENIL

DE la Maison Blanche, dispose toujours d'une splendide collection de chiens de toutes races. Expédions partout, achat, échange, bridage, dressage. Pension Lac Beauport, 849-3121. quo-21

13 ARGENT A PRETER

N'EMPRUNTEZ pas sur hypothèque sans nous consulter. Société d'Entreprises, 529-9511. quo-4

1ère et 2ième Hypothèque, consenti promptement. Taux raisonnable, ville, banlieue. 523-9187. quo-11

$150,000 à 6½-7-7½-7½-8 à partir $1600 et plus, maison résidentielle ou commerciale 1ère ou 2e hypothèque. Aucune charge d'inspection. Prêt accordé immédiatement. S'adr : 264 de la Couronne G. Barrette, courtier. Bur. 529-8333 et rés.: 683-0614. quo-28

1ère et 2e hypothèques, Québec, banlieue seulement. Samson, Samson, Gascon et Mercier, notaires, 970 avenue Cartier. quo-10

PRETS 1ère et 2e hypothèques sur propriété résidentielle ou commerciale. Baillargeon & Carrier, notaire. Le Crédit Hypothécaire Inc., 38, Desjardins, Québec. Demander : André Lepage 525-4637. quo-11

PREMIERE deuxième hypothèque, Québec et environs. Immeubles Montcalm. 529-1711 — 529-8366. quo-13

SI vous travaillez avez-vous besoin d'argent ? Payez comptant et vous bénéficierez sûrement d'un escompte de votre marchand. Tél.: 529-1518 entre 9 et 5 P.M., soir 623-3870. quo-21

1ère ET 2ème hypothèque, résidentiel et commercial. Taux défiant toute compétition. Inspection gratuite. Frontenac inc., 1535 Garnier. 681-2802 — soir, 873-9620. quo-17

PRETS

CONSENTONS prêts pour toutes raisons valables, sur votre signature. Obtenez argent la journée même. Remboursement facile. Informez-vous: Lucerne Finance Corp., 335 est, St-Joseph. — 832-1796. quo-19

13 ARGENT A PRETER

1ERE et 2e hypothèques, Québec, Lévis, banlieue. Demers, Fortier & Demers, notaires, 41½ d'Auteuil. 525-4909. quo-27

AUCUNS frais ni commission, sur hypothèques partout dans la province. Sur tous genres de propriétés ainsi que sur propriétés commerciales. Pour toutes améliorations ou réparations. Consultez nos experts. Prêts de un à vingt ans si désirés. Aucuns frais de commission. Prêt Hypothécaire Champlain, 486 de la Couronne, chambre 236, Québec 2, P.Q. Jour, 522-3968 — soir 653-7908. quo-29

J'AURAIS à placer $5,000 en 2e hypothèque sur maison à logements ou à appartements pour période de 5 ans. Jour : 529-9750. Soir : 661-7076. quo-21

PRETS
PAR
TELEPHONE
$50 à $5,000
APPELEZ JEAN GOUGE
837-3608
87 COTE DU PASSAGE
LEVIS
MICHEL CAREAU
529-0135
594, 3e AVENUE
LIMOILOU
ou
PAUL KRONSTROM
529-4571
466 DE LA COURONNE
QUEBEC
CHICOUTIMI, LAC-ST-JEAN
JEAN LAPOINTE
547-3605
278, ST-DOMINIQUE
COMMUNITY
FINANCE CORP.
1248-28

14 ARGENT DEMANDE

ETES-vous intéressés faire de bons placements sur propriétés. 522-3792. quo-17

29 BRULEURS A L'HUILE

NETTOYAGE de brûleurs $4.00; banlieue $5.00. Ouvrage garanti. Vente brûleurs Victor, Lynn, Boston Breeze, Kemac. Parent, 198, 3e avenue. 524-4990. quo-17

30 BUREAUX A LOUER

EDIFICE Holland, 1305 chemin Ste-Foy, 400 pieds, $125 par mois, service d'ascenseur, concierge. 529-9077. quo-21

BUREAU, Ave Turnbull, 700 pieds, stationnement et voûte. 524-9904. quo-28

RUE St-Joseph 764 Est, 5000 pieds carrés plancher chauffé division choix, locataire, ascenseur et monte-charge. Place stationnement. Edifice Edouard. 522-4809. quo-27

629, 3e avenue, 1er étage, 2 bureaux chauffés, $75.00. 525-8427. quo-4

45 ST-JEAN, rez-de-chaussée, près Salaberry, pour professionnel ou commercial, 3 grandes pièces ultra moderne, chauffées, prix d'aubaine, pour 1er mai. 522-6484 soir 527-1577. quo-6

748 ST-JEAN, bureau chauffé, éclairé, eau chaude, $40. — 525-8427. quo-6

NOUVEL édifice moderne, occupation le 1er mai, au coeur de Ste-Foy, coin Quatre-Bourgeois et Mgr Grandin, complètement à l'épreuve du feu, service d'ascenseur, vaste terrain de stationnement, choix de bureaux bien éclairés, 4 étages de 6,000 pieds carrés par étage, subdivisés selon vos besoins. Location ou autres informations: J.-C. Lamothe, c.a. Tél.: 522-6484. quo-10

BUREAU, salle d'attente, 1028 des Erables. 683-0622 après 5 hres. quo-11

RUE St-Joseph Est, 3 bureaux chauffés, conviendraient pour professionnels. St-Cyr Frères, 754 St-Joseph Est. quo-12

EDIFICE Monsimmy, réservez pour mai votre bureau, nouvelle construction, ascenseur, concierge. Pour visiter — 529-0171. Royal Trust, soir, 661-1552. quo-22

BUREAU à louer, 111 Côte de la Montagne. 529-0616. quo-21

CARRE Jacques-Cartier bureau meublé. Tél.: 525-8711 ou 527-0405. quo-14

502, 1ère AVENUE, bureau à louer chauffé, $60.00. Tél.: 529-4908. quo-16

APPARTEMENTS l'Elysée, 926 Myrand. Bureaux luxueux, ascenseur, pour professionnels. 525-5427. quo-16

31 McMAHON, coin d'Auteuil, local 210 pieds carrés, 2e étage, libre immédiatement. 681-6151. Soir 527-2814. quo-17

BUREAUX. Edifice épreuve du feu, ascenseur, L. Cassulo, 1026 St-Jean. quo-19

POUR MEDECIN

BUREAU pour 2 médecins, 1010 St-Cyrille (coin Belvédère). Soir 653-4381. 56-29

$30 PAR MOIS

COIN Salaberry, bureaux modernes, idéal pour courtier, agent manufacturier. Royal Trust, 529-0171, soir 527-7618. quo-22

RUE ST-JOSEPH EST

LOCAL 1200 pieds carrés, chauffé de plancher. Bâtisse ultra moderne, 2e étage. Peut être divisé. Conviendrait pour professionnels, salle d'échantillon, etc. — 842 rue St-Joseph Est. 522-6458. quo-11

36 CHALETS A VENDRE

LAC Beauport : 5 pièces, terrain 100x150. 849-3741. quo-24

18 x 14, 3 PIECES, meublées, eau courante, toilette, terrain 110 x 200, près rivière situé Val-St-Michel, 12 milles de Québec, vraie aubaine. 681-8205. quo-22

STE-PETRONILLE, chalet, 5 pièces. Tél.: 663-3137. quo-24

37 CHALETS DEMANDES

DEMANDE chalet pour mai à septembre bord de l'eau. 527-7125. quo-22

38 CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes. 230, 3e Avenue. 523-6945. — quo-3

HAUTE-Ville, chambre pension si désirée, monsieur. 326 Dolbeau. 681-3254. quo-21

CHAMBRE et pension Hôtel Canari N.-Dame des Laurentides, à prix modique, stationnement. Tél. 849-8005. quo-21

STE-FOY, chambre seule, pension si désirée, pour dame, demoiselle. 653-5869. quo-24

CHAMBRE avec pension. S'adr: 386, Dorchester. quo-24

CHAMBRE et pension, deux garçons. — 522-5830. quo-21

ST-PASCAL grande chambre, pension, 2 lits, messieurs, près Canardière. 681-2771. quo-24

GRANDE chambre avec pension, conviendrait pour 1 ou 2 messieurs. S'adr à 180 Saunders. 525-9662. quo-21

CHAMBRE et pension, 845 Ste-Marguerite. 529-3086. quo-21

CHAMBRE et pension pour monsieur, rue Lockwell. Tél.: 524-6543. quo-21

CHAMBRE et pension, près autobus, pour monsieur. Tél. 523-7396. quo-22

ST-JEAN-Baptiste, chambre double, simple, monsieur, repas toutes heures. — 523-6402. quo-22

PAROISSE Sacré-Coeur, chambre très propre, pour monsieur, pension si désiré. Tél.: 522-4932. quo-22

MONSIEUR préférence, 102 Aberdeen. Tél.: 525-9767. quo-24

CHAMBRE homme, avec pension ou pension seule. 227 St-Jean. 529-5156. quo-24

38 CHAMBRES ET PENSIONS

ST-SACREMENT, dans chambre double pour monsieur, $15.00 par semaine. — 681-4242. quo-22

ST-FIDELE : chambre et pension pour monsieur. Tél.: 524-3932. quo-22

ST-ALBERT, famille privée, moderne, monsieur autobus porte, stationnement. 623-3836. quo-27

CHAMBRE pour monsieur, pension si désiré; 300 8e rue. 524-0048. quo-22

ST-ROCH, pension pour monsieur. S'adresser 296 de l'Eglise. quo-22

39 CHAMBRES ET PENSIONS DEMANDEES

CHAMBRE et pension demandée, Ste-Claire d'Assise. Tél.: 525-4760, entre 9 et 5 p.m. quo-21

40 CHAMBRES A LOUER

AVE Turnbull, tapis, eau, autre bain, douche, balcon, monsieur. 524-9904. quo-28

CHAMBRE simple et double, 1er, bien située, tranquille, Ste-Foy. 653-4832. quo-28

HAUTE-Ville, chambre pour monsieur, pas de cuisine, 48 Ste-Ursule. quo-5

BOUL. Laurier, monsieur, maison privée, arrêt autobus, stationnement, lavabo. 527-7061. quo-6

ST-SACREMENT, Marguerite Bourgeoys, 1-2 personnes, boudoir, permis cuisine. 683-7459. quo-9

CHAMBRES doubles et simples, bain privé. 30 Ste-Anne, Manoir Ste-Anne. quo-10

CHAMBRE confortable, eau courante, 24, rue Ste-Anne. quo-9

CHAMBRE de luxe, entrée seule, 1-2 personnes, 1588 Chemin St-Louis, jour: 527-2548, soir: 527-9413. quo-25

CHAMBRE à louer, 20 Ferland. Tél.: 524-4307. quo-21

PRES hôpital Enfant-Jesus, grande chambre ameublement neuf, et moderne avec salle bains, entrée seule, 2619 Vitré. 529-1509. quo-21

ST-PASCAL grande chambre, permis cuisine, 1er étage demoiselle préférence. 663-6662. quo-21

DAME, belle chambre meublée, propre, confort, 715 Salaberry. 529-4208. quo-21

BELLE grande chambre à louer, bon chez-soi dans paroisse Notre-Dame du Chemin, monsieur seulement, autobus porte. 681-6827. quo-21

PRES Château, chambre meublée, entrée privée, après 6 hres. 523-8679. quo-21

30 LOCKWELL, simple, ensoleillée, propre, tranquille, préférence monsieur. Informations 529-1947. quo-21

CHAMBRE meublée avec lavabo, entrée privée, 870 Moreau. 653-8685. quo-22

PRES Cité Universitaire, chambre luxueuse pour monsieur, entrée privée. — 683-9787. quo-24

PRES Cité Universitaire, chambre luxueuse, 794, Chevrement, 653-0981. quo-24

STE-FOY Chambre moderne, stationnement, télévision, autre commodité. 653-9048. quo-24

ST-PIE X, meublée, moderne, entrée seule, permis cuisine, chauffe. 661-1309. quo-24

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, près place Laurier, réfrigérateur. 653-0375. quo-24

AVE Cartier, Chambre simple, très propre, permis cuisine. 522-1321. quo-22

CHAMBRE chauffée, meublée, bain, téléphone, confort. $7.00 — 816, St-Patrick, 3ème. quo-24

PRES Parlement, chambre, avec ou sans privilège cuisine pour femmes d'affaires. 523-5243. quo-24

PROXIMITE du Pont de Québec, chambre à louer. Tél.: soir ou avant-midi : 653-3930. quo-22

GRANDE chambre, 1 ou 2 personnes, endroit tranquille, près Centre industriel, rue Lafayette. 683-9637. quo-22

ST-ALBERT, chambre moderne, chauffée, pension si désirée. Tél.: 629-7720. quo-25

CHAMBRE à louer, permis cuisine, 2150 rue Deblois, Giffard. 661-8215. quo-21

81 RUE Ste-Anne, grande chambre avec tapis, meublée, eau chaude et froide. 523-5433. quo-21

STE-FOY, chambre à louer. Tél.: 653-2364 quo-25

CHAMBRE pour une ou deux personnes sérieuses, dans St-Roch. 524-0710. quo-21

820, BELVEDERE, belle chambre, tout confort, téléphone, entrée privée. — 683-0371. quo-25

CHAMBRE rue St-Louis, 2e étage, permis cuisine, $10.00. Tél.: 837-5766. quo-21

CHAMBRE, près hôpital St-François-d'Assise, Colisée, 35 de Gaspé. 529-1405. quo-25

JOLIE chambre, 1-2 personnes, Parc Nelson, autobus, tél.: 653-8160. quo-21

GRANDE CHAMBRE, 2 fenêtres sur rues, usage bain, téléphone, eau chaude année, bon chez-soi. 523-9713. quo-22

GRANDE chambre, centre Universitaire, lavabo, douche, entrée seule. — Tél.: 683-7297. quo-22

CHAMBRE pour monsieur seulement, pension si désiré. 396 Boul. Langelier. quo-22

ST-ROCH 82 St-François Est, neuve, 1er, lavabo, personne distinguée seulement. quo-22

PAROISSE St-Dominique, grande chambre avec lavabo ensoleillée. — Tél.: 522-3783. quo-22

STE-FOY, près centre Laurier, simple, lavabo. 1287 d'Argenteuil. 653-5899. quo-26

RUE Manrèse pour monsieur distingué, permis cuisine, réfrigérateur, télévision, etc. Prix raisonnable. — Tél.: 527-8493. quo-22

POUR monsieur sobre, distingué, pension si désirée, stationnement auto. 663-6053 quo-22

1051 CLAIRE Fontaine grande chambre-boudoir ensoleillée, 2 personnes, téléphone. quo-22

HAUTE-Ville, près autobus, tranquille, bon chez-soi. Tél.: 523-1836. quo-26

CHAMBRE dans quartier Montcalm pour homme bien, femme ou jeune fille qui travaille. 525-5359. quo-22

RUE St-Cyrille, près Turnbull, bon chez-soi, monsieur ou dame distinguée. — 525-7585. quo-22

ST-CYRILLE, chambre-boudoir, meubles neufs, entrée privée, lavabo. 524-6710 — 522-7714. quo-26

ST-SACREMENT, boulevard St-Cyrille Ouest, chambre-boudoir, entrée semi-privée, permis de cuisine, monsieur seulement. 681-1900. quo-22

PRES du Parlement, chambre-boudoir, grand garde-robe, téléphone, réfrigérateur, privilège de cuisine. 930, St-Michel, appt 1. Tél.: 529-5216. 25-21

GRANDE chambre avec lavabo, pour monsieur distingué seulement. — Tél.: 523-4237. quo-27

PLAINES d'Abraham, boudoir luxueux, lavabo, douche, cuisine centrale, entrée. 523-6894. quo-24

SILLERY, grande chambre, droit cuisine, stationnement. Après 5 hres : 527-5217. quo-19

GRANDE chambre, eau chaude année, 15 rue Buade, appt 3. Visite le soir quo-22

CHAMBRE à louer, St-Jean-Baptiste, 745 Salaberry. 522-7513. quo-22

PRES du nouveau département des Travaux Publics, Blvd de l'Entente, chambre très propre, monsieur seulement. 683-0884 après 6 heures. quo-22

ST-SACREMENT, chambre, lavabo, pour 1-2 messieurs, entrée privée. 527-3789. quo-27

CHAMBRE, permis cuisine, poêle, réfrigérateur fournis. 1425 rue Garnier — 527-6709. quo-24

STE-FOY : chambre ensoleillée, lavabo, permis cuisine, stationnement, autobus à la porte, $35. Tél.: 653-5936, après 5 heures. quo-26

GRANDE-Allée : 47 est, devant Salaberry, chambre meublée, lavabo. 529-7583. quo-22

ST-PASCAL : chambre, entrée seule, permis cuisine. Tél.: 663-0240. quo-24

GRANDE chambre, une ou 2 personnes, rue des Erables. 527-1782. quo-24

CHAMBRE simple. Située rue St-Cyrille Est. Tél.: 529-8087. quo-22

RUE St-Joseph, chambre meublée à louer. Tél.: 529-2869. quo-22

40 CHAMBRES A LOUER

ST-SACREMENT, eau courante, entrée privée, $36.00 par mois. 859 Painchaud. quo-22

ORSAINVILLE, belle grande chambre meublée, près autobus, endroit tranquille. 626-1636. quo-22

CHAMBRE très propre, chauffée, eau chaude année. S'adr.: 568, Latourelle. quo-22

ST-MALO, chambre, pas de cuisine, $7.00 par semaine. Tél.: 523-8442 — 659 St-Bernard. quo-24

CHAMBRE-boudoir, 1-2 personnes, près autobus, stationnement, 626-0518. quo-27

GRANDE chambre, propre, tranquille, monsieur préférence. Après 6 heures, 529-1014. quo-27

HAUTE-ville, chambre, 52 rue Couillard, début St-Jean, tél.: 524-7821. quo-24

PRES hôpital St-Sacrement et autobus, grande chambre meublée, ensoleillée, confort, chez-soi et commodité — 527-8543. quo-22

ST-PAUL Apôtre, chambre-boudoir, dame de préférence, près autobus — 529-1193. quo-22

PRES Parlement, permis cuisine, tranquillité, propre, réfrigérateur. 138 Ste-Anne. 529-4781. quo-27

ST-PIE X, jolie chambre, bon chez-soi, près autobus. 661-8778. quo-27

54 COMMERCES A VENDRE

SALON de chapeaux pour dames à vendre, rue St-Jean. — 683-7103. quo-2

TAVERNE à vendre cause maladie. S'adr. directement au propriétaire — 683-7103. quo-2

LAUZON excellent poste épicerie, boucherie, cause décès Tél.: 837-3778. quo-26

EPICERIE banlieue à vendre, considérerais échange maison ville Morel, courtier. 527-1732. quo-27

ST-TITE des Caps, restaurant seul, dans village, avec résidence privée, 5 pièces. 263-2586. quo-24

TABAGIE comptoir-lunch, rue St-Jean, directement du propriétaire, très bas prix, cause santé. 523-2885 — 683-0556. 356-29

HOTEL 4 Chemins, St-Lambert, 15 unités, bar, salle réception, salle de quilles. Prix: offre raisonnable sera considérée. Gabriel Fontaine. 889-2206. quo-4

LIMOILOU, épicerie-boucherie licenciée. Tél.: soir, 849-3914. quo-24

TABAGIE A VENDRE

BIEN située, bon chiffre d'affaires, rue St-Jean, possibilité logement, directement du propriétaire. S'adr.: 441, St-Jean. quo-22

PLACE LAURIER

COMMERCE de détail La Chocolatière, ligne exclusive, bon chiffre d'affaires, appeler Raymond Moreau, Royal Trust, jour: 529-0171. Soir: 653-4759. quo-21

ATTENTION

SOYEZ votre propre patron dans nouveau commerce limerie mobile. Camion Métro G.M.C., complètement équipé pour tout genre de limage. Revenu intéressant. Informations: 872-2875. quo-24

54 COMMERCES A VENDRE

25 MILLES Montréal, centre ville, Grand terrain, 25 chambres, licencié. Bar salon, salle manger, taverne. Ecrire 65, 1ère Avenue, Iberville. quo-21

EPICERIE - boucherie licenciée, directement du propriétaire. Tél.: 527-8037. quo-22

COMMERCE spécialité de la mariée, vente et location. Cause santé. Ecrire Dept 845, Le Soleil. quo-21

COMMERCE complètement neuf, prix vente $30,000, comptant $10,000 à $15,000. Revenu net $10,000 plus par année. Robert Bruneau, courtier. — 653-4275. quo-21

EPICERIE-boucherie établie depuis 45 ans, avec bâtisse, chiffre d'affaires $90,000 à $100,000, situé St-Sauveur. Ecrire dépt 849, Le Soleil. quo-22

OCCASION à ne pas manquer. Salon coiffure moderne à sacrifier, Théo Genest. 522-1533 — 524-9459. quo-24

RESTAURANT avec logement 4 pièces, meublé, bon chiffre d'affaires 524-0023. quo-16

SALON barbier, 3 chaises, comprenant maisons, maladie. Morel, courtier — 527-1732. quo-13

RESTAURANT comptoir-lunch, 3 pièces, chauffées. Léo Bernier, courtier. — 523-6066. Quo-25

MAISON de chambres, vente cause transfer, Léo Bernier, courtier, 523-6066. quo-25

RESTAURANT comptoir-lunch avec ameublement neuf. Léo Bernier, courtier, 523-6066. quo-25

RESTAURANT dans ville des plus prospères, bilan sera produit à acheteur sérieux. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée demandez: Breton. Tél.: 529-8121. quo-21

TAVERNES, magasin général, épiceries licenciées, motels, maisons — Morel, courtier, 527-1732. quo-17

A VENDRE ou louer cause santé. Garage 35 x 75 avec maison équipé pour mécanique, débossage, peinture, remorqueuse. Si désire agence d'automobiles. Terrain 230 x 540. Prix raisonnable. Interessés sérieux seulement. L. Chevalier prop. Grondines, Co Portneuf. 339-2323. quo-26

PETIT restaurant près école, bon poste, très bon marché. 522-1630. quo-22

RESTAURANT 22 places pour $7,000 — 1168 ave. Bourlamaque, tél. jour 529-5331, soir 527-8643. quo-22

ROUTE de lait à vendre dans Giffard. Tél.: 661-1216. quo-22

LIMOILOU Epicerie licenciée $35,000.00 chiffre d'affaires. Revenus de loyers $165.00 par mois. M. Paré, 527-1620. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers. 681-7743. quo-26

PETITE manufacture à vendre. Après 6.30 hres. : Tél. 522-2079. quo-26

RESTAURANT comptoir-lunch 20 sièges. S'adr. Restaurant Chez Richard, 673 St-Vallier Ouest. quo-22

BOULANGERIE

CUISSON 60 sacs semaine, déservant population 25,000. Cause : pas d'enfant. Ecrire Dépt 847 Le Soleil. 456-7

SALON DE COIFFURE

A VENDRE, très bonne clientèle très bon emplacement. 633-4909. quo-26

TAVERNE

DIRECTEMENT du propriétaire. Excellente affaire pour acheteur sérieux. Vente rapide, en bas du prix coûtant. Long bail garanti. Gros achalandage. Tél. 653-4738 le soir. Quo-21

Hôtel licencié

Environ 30 milles de Québec, bon chiffre d'affaires, possession immédiate.

S'adresser Raymond Moreau, Royal Trust

529-0171 jour — 653-4759 soir quo-25

54 COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT comptoir-lunch, en plein coeur Québec, à sacrifier, cause maladie, $1,000.00 comptant, balance comme loyer, direct du propriétaire. — 522-0278. quo-36

EPICERIE licenciée à vendre. S'adresser à 302 Taschereau, quo-22

MANUFACTURE de laine, cause de maladie, très bonne affaire, manufacture 90 x 45, machineries, magasin 50 x 35, aussi 3 camions, stock de $15,000 à $18,000. Tout acheteur sérieux, à très bon prix. Informations : Conrad Levasseur, St-Eleuthère, Co. Kamouraska, Qué., Tél. 35. quo-26

MAISON avec tabagie, 2 logements, bonne clientèle, 830 Salaberry. quo-22

RESTAURANT comptoir-lunch, 255 Blvd Charest Ouest, Québec. quo-22

CANARDIERE : restaurant 40 places, bien équipé, peu comptant si désiré. Vente cause départ. 524-3333. quo-24

BON commerce de boucherie en dehors de Québec. Donat Bollard, courtier, 524-3333. quo-24

AVENUE Conway, garage 30 x 45, 18 pds haut, bel emplacement. Conviendrait bien pour entrepôt ou manufacture, chauffé. 524-3333. quo-24

EPICERIE licenciée, direct phopriétaire. Tél. le soir : 623-4553. quo-29

TABAGIE à vendre, cause autre commerce, marchandise sur inventaire, le tout comptant. Ecrire dépt 906, Le Soleil. quo-24

SALLE de quilles, 10 allées en opération, Québec. Ecrire C. P. 549 Haute-Ville Québec 4. quo-22

RESTAURANT licencié, permis de spectacles $2,000, comptant. Cause maladie. 683-4287. quo-22

LAUZON, 125 St-Joseph, boucherie-épicerie licenciée. Commerce prospère. Prix de sacrifice. Cause maladie. 837-4417 — 837-7436. quo-22

EPICERIE boucherie située dans Limoilou sur artère principale, chiffre d'affaire annuel de plus de $160,000, prix de vente $27,000. Acompte $15,000. J.-A. Emond, Royal Trust, jour: 529-0171; soir: 623-4919. quo-24

55 COMMERCES DEMANDES

COMMERCES demandés. Nous avons acheteurs sérieux avec comptant. Immeubles Belvédère, Ltée, courtier. 681-6758. quo-2

PROPRIETAIRE d'un local exceptionnel ainsi que Capital, qu'avez-vous à m'offrir ? 523-1781. quo-22

COMMERCES. Avons acheteurs sérieux. L. Hunt, courtier, 171 St-Jean — 529-6582. quo-27

62 DIVERS

35 VOYAGES de camion de bois franc à donner. Prendre sur les lieux, 424 rue St-Paul, angle St-Roch. Tél. 523-9609. quo-29

ACHETERAIS carrosse usagé à prix modique. Tél.: 653-5624. quo-22

ACHETERAIS réfrigérateur propane "Escuri" Poêle Primus, 2 feux, grosses tanks Primus, chaufferette, lampe Primus. 661-3609. quo-22

N'hésitez pas à employer les annonces classées du Soleil pour vos transactions personnelles. C'est un moyen économique et efficace.

ATTENTION

Nous avons changé notre numéro de téléphone, afin de faciliter les communications, d'éviter les erreurs, d'augmenter l'efficacité et la promptitude de notre service des annonces classées.

CE NOUVEAU NUMERO EST :

529-9231

EMPLOYEZ-LE SOUVENT.

LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES

LE SOLEIL - L'EVENEMENT

54 COMMERCES A VENDRE

25 MILLES Montréal, centre ville, Grand terrain, 25 chambres, licencié. Bar salon, salle manger, taverne. Ecrire 65, 1ère Avenue, Iberville. quo-21

EPICERIE - boucherie licenciée, directement du propriétaire. Tél.: 527-8037. quo-22

COMMERCE spécialité de la mariée, vente et location. Cause santé. Ecrire Dept 845, Le Soleil. Quo-21

COMMERCE complètement neuf, prix vente $30,000, comptant $10,000 à $15,000. Revenu net $10,000 plus par année. Robert Bruneau, courtier. — 653-4275. quo-21

EPICERIE-boucherie établie depuis 45 ans, avec bâtisse, chiffre d'affaires $90,000 à $100,000, situé St-Sauveur. Ecrire dépt 849, Le Soleil. quo-22

OCCASION à ne pas manquer. Salon coiffure moderne à sacrifier, Théo Genest. 522-1533 — 524-9459. quo-24

RESTAURANT avec logement 4 pièces, meublé, bon chiffre d'affaires 524-0023. quo-16

SALON barbier, 3 chaises, comprenant maisons, maladie. Morel, courtier — 527-1732. quo-13

RESTAURANT comptoir-lunch, 3 pièces, chauffées. Léo Bernier, courtier. — 523-6066. Quo-25

MAISON de chambres, vente cause transfer, Léo Bernier, courtier, 523-6066. quo-25

RESTAURANT comptoir-lunch avec ameublement neuf. Léo Bernier, courtier, 523-6066. quo-25

RESTAURANT dans ville des plus prospères, bilan sera produit à acheteur sérieux. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée demandez: Breton. Tél.: 529-8121. quo-21

TAVERNES, magasin général, épiceries licenciées, motels, maisons — Morel, courtier, 527-1732. quo-17

A VENDRE ou louer cause santé. Garage 35 x 75 avec maison équipé pour mécanique, débossage, peinture, remorqueuse. Si désire agence d'automobiles. Terrain 230 x 540. Prix raisonnable. Interessés sérieux seulement. L. Chevalier prop. Grondines, Co Portneuf. 339-2323. quo-26

HOTEL 4 Chemins, St-Lambert, 15 unités, bar, salle réception, salle de quilles. Prix: offre raisonnable sera considérée. Gabriel Fontaine. 889-2206. quo-4

LIMOILOU, épicerie-boucherie licenciée. Tél.: soir, 849-3914. quo-24

TABAGIE A VENDRE

BIEN située, bon chiffre d'affaires, rue St-Jean, possibilité logement, directement du propriétaire. S'adr.: 441, St-Jean. quo-22

PLACE LAURIER

COMMERCE de détail La Chocolatière, ligne exclusive, bon chiffre d'affaires, appeler Raymond Moreau, Royal Trust, jour: 529-0171. Soir: 653-4759. quo-21

ATTENTION

SOYEZ votre propre patron dans nouveau commerce limerie mobile. Camion Métro G.M.C., complètement équipé pour tout genre de limage. Revenu intéressant. Informations: 872-2875. quo-24

63 DIVERS — A LOUER

DU nouveau — Location, vente, robes mariée, soirée, demoiselle d'honneur, crinoline, voiles, diadème. Salon Chez Jeanne Enrg., 436, 3e avenue. 529-7606. quo-2

SALON Camilla Nadeau : robes mariées soirées, diadèmes, crinolines, fourrures 653-0465. quo-3

LEA Nadeau Enrg., robes mariées, demoiselle d'honneur, soirée, crinoline, diadèmes, capes renard blanc, vendre, louer. 2017, 1ère Avenue, 524-3724 — 524-3725. quo-10

64 DIVERS — A VENDRE

ROBES de bal, mariée, graduation — $10. — $15, Crinoline $7. — 653-0465 quo-28

VENEER neuf toutes sortes, et usagé, prix d'aubaines. 842-1969. quo-28

EN spécial, veneer, préfini, feuilles 4 x 8 $4.70. — 842-1969. Quo-26

50 REFRIGERATEURS, poêles 110 et 220, TV, congélateurs, laveuses, très propres, garantie écrite, prix raisonnable. Robitaille, 804 Canardière. — Tél. 529-9468. quo-21

FOURNAISE à bois

Composez 529-9231 — Le numéro magique pour des économies

autos usagées



Toutes les marques
Tous les modèles

ROND POINT
Variété

• LEVIS AUTOS (usagées) OK • LEVIS AUTOS (neuves)

Variété
LEVIS

1957 PAYLOADER Hough, 2 verges, entièrement refait à neuf.

1962 CADILLAC sedan de ville
1962 CORVAIR sedan
1960 VAUXHALL station wagon
1962 CHEVY II station wagon
1960 RAMBLER sedan
1959 LINCOLN comme neuf

A compter d'aujourd'hui jusqu'au 25 fév., tous nos chars usagés seront vendus LICENCIÉS à nos frais.

LEVIS AUTOS INC.
Rond Point 837-3661 Lévis

quo-23

RAMBLER 1961, V-8, état neuf, 18000 milles, $1500 — 837-3168. quo-21

METEOR 1961 très propre, très bonne condition, mécanique. Tél.: 623-3061. quo-21

CAMION Mercury, 3 tonnes avec dompeuse, moteur neuf. Tél.: 527-7509. quo-21

VOLKSWAGEN 1957, prix $275.00, seulement. 524-4728. quo-21

AUTO sport Sunbeam Alpine 1962, convertible, parfait ordre, $1,650.00. Tél.: 849-3467, après 6 hres p.m. quo-21

DIRECT du propriétaire, Gazelle station wagon 1960, balance de finance. Tél.: 822-1466. quo-22

IMPALA convertible 1961, tout équipé. Terme échange. 1065 Canardière. Tél.: 529-0321. quo-24

CHEVROLET sedan 1961, automatique, 6 condition. 1265 Canardière. 626-0371. quo-24

ACADIAN 1962 convertible. Terme échange. 1065 Canardière. Tél.: 529-0371. quo-24

CHEVROLET 1958 Hard top, 2 portes, 6 automatique, radio. 529-0371. quo-24

REPAIR acheteur de carosserie Chevrolet 1958 - 1957 - 1956 8 cylindres. 623-1081. quo-24

SPECIAUX

1963 Austin Sprite, 1962 Volkswagen coach, 1963 Rambler American, 1961 Austin spécial, 1961 Studebaker coach, 1960 Volkswagen coach, 1959 Ford sedan, 1957 Ford coach, 1957 Pontiac hard-top, D'Aiguillon Automobiles Inc., 180 St-Jean. 524-3551. quo-21

PONTIAC coach 1962, ordinaire. Terme échange. 1265 Canardière. 529-0371. quo-24

CHEVROLET 1958 et 1956, coach, ordinaire 6. 1065 Canardière, 529-0371. quo-24

CADILLAC 1961. Bas millage. Règlement succession. 539-4260. Soir: 823-3861. — 622-7783. quo-16

OLDSMOBILE 1959, Dynamique 88, convertible, en bon ordre. Tél.: 849-1223. quo-23

CORVAIR 63, modèle Monza-Spyder, coupé sport, tout équipé, 22,000 milles. Cause départ. 681-4987 après 6 p.m. quo-21

ANGLIA 1961-1962, Ford Galaxie 1961, Chevrolet 1958, International Travelall 1956, Consul 1960, Cadillac 1960, Chevrolet Panel 1957, Zephire convertible 1961. Giroux Auto, 401 Boul. Ste-Anne, Beauport. 663-9972. quo-25

CAMION G.M.C., une tonne 1957. Vannatte, parfait ordre, $850.00. Acceptera échange. 870 Lienard. 681-4101. quo-22

2 ACCESSOIRES D'AUTOS DE CAMIONS

LUDGER Ferland Enr. Parties d'automobiles neuves, usagées, vitres. 861 1ère Avenue. Tél.: 524-2930. quo-10

MR. Moteur et Transmission : Regardez notre annonce dans "Guide". — 681-3804. quo-12

PARTICULIER vend moteur Mercury 57, 30,000 milles, transmission, différentiel, 2,000 milles, bon marché. Tél.: 527-8415. quo-22

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées. 880, 1ère Avenue. 529-0661. quo-19

Grégoire Autos Parts Inc.
St-Augustin

AFFILIÉS à Fontaine Autos Parts Inc. à Victoriaville. Chars accidentés et pièces usagées. Tél.: 683-3938. quo-4

17 AUTOS — CAMIONS DEMANDES

ACHETERAIS voiture 1955 à 1962 de particuliers. Paierais comptant. — G. Bourget. Tél.: 529-9268. quo-4

ACHETONS autos argent comptant. Turmel Automobiles, 1385 Dorchester. Tél.: 529-5319. quo-13

AVONS besoin urgent de chars usagers 1958 à 1962. Allouons $200.00 de plus que le prix de liste sur achat Rambler 1964. Montmorency Automobile, dépositaire Rambler. 8064 Boul. Ste-Anne. Tél.: 822-1341. quo-19

ACHETONS COMPTANT

TOUS modèles. Aussi vente, échange. Beauté Auto 25, 3e Avenue. quo-4

ACHETONS AUTO

ARGENT comptant. Hudon Auto, 1388 rue Dorchester. Tél.: 525-4749. quo-13

CADILLAC coupe-ville 1960. Termes, échange, 210 du Pont. 529-9268. quo-22

BUICK hard-top 1960. Termes, échange 210 du Pont, 529-9268. quo-22

MORRIS Minor 1958, bleu, en bonne condition. $375. 623-9928. quo-22

AUBAINE Studebaker 1957, sedan 4 portes, V8, automatique, tout équipé, pneus neufs. 190 St-Jean. quo-22

ATTENTION. A vendre $1,000, camion pick-up 1961 en très bonne condition, d'une valeur d'au moins $1,600. Si intéressé, appeler Station L.-P. Robitaille, Charny. 832-4434. quo-26

CAMION Ford 1953, refait à neuf avec gratte hydraulique, capacité 2,000 livres. Faut vendre vite. S'adr.: Motel Panorama, Boul. Ste-Anne. Tél.: 256 Château-Richer. quo-26

AUCUN COMPTANT

MERCURY Monterey 1962, bas millage, un seul propriétaire. Jour: 529-0644. Soir: 683-8352. quo-22

VAUXHALL 1961, 4 portes, 2 tons, radio, pneus d'hiver blancs, parfait état. — 527-6013. quo-22

RENAULT 1954, très bon ordre. — Tél.: 663-3975. quo-24

MERCURY Park Lane 1959, tout équipé, $850. Tél.: 522-4407. quo-22

FORD 1957, 4 portes, pour $500. 2723 Wilbrod. 661-1283. quo-27

METEOR Rideau, 500, 1957 en parfaite condition, $675.00 683-0940. quo-22

PONTIAC 63, Parisienne, 4 portes, hardtop, 3,000 milles, power steering et brakes, automatiques, radio; échange accepté, besoin argent, comptant. — 681-1785. quo-22

METEOR 1960, Ford 1959, bon ordre, propres, bas millage. 683-0172. quo-27

DESOTO automatique, 1954, très propre, en parfait ordre, aubaine. 653-5167. quo-22

A VENDRE : Ford 1957, V-8, automatique, 2 portes, millage ordinaire. Tél.: 524-2331. quo-22

VALIANT 1962, Signet 200, automatique, moteur haute performance 145 h.p. radio, sièges baquets, equipé au complet, bas millage. 626-2391. quo-22

AUBAINE Consul modèle 315 de luxe 1963, 7,000 milles, 4 mois garanti, cause départ. 524-4582. quo-22

CHEVROLET, Bel-Air, 1954 automatique, radio. $225.00 — 623-4262. quo-22

FORD 1956, convertible, très propre, $400.00. 5-7 p.m. 527-2998. quo-24

AUBAINE Mercury Meteor 1962, très propre, radio, 325 St-Sauveur. quo-22

STUDEBAKER Commander 1957, bonne condition, direct du propriétaire. Tél.: 623-9150. quo-22

OLDSMOBILE 1958, très propre, peinture neuve. 683-7597. quo-24

MERCURY Monterey 1958, blanc, 4 portes, hard-top, tout automatique, très bonne condition. 653-0436. quo-21

RENAULT Gordini 1962, 24,000 milles, en bon ordre le jour. tél.: 626-2811, le soir : 626-0040. quo-24

STATION-WAGON

1963 PONTIAC, 1962 Pontiac, 1960 Envoy, 1959 Chevrolet, 1959 Dodge, 1957 Plymouth, 1958 International, 3 hanes, 36 mois pour payer, 1050 Capucins, coin Canardière. 529-4394. quo-22

CHEVROLET V-8, Biscayne 1958, mécanique parfaite. Tél.: 523-0122. quo-22

FORD 1960, parfaite condition, très propre, équipé pour l'hiver. 524-8108. quo-22

A Vendre, Galaxie 1963, 6 cylindres, transmission ordinaire. Tél.: 653-9182. quo-24

SACRIFIER camion 1956, avec gratte, accepterais échange petit char. 683-4893. quo-24

PREFECT 1957, très bon ordre, $390.00. 681-3001 — 827-0447. quo-22

STATION-Wagon 1963, Volkswagen 1500, chaufferette spéciale à gaz, 16,000 milles, très propre, cause départ pour Europe. $2,150.00. — 653-9549. quo-24

RAMBLER 1956, station-wagon, Plymouth 1956, automatique. 872-2218. quo-22

PONTIAC 1952, 4 portes, $150. — Tél.: 681-6753. quo-22

VOLKSWAGEN de luxe 1964, très bonne condition, 3,800 milles, garanties Volkswagen, valeur $2,100, vendre $1,650 comptant, raison: départ Europe. — 683-8442. quo-22

MERCURY convertible 1960, tout équipée, aubaine, terme, échange. Autorama. 681-6024. quo-24

PONTIAC hard-top 1957, radio, propre, Aubaine, terme, échange. 681-6024. quo-24

PLYMOUTH station 1956, automatique, très propre. Aubaine. Autorama Inc., 681-6024. quo-24

PONTIAC 1961, automatique, radio, état neuf. 2480, 1ère Avenue. 525-6010. quo-24

PETITES AUTOS 58 A 62

ENVOY, Vauxhall, Acadian, Falcon, Comet, Morris, Austin, Fiat, Wolkswagen, Austin Sport, Convertible. Condition 36 mois 1050 Capucins, coin Canardière. 529-4394. quo-22

STUDEBAKER, Silver Haw 1957, bonne condition, terme, échange. Autorama. 525-5054. quo-24

MERCEDES 1960, sedan 220, Beaulieu-Gagnon, 590 Boul. Hamel. 681-5387. quo-24

PONTIAC 1961, 8, aubaine $1,075. Beaulieu & Gagnon, 590 Boul. Hamel. quo-24

FORD Pontiac 1956 $100 comptant, balance facile. Beaulieu-Gagnon, 681-5387. quo-24

GALAXIE 500, sedan 1962. Beaulieu-Gagnon, 590 Boul. Hamel. 681-5387. quo-24

CHEVROLET 1962, 8, transmission ordinaire. Terme, échange. 1385 Dorchester. 529-5319. quo-27

A sacrifier Dodge 1955, $250. Oldsmobile 1955, $375. Buick 1956, $275. Ford 1956, $450. Pontiac 1957, $695. Vauxhall 1959, $575. Turmel Auto, 1385 Dorchester. 529-5319. quo-27

METEOR sedan 1958, 8, automatique, moteur neuf. 1385 Dorchester. 529-5319. quo-27

VOLVO 1961-1962-1963. Terme, échange. Turmel, 1385 Dorchester. 529-5319. quo-27

SUNBEAM convertible 1959, très propre. Terme, échange. 1385 Dorchester. — 529-5319. quo-27

METEOR hard-top 1963, Baquet Beal, état neuf. 1385 Dorchester. quo-27

PRIX REDUIT

T. R. 3, 1960 $1,195. Vanguard 1960, automatique, $795. Oldsmobile 1958, hard-top, $895. Alpin 1962, Boisin & Guay, 348, Boul. Hamel. 527-4096. quo-22

VOLKSWAGEN 1957, moteur, freins bonne condition. Tél.: 527-8663. quo-22

RENAULT Dauphine 1959, très bon moteur, départ, première offre au-dessus de $250.00 l'achète : 527-9182. quo-22

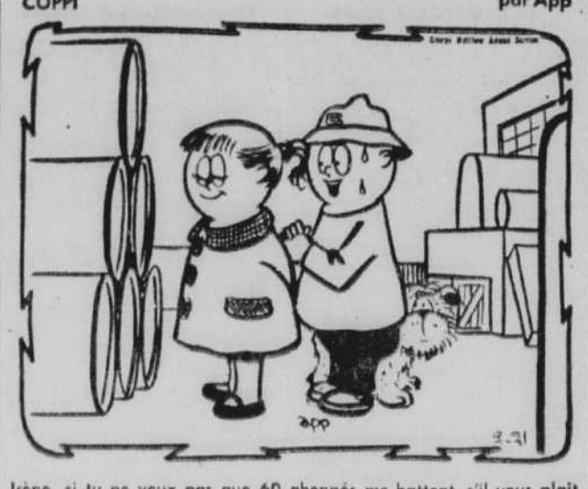
PLYMOUTH 1960 "Fury" Power brake, Power steering. S'adresser à : 4, Ave St-Sacrement. Tél.: 681-5085. quo-22

DODGE 1958, hard top, 2 portes, très propre. Tél.: 837-4411. quo-22

PONTIAC sedan 1961, équipé, termes facilités. 210 du Pont. 529-9268. quo-22

CHEVROLET sedan 1962 état neuf, 210 du Pont, 529-9268. quo-22

PONTIAC hard-top 1962, léger acompte, 210 du Pont, 529-9268. quo-22



Irène, si tu ne veux pas que 60 abonnés me battent, s'il vous plait, dis-moi où tu as caché mon sac à journaux!

64 DIVERS — A VENDRE

POELES blancs, L'Islet, un l'huile, l'autre 2 feux électriques avec fourneau, état neuf. 523-3972. quo-22

DIVAN, 2 fauteuils. 661-4320. quo-24

MACHINE laver O'Connor $25. Après 6 p.m., 524-9844. quo-24

ROBE mariée, 8 ans, accessoires, aubaine, 872-2036. quo-24

HOIST à vendre pour camion de 4 tonnes. Excellent état. Ray. Blanchet. 529-4561. quo-22

ROBE de mariée, longue 8-12 ans, tél.: 661-6731. quo-24

SYSTEME de chauffage usagé à vendre, tél.: 623-0344. quo-24

AUBAINE set salon, lampes, tables, télévision, set chambre, réfrigérateur, machine à coudre, table de téléphone, état neuf. 529-1609. quo-22

POELE combiné 220 Westinghouse, blanc, bon état. 683-3026. quo-22

TV 21 pouces, $35.50. — $43, avec garantie. 524-6487 — 526-6878. quo-26

MENAGE complet, style Provincial Français, laveuse, sécheuse automatiques, mobilier pour bébé, manteau castor, état de neuf, prix raisonnable. 663-9296. quo-26

AMEUBLEMENT de tabagie comprenant: étagère humidor, 19 pieds par 8 pieds hauteur, panneaux vitrés, plate glass, aussi 2 compteurs, 1 étagère journaux, 3 étagères chocolat, système néon. S'adr.: 441, St-Jean. quo-22

LINGE d'enfant, garçon, fille, 6-18-14. 524-5217, heure repas. quo-22

LESSIVEUSE automatique, sécheuse Westinghouse, $150, les deux bon ordre. 527-4150. quo-22

ROBE mariée, grandeur 13 ans, poudre soie voile et diadème, bon prix. Tél.: matin, 663-3349. quo-22

ANTIQUITES : meubles de style Victorien et Louis XV. Tél.: 626-0585. quo-22

SET drums à vendre, état neuf, très bon prix. Réverbération premier, état neuf, 2 amplificateurs 60 watts. S'adr.: 66 Marceau ouest, Beauport, coin de Manège. quo-22

AUTOBOGGAN 1962, bonne condition, 7½ forces. Yvon Clément, Tél.: 832-4246. quo-22

TRAIN électrique triangle monté sur table 4 x 8, parfaite condition, $200.00. 527-7390. quo-22

SET chambre, lit simple, couvre-lit, tentures, chaise, $75. 524-9686. quo-22

ENSEMBLE vivoir, télévision, tables, lampes, cendriers, table téléphone, $100.00. 524-9686. quo-22

POELE Bélanger Castel 2, blanc, 1962, propre, combiné, $280. 681-4512. quo-22

64 ENSEIGNEMENT

ECOLE commerciale Bluteau, cours jour et soir 473 Canardière. 524-3215. quo-14

VOS JOLIS CHAPEAUX

APPRENEZ à les faire selon méthodes Paris. Nos York avec modelisé diplômée Académie Parisienne 294, St-Stanislas. 524-6271. (Détenant permis en vertu loi écoles professionnelles privées). quo-2

INSTITUT DENYS

JOUR, soir, par correspondance. Cours de 12e année commerciale et scientifique. Examens du Département de l'Instruction publique. Conversation anglaise. Comptabilité supérieure, sténodactyle. Préparation à l'Ecole Technique, mathématiques. 222 Côte Ste-Geneviève, Québec. 529-7781 — 681-2308. quo-16

APPRENEZ LE METIER DE SOUDEUR

SOUDURE électrique, gaz, haute pression. Ecole Meloche, 451, 3e Avenue. quo-14

BART SCHOOL "SPEEDWRITING"

COURS commercial complet, conversation anglaise, dactylo, sténographie, Speedwriting. Cours de charme et de personnalité Nancy Taylor. Jour-soir. 751, Côte d'Abraham. Tél.: 522-5889. quo-19

I. C. S.

250 COURS différents, 1337 textes. — 683-9624, de 8 a.m. à 10 p.m. International Correspondence School. quo-19

INSTITUT THOMAS

1070 ST-JEAN. — Jour, soir. Conversation anglaise. Cours commercial, anglais, français, sténographie dactylo, comptabilité. Tél.: 522-7490. quo-26

67 ENTREPOTS A LOUER

40000 en tout ou partie, plancher niveau camion, épreuve du feu, avec bureaux ultra-modernes. F. Dolbec, courtier 683-4795. quo-21

ATELIER louer ou vendre, en banlieue, 7 minutes ville, 3,200 premier, autant 2e, sur 50,000 terrain. Dolbec, courtier, 683-4795. quo-9

ENTREPOT, salle d'échantillon, 20,000 pieds en bloc ou en partie. Eugène Chalifour. Tél.: 681-6389. quo-17

BOULEVARD Nelson, 1,500 pieds pour agent manufacturier ou autres — 623-0874. quo-27

ATTENTION

Nous avons changé notre numéro de téléphone, afin de faciliter les communications, d'éviter les erreurs, d'augmenter l'efficacité et la promptitude de notre service des annonces classées.

CE NOUVEAU NUMERO EST :

529-9231

EMPLOYEZ-LE SOUVENT.

LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES

LE SOLEIL - L'EVENEMENT

64 DIVERS — A VENDRE

VENTE succession, 6 habits très propres, gr. 39-40, $20.00, $25.00. Tél.: 653-8580. quo-22

POELE combiné, état de neuf, prix d'aubaine. Tél.: 622-7672. quo-22

MACHINE à impression marque Roneo, en très bon ordre. Tél. après 6 hres : 523-8989. quo-19

FOURNAISE blanche avec pot "Entreprise". Les Saules, 683-0737. quo-22

STEREO, valant $100.00, se laissé pour prix modique $100.00. 661-3707. quo-21

ROBE mariée, blanche, 10 ans, avec voile, diadème, crinoline. 872-9450. quo-22

LIT double complet et Bureau, très propres. 663-4755. quo-22

VERRE taillé (authentique), comprenant lampe 20" hauteur, modèle Tulipe, plat à fruits, carafe, etc : évalué $160.00. Le tout pour $75.00. 522-6724. Québec après 6.00 p.m. quo-22

ACCORDEON-piano Hohner, 120 basses, parfait ordre. Tél.: 683-4002. quo-22

ROBE mariée, brocart coton, 12-14, longue, droite. Soir : 683-6660. quo-22

POELE, réfrigérateur McClary, meubles chambres, tapis, bibelots, lampes. — 683-9874. quo-24

POELE 220 combiné, 2 brûleurs huile Lynn. 523-1810. quo-22

POELE annexe Bélanger, support et drum, cause départ, $50. 683-0358. quo-22

MANTEAU rat musqué, vison, $300.00 pour $150.00. Appeler entre 8 a.m. et 5 p.m. 524-3827. quo-24

MANTEAU rat musqué ¾, très propre, gr. 16, laveuse Connor thermos. Tél.: 661-5138. quo-22

ADORABLE moise rose pour bébé. Tél.: 524-9909. quo-22

POELE L'Islet blanc, set salle dîner noyer, table, chaise téléphone, bureau travail chêne. Tél.: 663-9410. quo-22

66 ENSEIGNEMENT

ETUDIEZ l'électrolyse, traitement pour destruction des poils superflus. Carrière nouvelle et rémunératrice que vous pratiquerez aussi bien à temps partiel que complet. Cours jour et soir. Ecole d'électrolyse Onyx, 530 St-Jean. 524-8226. (Détenans permis en vertu loi écoles professionnelles privées.) quo-22

72 FEMMES-FILLES DEMANDEES

67 ENTREPOTS A LOUER

5,400 PIEDS carrés plus cave 20 x 50, plancher ciment, hauteur 12 pieds, situé près Gare du Palais, chauffé, entrée électrique, 110-220-550. Ecrire Dépt 635 Le Soleil. quo-24

68 ENTREPOTS A VENDRE

EDIFICE à entreposage avec bureau, basse-ville, brique solide, structure acier, voûte, ascenseur, monte-charge, gicleur automatique, revenu $18,000, prix $85,000. Marcel Fortin Inc., courtier en immeuble. 653-9361. quo-24

TERRAINS, bâtisses. Centre Industriel St-Malo, Petite-Rivière. Morel, courtier, 527-1732. quo-17

PROPRIETE servant entrepôt ou garage. Direct propriétaire. 683-0780. quo-24

72 FEMMES-FILLES DEMANDEES

(VOIR AUSSI RUBRIQUE 158 SERVICE DOMESTIQUE)

FINISSEUSES en fourrure, 16 et 26 année, ouvrage à l'année. Tél.: 681-3597. quo-11

DAMES de 25 à 45 ans demandées dans chaque localité. Si vous disposez de 10 heures et plus par semaine et désirez les employer à augmenter vos revenus et votre prestige, écrivez à l'Institut du Dr V. A. Oneskiw, 1640 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, P.Q. quo-16

BESOIN urgent de couturières d'expérience à l'usine seulement, sur machines à une aiguille, 3 aiguilles, x.g-sag, overlock. S'adresser : Canadian Lady Corset, 291 St-Vallier Est. quo-24

MODELE DEMANDE

Une intéressante position est offerte à une personne pour modeler nos vêtements de base. La candidate devra modeler des soutiens-gorge 38D et des gaines taille 31. Pour demande d'emploi, vous adresser en personne ou par écrit au Gérant du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 Boul. Charest, Québec 2, P.Q. 135-21

72 FEMMES-FILLES DEMANDEES

OFFRE D'EMPLOI

A TORONTO, jeune femme connaissant le français et l'anglais, travail soigné et rapide à la machine à écrire, lecture d'épreuves en français.

Prière d'écrire en indiquant ses études, son expérience et le salaire sur lequel on compte. Dépt 901, Le Soleil.

quo-23

88 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISIER prendrait ouvrage dans la réparation et finition de sous-sol. — 663-3040. quo-25

MENUISIER prendrait travail réparations, finitions, autres. Tél. jour, soir: 525-6210. quo-21

JEUNE homme 23 ans possédant 3 ans d'université demande tout genre de travail immédiatement jusqu'à septembre. 522-1623. quo-22

DESIRERAIS emploi dans bureau ass. générales. Bilingue, possédant dactylo. 663-4983. quo-22

CHEF-cuisinier prendrait charge de cuisine de restaurant ou hôtel, avec bonnes références, 18 ans expérience de cuisine canadienne-française. Age 31 ans. Tél.: 823-1363. quo-21

PLATRIER, réparations, tirage de joints, gyproc et ciment. Tél.: 527-1238. quo-27

JEUNE homme demande emploi, ouvrage général. Tél.: 832-2295. quo-24

ACCEPTERAIS comptabilité ou tout genre de travail le soir et fins de semaine. Tél.: 663-0272. quo-23

HOMME marié, 6 enfants, demande lavage de planchers de bureau ou de magasins le soir ou le samedi. Tél.: 823-5415. quo-23

MENUISIER d'expérience prendrait réparation toute sorte, soir et samedi. 527-5276. quo-24

89 HOMMES DEMANDES

VENDEURS demandés ayant expérience dans la vente, mariés, possédant auto, nous fournissons cours de vente. Pour information, 1400 ave Maguire, entre 9 et midi. quo-28

POURQUOI travailler à commission $50, de salaire par semaine. Prospects fournis, boni chaque semaine, char fourni. Centre de Couture Universel, 975, 3e Avenue. 525-7363. quo-7

VENDEURS avec expérience dans la vente de machines coudre et batteries cuisine, salaire garanti et commission. S'adr. en personne 419 St-Vallier Ouest entre 1 et 4 p.m. quo-9

3 JOURS voyage, 4 jours à maison. Candidat dépassant 40, parlant français, anglais, courts voyages dans région Québec. Rémunération $4,000 à $6,000 année. Ecrire W. J. Swallow, Pres., Southwestern Petroleum Corp., 534 No. Main St., Fort Worth 1, Texas. quo-21

HOMME avec expérience demande pour vente de fruits et légumes, possédant automobile, ville de Québec et banlieue. Pour informations, s'adresser à Dominion Fish and Fruit, 45 rue St-Paul, Québec. quo-21

POUR ouvrage général de bureau, dactylo, sténo préférable, non nécessaire, bénéfices sociaux, assurance groupe, fond de pension. 681-6331 extension 35. quo-21

FILLE de chambre — 1125 St-Jean. quo-21

FILLE, femme demandée pour prendre soin 3 enfants, expérience. 661-7105. quo-24

JEUNE fille, ouvrage général, maison convalescents, 1321 ave Lemoyne, Sillery. quo-24

COSMETIQUES Avon. Notez les avantages commission excellente, heures commodes. Formation exceptionnelle. Carrière intéressante. Nouvelles amies. Travail agréable. Tél.: 523-7106. quo-24

SERVEUSES pour cocktail-lounge, belle apparence. Références, âge 21 à 28 ans. Se présenter M. Michel, Hôtel Neptune, près Pont Québec, entre 6 et 9 p.m. vendredi et samedi. quo-22

ATTENTION s'il vous plaît; notez que l'annonce parue ces jours derniers dans rubrique 72, "jeunes filles, étudiantes" il aurait fallu lire: "Madame A. Baronet au lieu de madame C. Baronet. quo-21

SECRETAIRE PARTICULIERE POUR DIRECTEUR

D'UNE compagnie importante. Candidate doit posséder sténo avoir une belle personnalité de l'initiative et de l'entregent. Excellentes conditions de travail. Répondre donnant tous détails utiles, salaire exigé et si possible photo qui sera retournée. Strictement confidentiel. Ecrire Case postale 101, Haute-Ville, Québec quo-21

COMMIS DE BUREAU

DE 18 à 25 ans, possédant dactylo bilingue de préférence. 10e année commercial. Semaine 5 jours, fonds de pension, bon salaire pour compagnie internationale. Ecrire Dépt. 859, Le Soleil. quo-22

COIFFEUSE D'EXPERIENCE

DEMANDEE à l'Ange Gardien, occasion pour celles qui désirent ouvrir un salon à leur compte. Local neuf fini moderne, avec ou sans logement, entrées individuelles, le tout chauffé. Pour renseignements, Louis Fecteau, S'adr. à 6664, Royale, l'Ange Gardien. Tél.: 823-1882. quo-22

Sténodactylo bilingue

avec ou sans expérience.
Bonnes conditions de travail.
Avantages sociaux.
S'adr: J.-Lucien Allard Ltée
72 rue St-Paul — 529-9601
quo-22

73 FEMMES-FILLES DESIRENT EMPLOI

(VOIR AUSSI RUBRIQUE 158 SERVICE DOMESTIQUE)

DEMANDE ouvrage à la journée. — 681-4044. quo-21

PRENDRAIT travail dactylo ou ouvrage de bureau à domicile. 837-7500. quo-22

DAME garderait jeunes enfants à la semaine ou journée. 872-2432. quo-22

FEMME de ménage demande ouvrage à la journée. 523-7238. quo-22

SERVEUSE bar, française, non expérience Canada, désire emploi, sauf dimanche. 523-3905 après 2 hres. quo-22

ONZE ans d'expérience en comptabilité, travail général de bureau, bilingue, possédant sténo-dactylo. Tél.: 653-3008. quo-23

JEUNE fille ferait du ménage, 3 jours par semaine. 623-1616. quo-22

PRENDRAIS chez moi travaux bureau dictaphone, sténo-dactylo, comptabilité, classification, etc. Tél.: 653-7787, 6 p.m. quo-27

81 GARAGES — STATIONNEMENT A LOUER

ST-SACREMENT, des Jésuites, chauffé, neige enlevée. 527-3663. quo-28

88 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

DENEIGEMENT avec camion — Tél.: 687-8925. quo-25

MENUISIER compétent demande emploi spécialité salle jeux, satisfaction garantie. 623-0900. quo-24

PLATRIER peintre, demande plâtrage joints gyproc, peinture, ouvrage garanti. 683-8331. quo-16

JEUNE homme demande emploi laver les bureaux le soir. Tél.: 681-3831. quo-22

89 HOMMES DEMANDES

MODELE DEMANDE

Une intéressante position est offerte à une personne pour modeler nos vêtements de base. La candidate devra modeler des soutiens-gorge 38D et des gaines taille 31. Pour demande d'emploi, vous adresser en personne ou par écrit au Gérant du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 Boul. Charest, Québec 2, P.Q. 135-21

89 HOMMES DEMANDES

ON demande un compagnon pressier pour presses platine et petite presse offset. Imprimerie Grand'Mère Enr., 263, 6ième Avenue, Grand'Mère P.Q. — Tél.: L38-8632. quo-25

MECANICIENS classe A-B-C, aussi apprentis 2e, 3e année, fournir qualifications et expérience au dépt 904 Le Soleil. quo-22

INGENIEUR technicien ou estimateur à sa pension pour travail à temps partiel. Estimation quantité pour spécialité de construction et vérification de travaux exécutés. Ecrire G. Nadeau Inc., 2120 Branly. quo-22

HORLOGER demandé. S'adresser Bijouterie Juneau, 1000, 1ère Avenue, Québec 3. quo-4

COMMIS demandé mercerie, confection, minimum 3 ans d'expérience, aussi commis pour l'après-midi, accepions personne âgée avec expérience seulement. 653-0432. quo-22

VENDEUR de produits chimiques, traitement d'huile, etc., demandé, ayant accès aux plants industriels, aux édifices commerciaux, etc. Excellente commission. Argyle Industries Inc., 180 Dorchester Est, suite 205, Montréal, P.Q. quo-21

SOUS-agence pour Québec : articles originaux, textiles pour grossistes, manufacturiers, etc. Commission alléchante. Importation, possible comme occupation secondaire. Dépt 902, Le Soleil. quo-22

TECHNICIEN avec expérience en lessiveuse automatique et poêle demandé, homme de service avec expérience pour pièces de lessiveuse et poêle. Inutile de se présenter sans expérience — Tél.: 529-3796. quo-27

CONFECTIONNEUR de pantalons de coton demandé. Contrat de travail toute l'année durant. Ecrire: 325 est, rue Notre-Dame, Montréal. quo-27

HOMME avec auto, dans vente produits domestiques, Kamouraska, Bellechasse, Lévis, Lotbinière, Ste-Marie, St-Georges Beauce. Ecrire 13, Lemieux, St-David. 56-7

BESOIN 1 voyageur ligne radio, très connue Québec et environs, case postale 192, Québec 3. quo-27

FIRME américaine exploitant une cour d'entreposage de bois mou près de Victoriaville, recherche un candidat bilingue pour y diriger le bureau et les transactions. Soumettre antécédents et salaire demandé à: P.O. Box 148, Chestnut Hill, Mass.-02167. quo-25

REPRESENTANTS

pour manufacturier de meubles, établi depuis 15 ans. Age 30-35 ans, possédant automobile. Ecrire donnant expérience et références au dépt 858, Le Soleil. quo-22

PUBLICITAIRE

capable d'agencer ses propres annonces. Expérience dans un journal. Excellente situation et avenir pour le candidat qualifié. L'expérience en art commercial augmenterait la rémunération. Connaissance des deux langues requise. Mentionner expérience, salaire désiré et fournir échantillons du travail à :

L'Avenir and Sept-Iles Journal,
365 Avenue Laure,
Sept-Iles, Qué. 35-21

Gyproc

Tireurs de joints
pour Montréal
800 maisons
Travail permanent
Tél : 489-6656 ou
écrire dépt 857, Le Soleil
quo-21

SURVEILLANT

Pour surveiller le soir et la nuit personnel d'entretien d'édifice. Salaire attrayant pour personne qualifiée. Automobile fournie. Ecrire donnant : téléphone, instruction, expérience, âge, état matrimonial, à Case Postale 10, Québec 8. quo-22

MECANICIEN DEMANDE

Mécanicien bilingue pour machines de buanderie. Réparation et installations nouvelles. Territoires Québec, Beauce, Mauricie, Gaspé, Lac-St-Jean.

Age 25 à 30 ans, entrainement à la manufacture. Mentionner âge, expérience et salaire, en écrivant au

Dépt 846, Le Soleil
quo-22

SOUDEUR DEMANDE

Service de l'entretien, usine de Villeneuve, Québec
S.V.P. faire application par écrit
seulement
au chef du personnel
Les Ciments du St-Laurent, C.P. 1156, Québec 2.
quo-22

DEMANDE

Mécanicien de machines fixes expérimenté. Le candidat doit posséder un Diplôme Provincial 2A., 4B., 4R.V. Semaine de cinq jours, fonds de pension, plan d'assurance hospitalisation, congés statutaires payés, temps supplémentaire sur base de temps-et-demi. Endroit idéal pour obtenir diplôme de mécanicien de première classe.

S'adresser : Chef Ingénieur, Château Frontenac,
Québec 4, Qué., Tél.: 522-3861. quo-23

90 HOMMES OU FEMMES

GAGNEZ $75 à $100 par semaine dans votre entourage, vendant nos 250 produits connus, garantis. Médecines, articles de toilette, épices, essences, insecticides, etc. Ecrire : Produits Bérube, St-Alexandre, Kam., P.Q. quo-38

AJOUTEZ ligne payante, faites argent durant loisirs, répétition continuelle, vendez bas nylon, aucune obligation. Ecrivez ou téléphonez Agence Dominion C.P. 156 Haute-Ville Québec. 683-0273. 56-29

HOMMES ou femmes demandés pour publicité par téléphone, expérience nécessaire, salaire et commission. S'adr.: M. Leclair, samedi seulement. — 681-2397. quo-22

100 VOYAGEURS, voyageuses demandés par toute la province, 1 par comté, ligne exclusive, ajouter à la vôtre, territoire protégé, salaire ou commission $150 à $200, par semaine, se présenter de 1-9 p.m. lundi au vendredi. Le samedi 1-4 p.m. 1213, 1ère Avenue, Québec 3. quo-27

91 HOPITAUX — MATERNITE

MATERNITE privée Laroche, demoiselle 194 Pierre-Bertrand, Québec-Ouest. — 683-4084. quo-16

POUR filles-mères, consultation, assistance sociale, orientation, placement d'attente discret et rémunéré en maison privée avant hospitalisation. S'adresser Madame Alice-C. Fontaine ou son assistante. 43 d'Auteuil, Québec. Tél.: 529-1757. quo-13

HOPITAL privé, convalescents, cas chronique, assurance-hospitalisation. 1480 Frontenac. 681-3278. quo-17

96 INFIRMIERES — G.-MALADES

URGENT

INFIRMIERES auxiliaires diplômées bonnes conditions de travail, avec enfants arriérés, salaire intéressant. S'adresser à 770 Boul. Grignon, St-Jérôme, P.Q. quo-2

105 LOCAUX A LOUER

62 ST-JOSEPH Ouest, libre, $75 par mois, pas chauffé. 523-8265. quo-25

SILLERY, rue Sheppard, magasin neuf, chauffé, 15 x 30. 522-4602 — 527-1989. quo-27

24-26 ST-JOSEPH Ouest, chauffé, ensemble, séparément, occupation mai. 524-8225. quo-9

LOCAL chauffé, 38 Garneau, conviendrait salon coiffure, chiropraticien, médecin, dentiste, comptable, etc. 1100 pds plancher. 306 Boul. Charest est. 528-4831. quo-12

LOCAL, 1755 Canardière. Tél.: 661-2705 jour. Soir 527-9276. quo-21

1128, 3e AVENUE, local à louer, chauffé, $80 mois. 524-8519. quo-21

RUE Sutherland, local pour shop barbier, $35.00, non chauffé, mal, visible sur appointement, 525-9776 — 622-8569 — 522-5060. quo-21

RUE Sutherland, local pour restaurant, $75.00, non chauffé, mal, visible sur appointement, 525-9776 — 622-8569 — 522-5060. quo-21

720 D'ABRAHAM, local bien situé, central. Tél.: 522-2347. quo-25

2 LOCAUX bureau, barbier, coiffeuse, tabagie, médecin ou autres commerces. St-Paul Après 1719 Bergemont. — 522-1301. quo-25

SALLE de montre, avec 4 bureaux. Chauffé. Centre commercial. S'adresser 210 du Pont. quo-17

ORSAINVILLE chauffés, tout genre commerce, près pharmacie, caisse populaire. 622-5451. quo-18

MAGASIN rue de la Couronne (coin La Salle), libre 1er mai. S'adresser 320 la Couronne ou Tél.: 523-3317. quo-22

PEUT servir pour magasin et bureau. Devant vitré, 1877 Boul. Hamel. Ville Dubergé. 527-5425 — 527-1814. 356-28

A louer, magasin, 2101, 1ère Avenue, et aussi logements 3 ou 4 pièces. S'adr.: 70 Vallée Lée, 95 ave Boisclerc. quo-22

STE-ODILE, local pour médecin ou dentiste, ou bureau d'affaires. 623-7830. quo-23

2 GRANDES pièces chauffées, entrée seule, conviendraient bureau ou salle d'échantillon ou petit logement. 376, 1ère Rue. 523-0122. quo-22

826 COTE d'Abraham, $65.00 par mois, libre immédiatement. 524-6744. quo-27

5000 PIEDS

DE planchers, bâtisse moderne avec salle de montre, bureaux département de pièces, atelier, espace pour stationnement, site central. Limoilou

Prévisions pour demain: Résultats rapides, profitables avec les annonces classées du Soleil

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

MEUBLES

2½ PIECES meublées, demi-sous-sol, près Place Laurier, 1er mars, $85. Tél.: 653-9583. quo-22

4½ PIECES, meublées, ultra-moderne, 340 Chemin Ste-Foy, garage, ascenseur, concierge. 683-0570 — 681-7164. quo-22

ST-PASCAL, couple, logement 2 pieces, meublé, chauffé, mai. 663-6293. - quo-23

2 FLATS avec cuisine, meublés, 1-3, 1-2½ pièces. S'adr. 813 Ave Cartier, entre 5-6 p.m. quo-21

3 PIECES meublées, chauffées. S'adresser à 709 St-Olivier. quo-21

STE-FOY 1½, chauffé, meublé, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, stationnement. 653-2204. quo-23

3 PIECES, semi-meublé, chauffé, éclairé, toilette entrée seule 626-1179 quo-21

PRES Basilique, 2 pieces meublées, 2e plancher, $13.00, cuisinette. 837-5768. quo-21

RUE Lockwell, 2½ pieces, ultra-moderne, meublé, service concierge, buanderie, incinérateur, $90.00. 529-9077, soir 681-1924. quo-23

1635 DE la Ronde 1½ piece, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, poêle, réfrigérateur, 5-8 hres soir 529-9221 quo-23

PRES Gare Centrale autobus, 2 et 3 pièces, modernes, meublées à neuf 525-9420. quo-9

ST-PASCAL pièce, poêle, réfrigérateur entrée seule, 2060 Champlieury, app 2. quo-18

FLAT meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 2 pièces, $20 semaine, 1880, Niverville. quo-22

FLAT meublé, chauffé, éclairé, édifice à l'épreuve du feu. 524-2481. quo-26

466 ST-Vallier ouest, 2 pièces meublées, chauffées, entrée seule. 524-7848 quo-26

2 FLATS neufs, 120 — 36e Rue Est, Orsainville. quo-26

ST-ALBERT, 3 pièces chauffées, libre 1er mai, $100. Tél.: 623-2812. quo-22

APPARTEMENT meublé à sous-louer, fin février, 2½ pièces, chauffé, quartier latin. Tél.: 524-0747 soir, 525-8864 jour quo-21

FLAT chauffé, meublé, éclairé, $19 semaine. 523-1935. quo-22

APPARTEMENT 1 personne, réfrigérateur, douche, $12. 429, St-Jean, appt 3. quo-22

APPARTEMENT neuf, meublé ou non Tél.: 661-3624. quo-26

APPARTEMENT neuf meublé, entrée seule stationnement, bon prix 775, Emile-Côté Ste-Foy. quo-26

APPARTEMENT 1½ pièce meublé, — chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, situé 1740 avenue Bardy (angle La Canardière) Libre 28 février. Tél.: 529-9221. quo-26

GRAND appartement propre, endroit idéal pour salon de coiffure, flat, chambres meublées ou non. 527-9182. quo-22

GRAND flat meublé, eau chaude conviendrait pour 2 jeunes filles. 530, 7e Rue Limoilou. 524-1420. quo-22

APPARTEMENT meublé, chauffé 4 pièces, élevateur, occupation immédiate, adultes, $77. 8 rue Collin, voir concierge. quo-26

PLAINES d'Abraham, boudoir luxueux, lavabo, douche, cuisine centrale, entrée, 523-6894. quo-24

2 PIECES meublées, chauffées, éclairées, stationnement, 661-2933. quo-27

ST-PASCAL, rue de la Ronde, 2 pieces avec réfrigérateur, meublé au complet. 823-1384. quo-21

FLAT meublé dans St-Roch. Téléphone : 524-4985 quo-24

3½ PIECES neuf près hôpital St-Michel Archange, meublé ou non Tél.: 683-9545. quo-24

3 PIECES meublées chauffées, eau chaude, chemin Ste-Foy — 681-6650 quo-27

3 PIECES meublé, lavabo, réfrigérateur, laveuse, 630 Latourelle. 523-4932 quo-27

2 BELLES grandes pièces meublées, chauffées, éclairées, réfrigérateur, poêle électrique, salle bains privée. Aussi chambre à semaine ou mois. 1304, Conway. 524-3333. quo-24

ST-ALBERT le Grand, 2 logements modernes, 2½ pièces, mai. 623-4077. quo-17

COURVILLE, Ave Royale, logement 3½ pièces, entièrement meuble, chauffé, 663-6748. quo-22

2 PIECES tranquille, entrée seule, libre. 525-9948 — 558 St-Vallier est. quo-24

CHAMBRE et cuisine, eau chaude, gaz réfrigérateur. 9 rue St-Flavien. quo-22

2 PIECES, meublées, plus salle de bains, état neuf, libre 1er mars, 663-9588. quo-24

2 PIECES meublées, tél.: 623-3143. quo-24

3 PIECES meublées, chauffées, eau chaude année, centre ville, 529-7865. quo-24

ST-PAUL-Apôtre, grande cuisine, chambre à coucher, salle bains, solarium, entrée seule. S'adr.: 1784 Bergemont. quo-24

PRES Château, 2 pieces, bain, cuisinette $20 semaine. Autre plus petite $15, semaine, 529-1884 — 524-0176. quo-24

NON CLASSIFIEES

MODERNES chauffés, 4 et 5 pièces, salle bains, Chemin Ste-Foy ave Chouinard, quartier Limoilou. Tél.: jour 623-1030 Soir: 681-2029. quo-22

DANS maison neuve de trois logements, 4 pièces, thermostat individuel, laveuse et sécheuse, stationnement gratuit avec Block Heater, $110.00 A. Perrault, Montréal Trust. Courtier en Immeuble 529-8841 (soir 681-7486) quo-25

LES Patios, 5 et 6 pieces chauffées ou non. 681-5829. quo-19

QUARTIER CHAMPLAIN

DES Remparts, 4 pièces, idéal pour jeunes mariés, vue sur fleuve et montagne, $95. Tél.: 522-4055. Soir: 529-7356 quo-28

4 PIECES, plus salle bains, chauffé, meublé si désiré, 1er mai, 26 Laval. 683-2701. quo-16

32 CANOTERIE, coin St-Paul, 3-4 pièces, $25., $35. 523-8083. quo-25

LOGEMENT 8 pieces plus salle bains. Tél.: 527-1590. quo-22

QUARTIER Latin, rue Christie, 4 pièces chauffées, 1er mai, 837-2963. quo-22

STE-ANNE, 2 pieces, poêle, réfrigérateur, moderne, 1er mai, $75.00. 683-0172. quo-27

QUARTIER LATIN

SEMI-meublé 1-2-3 pièces, pour occupation immédiate ou 1er mai. 529-0171. Soir: 529-3636. quo-22

$105 MOIS ET PLUS

RUE Ste-Anne, poêle, réfrigérateur, conciergerie stationnement. Jour: 529-0171. Soir: 529-3636. quo-22

QUARTIER LIMOILOU

STE-ODILE, 4 pièces neuf, très moderne $85. Tél.: 623-3948. quo-24

TRES moderne, 4½-5½, près centre d'achats Canadière, 1610 Niverville. quo-27

4 PIECES chauffées, ultra-modernes, 76 des Lilas Est. quo-26

608, 3e Avenue, 6 grandes pièces, chauffées, $115. — 525-5427. quo-26

4 grandes pièces, neuf, thermostat individuel, locker, stationnement, St-Pascal 623-5115. quo-2

2483 CHAMPFLEURY 5 pieces, chauffées, stationnement, service concierge, 1er $90.00 demi-sous-sol $85.00. 683-9967 quo-3

ST-PIE X 4-5 pieces modernes, près école, 663-7353 — 681-4229. quo-12

INFIRMIERES

MAGNIFIQUES 2 pièces, poêle, réfrigérateur, à partir de $70.00. 2 mois loyers gratuits. Royal Trust. André Perland. 529-0171, soir 626-0790. quo-4

DU NOUVEAU

2045 BERGEMONT, 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, chauffées $75, 1-4 pièces, thermostat, concierge $90. Occupation immédiate Royal Trust. Tél.: 529-0171 — 626-0790. quo-22

ST-PASCAL

AVENUE Bergemont 2 et 4 pièces, disponibles immédiatement ou pour 1er mai, logements modernes, sécheuse, laveuse, conciergerie, Royal Trust. 529-0171. Soir: 626-0790. quo-22

INFIRMIERE

MAGNIFIQUE 3 pièces chauffées, meublées ou non, demi sous-sol non humide, situé entre l'Enfant-Jésus et St-Michel Archange, 1er mai, 2235, Guérin-Lajoie, 626-1080. quo-22

107 LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

QUARTIER LIMOILOU

3 PIECES non chauffées, système électrique, chauffage installé, $57 mois, 1264, 3e Avenue. Après 6 hres, 522-8068. quo-4

4 PIECES neuf, chauffé, thermostat, entrée laveuse, sécheuse $85, libre 1er mars — 2659 Champfleury, 681-4709. Quo-4

2255 DE L'Emérillon 4 pièces modernes chauffées entrée laveuse sécheuse, stationnement. Libre immédiatement. $85. — 681-1835 quo-5

LOGEMENTS 3 et 4 pièces chauffés, eau chaude fournie, $72 et $85. Tél.: 623-2639. quo-5

5 GRANDES pièces modernes, plus salle bains, stationnement, prix raisonnable. Tél.: 861-6718 1975 de Grandville quo-6

ST-PASCAL, 4 pièces chauffées, buanderie, concierge, stationnement. — 661-7032. quo-10

4160 DU Colisée, 4 grandes pièces, chauffé, eau chaude fournie, remise, sécheuse, $85 — 683-3971 — 626-2181 quo-11

STE-CLAIRE d'Assise, 3 ou 4 grandes pièces, bains, chauffées, 164, 3Se rue, appt. 2. quo-12

5 PIECES, chauffé $90 par mois, libre 1er mai, 289 des Pins est. Tél.: 681-1831 quo-21

ST-PASCAL, 2 logements 3 pièces chauffées, $65.00 — $70.00 mai. 525-8364. quo-13

2255 DE L'Emérillon 4 pièces modernes chauffées entrée laveuse sécheuse, stationnement. Libre immédiatement. $85. — 681-1835 quo-5

LOGEMENTS 3 et 4 pièces chauffés, eau chaude fournie, $72 et $85. Tél.: 623-2639. quo-5

5 GRANDES pièces modernes, plus salle bains, stationnement, prix raisonnable. Tél.: 861-6718 1975 de Grandville quo-6

ST-PASCAL, 4 pièces chauffées, buanderie, concierge, stationnement. — 661-7032. quo-10

4160 DU Colisée, 4 grandes pièces, chauffé, eau chaude fournie, remise, sécheuse, $85 — 683-3971 — 626-2181 quo-11

STE-CLAIRE d'Assise, 3 ou 4 grandes pièces, bains, chauffées, 164, 3Se rue, appt. 2. quo-12

5 PIECES, chauffé $90 par mois, libre 1er mai, 289 des Pins est. Tél.: 681-1831 quo-21

ST-PASCAL, 2 logements 3 pièces chauffées, $65.00 — $70.00 mai. 525-8364. quo-13

LOGEMENT moderne, $75. 2245, Gérin-Lajoie. S'adr.: appt 6 quo-21

ST-PIE X, Des Intendants, 4-7½ chauffées, $85, $130. 683-2065. quo-6

4 PIECES, chauffé, moderne, remise, $85.00. 245 Colombière Ouest. 623-9423 quo-16

ST-PIE X, 4 pièces, thermostat, sortie laveuse, sécheuse, $80.00. 661-8186. quo-6

ST-PIE X, 4 pièces chauffées, près église, entrée laveuse, sécheuse. 529-7931 — 661-8539 quo-2

LIBRE 1er mars, 4 pièces plus salle bains, chauffées. 523-8389. quo-22

ST-PAUL Apôtre, logements 4 pièces modernes, tapis mur à mur, $90. Tél.: 529-4280. Soir: 523-3881 — 623-7783.

Trouvez la maison de vos rêves sous la rubrique "Maisons à vendre"

121 MAISONS A VENDRE — QUARTIER LIMOILOU

6 LOGEMENTS dont un 6 pièces, dans St-Fidèle, près tous les services, coin de rues, comptant requis $15,000. Appelez Georges Barnabé 329-9576 — 623-0688, Davis-Morin, courtiers. quo-23

DE la Ronde, terrain 70' x 100', 6 pièces, $1,500.00 comptant. M. Jacques Paré, 527-1620. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-26

18e RUE maison à revenus, 1-7 pièces, 3-4, 1-3 pièces, revenus $7,000. Corporation Immeubles & Finance, courtier Mme Perreault 523-6936 — 681-6389. quo-26

ST-PASCAL, maison à revenus, duplex en brique, 2 postes de commerce, plus 8 logements, revenu $5,584, rapporte 12%. Conditions, Jerry St-Arnault, courtier immeuble, 683-0911. quo-22

NON chauffée, 12 logements 5 pièces, aussi 7 logements 4 pièces, Acompte $7,000, 523-0874 — 626-0397. quo-27

DUPLEX de 2 logements modernes de 5½ pièces — situé paroisse St-Pie X salon de 18 x 18 $26,600.00 seulement. Québec Land & Realty courtiers, Rodrigue Bilodin 529-8456 (soir: 661-4728. quo-21

18e RUE 5 logements chauffés avec grand 7 pièces. — 626-0397. quo-27

VERITABLE aubaine St-Albert, 6 logements 5 pièces, chauffés, un logement libre, rapporte 10%, net, $42,000. Comptant $8,000. Tél.: 623-7569. 56-14

ECHANGERAIS St-Albert bâtisse 6 logements de 5 pièces, rapportant $6,654.00 pour propriété unifamiliale, terrain, hypothèque garantie. Eugène Chalifour, contracteur J. P. Chevrier 681-6389, soir 623-3002. quo-27

PLAIN-pied, moderne, aussi maison 2 étages. Morel, courtier. 527-1732. quo-19

ST-ALBERT, 5 logements, près école, autobus, 330 Peupliers Est. 534-0302. quo-22

RUE MAUFILS, coin de rues, grand terrain, garage double, 661-3074. quo-27

STADACONA 3 logements, 2 logements 5 pièces, 1 logement 2 pièces, direct propriétaire, $11500 — 529-2293. quo-22

3 LOGEMENTS, sonés, 4 pièces 3 ans, carré 30 x 36, Société Immobilière Québec Métropolitain. 529-0047. quo-27

QUARTIER MONTCALM

PLAIN-pied 10 pièces, sous-sol fini, idéal pour professionnel. Tél.: — 683-4934 — 827-9007. quo-24

8 LOGEMENTS, chauffage huile, situés Marguerite-Bourgeois, terrain commercial — 683-4934 — 827-9007. quo-24

BATISSE 4 étages, ascenseur, idéal pour bureau, chef de compagnie — 683-4934 — 527-9007. quo-24

ST-SACREMENT, maison seule 4 chambres coucher, garage. Morel, courtier. 527-1732. quo-3

GRANDE-ALLEE maison de touriste, bien meublée. Théo Genest, courtier, 522-1633 — 624-9459. quo-24

ST-SACREMENT maison familiale 8 pièces, très propre, magnifique terrain avec beaux arbres. Venez visiter, faites une offre. Appelez Mme Trahan 683-4694, Trust General du Canada. quo-24

PRES Collège Bellevue, plain-pied 3 chambres coucher, salon, foyer, salle à manger, cuisine, salle familiale, garage. Jacqueline Fleury 523-0206. Davis-Morin courtiers. quo-22

RUE Dolbeau, maison à revenus 2 logements 4 pièces chauffées, $18,500. Corporation Immeubles & Finance, courtier Pierre Grenier, 681-1482 — 681-6389. quo-26

RUE de Callières, très luxueuse maison, 6 pièces, très propre, foyer, tapis mur à mur, chauffage eau chaude. (Photo) M.L.S. no Q-314. Corporation Immeubles Finance, courtier Mme Tremblay, 527-7332 — 681-6389. quo-26

COIN Chemin St-Louis, Bougainville face aux Plaines d'Abraham, appt moderne, 5 pièces, 1er étage, $150, libre 1er mai. S'adr.: 640 Chemin St-Louis, appt 1. 527-7625. quo-19

JEANNE-D'Arc, 7 pièces, chauffé — 10,500.00. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-27

BOUGAINVILLE, 5 logements, acompte 10,000.00. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-27

AVENUE Marguerite Bourgeoys, 8 pièces. Appeler A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, les soirs et jours de congé, 683-0481. quo-21

7 PIECES salle de jeux, possibilité logement au sous-sol, Société Immobilière, Québec Métropolitain. 529-0047. quo-27

DIRECT PROPRIETAIRE

MAISON de 6 revenus, belle possibilité pour 7, dans St-Sacrement, Beau coin de rues. Revenu net de 12%. Tél.: 527-2803. quo-22

CENTRE MEDICAL

LUXUEUX triplex près hôpitaux. Grand 9 pièces au rez-de-chaussée, 2 - 5 pces au premier. Sous-sol comprend grande salle récréation 40 x 20 avec foyer, chambre, cuisine et salle bain complète. 3 garages chauffés. Pour détails, demandez Mme Lionel Bouvrette 527-0860, Davis-Morin, courtiers. quo-22

QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

ST-JEAN Baptiste, rue Richelieu, 4 log. 6 pièces, excellente place pour location de chambres. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée demandez: Rosaire Poulin. Tél.: 623-2571. quo-21

QUARTIER ST-ROCH

BATISSE commerciale située rue St-Joseph, revenu: $13,800.00 année. — 683-4934 — 527-9007. quo-24

MAISON revenus, bâtisse commerciale, terrain pour stationnement. Morel, courtier. 527-1732. quo-11

ST-ROCH, rue St-François Est, maison appartements, brique solide, chauffage huile, près église, couvent. 628-2803, 653-4431. quo-13

RUE Prince Edouard, propriété 3 logements, extérieur brique, prix très raisonnable. Demander Georges Zizka, Royal Trust, 529-0171, soir: 527-4829. quo-21

BOULEVARD Charest, coin la Chapelle, édifice commercial, bon revenu, acompte raisonnable. Corporation Immeubles & Finance, courtier, J.-P. Chevrier 681-6389 — 623-3002. quo-26

JACQUES-Cartier maison de 5 logements, acompte de $3,000, seulement, le propriétaire accepterait une 2e hypothèque. Québec Land & Realty, courtier Jacques Vachon, 529-8456 soir: 653-7056. quo-21

QUARTIER ST-SAUVEUR

RUE St-Vallier, 8 logements, 5 pièces, Théo Genest, courtier, — 522-1533 — 524-9459. quo-24

3 LOGEMENTS, près église, école, $13,500. Léo Bernier courtier. 522-6066. quo-25

RUE Napoléon, 3 logements, 3 et 5 pièces, chauffés, 14,500.00. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-27

SILLERY

SILLERY Gardens, Plain-pied de grand luxe, 8 pièces, sous-sol fini, garage. Georges Paquet Enr. 524-4517 — Soir: 653-7631. quo-21

MAISON brique, 10 pièces, sous-sol fini, garage chauffé, grand terrain, 1216 Preston, près boul. Laurier. 525-7164 quo-26

MAISON familiale, 1½ étage, 6 chambres coucher. Morel courtier. 527-1732 quo-26

VUE sur le fleuve terrain et maisons neuves. Eugène Chalifour constructeur. 2483 Chemin St-Louis. Tél.: 681-6383. Soir — 653-9011. quo-27

CHEMIN St-Louis très jolis maison 9 pièces, foyer, 4 chambres, magnifique salle jeu. Peut accomoder grande famille. Appelez Mme Lucille Levie, 683-9862, Davis-Morin courtiers. quo-1

GASPARD Fauteux, 4 chambres coucher, bains, garage. Morel, courtier. 527-1732. quo-3

SITE EXCEPTIONNEL

MAISON 13 pièces, 8 chambres coucher, avec lavabo, 2 étages, plus logement, 3 pièces, au sous-sol à louer $150.00. Grand terrain. Demandez Georges Zizka, Royal Trust, 529-0171. Soir: 527-4829 quo-21

5 CHAMBRE A COUCHER

POUR $28,000 Vous pouvez loger très confortablement une grande famille. Salon et salle familiale avec foyer. Terrain magnifique 100 x 100. Informations, Mme Denis Lachance 681-4043, Davis-Morin, courtiers. quo-22

RUE DES GOUVERNEURS

MAISON de grand luxe, terrain 194 x 150, près Université. Informations: Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, soir: 681-8227. quo-27

121 MAISONS A VENDRE — SILLERY

ST-CHARLES Garnier, 1924 Sheppard, près église école, autobus 2 étages, 7 pièces, tapis mur à mur, foyer. Directement propriétaire. Comptant $10,000 balance conditions faciles. — 683-8479. quo-22

COTTAGE 8 pièces, plus salle de famille et 2 chambres à coucher au sous-sol, près église St-Charles Garnier. Royal Trust, demander Georges Zizka — 529-0171, soir: 527-4829. quo-21

MAISON accueillante et joliment décorée, 8 pièces, plus sous-sol, 2 salles de bains, foyer, garage. A vendre à un prix raisonnable. Appelez Mme Trahan, 683-4694, Trust General du Canada. quo-24

RUE Brulart, jolie résidence 7 pièces, salle jeu, garage, foyer, voisinage idéal. Appeler Jack Ouellet, Davis-Morin courtiers, 527-1706. quo-22

PARC Lemoyne, magnifique résidence 9 pièces, construction récente suivie par architecte, matériaux plus haute qualité, vue sur fleuve. Pour appointement, appelez Mme Lionel Bouvrette 527-0860, Davis-Morin courtiers. quo-22

DIRECTEMENT du propriétaire, maison seule, plain-pied construction de 3 ans, 5 pièces, prix $6,500. Conditions spéciales. E. Thibaudeau, 1936-A Chemin des Foulons, 683-4756. quo-21

PRES église St-Charles Garnier et Boul. Laurier, 1229 Preston, maison neuve, pierre naturelle 8 grandes pièces, 2 salles bains avec fenêtres au sous-sol, permettant 3 autres chambres, chauffage eau chaude, foyer, terrain boisé, $38,000. 1ère hypothèque $25,000. Tél.: 681-3527. quo-26

RUE Dobell, magnifique 8 pièces, 12' x 58', salle de jeu, garage double, foyer. M.L.S. Q-305 — Mme Dubé, 653-0442. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-22

VUE sur fleuve Sillery, luxueuse maison, grand 6 pièces. Corporation Immeubles & Finance, courtier, Mme Tremblay 527-7332 — 681-6389. quo-26

SILLERY, rue William, pour grande famille, 6 chambres à coucher. Informations Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, Soir 681-8227. quo-27

AVE des Gouverneurs, cottage 8 pièces, salle de jeux, garage. Appelez A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, soir et jours congés, 683-0481. quo-27

AVENUE Maguire, maison 7 pièces, sous-sol fini. S'adr.: A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, soirs et congés, 683-0481. quo-27

RUE St-Cyrille, plain-pied 7 pièces, sous-sol fini, garage. S'adr.: Royal Trust Co., 529-0171, soirs et jours congé, 683-0481. quo-27

SILLERY, Gardens, ave Pelletier, magnifique résidence 8 pièces, foyer, garage. Appeler A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, soirs et jours congé, 683-0481. quo-27

AVENUE Bourbonnière, plain-pied 6 pièces, foyer, garage. S'adr.: A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, soirs et jours congé, 683-0481. quo-27

COTTAGE en très bon état, construction de qualité, 9 pièces, buanderie, chambre de bain et deux chambres à coucher au sous-sol. Diverses commodités, grand terrain fini avec haie. Québec Land & Realty, courtiers Henri Alcaraz, 529-8456, soir: 653-4110. quo-21

RUE Maguire Bungalow semi-détaché de 28 x 45, 6 grandes pièces, garage pour 2 voitures, terrain clôturé, conditions tout à fait spéciales. Québec Land & Realty, courtiers Marcel Lambert, 529-8456, soir: 653-0204. quo-21

STE-FOY

ST-YVES, plain-pied, 2 chambres bains, foyer. Morel, courtier. 527-1732. quo-4

AVE Beau Site, magnifique bungalow, 7 pièces 54 x 30 garage Georges Paquet Enr., 524-4517 quo-21

ST-LOUIS de France grand plain-pied, 7 pièces 50 x 30. Georges Paquet Enr., courtier, 524-4517. quo-21

DOMAINE d'Anjou, magnifique bungalow 5½ pièces et 6 pièces, occupation immédiate ou pour mai, léger comptant, à partir de $103.00 par mois. S'adr.: Maison Modèle, 3185 de Bellefeuille. Demandez Louis Dion, 683-1902 — 529-4707. quo-24

STE-FOY, Ave Moreau sud, 11 pièces, 5 chambres à coucher, $18,500.00. P.-A. Savard, 653-1383 quo-24

BUNGALOW 5 grandes pièces, rue de Galais, foyer, garage, terrain paysagé, acompte $3,000 R. DeRosa, courtier, 653-7279. quo-24

MAISON neuve 1044 Avenue Louis Jobin, Ste-Foy. 653-4361, directement propriétaire. quo-3

LE Prémont, 6 pièces chauffées, carport, acompte $3,000.00. Raymond Bélanger, notaire, 764 est St-Joseph. 523-5352 quo-10

ST-LOUIS de France, maison 6 pièces, foyer, 4 pièces au sous-sol. J.-R. Pelissier, courtier 683-7673, soir: 683-7632 quo-15

STE-FOY Paroisse St-Denis, grand 6 pièces, 4 chambres à coucher, 929 Courchesne. S'adresser à Société d'Administration et de Fiducie. Tels.: 522-8106 — Soir Maurice Chenet 622-3935 — Marcel Dombrowski 633-3317 quo-15

STE-FOY, rue Ménard, près église, école, autobus, centres d'achats, 8 pièces, garage chauffé, foyer, finition extérieure pierre, prix raisonnable. Tél.: R. Moreau, Royal Trust, jour: 529-0171, soir: 653-4739. quo-21

PLAIN-pied 6 pièces, garage, prix d'aubaine seulement $11,200. Conditions faciles. Appeler Raymond Moreau, Royal Trust, jour: 529-0171 Soir: 653-4739 quo-21

9 PIECES, $32,000. Comptant $12,000. Robert Bruneau, courtier en immeubles, 653-4275. quo-21

CAUSE DEPART

ST-DENIS, Bungalow, pierre avant, 8 pièces, 4 chambres, salle jeux finie, direct propriétaire, près école, église, centre d'achats, $16,500. Comptant $3,000 — 2833 Le Noblet, 653-9111. quo-22

ST-LOUIS DE FRANCE

PLAIN-pied 8 pièces, garage, plancher en chêne, magnifique résidence. Appeler Georges Zizka, Royal Trust, 529-0171, Soir: 527-4829. quo-21

MAGNIFIQUE

BUNGALOW 6 pièces, finition ultra-moderne, foyer, carport, prix et conditions très intéressants. Demandez Georges Zizka, Royal Trust, 529-0171 Soir: 527-4829. quo-21

CAUSE DEPART

ST-LOUIS-de-France, bungalow 7 pièces, directement du propriétaire. 527-0732 quo-22

PROFESSIONNEL

BOULEVARD Liegeois et Côte Ross, maisons neuves, vue du fleuve, très luxueuses 11 pièces, 2 foyers, 3 salles bains, garage double, tout pierre. Ouvert au public samedi et dimanche 2 à 5 hres. Eugène Chalifour. Demandez Claude Chalifour, 863-9011 — 681-6389. quo-26

DE BOULOGNE — $15,500

PLAIN-pied 4 chambres coucher, salle jeu, carport et terrain complètement fini, près Chemin St-Louis. Appelez Jack Ouellet 527-1706, Davis-Morin, courtiers. quo-22

PAROISSE STE URSULE

BUNGALOW neufs de première qualité, pierre et brique américaine, très grandes pièces, 4 chambres à coucher. A voir avant de fixer votre choix. Québec Land & Realty, courtier (Jacques Vachon) 529-8456. Soir: 653-7056. quo-21

AUBAINE

391 PLACE Dermot, 6 pièces, $1,000 comptant, prix $13,000.00. Informations Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171. Soir: 681-8227. quo-27

39 LOGEMENTS

MAGNIFIQUE occasion pour club de placement, construction complètement en béton, ascenseur, garage au sous-sol. Informations Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171. Soir: 681-8227. quo-27

CORDIALE INVITATION

SAMEDI ET DIMANCHE
DE 2 HRES A 5 HRES P.M.
RUE DALQUIER, Champs Laval, (Face à l'hôpital Laval). Magnifique cottage canadien, extérieur briques rouges, 4 chambres à coucher, 2 salles de bains. Tout le confort moderne sous un même toit.
QUEBEC LAND & REALTY
Courtiers (Marcel Lambert)
529-8456, Soir: 653-0204
quo-22

121 MAISONS A VENDRE — STE-FOY

PARC Neilson maison 40 x 31, pierre, plaire près Caisse Populaire. Prendrais terrain comme comptant, $15,800. Tél.: 527-9837. quo-15

MAGNIFIQUES bungalow neufs de 4 chambres à coucher, planchers en chêne, salle de bain en céramique de couleurs, construction de première qualité. Québec Land & Realty, Courtiers, Jacques Vachon, 529-8456 Soir: 653-7056. quo-15

16 LOGEMENTS, construction neuve. Revenus $19,000, par année, échange pour terrain ou commerce, Robert Bruneau, courtier en immeubles. 653-4275. quo-21

ST-THOMAS d'Aquin, près autobus, 4 grandes pièces, salle bains, chauffage eau chaude plinthe, construction 6 ans, grand terrain. Tél.: 527-7190. quo-15

PRES Cité Universitaire, carré Pijart, luxueux "split-level" neuf 7 grandes pièces 2½ salles de bains foyer, garage. Prix $32,000 ; comptant $12,000. J.-Adrien Bolvin Ltée. 681-3527. quo-21

RUE Windsor, Ste-Foy, (près école Filteau terrain de jeux et église) magnifique développement de 30 maisons de 5-6 et 7 pièces, modèles variés incluant style canadien, conditions d'achat facile. W. Légaré Inc., demandez Roger Lacroix 653-3183 — 653-4945. Rés.: 681-1237. quo-14

PLACE Général Vanier, maisons neuves, occupation immédiate, plusieurs terrains disponibles, entrée 2578 Ch St-Louis, Branord Inc 683-9382. Soir: 681-6888. quo-6

ROUTE de l'Eglise, 8 logements, 4 et 5 pièces. Théo Genest, courtier. 522-1533 — 524-9459. quo-24

AVE DU Verger, belle occasion, maison 7 pièces, salle bains sous-sol très bien fini, toilette, buanderie, salle jeux, 2 chambres à coucher. 681-1719. quo-16

LUXUEUX plain-pied, 7 pièces, carport. Théo Genest, courtier, 522-1533 — 524-9459. quo-24

$16,000 TRES joli plain-pied sur Ave Rochambeault, construction 1960, à deux pas école française, 3 chambres, en parfaite condition. Appelez Mme Lucille Levie, 683-9862, Davis-Morin, courtiers. quo-22

6 LOGEMENTS 5 et 4 pièces, près église, écoles, etc. Comptant requis $17,000. Davis-Morin Ltée, courtiers, demandez Georges Barnabé — 529-9576 — 923-0688. quo-22

MONTREUX (rue), bungalow pierre, brique 6 pièces, foyer, garage, terrain paysage, seulement $16,000. Cause transfert. Jerry St-Arnault, courtier immeuble. 683-0911. quo-22

HOPITAL Laval (près), bungalow 7 pièces, 4 chambres coucher, grand terrain, vue panoramique. Jerry St-Arnault, courtier immeuble. 683-0911. quo-22

PARC Horizon, maison 13 pièces, 2½ salles bains, garage. 2973 Bienconrt. 653-7458. quo-22

940 FOURNIER, bungalow $17,500, 6 pièces sous-sol entièrement fini, chauffage eau chaude, 2 salles bains comptant $2,500 Corporation Immeubles & Finance, courtier, J.-P. Chevrier. 681-6389 — 623-3002. quo-36

RUE Chambord, split-level, 3 chambres coucher, buanderie, foyer, abri auto, $3,000 comptant Mme Dubé, 653-0442. (M.L.S. Q-288). Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-22

MAGNIFIQUE résidence, construction 1961, 10 pièces, près école, vente cause transfer, 651-7505. quo-25

DIRECTEMENT du propriétaire, maison pierre avec carport, 7 pièces, 4 chambres à coucher, 3034 de la Seine, Ste-Foy, 653-9681. 56-29

OFFRE raisonnable à discuter, près chemin Ste-Foy, luxueux bungalog 7 pièces, foyer, chauffage eau chaude, garage automatique Corporation Immeubles Finance courtier, J.-P. Chevrier, — 681-6389 — 623-3002. quo-26

AUBAINE $11,000 rue Limoustin 5 pièces $1,800 comptant, Corporation Immeubles & Finance, courtier Pierre Grenier, 681-1482 — 681-6389. quo-26

STE-FOY, maison luxueuse 7 pièces, conditions faciles à sacrifier. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée demandez: Boudreau. Tél.: 529-8121. quo-21

A VENDRE, 12 logements, directement du propriétaire. Tél.: 683-7542. quo-17

RUE Duchesneau, 4 ch. coucher, terrain paysagé, très propre, M.L.S. — Q-307 — Mme Dubé, 653-0442. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-22

BOIS de Boulogne, maisons neuves, style Français, 6 pièces, foyer, garage, construction 1ère qualité, ouvert au public samedi, dimanche 2 à 5 hrs. Eugène Chalifour, 681-6389 — 653-8657. quo-26

PARC Horizon, 708 Carré Bon Accueil, maison neuve, $21,500. 7 pièces, foyer, ouvert au public, samedi et dimanche 2 à 5 hrs. Corporation Immeubles, finance courtier, Pierre Grenier, 681-1482 — 681-6389. quo-26

$16,800 charmante maison 5 pièces construction récente, près école et terrain jeu, transfert, peu de comptant requis. Appelez Gilbert Cashman, — 681-4055, Davis-Morin Ltée, courtiers. quo-22

ETAT neuf, 6 pièces, $14,500. Terrain fini, entrée payée, près écoles, église, terrain jeux. 653-9401. quo-22

5 PIECES, neuves, style Ranch, carport, $13,800 Comptant, $1,500. 653-8410. quo-22

PARC St-Louis, 5 pièces, 4 chambres à coucher, salle de jeu, 1½ salle de bains, magnifique terrain, transféré il faut vendre. Informations Royal Trust Jean Vaillancourt, 529-0171. Soir — 681-8227. quo-27

BUNGALOW 6 pièces, sous-sol fini, nombreuses commodités, garde-robes en cèdre, près des écoles, église, acompte $3,000 si désiré. Informations Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, soir 681-8227. quo-27

DU LUXE à bon compte, garage chauffé, armoire froide, buanderie, foyer, 4 chambres salon, salle à dîner, cuisine avec dînette le plus beau terrain de l'entourage. Informations Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, soir 681-8227. quo-27

GRANDE cuisine, St-Louis de France, rue Deschambault près des écoles, église, sous-sol fini, très beau terrain. Informations Royal Trust Jean Vaillancourt, 529-0171, soir 681-8227. quo-27

4 CHAMBRES salon, cuisine dînette, tapis mur à mur, salle de jeu, terrain des plus magnifique, clôturé, carport près du Parc Horizon Informations Royal Trust Jean Vaillancourt, 529-0171, soir 681-8227. quo-27

RUE de la Dauversière, du propriétaire bungalow 26 x 42, 6 pièces, abri d'auto, terrain paysagé, $15,000. Minimum $3,500 comptant. 653-5709. quo-22

PLAIN-Pied 6 pièces, plus pièce fini sous-sol. Départ Montréal, comptant requis $3000. 3172 Versailles Ste-Foy 653-1368. quo-22

RUE des Bois, maisons neuves, près école, autobus, 5, 6, 7 pièces, styles différents, prix partir $14,700. léger comptant. 524-1894 quo-19

MAISONS neuves, 6 pièces, style Canadien, 2845 Soulanges (entre Fournier et Landry). Terrain en pelouse, près des marasins, écoles, etc. Maison modèle 1036 Jean-Dumets, Bois de Vincennes. Dufresne & Légaré Inc. Consecennes. Ouverte de 2 à 9 hres. Terrain tructeurs. 9835 Chemin Fomin. 653-8303 et 653-4021. quo-27

DE Boulogne semi splet 7 pièces, salle jeu, 4 chambres, 15,500.00. Albertus Bouchard, courtier 653-9522 quo-27

RUE Fournier près centre Laurier, 6 pièces, lot terrain coin rue. Albertus Bouchard, courtier. 653-9522. quo-27

MASKINONGE 7 pièces, 1½ étage, 4 chambres coucher, 11,500.00. Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-27

AVE MAINGUAY 2 logements 5-4 pièces, 1er chauffé, garage, 16,500.00. Albertus Bouchard courtier, 653-9522. quo-27

DU Coteau près quatre Bourgeois, 6 pièces très propre, lot terrain Albertus Bouchard, courtier 653-9522. quo-27

DE Montarville, Split-level, 9 pièces, foyer, 4 chambres à coucher. Albertus Bouchard, courtier 653-9522. quo-27

PAROISSE Ste-Ursule 5½ pièces, abri d'auto près de l'Ecole et terrain de jeux, bonnes conditions si désirées $15,500.00. Québec Land & Realty, courtiers Henri Alcaraz, 529-8456, soir: 653-4110. quo-21

BANLIEUE

MAISON 6 pièces, parterre 100 x 217, 15 minutes Québec. 623-1250. quo-4

MAISON de 3 ans, plâtre, brique, sous-sol fini, $18,500. 640, 64e Rue St-Jérôme. quo-26

GIFFARD, 6 quatre pièces chauffées, modernes, construction façade, $43,900. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575. quo-24

121 MAISONS A VENDRE — BANLIEUE

QUEBEC-OUEST, 6 cinq pièces, non chauffées. Acompte : $12,500. J.-A. Turmel Inc., Courtier, 529-2575 quo-24

RUE Bon-Air, 2 cinq pièces chauffées. Acompte : $6,500. J.-A. Turmel Inc., Courtier 529-2575. quo-24

BEAUPORT, 7 pièces chauffées, modernes, salle jeux. Prix : $10,300. — J.-A. Turmel Inc., Courtier 529-2575. quo-24

CHARLESBOURG, magnifique propriété, 7 pièces style canadien. Acompte : $10,000. J.-A. Turmel Inc., Courtier. 529-2575. quo-24

5½ PIECES, sous-sol et terrassement finis. Cause départ. 623-7723. quo-24

CHARLESBOURG : 6 pièces, prime $500; prêt à être habitée, pierre naturelle et bois, sous-sol fini. Tél.: 626-0527. quo-24

ST-CHARLES Borromée, 5 pièces, modernes salle jeux. $11,000. J.-A. Turmel Inc., Courtier 529-2575. quo-24

LORETTEVILLE, 5 pièces grand terrain, carport, $11,500. — Acompte : $3,200. J.-A. Turmel Inc., Courtier 529-2575. quo-24

BEAUPORT 5 pièces, logement 4 pièces sous-sol, $14,500. J.-A. Turmel Inc., courtier. 529-2575. quo-24

CHARLESBOURG 5 pièces, genre ranch, carport, $13,000. Acompte $2,600. J.-A. Turmel Inc., courtier. 529-2575. quo-24

CHARLESBOURG-Ouest, plain-pied, 5 pièces, façade en pierre, excellente condition. Théo Genest, courtier, demandez Sansfaçon. — 522-1533 — 623-5672. quo-24

LORETTEVILLE plain-pied 5 pièces, terrain fini. Théo Genest, courtier, demandez Sansfaçon. — 522-1533 — 623-5672. quo-24

1ère AVENUE, Charlesbourg, bungalow 8 pièces, garage, buanderie équipée. Théo Genest, courtier, demandez Sansfaçon. 522-1533 — 623-5672. quo-24

CHARLESBOURG, maison à vendre avec octroi de $500.00, près école, église St-Jérôme. 626-1820. quo-21

MAISONS habitables à l'année, Charlesbourg, Lac-Beauport, Morel, courtier, 527-1732. quo-17

MAISONS revenus seules, Beauport, Giffard, blvd Chutes, Morel, courtier — 527-1732. quo-17

ST-GERARD-Majella, maison 7 pièces non chauffées, payable comme loyer, M. Woloshen, 350 Boulevard Charest Est, chambre 304. Tél.: 529-9017. quo-22

ORSAINVILLE 6 log. plus maison seule, prix d'aubaine $42,000.00. Courtage Immobilier Yves Germain Ltée, demandez: Rhéaume. Tél.: 653-0457 quo-21

GIFFARD maison neuve, 2 - 6 pièces, libre à l'acheteur 663-9262. quo-25

MAGNIFIQUE 5 pièces, à sacrifier, construction de 3 ans, directement du propriétaire, cause de départ, 85, 4e Rue Est, Orsainville. quo-29

VILLE les Saules, direct propriétaire, 7 pièces, prix discutable, 683-3119. quo-22

VILLE les Saules, plain-pied avec logement, sous-sol, 683-3145. quo-22

CHARLESBOURG, 8465 Ave du Séminaire, magnifique maison neuve, 4 chambres coucher, près école, prix $19,000. Conditions faciles. Occupation 1er mars. J.-Adrien Bolvin Ltée, 681-3527 ou 527-3554. quo-36

MAISON quatre revenus, neuf. Courville, conditions faciles, direct propriétaire, 523-9187. quo-26

GIFFARD, Ave du Monument, 6 pièces, $9,500.00, comptant $1,000.00. M. L.-P. Blier 661-9957. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-26

TERRASSE-Bon Air, Ave Giroux, bungalow 6 pièces, cause départ. Aubaine. Faucher Immeubles & Prêts Inc., courtiers, 681-7743. quo-26

BUNGALOW 8 pièces, salle bains, situé Orsainville Ernest Michaud. — 522-0461 quo-22

CHARLESBOURG, place Montclair, plain-pied 5 pièces, foyer, carport, patio, garage, asphalte, direct propriétaire : $16,000; acompte, $3,000. Tél.: 623-7848. quo-18

ST-JEROME, maison 5 pièces, près église, école, cause départ. 623-4155. quo-24

PARC Boudreau, Belle occasion, fini pierre, carport, tapis, 3 chambres à coucher, libre immédiatement. — 390 Cinq-Mars. Tél.: 681-1486 — 527-2358. quo-18

MAISON Ste-Thérèse de Lisieux. — Tél.: 661-1629. quo-21

BUNGALOW, 5 pièces, acompte $2,500. 527-5884. quo-22

CHARLESBOURG, bungalow, 5 pièces, tapis partout, poêle encastré, sous-sol fini, foyer, salle lavage, terrain fini. 626-2402. 9375 Place Duberger quo-22

45e RUE, 2 grands 5 pièces, 1 libre propriétaire. 525-6472. quo-22

CHOMEDY, près Boul Métropolitain, 10 minutes de Québec, magnifique plain-pied en pierre 4 chambres coucher, conditions faciles. M.L.S.-279 — Jerry St-Arnault, courtier immeuble. 683-0911. quo-22

BEAUPORT pour professionnel, luxueuse résidence en construction, style colonial, pierre, 12 vastes pièces, garage 4 voitures carré 74 x 37, terrain 96 x 122, vue sur fleuve. M.L.S.-308. Jerry St-Arnault courtier immeuble. 683-0911. quo-22

STE-CATHERINE, 7 pièces, garage, faut vendre avant le 15 avril, cause départ, tél.: 875-3016. 56-29

2 MAISONS finies brique et pierre, libres immédiatement. S'adr.: 839-9311. 56-22

CHARLESBOURG Ouest, bungalow de 4 pièces avec terrain de 2½ acres, très bon achat. Québec Land & Realty, courtier, Jacques Vachon. 529-8456. Soir : 653-7056. quo-21

ORSAINVILLE très grand 5 pièces, luxueux sous-sol, $23,000 pour $18,000 faut vendre, complètement fini, garage chauffé. Informations: Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171, soir 681-8227. quo-27

LORETTEVILLE, rue Lessard, 5 pièces, brique et pierre, près Société Centrale Hypothèque. Logements, ristourne. 623-3582. quo-27

AUBAINE, maison seule, belle vue, cause départ. 661-4476. quo-22

QUEBEC-Ouest maison 2 logements, S'adr. 352 avenue Plante. quo-4

AUBAINE Bungalow moderne à 8 pièces, 2 au sous-sol, grand rain, parterre, haie directement, propriétaire, bonnes conditions, vendre cause de santé. 661-3934. quo-27

MAISON St-Louis de Courville, plain-pied. S'adr.: 661-7030. quo-22

CHAMPIGNY, 5 pièces, brique américaine, 12,000.00. Albertus Bouchard, courtier. 653-9522 quo-27

BUNGALOW 219 ave Ste-Brigitte, route de Laval, très bon marché pour acheteur sérieux, direct du propriétaire, cause maladie. 527-8038. quo-23

ORSAINVILLE, maison fini à neuf, 2 logements de 6 pièces. Tél.: 626-2994. quo-22

QUEBEC-Ouest maison 2 logements, direct du propriétaire. 456 Bernatches. quo-23

CHARLESBOURG propriété 5 pièces, luxueux sous-sol, près église, terrain de jeux écoles, direct propriétaire, situé 7530 Place Martin. quo-22

JOLI bungalow de 4 chambres à coucher, route du Golf à Loretteville, bonne construction récente, $2,500.00 comptant. Québec Land & Realty, courtiers Marcel Lambert 529-8456; soir: 653-0204. quo-21

68e RUE Ouest, très beau bungalow de 5 pièces, occasion pour vente rapide, construction récente $14,000.00 peu de comptant. Québec Land & Realty courtiers Rodrigue Blouin — 529-8456; soir: 661-4728. quo-21

TRES beau bungalow neuf de 5 pièces moderne, grand terrain de 130 x 97, $92.00 par mois cap. int. taxes, peu de comptant. Photo M.L.S. Québec Land & Realty, courtiers Rodrigue Blouin. 529-8456; soir: 661-4728. quo-21

ANCIENNE-LORETTE

VOULEZ-vous acheter une maison de construction supérieure, à bas prix ? Voulez-vous payer seulement $12 par mois pour vos taxes ? Alors visitez aussitôt que possible le Parc de la Rivière Lorette, à 3 milles de Québec route No 2 très bel endroit boulevard, école autobus, parc. Renseignements : 872-9232 quo-21

LAC BEAUPORT

LUXUEUSE résidence 7 pièces, en bordure du lac, 20,000 pieds carrés de terrain paysagé, habitable été, hiver, prix de vente: $30,000. 1ère hypothèque $15,000. Comptant $15,000 (financement discutable). Inf.: 653-3291. quo-24

OCCASION

CHARLESBOURG, 80e Rue, près du Boul. Laurentien, beaucoup de logements à prix modiques, vous ne pouvez construire cette propriété pour moins de $25,000, vendrais à $18,800. Informations: Royal Trust, Jean Vaillancourt, 529-0171. Soir: 681-8227. quo-27

121 MAISONS A VENDRE — RIVE SUD

LEVIS, rue de Billy, magnifique bungalow 10 pièces, 3 salles bains, foyer, sous-sol fini, bar, buanderie, garage. Tél.: 529-4769. quo-13

CHARNY, 3 logements, garage, système chauffage, terrain 80 x 90, prix $12,500. Tél.: 839-9722. quo-21

35 RUE Ste-Thérèse Lévis près église, maison 1½ étage 7 pièces, extérieur rénové excellent état, garage, terrain aménagé, prix raisonnable. Tél.: — 837-5328. quo-25

LEVIS rue Napoléon, 1½ étage, prix raisonnable, conditions faciles, — 837-7621. quo-22

ST-MICHEL, Bellechasse, petite maison, grand terrain, dans village, 13 milles Lévis. Aubaine $2,500. Mme J.-A. Gagnon. quo-22

MAISON St-Etienne de Lauzon, Co Lévis, 8 milles du Pont Québec, avec grand terrain. Aucune offre raisonnable refusée. 832-3148. quo-22

ST-ROMUALD, maison 8 pièces. S'adr. 839-9226. quo-22

LEVIS, rue St-Jean, maison 2 logements, 7 pièces. S'adr.: A. Gourdeau, Royal Trust Co., 529-0171, soirs et jours congé, 683-0481. quo-27

122 MAISONS DEMANDEES

PROPRIETES demandées. Avons acheteurs sérieux. De 6 à 12 logements. Immeubles Belvédère Ltée, courtier, 681-6358. quo-2

AI acheteur sérieux propriétés seule et revenu, Québec, Sillery, Ste-Foy, Albertus Bouchard, courtier, 653-9522. quo-5

J'AI une grande demande de propriétés et de commerces de tous genres, H.-P. Cimon, Courtier, 525-3169 ou 842-4734. quo-21

J'AI acheteur sérieux. Propri

Les athées doivent respecter les opinions catholiques du Québec

L'honorable Jean-Louis Baribeau a déclaré, hier, au cours du débat sur le bill 60 au Conseil Législatif que si nous respectons la liberté de conscience de tous les citoyens en matière de culte, de religion et d'éducation, nous avons d'autre part le droit d'exiger que "les athées reconnaissent et respectent les opinions catholiques en cette province".

Le représentant de la division de Shawinigan a affirmé en outre que "le gouvernement devra continuer à apprécier la collaboration du clergé et des ordres religieux comme absolument essentielle à l'oeuvre d'éducation." M. Baribeau est d'avis que "les différents groupes ethniques vivant dans notre province doivent s'enrichir mutuellement par une mise en valeur des richesses de leur culture différente".

M. Maribeau soutient de plus que "les commissions scolaires, aujourd'hui organisées en fédérations diocésaines, constituent des organismes précieux pour maintenir l'école sous le contrôle et la surveillance des parents en conservant leur autonomie."

Le bill 60, dit-il, accorde le minimum essentiel en ce qui concerne les droits de l'Eglise. Et encore, c'est la conséquence de l'intervention des autorités ecclesiastiques. M. Baribeau rend hommage à l'oeuvre féconde du clergé et des congrégations enseignantes, comme aussi des instituteurs et des commissions scolaires qui ont joué un rôle important dans la vie de notre peuple.

Mise en garde de M. Gérald Martineau "à ces gens qui leurrent le peuple"

L'honorable Gérald Martineau, parlant, hier, sur le bill 60, a fait une mise en garde à ces gens qui leurrent le peuple "en lui faisant croire que des changements lui apporteront la gloire et le paradis terrestre". M. Martineau expliquait les motifs de son opposition au projet de loi créant un ministère de l'Education dans la province.

Il est facile, dit-il, "d'essayer de faire croire que le passé signifie l'ignorance et la misère et que l'avenir, ce sera la richesse et le succès. On cache les réalités et la vérité, mais ces innovateurs se préparent un réveil brutal, car le gros bon sens du peuple saura triompher."

M. Martineau exprime des doutes sur "la véritable efficacité de l'Etat comme maître d'école et sur l'enrichissement problématique que notre peuple pourra tirer du ministre de la Jeunesse comme le seul maître, la seule autorité et le dieu tout puissant de l'éducation dans la province."

"Je ne puis comprendre que nos écoles confessionnelles seront en meilleure posture que dans le passé", a poursuivi M. Martineau, "que l'enseignement de la religion fera plus de progrès et que notre jeunesse deviendra automatiquement plus apte à acquérir les sciences et les lettres. Le pape Pie X disait un jour que les meilleurs amis du peuple, ce ne sont pas les révolutionnaires, ni les innovateurs, mais les hommes de traditions."

M. Martineau évoque "les prodiges que les communautés religieuses ont accompli dans le domaine de l'éducation" et qui ont inspiré les plus grands éloges de la part des historiens. "C'est le système que j'ai connu, dit-il, "c'est le système que mes petits enfants connaissent et c'est le système que je souhaite véritablement pour les enfants de notre province."

Le représentant de la division de Lauzon au Conseil Législatif évoque une mise en garde servie par l'ancien premier ministre de la province, Maurice Duplessis, dans l'un de ses derniers discours, "contre les dangers réels que ces innovateurs qui ont inspiré le bill 60 faisaient courir à nos institutions et à nos traditions."

Parlant non pas comme chef de l'Union Nationale, "mais comme un premier ministre qui aime sa province plus que quiconque", M. Duplessis engageait les citoyens de Hauterive, du comté de Saguenay, à s'unir; "s'unir dans les revendications de nos droits; s'unir contre les tentatives de neutralité scolaire; s'unir contre les accaparements."

M. Martineau se refuse à croire que tout va bien dans la province dans le domaine de l'éducation, sous la direction du ministre de la Jeunesse. "Je ne puis croire", dit-il, "que la fermeture d'écoles, les grèves, les révoltes d'étudiants et les revoltes d'instituteurs soient des signes de progrès. J'y vois plutôt des signes de décadence. Le progrès ne se construit pas sur les ruines du passé. Je n'ai pas plus confiance dans cette mesure (le bill 60) que dans la plupart de celles qui l'ont précédées, qui n'ont été qu'une longue suite de déceptions."

Nouveau procédé de réduction du minerai de fer bientôt mis à l'épreuve en N.-Ecosse

Des travaux de recherches en vue d'éprouver un procédé expérimental de réduction de minerai de fer à l'aide de produits pétroliers seront entrepris en Nouvelle-Ecosse.

Un porte-parole de l'Imperial Oil qui fera les recherches a déclaré à Québec, hier, qu'elles coûteront $13 millions au cours des trois prochaines années. Les recherches se feront à la raffinerie de Darthmouth.

Le procédé, une conception de Esso Research and Engeneering Co. réduit à l'état métallique le minerai de fer. Le produit peut-être utilisé directement dans la machinerie de fabrication de l'acier.

Le choix du site en Nouvelle-Ecosse tient compte de deux facteurs importants :

1) Les pétroliers des Caraïbes n'auront pas à remonter le St-Laurent jusqu'à Montréal avec leurs produits bruts qui seront transbordés en Nouvelle-Ecosse. Les pipelines arrivant à Montréal suffisent à peine présentement.

2) On tient compte de la présence de grandes quantités et de la diversité du minerai de fer qui se trouve dans la province de Québec. Les recherches porteront aussi sur du minerai venant d'autres parties du pays.

On sait que les compagnies faisant l'exploitation du minerai de fer dans le Québec et le Labrador ont également des laboratoires de recherches.

M. Frs Roussy

M. François Roussy, époux de dame Amanda Robitaille, est décédé le 20 février, à l'âge de 55 ans. Il demeurait à 2495, Champfleury, Québec.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils et filles: MM. Raymond et Maurice Roussy, Mlles Denyse et Jeanne-Mance Roussy; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Arthur, Roméo et Edouard Roussy, M. et Mme Michel Couture (Jeannette), M. et Mme Raoul Cauvier (Bertha), M. et Mme Joachim Hautcoeur (Emilia), M. Lucien Robitaille, M. et Mme Léopold Robitaille, Mme François Proteau, M. et Mme Albert Mainguy, M. et Mme Jean Blanchet.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, 990 1ere Avenue. Le service funéraire sera chanté lundi, en l'église de Saint-Coeur-de-Marie, et l'inhumation sera faite au cimetière Belmont.

M. H. Blouin

M. Hector Blouin, rentier, demeurant au 416, Saint-Léon, est décédé à l'âge de 85 ans. Il était l'époux de feu Délima Lessard.

Il laisse dans le deuil ses fils, filles et gendres : M. Hector Blouin, Mlle Germaine Blouin, M. et Mme Robert Poirier (Cécile), M. et Mme Marcel Champagne (Gabrielle); ses frères et sa soeur : Mme Elzéar Marois (Emélia), de Montréal, MM. Gaudiose et Ernest Blouin.

Les funérailles auront lieu samedi, à Sacré-Coeur-de-Jésus. Les restes mortels sont exposés aux salons Marceau, 224 Saint-Vallier (Ouest).

Mme Bernard Roy

Mme Bernard Roy, née Alice Plamondon, est décédée le 20 février, à l'Hôtel-Dieu de Québec, à l'âge de 64 ans. Elle demeurait au 1390, Chemin Sainte-Foy.

Outre son époux, le Dr Roy, elle laisse dans le deuil ses enfants, son gendre et sa belle-fille : le Dr et Mme Raymond Roy (Françoise Archambault), M. Camille Roy, M. et Mme Ronald Cook (Lise Roy); ses frères et sa soeur, son beau-frère et sa belle-soeur : M. Ernest Plamondon, de Loretteville, M. et Mme Albert Galarneau, de Charlesbourg, M. et Mme Emile Plamondon, de Cabano.

La dépouille mortelle est exposée à 300, Chemin Sainte-Foy. Le service sera chanté lundi, en l'église de Saint-Sacrement. La direction des funérailles a été confiée à la maison Germain Lépine Ltée, de Québec.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Charlesbourg.

M. G. Fréchette

M. Georges Fréchette, employé du C.N.R., époux de dame Edith Béland, est décédé le 19 février, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à l'âge de 45 ans et 7 mois. Il demeurait à 245, 3ème Avenue, Saint-Rédempteur.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Liliane, Clement, Maurice et Martine Fréchette; ses parents et beaux-parents: M. et Mme Edouard Fréchette, de Saint-Rédempteur, Mme Henry Béland, de Québec; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Omer Fréchette (Irène Lambert), M. et Mme Marcel Huot (Lucienne), de Saint-Rédempteur, M. et Mme Rosaire Marcoux (Ida), de Québec, M. et Mme Jean-Charles Duquet (Valéda), de Saint-Rédempteur, M. Albert Olivier, de Senneterre, M. et Mme Joseph Robitaille (Aurore Béland), de Grand'Mère, M. et Mme Henri Pelletier (Eliane Béland), de Saint-Rédempteur, Mlle Aimée Béland, de Québec, M. et Mme Gérard Guay (Eva Béland), de Lévis, M. et Mme Henri Béchard (Hélène Béland), de Lyster, M. et Mme Hervé Béland (Gemma Paré), de Valcartier, M. et Mme Maurice Sonier (Alma Béland), de Montréal, Mlle Pauline Béland, M. et Mme Paul Paquet, de Québec.

La dépouille mortelle est exposée à 237, 1ère Avenue, Saint-Rédempteur. Les funérailles auront lieu lundi, à Saint-Rédempteur. La direction des funérailles a été confiée à la maison Claude Marcoux Enr., de Saint-Romuald.

Pinard fera bientôt une déclaration au sujet du pont de Trois-Rivières

Le ministre provincial de la Voirie, l'hon. Bernard Pinard, a dit hier après-midi qu'il aura une déclaration à faire prochainement concernant l'octroi du contrat pour la construction des 10 premiers piliers du futur pont de Trois-Rivières, sur la rive nord du St-Laurent.

La question lui avait été posée par le député unioniste de Champlain, M. Maurice Bellemare. Celui-ci a rappelé que les appels d'offres ont été rendus publics le 8 février et qu'on en a plus entendu parler depuis.

"Je serai en esure de faire une déclaration à ce sujet-là dans quelques jours", a dit le ministre.

R. P. B. Gélinas

Le Révérend Bernard Gélinas, des Pères du Très Saint Sacrement, est décédé le 20 février, à Québec.

Originaire de Saint-Barnabé, diocèse de Trois-Rivières, il a acquis sa formation intellectuelle et religieuse, à Terrebonne, à Québec et à Montréal. Il était fils d'Alfred Gélinas et de Marie-Louise Beaulieu, décédés.

Ordonné prêtre le 29 juin 1946, il n'exerça pas longtemps son ministère au Canada, les autorités supérieures ayant réclamé ses services comme professeur dans un séminaire de Belgique. Il y séjourna de 1947 à 1956.

De retour au pays, il se donna à l'enseignement au séminaire de Valcartier. Le mal qui devait l'emporter l'obligea à interrompre son apostolat. Il était âgé de 47 ans.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Fernando, de Saint-Barnabé, Laurette (Mme Wellie Carbonneau), de Saint-Paulin, Armand, de Montréal, Mme Jeffrey Boisvert (Yvette), de Saint-Joseph-de-Mékinac, Roméo et Jeanne, de Saint-Barnabé, Mme Réal Guimond (Françoise), de Saint-Paulin.

Le service sera chanté samedi, en l'église de Saint-Sacrement, 1330 Chemin Sainte-Foy, Québec. L'inhumation se fera au cimetière Belmont.

M. R.-L. Toutant

M. Roger-. Toutant, surintendant des assurances générales des Prévoyants du Canada, époux de dame Olive Rousseau, est décédé le 20 février, à l'âge de 44 ans. Il demeurait à 1,266, rue Marest, Sainte-Foy.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Philippe, Claude et Adèle Toutant; son père, M. Léo Toutant, de Montréal; ses beaux-parents, M. et Mme Albert-J. Rousseau, de Huntsic; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Frank et Albert Rousseau, MM. et Mmes J. MacElligott, K. White, L. Audet, et L. Aird.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Arthur Cloutier & Fils, 1,025, Route de l'Eglise, Sainte-Foy. Le service aura lieu lundi, en l'église de Saint-Louis-de-France, et l'inhumation sera faite au cimetière de la Côte des Neiges, à Montréal.

Mme G. Albert

Mme Gérard Albert, née Léonie Towner, est décédée le 19 février, à l'âge de 54 ans. Elle demeurait à 1130, avenue Goupil, Québec.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils et belles-filles : M. et Mme Roch Albert



(Monique Papillon), M. et Mme Jacques Albert (Louisette Magnan), M. et Mme Paul Albert Gaby Clouet), M. et Mme Claude Albert (Marcelle Chouinard), M. et Mme René Albert (Aline Morency), M. Roland Albert; son frère, ses beaux-frères et belles-soeurs : MM. et Mmes J.-D. Towner et Camille Albert, de Montréal, M. et Mme Jean-Paul Hébert, de Sainte-Anne-de-Bellevue, le Dr et Mme Howard Ross, de Ann Arbor, Michigan, M. et Mme Lionel Albert, de Montréal, M. et Mme Jean Vallée, de Québec, M. et Mme Paul O'Connor, de Montréal.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Arthur Cloutier et Fils Ltée, 990, 1re Avenue. Le service sera chanté samedi, en l'église de Saint-Pascal-Maizerets, et l'inhumation se fera au cimetière Saint-Charles.

AVIS PUBLIC

QUEBEC-TELEPHONE, requérante

Avis est donné que la requérante s'est adressée à la Régie des Services Publics de Québec pour obtenir l'autorisation de modifier ses taux pour le service local de téléphone au moment où, dans un territoire donné de service local, elle fournira le service de catégorie urbaine au lieu du service rural aux villages dudit territoire qui comptent cinquante (50) abonnés ou plus et ne sont pas pourvus de leur propre central. Toute personne qui désire prendre connaissance de cette requête pourra le faire en s'adressant à l'un des bureaux d'affaires de la requérante ou à celui de la Régie. Quiconque a des objections à faire valoir à l'encontre de cette requête devra le faire par écrit au bureau de la Régie des Services Publics de Québec, 1305 Chemin Ste-Foy, Québec, sous un délai de quinze (15) jours de la dernière publication du présent avis, soit au plus tard le 15 mars 1964.

Rimouski, P.Q., le 11 février 1964

Côté & Tremblay,
Procureurs de la requérante.

Concessionnaire demandé

Fabricant et distributeur montréalais de matériel et fournitures industrielles comprenant compresseurs, soupapes de sûreté pour huile et eau, presses hydrauliques, refroidisseurs, soupapes et cylindres à air, soupapes et cylindres hydrauliques et quantité d'autres produits tels machines-outils, presses à découper, presses à freins, appareils de soudure par points, pointes à soudure, etc., recherche concessionnaire entreprenant avec bon approvisionnement pour la ville de Québec. L'offre ne s'adresse qu'aux personnes intéressées et sérieuses. Des entrevues seront accordées à Québec dans un avenir rapproché.

Pour renseignements supplémentaires, écrire à :
Power Press & Equipment Co. Ltd.,
Air & Hydraulic Equipment Division,
9150 rue Meilleur, Montréal 11, Québec.

POSTES SUPERIEURS EN INDUSTRIE MINIERE

ASSISTANT-DIRECTEUR GENERAL

Pour usine à boulettes actuellement en voie d'érection dans la région de Sept-Iles, Québec. Les postulants doivent posséder un diplôme en génie et au moins dix ans d'expérience en traitement des minéraux ou pyrométallurgie avec réalisations manifestes et qualifications d'administrateur. Pour postulants ne dépassant pas 40 ans.

ASSISTANT-DIRECTEUR D'USINE

Pour usine à concentrateur actuellement en voie d'érection à Wabush Lake, Labrador. Les postulants doivent posséder un diplôme en mines ou métallurgie et au moins cinq ans d'expérience dans de grandes usines bénéficiaires avec antécédents reconnus de réussites. Pour postulants de moins de 45 ans.

Les rémunérations pour ces deux postes supérieurs sont directement proportionnelles aux responsabilités. Les usines seront en pleine activité en 1965 et auront une capacité estimée de plus de 5,000,000 de tonnes de concentrés de minerai de fer par année.

Les personnes intéressées sont invitées à soumettre leur candidature en toute discrétion.

Directeur du Personnel
WABUSH MINES
Pickhands Mather & Co.
Agent directeur
1010 Ouest, rue Ste-Catherine
MONTREAL 2

Mme J.-R. Giroux

Mme Joseph-R. Giroux, née Olivine Martel, est décédée le 20 février, à l'âge de 80 ans et 6 mois. Elle demeurait à 5, rue Saint-Raphaël, Saint-Louis-de-Courville.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: MM. et Mmes Joseph Giroux (Léna Laperrière, Gaudiose Bernard (Fernande Racine), Noël Bernard (Pauline Tremblay), Paul-Emile Giroux (Berthe Fortin), Adélard Gagné (Marguerite), Raymond Paradis (Cécile), Eugène Simard (Thérèse) et Raymond Villeneuve (Antoinette), Mlles Bernadette Bernard et Lucienne Giroux, Mlle Marie-Jeanne Giroux, o.m.m.i., les RR. SS. Saint-Louis-de-France (Juliette), Marie-Bernard (Marie-Anna), et Saint-Raphaël (Eugénie), de la congrégation Saint-Joseph-de-Saint-Vallier; ses beaux-frères: le R.P. Emile Giroux, m.s.c., MM. Edouard Beaudoin, Philémon Bernard et Louis Bédard.

Les funérailles auront lieu lundi, à Saint-Louis-de-Courville. La dépouille mortelle est exposée aux salons F.-X. Bouchard, 2,290, avenue Royale, Courville.

ATELIERS FERMES

A l'occasion des funérailles de
M. ALFRED BOYTE
ex-président de Boyte et Mercier Ltée,
les ateliers
seront fermés samedi 22 février.

Carrière d'avenir pour jeune fille

NCR

Nous recherchons une jeune fille de 20 à 25 ans, bilingue, bonne apparence, avide de responsabilités, possédant une bonne connaissance des mathématiques appliquées aux machines comptables.
La candidate devra être libre de voyager afin d'enseigner la manipulation de nos machines à nos clients.
Ecrivez aujourd'hui, mentionnant tous les renseignements pertinents à :
THE NATIONAL CASH REGISTETR COMPANY
Mlle H. Bédard
355 Marie-de-l'Incarnation, Québec 8, Québec

ATTRAYANTS POSTES D'AVENIR POUR VÉRIFICATEURS

TRAITEMENTS : $4,860 - $5,400 et $5,550 - $6,450

Sont invités à s'inscrire :
- les comptables professionnels
- les diplômés d'université en comptabilité ou domaines connexes,
- les diplômés d'école secondaire.

Les postulants devront, selon leur degré d'instruction, posséder une expérience plus ou moins longue en vérification.

Les vérificateurs font l'appréciation des mesures de régie interne, la revue des opérations et l'examen des transactions financières des ministères de l'Etat, des sociétés de la Couronne et de divers autres services publics. Les méthodes dont ils se servent ressemblent de très près à celle des grands bureaux indépendants de comptables publics.

On peut se procurer les précisions et des formules de demande aux bureaux de la Commission du service civil du Canada, au Service national de placement ou dans les bureaux de poste des grands centres.

Prière de rappeler le numéro de concours 64-650.

Quebec Cartier Mining Company

demande immédiatement du personnel qualifié pour remplir les positions ci-après mentionnées à Gagnon et à Port Cartier, Qué.

ANALYSTE DES COUTS

FONCTIONS : Préparation des prévisions financières; évaluation des dépenses en capital prévues et projets à long terme. Analyse des coûts d'exploitation courants et variations à l'usage des directeurs; préparation et maintien des systèmes détaillés du contrôle des coûts; préparation d'études spéciales.

QUALIFICATIONS : Diplôme universitaire ou équivalent. Au moins deux ans d'expérience dans un travail analogue. Les candidats doivent pouvoir résoudre logiquement les problèmes financiers et communiquer efficacement, par écrit et de vive voix, avec l'administration, et ce, à tous ses échelons. Bilingue de préférence.

INGENIEUR MECANICIEN

FONCTIONS : Comprend l'accumulation de détails sur le fonctionnement de l'équipement; la préparation des devis et des recommandations; la direction des études et des épreuves sur les changements de modèles pour l'équipement spécial et auxiliaire.

QUALIFICATIONS : Ingénieur gradué avec un minimum de trois ans d'expérience dans le fonctionnement et la réparation de l'équipement lourd de moulin. De préférence bilingue.

INGENIEUR ELECTRICIEN

FONCTIONS : Il devra posséder une bonne expérience dans la génération et la transmission d'énergie électrique. En plus, devra aussi posséder une bonne connaissance des systèmes de portection et l'organisation des programmes d'entretien préventif.

QUALIFICATIONS : Le candidat doit posséder un diplôme universitaire et avoir au moins trois ans d'expérience. De préférence bilingue.

Les positions précitées sont permanentes et offrent d'excellents salaires de base ainsi que de bonnes chances d'avancement. Les bénéfices usuels comprennent: caisse de retraite et d'épargne, et assurance-santé. Allocation pourvue pour déménagement.

Gagnon et Port Cartier sont des villes modernes avec toutes les commodités nécessaires à une vie confortable. Les candidats ayant les qualifications exigées seulement peuvent solliciter un de ces emplois.

Veuillez envoyer résumé d'études et d'expérience à :

SURVEILLANT DU SERVICE D'EMBAUCHAGE
QUEBEC CARTIER MINING COMPANY
PORT CARTIER, CTE SAGUENAY, P.Q.

Mme P.-E. Poulin

Mme Paul-Emile Poulin, née Blanche Trudel, est décédée à l'hôpital Saint-Sacrement, à l'âge de 54 ans et 7 mois. Elle était domiciliée au 412, Marie de l'Incarnation.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils et filles, son gendre et ses belles-filles: M. et Mme Paul-Emile Poulin (Bertha Valliere), M. et Mme Roland Tremblay (Jeannine), M. et Mme Marcel Poulin (Yolande Rochette), Mlles Pauline Françoise et Lisette Poulin; son père, M. Edmond Trudel; son beau-père, M. Joseph Poulin; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs; MM. et Mmes Alphonse et Roméo Trudel, MM. et Mmes Gérard Rousseau (Marguerite), Raymond Perrin (Jacqueline) et Jean-Yves Hunter (Simone), MM. Gérard et Lucien Trudel, MM. et Mmes Rosaire, Roland Josaphat, Victorien et Robert Poulin; MM. et Mmes Henri Cassista et François Angers, MM. Maurice, Fernand Camille et Armand Poulin, Mlles Antoinette, Anne-Marie et Georgette Poulin.

Les funérailles auront lieu lundi, à Saint-Joseph. Les restes mortels sont exposés aux salons Marceau, 270, Marie de l'Incarnation.

Décès

ALBERT — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 54 ans, est décédée dame Léonie Towner, épouse de M. Gérard Albert, employé des Chemins de fer Nationaux demeurant à 1130 Ave Goupil, Québec.
Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée., no 990, 1ère Avenue, à 10.45 heures pour l'église de St-Pascal de Maizerets et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobiles.

BLAIS — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 72 ans, est décédée dame Séphora Blais épouse de M. Rosario Blais employé civil, demeurant à 174, rue Fraser.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, no 46 ouest Boul. St-Cyrille, à 8.45 heures pour l'église de St-Dominique et de là au cimetière de Berthier en Bas.
Le trajet se fera en automobiles.

BOUCHER — A St-David, le 19 février 1964, à l'âge de 63 ans 4 mois, est décédé M. Trefflé Boucher, ex-employé de la Brasserie Dow, époux de dame Lucienne Isabelle, demeurant 24, rue Jalbert, St-David Levis.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Gilbert & Turgeon Ltée, no 58, avenue Bégin, à 8.45 heures pour l'église de St-David et de là au cimetière paroissial.

BLOUIN — A St-Augustin, le 19 février 1964, à l'âge de 71 ans 11 mois, est décédé M. Polycarpe Blouin, époux de dame Yvonne Hamel.
Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures.
Départ de la résidence du défunt à 9.30 heures pour l'église de St-Augustin et de là au cimetière paroissial.

BLOUIN — A Québec, le 18 février 1964, à l'âge de 85 ans est décédé M. Hector Blouin, époux de feu dame Rose-Délima Lessard, demeurant à 45, rue Hermine, autrefois à 416 St-Léon.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ des salons funéraires de Sylvio Marceau Inc., no 224 St-Vallier Ouest, à 9.45 heures pour l'église du Sacré-Coeur de Jésus et de là au cimetière St-Charles.

BOYTE — A Québec, le 16 février 1964, à l'âge de 88 ans 2 mois, est décédé M. William-Alfred Boyte, époux de feu dame Eva St-Cyr, demeurant à 636 rue St-Jean, Appt 63.
Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures a.m.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, no 300 Chemin Ste-Foy, à 9.45 heures pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière St-Charles.

CARRIER — A l'hôpital de Charny, le 19 février 1964, à l'âge de 83 ans, est décédée dame Dora Arsenault, épouse en 1ères noces de feu Léon Leclerc et en secondes noces de feu Albert Carrier, demeurant à 22 rue St-Jacques, St-Romuald.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Claude Marcoux Enr., No 96, rue de la Fabrique, à 9 heures 45 pour l'église de St-Romuald et de là au cimetière paroissial.

DENIS — A Pont-Rouge, le 18 février 1964, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Arthur-T. Denis, époux de feu dame Victoria Boivin.
Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures.
Départ des salons funéraires Julien & Fils, à 9.45 heures pour l'église de Pont-Rouge et de là au cimetière paroissial.

DESCHATELETS — A Montréal, le 18 février 1964, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Zotique Deschatelets, époux de dame Blanche Daoust.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., no 6520 rue St-Denis, à 8.45 heures pour l'église de St-Edouard et de là au cimetière de la Côte des Neiges.

Mme R. Blais

Mme Rosario Blais, née Séphora Blais, est décédée le 19 février, à l'âge de 72 ans. Elle demeurait à 174, rue Fraser, Québec.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa fille, Mlle Louise Gaboury; sa soeur, ses beaux-frères et belles-soeurs : MM. et Mmes Jos. Marier, E.-Ludger Boulet et Alphonse Blais.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Arthur Cloutier et Fils Ltée, 46, boulevard St-Cyrille Ouest. Le service aura lieu samedi, en l'église de St-Dominique, et l'inhumation se fera au cimetière de Berthier en Bas.

Mme G. Patry

Mme veuve Georges Patry, née Mary Seabourn, épouse en premières noces de feu Télesphore Cantin, est décédée à l'âge de 78 ans et 10 mois. Elle était autrefois domiciliée au 585 Père Grenier.

Elle laisse dans le deuil ses fils et filles, gendres et belles-filles: MM. et Mmes Donat Cantin (Gisèle Fiset), P.-H. Leclerc (Juliette Cantin), Joseph Cantin (Irène Leclerc), Pierre Michaud, (Yvonne Cantin), Roland Patry (Irène Matte), Lucien Joannette (Yvette Patry) Roland Lortie (Gemma Patry) et J.-Paul Patry (Thérèse Marcoux), Mme veuve Roméo Patry (Stella Coss), Mme veuve Geo. Patry (Evelyne Dunn); son frère, sa soeur, ses beaux-frères et belles-soeurs : M. et Mme Henri Seabourn, M. et Mme Raoul Page (Lely Seabourn), Mme veuve Thomas Seabourn, M. et Mme Jos. Patry, Mme veuve Emmanuel Patry, Mme veuve Emile Patry, M. et Mme Adélard Ferland, M. Ovila Cantin.

Les funérailles auront lieu samedi, à Jacques-Cartier. Les restes mortels sont exposés aux salons Marceau, 224, Saint-Vallier (Ouest).

SERVICE ANNIVERSAIRE



Samedi le 22 février à 9 hres en l'église St-François d'Assise, sera chanté le service anniversaire de M. J.-Aimé Barnabé, époux de dame Alice Houde. Parents et amis sont invités à y assister.

FRECHETTE — A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 19 février 1964, à l'âge de 45 ans 7 mois, est décédé M. Georges Fréchette, époux de dame Edith Béland, demeurant 245, 3e Ave, St-Rédempteur.
Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.
Départ de chez son père M. Edouard Fréchette, No 237, 1ère Ave, à 8 heures 45 pour l'église de St-Rédempteur et de là au cimetière paroissial.

GELINAS — Au monastère des Pères St-Sacrement, le 19 février 1964, à l'âge de 47 ans, est décédé le Révérend Père Bernard Gélinas, S.S.S.
La translation des restes et le service funèbre auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ du monastère des Pères du St-Sacrement, no 1330, Chemin Ste-Foy, à 9.30 heures pour l'église du Très St-Sacrement et de là au cimetière Belmont.

GIROUX — A Courville, le 20 février 1964, à l'âge de 80 ans, est décédée dame Olivine Martel, épouse en 1ères noces de feu Gaudiose Bernard, en 2èmes noces de feu Joseph-R. Giroux, demeurant à 5, rue St-Raphaël.
Les funérailles auront lieu lundi, à heures.
Départ de la résidence funéraire F.-X. Bouchard Enr., No 2290, avenue Royale, à Courville, à 8 heures 50 pour l'église de Courville et de là au cimetière paroissial.

GOSSELIN — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 47 ans, est décédé M. Robert Gosselin, époux de dame Cécile Simard, demeurant à 470 rue Dollard.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures 30.
Départ des salons funéraires de Sylvio Marceau Inc., No 270, rue Marie de l'Incarnation, à 9 heures 15 pour l'église St-Sauveur et de là au cimetière St-Charles.

LATULIPPE — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 79 ans 6 mois, est décédée dame Antonia Bernier, épouse de feu Wilfrid Latulippe, demeurant à 314 rue Carillon.
Les funérailles auront lieu samedi à 8.30 heures.
Départ des salons mortuaires de Sylvio Marceau Inc., no 224 St-Vallier Ouest, à 8.15 heures pour l'église de St-Sauveur et de là au cimetière St-Charles.

LEVESQUE — A Québec, le 20 février 1964, à l'âge de 37 ans, est décédée dame Gemma Soucy, épouse de M. Yvon Lévesque, employé de la Cité de Québec, demeurant 745 Racine, Québec.
Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, No 120, rue St-Jean, à 9 heures 30 pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont.

LOCKWELL — A Neuville, Cté Portneuf, le 19 février 1964, à l'âge de 75 ans, est décédée Mlle Emma Lockwell.
Les funérailles auront lieu samedi à 10.30 heures.
Départ du salon funéraire de Julien et Fils, à Neuville, à 10.15 heures pour l'église de Neuville et de là au cimetière paroissial.

MOTTARD — A Pont-Rouge, le 19 février 1964, à l'âge de 79 ans, est décédée Mlle Léonie Mottard, autrefois de Cap-Santé.
Les funérailles auront lieu samedi à 8 heures.
Départ des salons funéraires de Julien et Fils, à 7.45 heures pour l'église de Pont-Rouge et de là au cimetière de Cap-Santé.

PAQUET — A l'hôpital St-Sacrement, le 19 février 1964, à l'âge de 39 ans et 10 mois, est décédé M. Victor Paquet, époux de dame Yolande Bédard, demeurant à Ste-Agathe, Cté Lotbinière.
Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire à 9.30 heures pour l'église de Ste-Agathe et de là au cimetière paroissial.

PATRY — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 78 ans 10 mois, est décédée dame Mary Seabourn, épouse en premières noces de feu Télesphore Cantin et en deuxièmes noces de feu Georges Patry, demeurant à l'Hôpital Général, autrefois de 585 Père Grenier.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ des salons mortuaires de Sylvio Marceau Inc., no 224 St-Vallier Ouest, à 8.45 heures pour l'église de Notre-Dame de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles.

POULIN — A Québec, le 20 février 1964, à l'âge de 53 ans 8 mois, est décédée dame Marie-Blanche Trudel, épouse de M. P.-Emile Poulin, demeurant à 412 Marie de l'Incarnation.
Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.
Départ des salons funéraires de Sylvio Marceau Inc., no 270 Marie de l'Incarnation, à 8.45 heures pour l'église de St-Joseph et de là au cimetière St-Charles.

ROBITAILLE — A Québec, le 18 février 1964, à l'âge de 90 ans 6 mois, est décédé M. Alfred-Pierre Robitaille, comptable, époux en premières noces de feu dame Alphéda Paucher et en deuxièmes noces de dame Nancy Gauvreau, demeurant à 7685, 1ère Avenue, Charlesbourg.
Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures.
Départ du funérarium de Germain Lépine Ltée, no 318 Chemin de la Canardière, à 9.30 heures pour l'église de Charlesbourg et de là au cimetière paroissial.

ROUSSY — A Québec, le 20 février 1964, à l'âge de 56 ans, est décédé M. François Roussy, époux de dame Amanda Robitaille, demeurant à 2495 Champfleury, Québec.
Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier et Fils Ltée, no 990, 1ère Avenue, à 8.35 heures pour l'église de St-Coeur de Marie et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobiles.

ROY — A Québec, le 20 février 1964, à l'âge de 64 ans, est décédée dame Alice Plamondon, épouse du Dr Bernard Roy, demeurant 1390, Chemin Ste-Foy.
Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, No 300, Chemin Ste-Foy, à 8 heures 45 pour l'église St-Sacrement et de là au cimetière de Charlesbourg.

TOUTANT — A Ste-Foy, le 20 février 1964, à l'âge de 44 ans, est décédé M. Roger-L. Toutant, surintendant des Assurances générales aux Prévoyants du Canada, époux de dame Olive Rousseau, demeurant au 1266 rue Marest, Ste-Foy.
Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier et Fils Ltée, no 1025, Route de l'Eglise, à Ste-Foy, à 8.45 heures pour l'église de St-Louis de France et de là au cimetière de la Côte des Neiges à Montréal.
Le trajet se fera en automobiles.

TURGEON — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 19 février 1964, à l'âge de 61 ans, est décédée Soeur Marie du Rosaire, née Marie-Virginie Turgeon autrefois de Lévis.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures en la chapelle du monastère et l'inhumation au cimetière de la communauté.

WAGNER — A Québec, le 19 février 1964, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Edgar Wagner, ex-chef-adjoint



NOUVEAUX ENTRETIENS DES PRESIDENTS FRANCO-ITALIENS (PA) — Le président français, Charles de Gaulle accueille le président italien Antonio Segni, à son arrivée au palais de l'Elysée, pour de nouveaux entretiens. M. Segni est arrivé mercredi à Paris pour une visite officielle. (Téléphoto PA)

Malgré leur différend sur l'OTAN

La France et l'Italie demeurent très "unies"

PARIS (UPI) — Le président Charles de Gaulle, de France et le président italien, M. Antonio Segni étaient en désaccord complet, hier, lors de leurs entretiens qui ont porté sur le rôle des Etats-Unis dans l'Alliance atlantique et sur les plans de l'union politique de l'Europe.

Mais dans les entretiens, décrits officiellement comme "très francs", ils ont mis de côté leurs différends et se sont mis d'accord pour déclarer que l'amitié franco-italienne n'avait pas souffert de ce désaccord.

De Gaulle et Segni, accompagnés du premier ministre français, M. Georges Pompidou, des ministre des Affaires extérieures des deux pays et de plusieurs officiers supérieurs, ont conféré pendant une heure et quarante minutes au palais de l'Elysée, hier matin, leur seconde conversation politique depuis l'arrivée de M. Segni, mardi, pour une visite officielle de quatre jours.

L'OTAN ET L'UNION POLITIQUE DE L'EUROPE

Les principaux points de désaccord ont été remarqués à l'occasion de l'échange de "toasts", lors d'un banquet à l'Elysée, mercredi soir. Les deux hommes ont ensuite ouvert la discussion sur l'OTAN et l'union politique européenne.

M. Saragat, ministre des Affaires étrangères d'Italie, a expliqué le différend :

L'ALLIANCE ATLANTIQUE :

M. Saragat a déclaré que l'Italie espère que l'OTAN sera graduellement transformée en une communauté atlantique, "dans un esprit de "partenaires" entre les Etats-Unis et l'Europe et dans des conditions d'égalité absolue".

De Gaulle a rejeté, à plusieurs reprises, l'idée d'une communauté atlantique. Son désir est que l'Europe se développe par elle-même sans l'intervention américaine.

UNITE POLITIQUE EUROPEENNE :

Sur ce point, M. Saragat a révélé que l'Italie verrait les états européens remettre une partie de leur souveraineté entre les mains d'un "collège" ou d'un gouvernement "supra-national". Cet organisme serait contrôlé par un parlement élu.

Il a ajouté que l'adhérence à ce "collège" pourrait être accordée à n'importe quelle nation européenne "démocratique", en incluant la Grande-Bretagne.

Le président de Gaulle s'oppose vivement à une union aussi étroite. Il ne désire qu'une fédération extensible, sans que les nations perdent leur souveraineté complète. De plus, il s'est opposé catégoriquement à la participation britannique.

Enfin, M. Saragat a déclaré que l'Italie s'opposait à la reconnaissance de la Chine communiste, bien que son pays comprenne les raisons qui ont poussé la France à établir des relations diplomatiques avec Pékin.

Le président de Gaulle s'oppose, pour le moment à des entretiens Est-Ouest bien définis, ce que l'Italie préconise ouvertement.

Le premier juré choisi hier au procès du meurtrier Ruby

DALLAS (PA) — On a choisi, hier après-midi à 3.45 hres, p.m., le premier juré pour le procès de Jack Ruby, le 24e candidat à être questionné par les avocats du ministère public et de la défense, dans ces quatre jours de procès, il se nomme Max E. Causey, 35 ans, père de deux enfants.

Possédant une maîtrise en électronique, M. Causey travaille pour la compagnie "Ling-Temcovought Aerospace".

A la surprise des observateurs chevronnés, la poursuite accepta le juré immédiatement après que la défense eut terminé son interrogatoire.

Causey est de religion baptiste et paraissait être familié avec les questions de psychologie et de psychiatrie posées par la défense. Le choix se fit immédiatement après que l'avocat de Ruby, Melvin Belli, eut renouvelé sa demande de "non venu" dans une Cour de Dallas.

Le juge Joe B. Brown rejeta la demande de Belli, à la suite de violentes altercations entre le procureur Henry Wade et l'avocat de Ruby.

M. Causey déclara qu'il n'avait aucun scrupule personnel ou religieux vis-à-vis la peine capitale. Il ajouta qu'il ne s'était formé aucune opinion quant à l'innocence ou la culpabilité du présumé assassin de Lee Oswald.

La défense lui demanda s'il avait l'esprit ouvert sur des sujets comme "insanité temporaire" et autres situations relatives. Il répondit par l'affirmative Belli accepta alors le juré.

Avant que ce 24e candidat soit accepté, sept autres avaient été récusés. La défense se servit de sa cinquième "récusation péremptoire" pour disqualifier M. L. E. McBride, inspecteur de pièces d'avion.

L'avocat de la défense Samuel Brody a déclaré, durant l'ajournement de midi, que le diplôme en éducation de Causey avait été l'élément principal en sa faveur. Il ajouta : "Cette maîtrise" nous permet de croire qu'il pourra garder un esprit ouvert dans ce procès".

Avant que le procès ne soit ajourné, cinq autres candidats furent récusés.

Les Etats-Unis rendent la liberté aux 29 pêcheurs cubains à Key West

KEY WEST, Floride (UPI-Reuter-PA) — Le gouvernement américain a permis, hier, à 29 pêcheurs cubains de retourner dans leur pays, après qu'une cour de justice eut condamné les capitaines des quatre goélettes à $500 d'amende et à une sentence suspendue de six mois de prison.

Quant au pilote Richard Wright, qui avait été forcé par deux Cubains d'atterrir à La Havane, il est revenu à Key West, hier midi, sans avoir eu à subir de vexations de la part des autorités cubaines. Il avait passé la nuit à l'ambassade de la Suisse, laquelle s'occupe des Affaires américaines à Cuba.

RELACHES

Les 29 pêcheurs cubains ont quitté leur prison de bonne heure, hier matin, tout joyeux, et fumant de longs cigares.

Leurs sourires se sont cependant changés en grimaces, lorsqu'ils constatèrent que le moteur de l'une des goélettes, un moteur russe, refusait obstinément de démarrer.

Après cinq heures de réparations, ils purent s'éloigner du port de Key West pour regagner leur île, sous l'escorte d'un garde-côtier américain, par crainte de représailles de la part des exilés cubains qui demeurent actuellement aux Etats-Unis.

La cargaison de 2,000 livres de poissons fut confisquée au profit des maisons religieuses de la région.

Bien que les quatre bateaux de pêche n'aient pas été confisqués, le juge Thomas Caro les a prévenus que la prochaine violation des eaux territoriales obligerait le gouvernement américain à prendre de telles mesures.

MISSILES

A Miami, une publication d'exilés cubains soutient que des missiles ont été cachés dans des caves creusées dans la région de Cayabajos, dans la province occidentale de Pinar del Rio.

Rafael Olier, éditeur du magazine "Dignité", dit que seul le personnel militaire soviétique a accès à la région. Il dit tenir ses informations des forces de la résistance à Cuba.

Quant au sénateur Barry Goldwater, il a affirmé, mercredi soir, que Cuba avait installé des bases pour sous-marins soviétiques armés d'armes nucléaires.

"Les milliers de soldats russes sont demeurés dans l'île", a-t-il dit. "Les rapports signalent même qu'il y a des rampes de lancement pour fusées intercontinen"

Des critiques acerbes portées vers la France

(PC, d'après Reuter) — Les réactions et les commentaires au sujet de l'intervention de l'armée française au Gabon dans le but de rétablir l'ordre ont commencé de se faire entendre.

A Moscou, l'agence soviétique Tass rapporte que l'intervention a été entreprise dans le seul intérêt "des monopoles français et étrangers qui exploitent les ressources naturelles du Gabon et continuent de considérer les Etats indépendants d'Afrique dans la seule perspective de leurs conjectures coloniales."

Toujours selon Tass, le nouveau gouvernement du Gabon avait fait part de sa détermination de garder l'ordre intact à travers le pays et demande à la France de ne pas intervenir dans ses affaires internes. Cependant, quelques heures plus tard, les troupes françaises arrivaient au Gabon pour y rétablir le régime de Leon Mba.

Mba, ajoute le commentateur soviétique, avait essayé de légaliser sa dictature en organisant des "élections" où seuls ses dévoués supporteurs pouvaient être élus.

A Colonou, les commentaires dahoméens ont été non moins acerbes. Sous le titre "Une intervention regrettable," le quotidien dahoméen "La voix du Peuple" écrit ceci :

"C'est une lâcheté de la part de tout Etat africain de faire appel à l'ancienne puissance colonisatrice pour intervenir dans un conflit interne.

"Chaque Etat indépendant qui se respecte doit pouvoir régler ses problèmes internes sans avoir à solliciter une aide extérieure. Quand un peuple ne veut plus d'un chef, il vaut mieux pour celui-ci qu'il se retire dans l'honneur au lieu de chercher à se cramponner au pouvoir.

"La France vient de rétablir Mba dans ses fonctions de président mais son prestige a baissé aux yeux du monde entier."

Il est possible qu'une déclaration officielle soit faite demain, après la réunion du conseil des ministres et du bureau politique du Dahomey.

A Rabat, Al Alam, organe de l'opposition conservatrice marocaine, a exprimé l'opinion que l'intervention de l'armée française au Gabon est la plus sérieuse nouvelle pour les Etats africains qui n'ont que récemment acquis leur indépendance. Al Alam ajoute que les Africains devraient s'élever contre la présence dans leurs pays d'établissements militaires étrangers.

Dans un communiqué publié hier, M. Maurice Yameogo, président de la Haute Volta et président en exercice de l'UAM, qualifie de "grossiers" et "provocateurs" les termes de la lettre de démission de M. Germain Mba, secrétaire adjoint de l'UAM.

Une pigiste est accusée d'assaut qualifié à Dallas

DALLAS (UPI) — Mme Elisabeth Stone, âgée de 47 ans, a été accusée, hier, d'assaut qualifié, après l'attentat manqué qu'elle a perpétré contre un passager aérien, à l'aéroport de Love, à Dallas, mercredi soir.

L'écrivain "à la pige", avait tiré à bout portant, sur la personne de M. W.W. Dyer, le prenant pour M. Gordon McLendon, candidat démocrate au Sénat américain. Elle tira une balle de son revolver de calibre .32, mais dans une seconde tentative, son arme s'enraya. M. Dyer ne fut pas atteint.

Mme Stone déclara à la police qu'elle n'avait jamais vu M. McLendon, mais elle était persuadée qu'il était le chef de la mafia et de la Cosa Nostra, à Dallas.

Le détective Harvey Totten a révélé que la femme lui avait dit qu'elle voulait tuer le candidat au sénat "parce qu'il est un communiste".

M. McLendon, qui a qualifié l'incident de "fantastique", a exprimé son soulagement en apprenant que M. Dyer n'avait pas été blessé. Il ajouta que Mme Stone s'était présentée à son bureau de Dallas durant la journée, mais il ne savait pas ce qu'elle lui voulait. Il poursuivit en disant qu'elle avait été vue plusieurs fois dans son bureau, mais à chaque occasion, il n'y était pas.

Mme Stone est une veuve de Forth Worth, qui loua un appartement à North Dallas, lundi dernier. La police a révélé que la femme était fortement "commotionnée" au moment de son arrestation.

Paquet

Assistez à notre
REVUE DE MODES
printanières 1964
au Théâtre CAPITOL
les 25, 26 et 27 février
matinée 2 h. 15 et soirée 8 h. 15
Prix des billets: 1.25 - 1.00 - .75
Tous les billets sont actuellement en vente à notre magasin, à notre kiosque situé à l'étage de la mode (2ème).
AUCUNE RESERVATION PAR TELEPHONE
Seules les commandes avec mandat-poste sont acceptées et remplies immédiatement.



LA COMPAGNIE PAQUET INC., QUEBEC
Ci-inclus un mandats-poste au montant de $..... pour les billets suivants :

Mardi 25 février Soirée seulement	Mercredi 26 février Matinée et soirée		Jeudi 27 février Matinée et soirée	
1.25				
1.00				
.75				

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél. : .....

Paquet



Pour le jour mémorable de leur
PREMIERE COMMUNION



a - Distinguée chemise blanche en coton mercerisé, de qualité supérieure. Poignets simples ou doubles. Arrow 11 à 12½ 3.50 13 à 14½ 4.00
Little Prince 2.99

b - Bourses pour fillettes, blanches ou noires 1.99

c - Souliers pour fillettes et garçonnets, dans les styles lacés ou à courroies. En cuir blanc ou cuir verni. Pointures: 8½ à 12 et 12½ à 4 4.99 à 8.99

d - Veston d'écolier en flanelle "Blackburn" 100% laine à devant croisé ou simple. Boutons dorés ou d'écaille. 6 à 10 ans, tailles: 24 à 28. 15.99
Autre modèle en flanelle 11.99 - en serge 17.99

e - Pantalon en worsted fini 100% laine, à pli permanent. Gris anthracite, 6 à 10 ans, tailles: 24 à 28. 9.99

Paquet, confection pour garçons et chaussures pour enfants, rez-de-chaussée.

f - Magnifique robe de communiante, en riche coton très soyeux, modèle sans manches avec boléro s'appareillant. Délicate broderie. Manchettes ajustables. Blanc, 5-6-6x ans. 19.99
Autre modèle 14.99

Paquet, Salon Bambino, 2e étage.

Commandez par la poste ou par téléphone 529-4501

Dites simplement: "Portez à mon compte"

LE SAMEDI EST LA JOURNEE DES JEUNES CHEZ PAQUET.